

MINISTERIO DE JUSTICIA E INSTRUCCION PUBLICA DE LA NACION



MEMORIA

AÑO 1942



DEPARTAMENTO DE JUSTICIA



BUENOS AIRES

Talleres Gráficos de la Penitenciaría Nacional

1945

DIRECCION GENERAL DE FINANZAS
DIVISION INFORMACION PARLAMENTARIA
ANTECEDENTES Y BOLETIN



00155499

MEMORIA

DEPARTAMENTO DE JUSTICIA

AÑO 1942

DIRECCION GENERAL DE FINANZAS
DIVISION INFORMACION PARLAMENTARIA
ANTECEDENTES Y BOLETIN

PROYECTOS DE LEY

DIRECCION GENERAL DE FINANZAS
DIVISION INFORMACION PARLAMENTARIA
ANTECEDENTES Y BOLETIN

— 11 —

El Ministerio de Justicia e Instrucción Pública en conformidad de elevarse al Ministerio de Hacienda el anteproyecto de Ley sobre equiparación de sueldos de la Justicia Federal y Letrada de los Territorios Nacionales

Buenos Aires, agosto 10 de 1942.

Al Honorable Congreso de la Nación:

El Poder Ejecutivo tiene el honor de dirigirse a Vuestra Honorabilidad, sometiendo a su consideración el adjunto proyecto de ley, por el cual se dispone la apertura de un crédito de \$ 265.800 $\frac{m}{n}$ al Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, con destino a la equiparación de los sueldos de la Justicia Federal y Letrada de Territorios Nacionales (Jueces, Procuradores Fiscales y Defensores de los Juzgados Federales y Letrados).

La Ley de presupuesto en vigencia al establecer los sueldos de los Jueces Federales, hace seis distintas categorías desde \$ 1.800, hasta \$ 1.200 $\frac{m}{n}$, categoría ésta en que están incluidos los Jueces Letrados de los Territorios Nacionales.

En lo que concierne a los Procuradores Fiscales y Defensores de Pobres, están agrupados en siete categorías. Ello demuestra la ausencia de un criterio uniforme para la retribución de idénticas funciones; así hay Juzgados en que el Juez tiene asignado un sueldo de \$ 1.400.—, el Fiscal \$ 700.— y el Defensor \$ 600.— y otros en el que el Juez tiene asignado \$ 1.200.— el Fiscal \$ 1.000.— y el Defensor \$ 800.—.

El Poder Ejecutivo entiende que debe uniformarse la retribución de sueldos de los magistrados y funcionarios de esos Juzgados, agrupando los tribunales en un número más reducido de categorías distribuídas con un sentido orgánico.

Debe considerarse también que en algunos Juzgados el sueldo de los Fiscales y Defensores es de \$ 500.— y \$ 400.— respectivamente, establecido así en la época en que esos fun-

cionarios podían ejercer la profesión; lo que no ocurre en la actualidad.

El Ministerio de Justicia e Instrucción Pública en oportunidad de elevarse al Ministerio de Hacienda el anteproyecto de Presupuesto del Anexo «E», para el año 1943, tuvo en cuenta las equiparaciones aludidas, mas éstas no fueron incluidas en el proyecto que luego se remitiera al Honorable Congreso de la Nación.

Dios guarde a Vuestra Honorabilidad.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

PROYECTO DE LEY

El Senado y Cámara de Diputados de la Nación Argentina,
reunidos en Congreso, etc., sancionan con fuerza de

L E Y:

Artículo 1.º — Abrese al Ministerio de Justicia e Instrucción Pública un crédito extraordinario de doscientos sesenta y cinco mil ochocientos pesos moneda nacional (pesos 265.800 m[n.]), con destino a ser aplicado a la equiparación de los sueldos de los Jueces, Procuradores Fiscales y Defensores de los Juzgados Federales y Letrados, de acuerdo al siguiente detalle:

Jueces. — \$ 1.800: Capital, La Plata, Bahía Blanca, Mercedes, Azul, San Nicolás, Rosario, Córdoba. \$ 1.600: Santa Fe, Corrientes, Mendoza, Paraná, Tucumán. \$ 1.200: Concepción del Uruguay, Bell Ville, Río Cuarto, Santiago del Estero, San Luis, San Juan, San Rafael, La Rioja, Catamarca, Salta, Jujuy, 15 Jueces Letrados de Territorios Nacionales.

Procuradores. — \$ 1500: Capital, La Plata, Bahía Blanca, Mercedes, Azul, San Nicolás, Rosario, Córdoba. \$ 1.200:

Santa Fe, Corrientes, Mendoza, Paraná, Tucumán, \$ 1.000: Concepción del Uruguay, Bell Ville, Río Cuarto, Santiago del Estero, San Luis, San Juan, San Rafael, La Rioja, Catamarca, Salta, Jujuy, 12 Procuradores Fiscales de Territorios Nacionales.

Defensores. — \$ 1.800: Capital, La Plata, Bahía Blanca, Mercedes, Azul, San Nicolás, Rosario, Córdoba. \$ 1.600: Santa Fe, Corrientes, Mendoza, Paraná, Tucumán. \$ 800: Concepción del Uruguay, Bell Ville, Río Cuarto, Santiago del Estero, San Luis, San Juan, San Rafael, La Rioja, Catamarca, Salta, Jujuy, 12 Defensores de Territorios Nacionales.

Cámara Federal. — \$ 2.100: Capital, La Plata, Bahía Blanca, Córdoba, Rosario. \$ 1.800: Paraná, Tucumán, Mendoza.

Art. 2.º — La suma de referencia se tomará de Rentas Generales, con imputación a la presente ley.

Art. 3.º — Comuníquese al Poder Ejecutivo.

GUILLERMO ROTHE.

Mensaje al H. Congreso solicitándole la fijación del honorario que corresponde al trabajo del doctor Juan Antonio Bibiloni como redactor del anteproyecto de reformas al Código Civil.

Buenos Aires, 20 de mayo de 1942.

Al Honorable Congreso de la Nación:

Tengo el honor de dirigirme a Vuestra Honorabilidad para remitir las actuaciones formados con motivo de la presentación de la señora María W. de Bibiloni, viuda del doctor

Juan Antonio Bibiloni, en la que solicita el pago de los honorarios que corresponden al doctor Bibiloni como redactor del anteproyecto de reformas al Código Civil, que la nombrada señora estima en la suma de trescientos mil pesos moneda nacional, fundándola en los elementos que relaciona en su última presentación.

El Poder Ejecutivo considera que el trabajo del notable jurista tiene, como lo expresa la Academia de Derecho y Ciencias Sociales, un alto valor científico; se trata de una obra que exige una labor intensa y prolongada, pues sólo puede realizarse por un erudito en derecho civil. En virtud de estas consideraciones, somete a V. H. la determinación del honorario que corresponde al trabajo del Dr. Bibiloni y la apertura del crédito necesario para hacerlo efectivo.

Dios guarde a Vuestra Honorabilidad.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Nota a la Comisión de Presupuesto de la H. Cámara de Diputados, respecto de la creación de un nuevo puesto de Perito Calígrafo para los Tribunales de la Capital, solicitada por la Cámara de Apelaciones en lo Criminal y Correccional de la Capital.

Buenos Aires, 8 de junio de 1942.

Señor Presidente:

Tengo el agrado de dirigirme al señor Presidente remitiéndole adjunto el expediente en que la Excm. Cámara de Apelaciones en lo Criminal y Correccional de la Capital solicita la creación de otro cargo de Perito Calígrafo para los Tribunales de la Capital, como así también la equiparación de los sueldos del cargo a crearse y del que actualmente asigna

el Presupuesto, al que tiene asignado el Traductor e Intérprete, en razón de la función similar que desempeñan.

Por las razones expuestas por el mencionado Tribunal y atento a lo informado por el Ministerio de Hacienda, todo lo cual consta en las actuaciones que remito, solicito de esa Comisión la incorporación del nuevo cargo y la equiparación referidas en el Proyecto de Presupuesto para 1943.

Saludo al señor Presidente con toda consideración.

GUILLERMO ROTHE.

Al señor Presidente de la Comisión de Presupuesto y Hacienda de la H. Cámara de Diputados de la Nación.

Nota a la Comisión de Presupuesto sobre reducción de la tarifa de los Boletines Oficial y Judicial para las publicaciones de las sociedades cooperativas y las asociaciones mutualistas.

Señor Presidente:

Tengo el agrado de dirigirme a V. E. para solicitarle quiera servirse someter a la Comisión la posibilidad de incluir en la ley de presupuesto para 1943 una disposición que autorice el aforo en la mitad de la tasa que fija la respectiva tarifa de los Boletines Oficial y Judicial para las publicaciones que dispongan las sociedades cooperativas y las asociaciones mutualistas.

La Legislación impositiva acuerda un tratamiento especial a las sociedades cooperativas; éstas entidades, por sus características, revisten un interés general, y en tal virtud se las ha eximido del pago de impuestos por la Ley N.º 11.380. En cuanto a las asociaciones mutualistas, su objeto es de evidente conveniencia pública, porque realizan una obra social coadyuvante con la que incumbe al Estado.

En mérito de estos fundamentos considera el suscripto que es de estricta equidad la reducción de tarifa que se propone.

Saludo al señor Presidente con toda consideración.

GUILLERMO ROTHE.

Al señor Presidente de la Comisión de Presupuesto y Hacienda de la II. Cámara de Diputados de la Nación.

Opinión del Ministerio acerca de un proyecto de ley, de iniciativa parlamentaria, sobre modificaciones al presupuesto de sueldos de los Juzgados Federales de Rosario (Santa Fe).

Buenos Aires, 6 de agosto de 1942.

Señor Presidente:

Tengo el agrado de dirigirme al señor Presidente, en respuesta a su nota de 15 de julio ppdo., en la que en nombre de la Comisión de Presupuesto y Hacienda, se sirve solicitar mi opinión respecto del proyecto de ley presentado por los señores diputados Manuel Rodríguez Araya y Agustín Rodríguez Araya, sobre modificaciones de presupuesto de sueldos de los Juzgados Federales de Rosario (Santa Fe).

Este Ministerio considera convenientes las modificaciones tendientes a corregir las diferencias injustificadas en el presupuesto de los Tribunales de la Nación y, en consecuencia, emite opinión favorable al proyecto, pero estima que esas modificaciones deben ser motivo de una ley general, que contemple la situación de todos los Juzgados y Cámaras Federales de Apelación.

Saludo al señor Presidente con toda consideración.

GUILLERMO ROTHE.

Al señor Presidente de la Comisión de Presupuesto y Hacienda de la II. Cámara de Diputados de la Nación.

Opinión del Ministerio, sobre proyectos de ley de iniciativa parlamentaria, respecto a equiparación de sueldos de magistrados y funcionarios de la Justicia Federal en varias provincias.

Buenos Aires, 19 de agosto de 1942.

Señor Presidente:

Tengo el agrado de dirigirme al señor Presidente en contestación a sus notas del 7 del corriente mes, en las que solicita la opinión del Departamento a mi cargo, con referencia a los proyectos de ley de los diputados Dr. Felipe Ponferrada y otros y don Jaime E. Soler y otros, sobre equiparación de sueldos de magistrados y funcionarios de la justicia federal en varias provincias.

Expreso al señor Presidente que la opinión del suscripto es favorable al propósito en que inspiran esas iniciativas parlamentarias y, al mismo tiempo, hago presente que el P. E., en mensaje remitido al H. Congreso, de fecha 10 del corriente, ha propuesto la equiparación de sueldos de esos magistrados y funcionarios en todas las provincias, conforme a un plan orgánico, en el que están comprendidos los tribunales a que se refieren esos proyectos de ley.

Saludo al señor Presidente con toda consideración.

GUILLERMO ROTHE.

Al señor Presidente de la Comisión de Presupuesto y Hacienda de la H. Cámara de Diputados de la Nación.

Personas Jurídicas, Actos Administrativos
relacionados con Sociedades Anónimas
y Asociaciones

Sociedades Anónimas. — Las cuentas. — Distribución de las utilidades en caso de liquidación. — Acciones preferidas con porcentajes diferentes.

Buenos Aires, 19 de enero de 1942.

Exp. N.º 4250/941.

Vistas estas actuaciones referentes a la Sociedad Anónima «Ferrocarril Central de Buenos Aires», en que solicita aprobación de las reformas introducidas en los artículos 35 y 38 de sus estatutos y el agregado que en consecuencia se introduce en el artículo 5.º, en las que se establece que una vez deducidos los gastos de administración, las cuentas consideradas incobrables y un cinco por ciento para fondo de Reserva Legal y rescatados los Debentures Income, emitidos por la sociedad, la distribución de los beneficios sociales se aumentará al 75 % para las acciones de la serie A. y disminuirá el 25 % para las de la serie B. y que en caso de liquidación de la sociedad, ella se efectuará entregando a los accionistas de la serie A. el 65 % del saldo distribuible y el 35 % restante a los accionistas de la serie B., atento lo manifestado por la Inspección General de Justicia, y

Considerando:

Que respecto la observación formulada por la Inspección General de Justicia a la distribución de utilidades, ello es la consecuencia de la necesidad de considerar los distintos elementos que integran la sociedad resguardando sus recíprocos intereses sin afectar la situación de terceros, ni derechos esenciales de accionistas, por cuanto todos participarán en el reparto de las utilidades;

Que en cuanto a la reforma propuesta al artículo 38 en lo referente al privilegio establecido para los accionistas de

la serie A. en caso de liquidación, ello queda aclarado con el agregado de que esa entrega se efectuará «como beneficio de liquidación».

Por ello, atento a que esa reforma fué resuelta en asamblea debidamente celebrada estando presente la totalidad del capital suscripto y realizado y concordando con los artículos 1653 del Código Civil y 304 y 364 del Código de Comercio,

El Vicepresidente de la Nación Argentina, en ejercicio del Poder Ejecutivo—

DECRETA :

Artículo, 1.º — Apruébase, previo cumplimiento del Art. 295 del Código de Comercio, en los plazos del Art. 21 del decreto reglamentario de la Inspección General de Justicia, en la forma de fojas ciento cuarenta y ocho vuelta (148 vta.) a ciento cuarenta y nueve y vuelta (149 y vta.), las reformas introducidas a los artículos 5.º, 35 y 38 de los estatutos de la sociedad anónima «Ferrocarril Central de Buenos Aires», por la asamblea celebrada el 5 de septiembre de 1940, con el agregado al artículo 38 de que el saldo distribuable se entregará a los accionistas «como beneficio de liquidación».

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia para su anotación, expedición de testimonio y a sus demás efectos. Repóngase las fojas.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N. 111.568.

**Sociedades anónimas. — Administración y fiscalización. —
Comité Consultivo residente en el extranjero**

Buenos Aires, 5 de septiembre de 1942.

Exp. N.º 3.185.

Visto el pedido de aprobación de la reforma introducida al artículo N.º 20 de los estatutos de la sociedad anónima «.....» que se relaciona con el funcionamiento del Comité Consultivo creado por los estatutos sociales, y la observación que formula la Inspección General de Justicia a la existencia de ese organismo; atento a que, si bien son atendibles los argumentos que aduce la citada repartición sobre posibles inconvenientes que pueda originar al desenvolvimiento de las actividades sociales las decisiones de este órgano, en razón de sus facultades de contralor en los actos de administración, es de tenerse en cuenta que las disposiciones legales no prohíben su existencia y que, además, desde hace ya muchos años funciona esta compañía con la intervención del referido comité, sin que en la práctica se haya advertido su inconveniencia; que la situación creada por la autorización que, en oportunidad de su creación, el Poder Ejecutivo acordó para la existencia de ese órgano, aconseja se le mantenga mientras su actividad no origine entorpecimientos en la marcha de la entidad, tanto más cuanto que con la modificación propuesta se elimina la posibilidad de las dificultades que apuntara la Inspección General en su dictamen de fojas 292 a 293.

Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina—,

DECRETA :

Artículo 1.º — Apruébase, previo cumplimiento del artículo 295 del Código de Comercio, en los plazos del artículo 21 del decreto reglamentario de la Inspección General de Justicia, la reforma introducida al artículo 20 de los esta-

tutos de la sociedad anónima «.....», por la asamblea celebrada el 20 de mayo de 1942, en la forma de fojas trescientos doce (312), agregándose la palabra «excepcionalmente» después de «Los miembros del Comité».

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia para su anotación, expedición de testimonio y a sus demás efectos. Repóngase las fojas.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 129.763.

Sociedades anónimas. — Objeto. — Usura. — Las sociedades que cometan sus operaciones a la obtención de capitales, con la promesa de intereses usurarios, no llenan un fin de interés público y debe cancelársele la autorización.

Buenos Aires, 19 de septiembre de 1942.

Exp. N.º 3790.

Vista la investigación que se ha practicado, por la Inspección General de Justicia, en la sociedad «La Cumbre S. A., Financiera, Comercial e Industrial», de la que resulta comprobado que esa entidad ha perdido más del 75 % de su capital, hallándose en real estado de insolvencia; además, que la sociedad ha concretado sus operaciones a la obtención de capitales, a los que prometieron un interés del 30 % anual, para aplicarlos a préstamos a terceros por los que cobraban un interés del 40 % anual; que esa clase de actividades ajenas por otra parte al objeto expresado por la sociedad en su constitución y en cuya virtud se le acordó personería jurídica, son operaciones de usura contrarias al interés público e inadmisibles en

una sociedad cuyo funcionamiento está condicionado a la existencia de un propósito de bien común;

Por ello, de conformidad con lo dispuesto por el artículo 369 del Código de Comercio y de acuerdo con lo aconsejado por la Inspección General de Justicia,

El Presidente Provisorio del H. Senado, en ejercicio del Poder Ejecutivo—

DECRETA:

Artículo 1.º — Derógase el decreto N.º 87.287, de fecha 27 de marzo de 1941, por el que se autorizó el funcionamiento de la sociedad «La Cumbre Sociedad Anónima, Financiera, Comercial e Industrial», constituida en esta capital el 10 de febrero del mismo año.

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia para su anotación y demás efectos y, cumplido, pase al señor Agente Fiscal en lo Criminal y Correccional de la capital, doctor Rafael E. Ruze, a efecto de la acción judicial que corresponda.

PATRON COSTAS.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 130.978.

Sociedades anónimas. — Asambleas. — Quórum de las asambleas a que se refiere el Art. 354 del Código de Comercio

Buenos Aires, 20 de octubre de 1942.

Exp. N.º 4153.

Visto: el pedido de aprobación de las reformas introducidas en los estatutos de la sociedad anónima «Compañía Argentina de Teléfonos» y el dictamen favorable de la Inspección General de Justicia; atento a que esas reformas han sido aprobadas por unanimidad, en asamblea debidamente celebrada en

que se hallaba representado el 68.04 % del valor de las acciones preferidas, que la Inspección General ha dispuesto la publicación de edictos a efecto del conocimiento de lo resuelto por los accionistas ausentes, no habiéndose formulado reclamación alguna, y a que se ajustan a los preceptos legales y reglamentarios en vigor,

El Presidente de la Nación Argentina—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Apruébase, previo cumplimiento del Art. 295 del Código de Comercio, en los plazos del artículo 21 del decreto reglamentario de la Inspección General de Justicia, en la forma de fojas doscientos noventa y una vuelta (291 vta.) a doscientos noventa y dos (292), las reformas introducidas a los artículos 37.º y 38.º de los estatutos de la sociedad anónima «Compañía Argentina de Teléfonos», por la asamblea celebrada el 25 de febrero de 1942.

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia para su anotación, expedición de testimonio y a sus demás efectos. Repóngase las fojas.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 133.486.

Sociedades anónimas. — Las partes del fundador. — Las primas, ventajas o beneficios acordados al fundador no pueden exceder los límites fijados por el Art. 321 del Código de Comercio.

Buenos Aires, 22 de octubre de 1942.

Exp. N.º 3581.

Visto este expediente en el que la sociedad «.....» pide la aprobación de las reformas introducidas en sus estatu-

tos por la asamblea que realizaron sus accionistas el 30 de abril último, una de las cuales consiste en aumentar las acciones liberadas que se acordaron al fundador de la sociedad en el acto constitutivo, en proporción al aumento del capital social que en ese mismo acto se sanciona, el dictamen de la Inspección General de Justicia, en el que se observa esa modificación por considerarla contraria a lo establecido por el Código de Comercio, y la respuesta de la sociedad a la vista conferida,

Considerando:

Que la prima o ventaja que el artículo 321 del citado código permite se reserven los fundadores, está justificada por los trabajos que les demanda la organización de la sociedad y las responsabilidades que asumen (art. 324 Cód. de Com.); esos trabajos y esa responsabilidad terminan con la constitución definitiva, en su consecuencia es inadmisibile que se pretenda extender el beneficio de las acciones de prima —liberadas a los aumentos de capital;

Que la pretendida similitud con el caso de la prima sobre utilidades —acciones de goce— que aumentan en proporción al capital, no existe, porque esta ventaja está limitada a 10 años, en cambio, lo que resulte de las acciones de prima acuerda derecho a participar en las utilidades por toda la vida de la sociedad y, además, a una parte del fondo social en caso de disolución de la misma;

Por ello, por los fundamentos del dictamen de la Inspección General y en mérito a lo resuelto en casos análogos «.....»

El Presidente de la Nación Argentina—,

DECRETA :

Artículo 1.º — No se hace lugar al pedido de aprobación de la reforma introducida a los artículos 5.º y 34.º de los estatutos de la sociedad «.....» por la asamblea realizada el 30 de abril de 1942.

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia para la notificación de la sociedad y a sus demás efectos. Repónganse las fojas.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 133.262.

NOTA: La sociedad se allanó a las observaciones formuladas, presentando el texto del articulado de conformidad.

Sociedades Anónimas. — Capital. — Aumento por revaluación del activo. — Mayor valor asignado a grupos mineros. — Es indispensable establecer técnicamente, por medio de peritos designados por el P. E., la cantidad de mineral explotado y su valor actual en forma de fijar el alcance y grado de procedencia de la revaluación proyectada.

Buenos Aires, 23 de noviembre de 1942.

Exp. N.º 4529/941.

Considerando:

Que la revaluación de ciertos rubros del activo de las sociedades anónimas, derivadas de situaciones económicas debidamente comprobadas, ha sido admitida por la doctrina en aquellos casos en que el mayor valor resultante no se destina a acordar ventajas a los fundadores y administradores o a distribuir dividendos a los accionistas, ni se aplica a la integración de acciones suscriptas con anterioridad;

Que circumscribita la finalidad de esta operación a capitalizar el excedente del valor de los bienes revaluados o a la formación de reservas especiales, permite fijar los derechos de los accionistas con relación al valor real del activo, mediante balances que reflejen con sinceridad el estado patrimonial

de la empresa, con lo que se asegura asimismo, la regularidad de las amortizaciones y se facilita el crédito a favor de las actividades que tiendan a impulsar el progreso de la industria y el comercio, sin que pueda considerarse afectado ningún interés legítimo cuando se ha procedido con sujeción a un criterio de estricta prudencia y se conserva con la correlativa aplicación de procedimientos financieros eficaces la armonía o adecuada concordancia entre el capital social y los valores del activo;

Que corresponde al Poder Ejecutivo, en ejercicio de las facultades de contralor que le competen sobre las sociedades anónimas sometidas a su vigilancia, adoptar las medidas necesarias a fin de que las revaluaciones que practiquen con los elementos de su activo se ajusten a las normas indicadas, desde que cualquier desviación de las mismas es susceptible de determinar situaciones peligrosas para la armonía general, por la exteriorización en los balances de valores ficticios susceptibles de provocar un acrecentamiento del crédito y la especulación en el valor de las acciones, con grave desastre del ahorro público y los intereses de terceros; y que, además, en resguardo de los intereses fiscales, deben también agotarse las precauciones para que ese mayor valor sea real;

Que estas consideraciones inspiraron los decretos números 105.612, de 12 de mayo 1937, Exp. F. 23/937 y 54.526, de 7 de febrero 1940, Exp. N.º 88/940, a las que cabe ajustar la situación que plantea la sociedad recurrente, siendo indispensable establecer técnicamente, por medio de peritajes realizados en las condiciones que dichos decretos señalan, la cantidad de mineral a explotar y su valor actual, en forma de fijar el alcance y grado de procedencia de la revaluación proyectada; circunstancias que no surgen del prolijo estudio practicado por la Dirección de Minas y Geología, pues, como la misma lo indica, «ha considerado que, de una manera general no le corresponde el practicar tales trabajos periciales solicitados por personas o entidades particulares, prefiriendo expedirse acerca del grado de bondad o sobre si resultan o no técnica-

mente aceptables las pericias de valuación que efectúen los peritos contratados al efecto»;

Por ello,

El Presidente de la Nación Argentina—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Declárase que para proceder a la aprobación del aumento del capital suscripto y realizado de la sociedad anónima «Astra» Compañía Argentina de Petróleo por revaluación del rubro «Propiedad Minera» que figura en el activo de su balance, debe procederse al nombramiento de peritos, con el propósito que se expresa en los recordados decretos de fecha 12 de mayo de 1937 y 7 de febrero de 1940.

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia para que notifique a la sociedad recurrente y a sus demás efectos.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 136.003.

SOCIEDADES DE CAPITALIZACION

**Disposiciones sobre la cláusula denominada «títulos saldados»,
«valor nominal reducido» u otra similar**

Buenos Aires, 12 de noviembre de 1942.

Exp. N.º 4648.

Visto lo solicitado por la Inspección General de Justicia,
El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

1.º A partir del 1.º de enero de 1943, en los títulos que emitan las Sociedades de Capitalización, sólo se admitirá la

inserción de la cláusula denominada «títulos saldados», «valor nominal reducido» u otra similar, para que obre como título de prima única (por el tiempo que faltare para completar el término de duración originariamente pactado), si se establece reembolso dentro de las normas establecidas por la Reglamentación vigente para ese tipo de contrato, en cuanto resulte aplicable.

2.º Publíquese, dése al Registro Nacional y vuelva a la Inspección General de Justicia a sus efectos. Repóngase las fojas.

GUILLERMO ROTHE.

Sociedades de capitalización. — Se autoriza a la Inspección General de Justicia para comunicarse directamente con la Administración General de Impuestos Internos, en asuntos relacionados con los depósitos de títulos efectuados por las compañías.

Buenos Aires, 18 de diciembre de 1942.

Exp. N.º 3976.

Visto: de acuerdo con lo indicado por el señor Administrador General de Impuestos Internos, a fojas 4, autorízase a la Inspección General de Justicia para comunicarse directamente con el Departamento de Contralor de esa repartición, en los asuntos que se refieran a devolución de los títulos depositados por las compañías de capitalización, en cumplimiento de lo dispuesto por los artículos 141 y 142 del texto ordenado de las leyes de Impuestos Internos. Vuelva a la Inspección General de Justicia. Hágase saber.

GUILLERMO ROTHE.

Sociedades de ahorro para la vivienda familiar. — Comité Consultivo. — Se designa miembro al Director de Justicia, Sr. Rafael Ribero.

Buenos Aires, 15 de septiembre de 1942.

Atento a que es necesario designar al funcionario que debe integrar el Comité Consultivo creado por el artículo 30 del decreto N.º 100.038, de fecha 6 de septiembre de 1941, reglamentario de las actividades de las sociedades de ahorro para la vivienda familiar,

El Presidente Provisorio del H. Senado, en ejercicio del Poder Ejecutivo—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Designase Miembro del Comité Consultivo de las sociedades de ahorro para la vivienda familiar, al Director de Justicia del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, don Rafael Ribero.

Art. 2.º — Publíquese, comuníquese, anótese y dése al Registro Nacional.

PATRON COSTAS.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 130.825.

Asociaciones. — Objeto. — Espiritismo. — No es admisible que se admitan en sesiones de espiritismo a menores de edad y personas que, en razón de su falta de ilustración para esta clase de actividades, puedan resultarles perjudiciales a su equilibrio psíquico.

Buenos Aires, 24 de noviembre de 1942.

Exp. N.º 3818.

Vistas estas actuaciones relacionadas con el funcionamiento de la asociación «Escuela Científica Basilio», de las que resulta que la entidad, cuya existencia como persona jurídica

data del año 1925, tiene por objeto la práctica de doctrinas espiritistas, así como también la ayuda mutua; que con motivo de una información de la Policía de la Capital se observa por la Inspección General de Justicia que la asociación permite el acceso al local en que se realizan las sesiones de espiritismo, de menores de edad y personas que, según resulta de lo actuado, carecen de la cultura superior que requiere el estudio y la práctica de esta doctrina; atento a que esta asociación posee patrimonio propio suficiente para el cumplimiento de su objeto; que la forma en que ha desenvuelto hasta ahora sus actividades, si bien no afecta principios de orden público, merece los reparos que se puntualizan porque no es admisible que esas sesiones sean presenciadas por menores o por personas que, en razón de su falta de ilustración para esta clase de actividades, puedan resultarles perjudiciales a su equilibrio psíquico;

Por ello,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

Notificar a la asociación «Escuela Científica Basilio» que al local social no pueden tener acceso menores de edad y que, en las sesiones de espiritismo, debe limitarse a los socios que reúnan las condiciones de cultura suficiente para tales estudios.

Vuelva a la Inspección General de Justicia a sus efectos.

GUILLERMO ROTHE.

Asociación «Hogar para Ciegos Vicenta Castro Cambón». —

Se deroga el decreto por el que se le concedió personería jurídica.

Buenos Aires, 12 de mayo de 1942.

Visto este expediente del que resulta que la «Asociación Hogar para Ciegos Vicenta Castro Cambón» fué objeto de una intervención dispuesta por este Ministerio en mérito a

que el Patronato Nacional de Ciegos había comprobado que el funcionamiento del Hogar para ciegos varones sostenidos por la entidad, era no sólo deficiente sino también peligroso para la salud física y moral de sus protegidos; que el Interventor designado adoptó las providencias necesarias para normalizar el desenvolvimiento de las actividades en ese hogar, indicó las normas a que debían ceñirse en el futuro y practicó un ajuste en la parte administrativa de la entidad; que obtenido el propósito que se perseguía con la intervención, fueron convocados los asociados para designar sus autoridades; que la nueva Comisión Directiva se inicia formulando observaciones a la gestión del Interventor, que luego resultan ser inexactas y, finalmente, se niega a cumplir resoluciones que dicta la Inspección General de Justicia y convoca una asamblea para separar de sus cargos al Presidente y a los miembros de la Comisión que sostienen la obligación de acatar las normas que las autoridades establecen;

Por ello y en consideración a que el órgano directivo de la asociación se niega a prestar obediencia a las decisiones de la autoridad administrativa,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

Declarar intervenida a la «Asociación Hogar para Ciegos Vicenta Castro Cambón».

Encargar la intervención al Patronato Nacional de Ciegos, autorizándolo para que designe el funcionario de su dependencia que haya de encargarse de la administración de la asociación.

El Patronato Nacional de Ciegos informará, oportunamente, si la entidad intervenida se halla en condiciones de cumplir los fines para que fué creada.

Hágase saber y pase este expediente al Patronato Nacional de Ciegos, a efecto del cumplimiento de la misión que se le encomienda, agregado al exp. N.º 524 4/940.

GUILLERMO ROTHE.

Buenos Aires, 21 de diciembre de 1942.

Vistas estas actuaciones relacionadas con el funcionamiento de la asociación «Hogar para Ciegos Vicenta Castro Cambón»; atento a que dicha asociación, a pesar de haber sido intervenida por la Inspección General de Justicia, no ha podido regularizar su funcionamiento; que del informe del Interventor Contador designado por el Patronato Nacional de Ciegos en virtud de lo resuelto por el Ministerio con fecha 12 de mayo de 1942, surge que la misma no se halla en condiciones de cumplir los fines de su creación por carecer de los recursos necesarios a ese efecto.

Por ello, y de conformidad con el dictamen de la Inspección General de Justicia,

El Presidente de la Nación Argentina—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Derógase el decreto N.º 4300 de fecha 7 de junio de 1932, por el que se concedió personalidad jurídica a la citada asociación, constituida en esta capital el 10 de febrero de 1931.

Art. 2.º — Publíquese, dése al Registro Nacional y pase al señor Agente Fiscal en lo Civil y Comercial de la Capital, en turno, a fin de que gestione la designación de un interventor judicial a cuyo cargo debe estar la distribución de los bienes de la entidad a los destinatarios instituidos por el Art. 42 de los estatutos.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 138.301.

Institutos Penales

**Cárcel de Tierra del Fuego. — Instalación de una usina
hidroeléctrica**

Buenos Aires, 18 de febrero de 1942.

Visto este expediente en el que la Dirección General de Institutos Penales destaca la conveniencia de realizar los estudios necesarios para la instalación y funcionamiento de una usina hidroeléctrica, en la localidad de Ushuaia (Tierra del Fuego) para el suministro de luz y fuerza motriz a la Cárcel, dependencias públicas y población de aquellos lugares, y, considerando conveniente para los intereses fiscales y públicos la realización de esos estudios,

El Vicepresidente de la Nación Argentina, en ejercicio del Poder Ejecutivo—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Autorízase al Ministerio de Justicia e Instrucción Pública a adoptar las medidas que estime pertinentes a fin de que la Dirección General de Institutos Penales, de su dependencia, realice los estudios necesarios para la instalación y funcionamiento de una usina hidroeléctrica para el suministro de luz y fuerza motriz a la Cárcel de Tierra del Fuego (Ushuaia) y la posibilidad de ampliar su provisión a las dependencias nacionales y población de aquella zona del país.

Art. 2.º — Los gastos que demande el envío de un técnico especializado en la construcción e instalación de turbinas, que será designado por dicho Ministerio y el que recibirá como única retribución de sus trabajos, la cantidad de seiscientos pesos moneda nacional de curso legal (\$ 600.00 m.n.) y los pasajes necesarios para su traslado a Ushuaia, serán atendidos conforme al decreto N.º 94.378 del 26 de junio de 1941, con

imputación a la cuenta «Cárcel de Tierra del Fuego. Trabajos Especiales».

Art. 3.º — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional y pase a la Dirección General de Administración del Ministerio del ramo, para su ulterior tramitación.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 113.536.

Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa). — Peculio de reclusos con familia residente en países beligerantes

Buenos Aires, 9 de abril de 1942.

Exp. N.º 1279.

Vista la nota que antecede de la Dirección General de Institutos Penales en que da cuenta de que, con motivo de la situación internacional existente, se ha suspendido la transferencia de fondos a las familias de los reclusos de la Colonia Penal de Santa Rosa (Pampa), residentes en países beligerantes, encontrándose detenido el importe de esas sumas; atento a lo exiguo del peculio que devengan los reclusos de ese establecimiento como consecuencia de lo reducida de la partida asignada en el presupuesto, y de conformidad a lo solicitado por la mencionada Dirección General,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

Autorízase a la Dirección General de Institutos Penales para que mientras subsista la actual situación internacional, en la Colonia Penal de Santa Rosa se prescinda de asignar a los familiares de los reclusos, residentes en países beligeran-

tes, la parte proporcional del peculio, acreditándose ese importe al recluso, cuando éstos así lo deseen.

Anótese y vuelva a la citada Dirección a sus efectos.

GUILLERMO ROTHE.

Personal de la Dirección General de Institutos Penales y Cárceles de su dependencia. — Prohibición de ejercer actividades de comerciante.

Buenos Aires, 26 de junio de 1942.

Exp. N.º 2483.

Visto lo manifestado precedentemente por la Dirección General de Institutos Penales, y siendo conveniente evitar que el personal dependiente de la Dirección General de Institutos Penales se encuentre en situación de interés o dependencia que repercuta sobre la función pública que desempeña en razón de ejercer el comercio, sea como agente, representante, comisionista o dependiente, en razón de la vinculación que mantienen los establecimientos carcelarios con el comercio del lugar de su asiento,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

El personal de la Dirección General de Institutos Penales y de las cárceles de su dependencia, no podrá ejercer actividad de comerciante, sea como agente, representante, corredor, comisionista o dependiente, en aquellos ramos que puedan tener afinidad con el desenvolvimiento de la Repartición o como así tampoco ejercer actividad profesional, directamente o por interpósita persona, que incida sobre la función carcelaria.

Comuníquese, anótese y archívese.

GUILLERMO ROTHE.

Penitenciaría Nacional. — Escuela de Penados.

Funcionamiento durante las vacaciones

Buenos Aires, 17 de julio de 1942.

Exp. N.º 2747.

Visto lo solicitado por la Dirección General de Institutos Penales en la nota que antecede, y por sus fundamentos,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

1.º Déjase sin efecto la resolución de 18 de diciembre de 1936, por la que se autorizó a la mencionada Dirección General para que organizara cursos para los reclusos analfabetos en la Escuela de Penados de la Penitenciaría Nacional, durante los meses de enero y febrero, época de vacaciones de esa escuela.

2.º Durante las vacaciones, la Escuela de Penados de la Penitenciaría Nacional funcionará permanentemente con el personal sujeto a rotación y en períodos determinados, el cual tendrá a su cargo los informes de libertad condicional, el movimiento administrativo que corresponda al Director de la Escuela y la distribución de libros de la Biblioteca.

3.º Comuníquese, anótese y archívese.

GUILLERMO ROTHE.

Patronatos de Liberados y Excarcelados de los Territorios Nacionales. — Se encomienda las funciones de delegados de dichas entidades, a los Jueces de Paz y Encargados del Registro Civil.

Buenos Aires, 28 de octubre de 1942.

Exp. N.º 4095.

Vista la nota de la Dirección General de Institutos Penales, en la que se pone de manifiesto la necesidad de adop-

tar las medidas conducentes a obtener un contralor frecuente de la actividad de los liberados condicionales que se radican en localidades del interior de los Territorios Nacionales, cuya vigilancia se halla a cargo del respectivo Patronato, con sede en el lugar en que funciona el Tribunal Letrado; que, a tal efecto, indica la conveniencia de que se designe Delegados de los Patronatos de Liberados a los Jueces de Paz, que por razón de su cargo y del conocimiento del medio podrán realizar una tarea de colaboración eficacísima en la obra social, que constituye el objeto de esas instituciones,

Por ello,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

Encomendar a los Jueces de Paz y Encargados del Registro Civil de los Territorios Nacionales, las funciones de delegados del respectivo Patronato de Liberados y Excarcelados, a efecto del contralor de las actividades del liberado y, en especial, procurar que éste obtenga trabajo.

Comuníquese, anótese y archívese.

GUILLERMO ROTHE.

Actos administrativos relacionados con
asuntos varios

Procuradores Fiscales ante los Juzgados Letrados de Territorios. — Autorización para expedir telegramas «sin cargo» por asuntos del servicio.

Buenos Aires, 17 de septiembre de 1942.

Exp. N.º 4124.

Visto lo actuado,

El Director General de Correos y Telégrafos—,

RESUELVE:

Artículo 1.º — Autorizar con cargo a las cuentas del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, la aceptación de los telegramas que en carácter de «sin previo pago», por asuntos de servicio y de conformidad con las disposiciones en vigencia expidan los señores Procuradores Fiscales ante los Juzgados Letrados pertenecientes al citado Ministerio.

Art. 2.º — Publíquese. Pase a conocimiento y demás efectos de las Direcciones de Telégrafos y Administrativa, y con la nota de estilo remítase copia de la presente resolución al Ministerio del Interior para conocimiento del Departamento de Justicia e Instrucción Pública. Cumplido, archívese.

HORACIO C. RIVAROLA

Director General de Correos y Telégrafos.

Felipe A. Vázquez

Jefe de la Dirección de Telégrafos.

Procuradores Fiscales Federales. — Recursos de «habeas corpus» deducidos por extranjeros que se han introducido al país violando las leyes de inmigración. — Deben remitir al Ministerio de Agricultura copia de las vistas y sentencias.

Buenos Aires, 13 de octubre de 1942.

Exp. N.º 4064.

Señor Procurador Fiscal:

El Ministerio de Agricultura, por razón de los asuntos que competen a su despacho, necesita conocer la jurisprudencia de nuestros tribunales en cuanto se relaciona con el recurso de «habeas corpus» deducido por extranjeros que se han introducido violando las leyes de inmigración, así como también en caso de expulsión del país de sujetos indeseables.

Con este motivo tengo el agrado de dirigirme al señor Procurador Fiscal para solicitarle que, en los casos en que intervenga en lo sucesivo, se sirva remitir a ese Ministerio copia de las vistas fiscales y de las decisiones de primera y segunda instancia.

Saludo al señor Procurador Fiscal con toda consideración.

ENRIQUE GÓMEZ PALMÉS

Subsecretario de Justicia

Al Señor Procurador Fiscal de

Licencias. — Interpretación del Decreto reglamentario de 24 de octubre de 1936 respecto del cómputo de la antigüedad para la concesión de las licencias anuales. — En el caso de empleados que gocen de retiro militar, procede computar solamente la antigüedad en el servicio civil del Estado.

Buenos Aires, 6 de octubre de 1942.

Exp. N.º 3813.

Señor Ministro:

Tengo el agrado de dirigirme a V. E., con referencia a la nota del señor Ministro de fecha 16 de septiembre ppdo., con la que se sirve remitir una presentación de la Asociación Militar de Retirados del Ejército y Armada, motivada por una resolución de este Departamento, de fecha 1.º de agosto de 1941, en la que se declara que a efecto del tiempo de la licencia anual que corresponde al empleado en virtud de lo dispuesto por el Decreto N.º 92.900 de 24 de octubre de 1936, no procede computarse los servicios prestados en un empleo por cuyo desempeño se goza de una pensión de retiro, transcribiéndole a continuación el dictamen producido por el señor Procurador del Tesoro, y que este Ministerio adopta como resolución. Dice así:

«Señor Ministro: El señor Ministro de Guerra se dirige a V. E. con motivo de la presentación de la Asociación Militar de Retirados en defensa de los intereses de sus asociados, a fin de obtener la reconsideración de lo resuelto por V. E. en el pedido de licencia formulado por un Guardián de la Penitenciaría Nacional, en goce de retiro militar. El caso se circunscribe a establecer la procedencia de la computación, a los efectos del Decreto Reglamentario de licencias al personal de la Administración Nacional, de servicios por los cuales se ha obtenido retiro militar. El Art. 3.º del Decreto de octubre 24 de 1936, que se refiere a las licencias que serán concedidas anualmente a los empleados, regula el término de las mismas

según sea la antigüedad que tengan en la Administración Nacional. Ahora bien, el servicio prestado por un militar, se hace a la Nación y no en la Administración Nacional, es decir en el servicio civil del Estado. Ambas prestaciones tienen distinta naturaleza, distintas finalidades y se efectúan con arreglo a regímenes legales propios, en cuanto a los derechos y obligaciones emergentes de la función. Por ello, cuando el referido Decreto condiciona las licencias según sea la antigüedad del empleado en la Administración Nacional, sólo debe computarse a tal efecto, la correspondiente en el servicio civil del Estado, en carácter de empleado público. Creo, por ello, que la resolución de V. E. motivo de las actuaciones, es inobjetable y no existe mérito para su modificación. Fdo.: *B. Velar de Irigoyen*, Procurador del Tesoro».

Saludo a V. E. con toda consideración.

GUILLERMO ROTHE.

A S. E. el señor Ministro de Guerra, General de Brigada don Juan N. Tonazzi.

Comisión Nacional de Cultura. — Juicios por cobro de las multas establecidas por el Art. 16 de la Ley 11.723. — Se encarga de las acciones judiciales correspondientes al abogado asesor de la Comisión.

Buenos Aires, 19 de junio de 1942.

Exp. N.º 2275.

Visto que el Registro Nacional de la Propiedad Intelectual, a fin de unificar el procedimiento para la recaudación de los fondos provenientes de las multas establecidas por el artículo 61 de la Ley N.º 11.723, cuyo importe debe ingresar a la Comisión Nacional de Cultura, solicita que el abogado

asesor de la mencionada Comisión se haga cargo de las acciones judiciales a que diese lugar la no inscripción en ese Registro de una obra publicada,

El Vicepresidente de la Nación Argentina, en ejercicio del Poder Ejecutivo—,

DECRETA :

Artículo 1.º — Designase al doctor Florencio Mujica Garmendia, abogado asesor de la Comisión Nacional de Cultura, para iniciar y proseguir hasta su terminación, las acciones judiciales tendientes a hacer efectivo el importe de las multas impuestas de conformidad con lo que establece el artículo 61 de la Ley 11.723.

Art. 2.º — Publíquese, comuníquese, anótese y dése al Registro Nacional.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 122.754.

Registro Nacional de la Propiedad Intelectual. — Entrega de discos fonoelectricos al Archivo Gráfico de la Nación.

Buenos Aires, 24 de agosto de 1942.

Vistas estas actuaciones y atento a lo resuelto con fecha 9 de junio de 1941,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

Autorízase al Archivo Gráfico de la Nación para retirar directamente del Registro Nacional de la Propiedad Intelectual los discos con grabaciones fonoelectricas, que el mencionado Registro debe entregar a la Inspección General de Enseñan-

za, de conformidad a lo establecido por el Art. 5.º del decreto N.º 1219 del 28 de diciembre de 1935.

Comuníquese, anótese y archívese.

GUILLERMO ROTHE.

Archivo General de los Tribunales. — Cumplimiento del artículo 66 de la Ley 11.924, sobre destrucción de expedientes paralizados o terminados.

Buenos Aires, 5 de junio de 1942.

Exp. N.º 2097.

Vista la propuesta de adquisición del papel de los expedientes judiciales que deben ser destruídos por mandato de la ley, previa su fundición, y el informe de la Dirección del Archivo General de Tribunales; atento a que por las circunstancias actuales, la importación de papel y de materia prima para su fabricación ha disminuído considerablemente, en cuya virtud es necesario facilitar a las fábricas nacionales la adquisición de material utilizable para la elaboración de ese papel; y a que el propósito de la ley N.º 11.924 se cumple destruyendo, por medio mecánico, hasta su fundición, el papel de los expedientes que deben ser incinerados,

El Vicepresidente de la Nación Argentina, en ejercicio del Poder Ejecutivo—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Autorízase a la Dirección del Archivo General de los Tribunales para proceder, en cumplimiento del Art. 66 de la Ley N.º 11.924, al desmenuzamiento, por medios mecánicos, del papel de los expedientes judiciales a que esa disposición legal se refiere, hasta su reducción a pasta de papel.

Art. 2.º — La Dirección de Administración del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública procederá a licitar, en la forma reglamentaria, la venta de esa pasta de papel para su utilización por las fábricas nacionales que se ocupan de la elaboración de papel.

Art. 3.º — Publíquese, comuníquese, anótese y dése al Registro Nacional.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 121.592.

Escribanía General de Gobierno. — Poder para escriturar la casa en que habitó y murió Rivadavia en Cádiz, donada por el Sr. José Roger Balet a la Nación Argentina.

Buenos Aires, mayo 12 de 1942.

Vista la nota presentada por el señor Escribano General del Gobierno de la Nación, referente al otorgamiento de un poder por parte del señor José Roger Balet a favor de su representante en Madrid, don José María Pemán para llevar a debido efecto la escrituración de la finca donde habitó y murió don Bernardino Rivadavia, sita en Cádiz, España, donada al Superior Gobierno de la Nación,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública de la Nación—,

RESUELVE:

Art. 1.º — Extiéndase por ante la Escribanía Gral. del Gobierno de la Nación el poder que debe otorgar D. José Roger Balet a favor de D. José María Pemán, para que en su nombre y representación otorgue y firme la escritura de donación a favor de la Nación Argentina de la finca en que habitó y murió don Bernardino Rivadavia, situada en la calle Cánovas del

Castillo N.º 148 antiguo y 3 moderno de la ciudad de Cádiz, España, compuesta de las dimensiones y linderos que expresa su título.

Art. 2.º — Comuníquese a quien corresponda y archívese en la Escribanía General del Gobierno de la Nación.

GUILLERMO ROTHE.

Comisión asesora del P. E., con motivo de la Conferencia Interamericana sobre Coordinación de Medidas Policiales y Judiciales. — Designación del representante del Ministerio.

Buenos Aires, 11 de mayo de 1942.

Vistos: y atento a lo dispuesto en el artículo 3.º del Acuerdo General de Ministros de 29 de abril último,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

Designase al señor Agente Fiscal en lo Criminal y Correccional de la Capital, Dr. Jorge Horacio Díaz, para que en representación de este Ministerio integre la Comisión que asesorará al Poder Ejecutivo acerca de la posición argentina en la Conferencia Interamericana sobre Coordinación de Medidas Policiales y Judiciales, que se inaugurará en esta ciudad el 27 del corriente.

Comuníquese, anótese y archívese.

GUILLERMO ROTHE.

Comisión para el estudio del sistema americano de protección de los derechos de autor. — Designación de los representantes del Ministerio.

Buenos Aires, 25 de noviembre de 1942.

Exp. N.º 4789.

Visto el decreto N.º 134.843, de 7 del corriente, por el que se crea una Comisión que debe ser integrada por tres representantes de este Ministerio y por delegados de varias instituciones, para que proceda al estudio del actual sistema americano de protección de los derechos de autor e informe, en oportunidad, al P. E. sobre la colaboración argentina en la reunión de expertos a convocarse por la Unión Panamericana,

El Ministro de Justicia e Instrucción Pública—,

RESUELVE:

1.º Designase para integrar esa Comisión, en representación del Ministerio, a los doctores Juan Pablo Echagüe, Gustavo Martínez Zuviría y Horacio F. Rodríguez, Presidente de la Comisión Protectora de Bibliotecas Populares, Director de la Biblioteca Nacional y Director del Registro Nacional de la Propiedad Intelectual, respectivamente.

2.º Comuníquese, anótese y archívese.

GUILLERMO ROTHE.

Comisión encargada de proyectar la reforma del Código de Comercio. — Se designa miembro de la misma al Dr. Vicente Rodríguez Ribas.

Buenos Aires, 20 de noviembre de 1942.

El Presidente de la Nación Argentina—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Designase miembro de la Comisión encargada de proyectar la reforma del Código de Comercio, en re-

emplazo del Vocal de la Cámara de Apelaciones en lo Comercial, doctor Eduardo Williams, que renunció, al Vocal del mismo Tribunal, doctor Vicente Rodríguez Ribas.

Art. 2.º — Publíquese, comuníquese, anótese y dése al Registro Nacional.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 136.303.

Escribanía General de Gobierno. — Contratos celebrados por el Estado para las transferencias de dominio de inmuebles adquiridos para la administración pública. — Deben extenderse a nombre del «Estado Nacional Argentino».

Buenos Aires, agosto 11 de 1942.

Vista la gestión de la Dirección General de Territorios Nacionales, para que se determine de un modo general la fórmula que debe utilizarse en los contratos en que el Estado adquiere inmuebles para la administración pública, en cuanto se refiere a la denominación del nuevo titular del dominio, y

Considerando:

Que no existiendo disposición legal que reglamente la materia, la cuestión ha quedado librada a la práctica notarial, la que, al no uniformarse, determina la posibilidad de que se produzcan confusiones, desde que la inscripción en el Registro de la Propiedad se realiza por el sistema de los índices personales en virtud del cual la ubicación de los inmuebles varía, según sea la denominación utilizada en la escritura pública presentada.

Por ello, atento a las informaciones producidas por la Dirección General de Arquitectura, el Registro de Bienes del Estado y el Registro de la Propiedad y de conformidad con

lo dictaminado por los señores Procurador General de la Nación y Procurador del Tesoro,

El Presidente de la Nación Argentina, en Acuerdo General de Ministros—,

DECRETA:

Artículo 1.º — Las transferencias de dominio sobre inmuebles adquiridos para la administración nacional se harán a nombre del «Estado Nacional Argentino».

Art. 2.º — Comuníquese, publíquese, dése al Registro Nacional, tómese razón en la D. G. de Territorios Nacionales y archívese.

CASTILLO. — MIGUEL J. CULACIATI. —

ENRIQUE RUIZ GUÑAZÚ. — CARLOS

ALBERTO ACEVEDO. — GUILLERMO RO-

THE. — JUAN N. TONAZZI. — MARIO

FINCATI. — DANIEL AMADEO VIDELA.

— SALVADOR ORÍA.

Decreto N.º 125.176

Comisión Honoraria encargada de proyectar la reforma del Código de Procedimientos en lo Criminal y Correccional y Ley de Organización de los Tribunales. — Se designa Presidente al doctor Francisco Ramos Mejía.

Buenos Aires, 24 de noviembre de 1942.

Visto: la necesidad de disponer una nueva organización de la Comisión Reformadora del Código de Procedimientos en lo Criminal y Correccional para la Justicia Federal y Ordinaria de la Capital, del procedimiento criminal para los Territorios Nacionales y de las leyes orgánicas respectivas, y,

Considerando:

Que por el artículo 3.º del Decreto originario de este Ministerio, N.º 4304, de fecha 13 de mayo de 1938, la Comisión

Reformadora fué organizada para funcionar bajo la presidencia del señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública;

Que, la atención de los asuntos del Ministerio mencionado impiden al señor Ministro la concurrencia a las frecuentes sesiones que efectúan la Comisión en pleno y las Subcomisiones creadas por el artículo 4.º del mismo Decreto, haciendo imprescindible por tanto, y, a fin de no entorpecer su funcionamiento, que se designe presidente de la misma a uno de los señores miembros que la integran;

Que, la práctica y el funcionamiento de la Comisión Reformadora han demostrado los inconvenientes del sistema de designar por decreto los componentes de cada una de las Subcomisiones, que resta flexibilidad al organismo e impide la adecuada distribución del trabajo que exijan las circunstancias;

Por ello,

El Presidente de la Nación, Argentina—,

DECRETA :

Artículo 1.º — Designase Presidente de la Comisión Reformadora creada por el Decreto N.º 4304, de fecha 13 de mayo de 1938, al miembro de la misma doctor Francisco Ramos Mejía.

Art. 2.º — Facúltase a la Comisión Reformadora para disponer la organización y composición de subcomisiones.

Art. 3.º — Publíquese, comuníquese, anótese y dése al Registro Nacional.

CASTILLO.

GUILLERMO ROTHE.

Decreto N.º 136.517.

Estadística de la Inspección General
de Justicia

Buenos Aires, 14 de abril de 1943.

Señor Ministro:

Tengo el agrado de dirigirme a V. E. remitiéndole la Memoria de la Inspección General de Justicia, correspondiente al año 1942.

De los antecedentes acumulados surge la labor que se ha realizado en las diversas funciones que le atribuyen las disposiciones en vigencia.

Saludo a V. E. con la consideración más distinguida.

CARLOS DE LA TORRE
Inspector General de Justicia

RESUMEN DEL MOVIMIENTO DE EXPEDIENTES, NOTAS, CIRCULARES, ETC.

Expedientes en general	5.000
Visita de inspección en Sociedades Anónimas y Asociaciones	400
Investigaciones en Sociedades Anónimas y Asociaciones....	50
Denuncias por no celebración de Asambleas de Sociedades Anónimas y Asociaciones	150
Denuncias por incumplimiento de las leyes de balance	60
Notas remitidas a los señores gobernadores de los Territorios Nacionales	140
Notas remitidas a los encargados de Registro Civil de los Territorios Nacionales	530
Notas remitidas a los señores comisionados especiales de Registro Civil de los Territorios Nacionales	18
Circulares a los 400 encargados de Registro Civil y comisionados especiales	
Planillas demográficas a los señores encargados de Registro Civil y comisionados especiales	
Libretas de familia y trabajos de menores para los señores encargados de Registro Civil	
Notas a los señores jueces remitiéndoles los edictos publicados en el Boletín Oficial	
Notas contestadas por la Sección Boletín Oficial	
Notas enviadas a las sociedades y a particulares	
Circulares remitidas por el Boletín Informativo	
Tomos del Registro Nacional remitidos	2.
Memorándumes remitidos por la Mesa de Entradas y Salidas	10.000
Memorándumes remitidos a las asociaciones	4.000
Memorándumes remitidos a las sociedades anónimas	3.500
Memorándumes remitidos por la Sección Boletín Oficial para el cobro de edictos de sociedades de responsabilidad limitada	1.000
Memorándumes remitidos por la Sección Boletín Oficial para el cobro de la publicación de balances	2.820
Consultas a encargados de Registro Civil y comisionados especiales	50
Consultas en general	103
Libros rubricados	1.639

Sellos confrontados	2.441
Certificaciones	1.030
Asambleas de asociaciones; certificados	300
Balances presentados por las sociedades anónimas en general para su publicación en el Boletín Oficial	1.800
Legajos de asambleas ordinarias convocadas por las sociedades anónimas, despachados	1.803
Legajos de asambleas extraordinarias convocadas por las sociedades anónimas, despachados	337
Legajos de asambleas ordinarias convocadas por las asociaciones civiles, despachados	1.958
Legajos de asambleas extraordinarias convocadas por las asociaciones civiles, despachados	350

Asociaciones Civiles

Han sido reconocidas como personas jurídicas 63 asociaciones civiles cuyas finalidades son las siguientes:

Cámaras	1
Mutualistas	7
Ayuda Profesional	1
Culturales	21
Beneficencia	13
Deportivas	13
Fomento	1
Gremiales	5
Varios	1

Se aprobaron reformas a los estatutos de 115 asociaciones consistiendo las principales en cambio de denominaciones y en ajustar algunos de ellos a las normas establecidas en los decretos reglamentarios sobre asociaciones de carácter mutualista.

Por incumplimiento de disposiciones estatutarias y reglamentarias se le canceló la personalidad jurídica a una entidad, habiéndose adoptado igual medida en contra de otra que permitía la realización de juegos de azar.

Por no poder llenar los fines de sus estatutos se le retiró la personalidad jurídica a 4 entidades.

Dos asociaciones se fusionaron.

Por resolución de la Inspección General de Justicia se aprobaron 50 Reglamentos Internos y 10 modificaciones introducidas en los mismos.

Por abandono de la gestión iniciada han sido archivados 13 expedientes relacionados con pedido para actuar en el campo jurídico.

A 8 entidades se le denegó la personalidad jurídica.

Han sido visitadas 350 asociaciones, en su mayoría de carácter mutualista.

Movimiento de capital Accionario

Con el objeto de precisar la importancia social y económica adquirida por las sociedades anónimas, la Oficina de Estadística y Control ha efectuado, como en años anteriores, un prolijo estudio relacionado con el movimiento del capital anónimo habido durante el año 1942.

Este estudio está basado en el método de clasificación adoptado por la Inspección General de Justicia para agrupar las distintas sociedades.

Es un hecho notorio, que la mayoría de las sociedades establecen en sus estatutos disposiciones, mediante las cuales, les es posible dedicarse a distintos objetos. Por ello una clasificación estricta, teniendo en cuenta los objetos sociales, es sumamente difícil; sin embargo, se ha podido llegar a establecer con un criterio práctico seis grandes grupos: Comercio, Servicios, Industrias Primarias, Industrias Fabriles, Capitalizadoras y Crédito Recíproco. Esa clasificación permite apreciar más claramente el desenvolvimiento de las finanzas del comercio y de la industria.

Sociedades Anónimas Nacionales: El total de las sociedades anónimas, autorizadas para funcionar durante el año 1942, alcanza la cantidad de 252, cuyo capital social autorizado asciende a la suma de pesos 346.137.200, de los cuales han suscripto \$ 117.792.000 e integrado en \$ 32.551.000

Los aumentos de capitales ascendieron en la siguiente forma: Autorizado de \$ 261.671.000 a \$ 547.380.000; suscrito de \$ 263.834.000 a \$ 423.466.200 e integrado de pesos 261.424.000 a \$ 406.488.230, habiendo sido efectuado por 200 sociedades.

13 sociedades efectuaron reducciones en sus capitales suscrito y realizado de \$ 79.415.000 y \$ 79.368.000, respectivamente a la suma de \$ 57.182.000 y \$ 57.180.000.

Reformaron sus estatutos 205 sociedades y 39 resolvieron su disolución y liquidación, habiéndoles retirado oportunamente el Poder Ejecutivo la personalidad jurídica.

4 entidades desistieron de su gestión para el pedido de personería jurídica.

Clasificación por objeto

CÓMERCIO

Pertenecen a este grupo 117 sociedades autorizadas con un capital de \$ 133.350.000, \$ 42.113.000 y pesos 15.077.000, autorizado, suscrito y realizado, respectivamente, discriminadas en la siguiente forma: Cinematográfica 1; Financieras 33; Inmobiliarias y de Construcciones 21; Obras Públicas 2.

Efectuaron aumento de sus capitales 90 sociedades en la siguiente progresión: de \$ 140.776.000 a \$ 299.015.000, en cuanto a lo autorizado; suscrito de \$ 117.674.500 a pesos 188.640.000 y realizado, de \$ 119.090.500 a pesos 183.206.000.

Ocho entidades correspondientes a este grupo redujeron sus capitales, suscrito y realizado, de \$ 14.654.900 y pesos 14.653.015, a las sumas de \$ 8.594.040 y \$ 8.292.155.

A 10 sociedades comprendidas en esta clasificación, se les retiró la personalidad jurídica y contaban en total con un capital suscrito de \$ 13.137.580.

SERVICIOS

Se autorizaron para funcionar a 18 sociedades, que comprenden este grupo, con un capital autorizado de \$ 79.352.000, suscrito \$ 34.191.000 y realizado \$ 8.566.000, subdivididas en la siguiente forma: Transportes Marítimos-Fluviales 3; Transportes Terrestres-Aéreos 3; Comisiones, Mandatos y Representaciones 3; Diarios, Revistas, Publicidad 7; Sanatorios, Servicios Sanitarios etc. 1 y Servicios Varios 1.

14 sociedades agrupadas en esta clasificación, aumentaron sus capitales de \$ 15.570.000 a \$ 26.850.000, autorizado; suscrito de \$ 6.245.000 a \$ 10.650.000; e integrado de \$ 6.227.000 a \$ 10.560.530.

Efectuaron su reducción, en sus respectivos capitales, dos entidades en la siguiente proporción: de \$ 2.160.000 y \$ 2.115.000 a \$ 1.038.000 y \$ 1.038.000, suscrito y realizado, respectivamente.

Se le ha retirado la personería jurídica a 7 sociedades, 6 de éstas con un capital total suscrito de \$ 2.210.900 y, la restante, de o\$ 1.965.600.

INDUSTRIAS PRIMARIAS

35 sociedades se constituyeron con un capital de pesos 38.740.000, \$ 13.064.000 y \$ 1.626.000 autorizado, suscrito y realizado, distribuidas en la siguiente forma: Minerías 7; Pesca 1; Agrícola-Ganaderas 27.

Aumentaron sus capitales 21 sociedades pertenecientes a este grupo: de \$ 13.350.000 a \$ 40.000.000, autorizado; suscrito de \$ 25.130.000 a \$ 32.351.000, e integrado de \$ 24.800.000 a \$ 31.772.800.

2 compañías agrupadas en esta clasificación, han reducido sus capitales suscrito y realizado de \$ 58.100.000 a la suma de \$ 54.050.000.

Se le retiró la personalidad jurídica a 7 sociedades que poseían un capital suscrito en conjunto de \$ 6.273.895.

INDUSTRIAS FABRILES

Son 78 sociedades nuevas que responden a esta clasificación, cuyos capitales totalizan la suma de \$ 89.695.000, \$ 26.974.000 y \$ 7.102.000.

De ellas 15 fueron constituídas con el objeto que responde a la subdivisión de Droguerías e Industrias Químicas; 1 se dedicará a la de Azucareras; 7 a Alimenticias Varias; 1 a Cervecería; 11 Fundiciones y Talleres Metalúrgicos; 1 a la Industria Gráfica; Hilandería y Tejedurías 18; Industria Maderera 3; Molinos y Elevadores 2; Tabacaleras 1; e Industrias Varias 18. En total 75 sociedades clasificadas en este grupo aumentaron sus capitales autorizado, suscrito y realizado de \$ 91.975.000, \$ 112.784.500, \$ 111.306.500 a \$ 181.515.000, \$ 191.825.200 y \$ 180.948.900.

Sólo 1 sociedad redujo su capital suscrito y realizado de \$ 4.500.000 a \$ 3.500.000; dicha sociedad se halla clasificada entre las Tejedurías e Hilanderías y dedica el saldo, resultante de esta reducción, al rescate de acciones preferidas.

Se han derogado 15 sociedades que pertenecían a esta clasificación y poseían, en conjunto, un capital suscrito de \$ 15.175.000.

Se autorizaron, además, durante el año 1942, 3 sociedades de Crédito Recíproco y 1 de Capitalización.

Se acompaña el cuadro comparativo de los capitales de constitución de las sociedades anónimas nacionales, autorizadas en los años 1938, 1940 y 1942, clasificadas por objeto; y el correspondiente a los aumentos de capitales durante el año 1942.

**CUADRO COMPARATIVO DE LOS CAPITALES DE CONSTITUCION DE LAS SOCIEDADES ANONIMAS NACIONALES
AUTORIZADAS EN LOS AÑOS 1938, 1940, 1942 (en miles moneda nacional)**

O B J E T O	CAPITALES 1938				CAPITALES 1940				CAPITALES 1942			
	Soc.	Autoriz.	Suscr.	Realiz.	Soc.	Autoriz.	Suscr.	Realiz.	Soc.	Autoriz.	Suscripto	Realizado
COMERCIO												
1 Cinematográficas	3	1.800	480	246	1	1.000	678	510	1	2.000	400	40
2 Financieras	11	17.483	4.106	412	26	31.800	10.060	1.011	33	41.910	9.650	1.325
3 Inmobiliarias y Construcciones	11	14.850	4.956	2.093	7	3.850	860	86	20	21.640	73.656	2.816
4 Obras Públicas (Depósitos, Muelles, Puer- tos)	—	—	—	—	—	—	—	—	2	4.000	1.200	220
5 Comerciales e Industriales	23	29.300	7.895	2.329	31	29.150	11.604	5.027	60	61.800	23.107	10.636
SERVICIOS												
6 Transportes Marítimos y Fluviales	1	200	97	10	1	7.500	3.000	1.200	3	62.200	25.440	2.544
7 Transportes Terrestres y Aéreos	1	500	100	10	3	570	244	24	3	10.477	7.047	5.743
8 Comisiones, Mandatos y Representaciones	1	50	10	2	1	1.500	300	30	3	1.600	400	40
9 Diarios, Revistas, Publicidad	7	3.685	1.675	508	5	3.900	2.120	863	7	3.700	1.029	144
10 Bolsas, Mercados, Depósitos	1	800	160	16	—	—	—	—	—	—	—	—
11 Sanatorios, Servicios Sanitarios	—	—	—	—	—	—	—	—	1	375	75	75
12 Servicios Varios	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1.000	200	20
INDUSTRIAS PRIMARIAS												
Industrias Extractivas:	11	5.235	2.042	546	10	13.470	5.664	2.117	18	79.352	34.191	8.566
13 Mineras Varias	2	2.000	428	60	4	3.600	2.200	1.120	7	8.290	1.858	186
14 Pesca	—	—	—	—	—	—	—	—	1	300	300	30
Industrias Agrarias:	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15 Agrícola - Ganaderas	15	28.570	12.210	9.211	4	2.200	625	371	27	30.150	10.906	1.410
	17	30.570	12.638	9.271	8	5.800	2.825	1.491	35	38.740	13.064	1.626

(Sigue)

(Continuación)

O B J E T O	CAPITALES 1938				CAPITALES 1940				CAPITALES 1942			
	Soc.	Autoriz.	Suscr.	Realiz.	Soc.	Autoriz.	Suscr.	Realiz.	Soc.	Autoriz.	Suscripto	Realizado
INDUSTRIAS FABRILES												
16 Alimenticias Azucareras	1	1.100	200	20	—	—	—	—	1	10.000	2.000	200
17 " Varias	2	600	120	12	1	125	125	31	7	10.450	2.520	542
18 Bebidas: Cervecerías, Aguas gaseosas, etc.	—	—	—	—	2	400	120	66	1	50	14	1
19 Droguerías e Indust. Químicas	6	2.350	1.645	165	10	10.700	3.487	956	15	8.700	3.370	900
20 Fundición Talleres Metalúrgicos	—	—	—	—	2	1.000	400	40	11	12.300	3.280	1.048
21 Gráficas	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1.000	600	420
22 Hilanderías y Tejedurías	1	500	200	20	1	50	10	1	18	21.070	7.020	2.791
23 Madereras	1	500	123	12	—	—	—	—	3	2.200	500	50
24 Luz y Fuerza Motriz	—	—	—	—	1	180	60	6	—	—	—	—
25 Molinos y Elevadores	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2.000	1.200	120
26 Tabacaleras	—	—	—	—	1	4.000	3.627	3.627	1	10.000	2.000	200
27 Industrias Varias	4	17.500	4.319	452	8	10.400	3.080	2.048	18	11.925	4.470	830
28 Capitalización	15	22.450	6.607	681	26	26.855	10.909	6.775	78	89.695	26.974	7.102
29 Crédito Recíproco	—	—	—	—	1	1.000	200	20	1	1.000	200	39
	91	121.688	38.724	15.578	110	112.925	41.800	17.037	251	344.137	117.392	32.511

(Sigue)

VALORES EN LOS AÑOS 1938, 1940 Y 1942 (en pesos moneda nacional)

CÁLCULO COMPLETADO DE LOS VALORES DE CONSOLIDACIÓN DE LAS SOCIEDADES MENCIONADAS

4 AUMENTOS DE LOS CAPITALES DE LAS SOCIEDADES ANONIMAS NACIONALES DURANTE EL AÑO 1942
(Clasificación por objeto)

O B J E T O	Socied.	CAPITAL ANTERIOR			CAPITAL ACTUAL		
		Autorizado	Subscripto	Realizado	Autorizado	Subscripto	Realizado
COMERCIO							
1 Cinematográficas	1	1.120.000	—	—	1.280.000	—	—
2 Financieras	29	59.475.000	77.680.000	77.680.000	117.005.000	111.525.000	108.700.000
3 Inmobiliarias y Construcciones	11	11.600.000	6.700.000	6.700.000	21.400.000	9.900.000	9.450.000
4 Obras Públicas (Muelles y Depósitos) ..	—	—	—	—	—	—	—
5 Comerciales e Industriales	49	68.581.000	35.294.500	34.710.500	159.330.000	67.215.000	65.056.000
	90	140.776.000	119.674.500	119.090.500	299.015.000	188.640.000	183.206.000
SERVICIOS							
6 Transportes Marítimos - Fluviales	1	25.000	—	—	250.000	—	—
7 Transportes Terrestres - Aéreos	3	1.200.000	100.000	100.000	2.000.000	300.000	300.000
8 Comisiones, Mand. y Representaciones ..	2	—	2.800.000	2.800.000	—	3.600.000	3.600.000
9 Diarios, Revistas, Publicidad	5	9.345.000	2.345.000	2.327.000	16.600.000	4.750.000	4.660.530
10 Sanatorios, Servicios Sanitarios	1	2.000.000	—	—	3.000.000	—	—
11 Servicios Varios	—	—	—	—	—	—	—
12 Comunicaciones	2	3.000.000	1.000.000	1.000.000	5.000.000	2.000.000	2.000.000
	14	15.570.000	6.245.000	6.227.000	26.850.000	10.650.000	10.560.530
INDUSTRIAS PRIMARIAS							
13 Mineras Varias	2	2.800.000	3.500.000	3.500.000	10.000.000	4.000.000	4.000.000
14 Pesca	—	—	—	—	—	—	—
15 Agrícola - Ganaderas	17	8.550.000	19.880.000	19.550.000	27.000.000	26.101.000	25.522.800
16 Forestales	2	2.000.000	1.750.000	1.750.000	3.000.000	2.250.000	2.250.000
	21	13.350.000	25.130.000	24.800.000	40.000.000	32.351.000	31.772.800

(Sigue)

(Continuación)

OBJETO	Socied.	CAPITAL ANTERIOR			CAPITAL ACTUAL		
		Autorizado	Subscrito	Realizado	Autorizado	Subscrito	Realizado
INDUSTRIAS FABRILES							
17 Alimenticias Azucareras	2	4.200.000	4.200.000	4.200.000	6.400.000	6.400.000	6.400.000
18 » Frigoríficas	1	—	1.702.500	1.702.500	—	15.890.000	15.890.000
19 » Varias	4	2.050.000	4.350.000	4.350.000	14.160.000	20.360.000	20.360.000
20 Bebidas Cervecerías	1	600.000	539.000	539.000	2.000.000	557.000	552.000
21 » Vitivinícolas	3	8.300.000	300.000	40.000	17.800.000	800.000	800.000
22 Droguerías e Industrias Químicas	17	18.400.000	18.928.000	17.783.000	35.100.000	24.645.000	23.918.700
23 Luz y Fuerza Motriz, Molinos, etc....	—	—	—	—	—	—	—
24 Talleres Metalúrgicos - Fundiciones	7	7.900.000	1.550.000	1.495.000	14.780.000	2.080.000	2.080.000
25 Gráficas	3	200.000	1.650.000	1.650.000	250.000	2.750.000	2.655.000
26 Hilanderías y Tejedurías	14	21.500.000	38.720.000	38.702.000	32.400.000	59.860.000	49.810.000
27 Industrias Varias	23	28.825.000	40.845.000	40.845.000	58.625.000	58.483.200	58.483.200
28 Crédito Recíproco	75	91.975.000	112.784.500	111.306.500	181.515.000	191.825.200	180.948.900
29 Capitalización	—	—	—	—	—	—	—
Suma total	200	261.671.000	263.834.000	261.424.000	547.380.000	423.466.200	406.488.230

N. de R.: Se hace notar que en el cuadro estadístico publicado en el número anterior se ha omitido la inclusión de una sociedad que corresponde al grupo «COMERCIO» (Inmobiliarias y Construcciones) con un capital autorizado de \$ 2.000.000, suscrito \$ 400.000 e integrado \$ 40.000.

RESUMEN GENERAL

Del cuadro comparativo de los capitales de constitución de las sociedades anónimas autorizadas en los años 1938, 1940, 1942.
(Relación de los años 1940 y 1942 respectivamente, con el año 1938, en miles moneda nacional)

O B J E T O	1 9 3 8				1 9 4 0				1 9 4 2			
	Socied.	Autorizado	Suscrip.	Realiz.	Socied.	Autorizado	Suscripto	Realizado	Socied.	Autorizado	Suscripto	Realizado
Comercio	48	63.433	17.437	5.080	19	2.367	4.765	554	68	67.917	24.276	9.957
Servicios	11	5.235	2.042	546	1	8.235	3.622	1.571	7	74.117	32.148	8.020
Industrias Primarias ..	17	30.570	12.638	9.271	9	24.770	9.813	7.781	18	8.170	426	7.645
Industrias Fabriles ...	15	22.450	6.607	681	11	4.405	4.302	10.228	63	67.245	20.367	6.421
Capitalización	—	—	—	—	1	1.000	200	—	1	1.000	200	30
Crédito Recíproco	—	—	—	—	—	—	—	—	3	4.000	1.250	150
	91	121.688	38.724	15.578	19	8.763	3.076	1.459	160	222.449	78.668	16.933

SOCIEDADES ANÓNIMAS EXTRANJERAS

El número de sociedades anónimas extranjeras que se establecieron en el país ascienden a 9, cuyos capitales globales de la casa matriz alcanza la siguiente cifra: dólares 3.160.000; libras 300.000; libras 1.600.000.000; oro uruguayo 2.750.000 y pesetas 40.000.000.

De acuerdo al país de origen las referidas sociedades se distribuyen en la siguiente forma:

EE. UU. de Norte América: 3 sociedades son oriundas de este país, dedicándose 2 al comercio de importación y exportación y la restante a la fabricación y venta de cuajo y colorante.

Inglaterra: 2 sociedades se dedican al comercio y explotación de servicio telegráfico.

Uruguay: 2 entidades establecieron sus sucursales en el país, dedicándose a la explotación de tierras y al comercio en general.

Italia: 1 sociedad que se dedica a la industria minera y química en general.

España: dedicada a la fabricación de papel de todas clases, se ha establecido 1 sociedad.

Sociedades Anónimas Extranjeras establecidas en el país durante el año 1942

N.º	País de orig.	Objeto	Cap. Casa Matriz	Cap. Sucursal
2	E. E. U. U.	Comercio	3.010.000 Dólar	Sin asignación
1	E. E. U. U.	Ind. Químicas	150.000 »	» »
1	Inglaterra	Comercio	100.000 £	» »
1	Inglaterra	Comunicaciones	200.000 £	» »
2	Uruguay	Comercio	2.750.000 o\$u	200.000 ₡
1	Italia	Minera	1.600.000.000 libras	100.000 »
1	España	Papelera	40.000.000 pesetas	Sin asignación

Aumentos de Capitales de Sociedades Extranjeras

Sec.	CASA MATRIZ		SUCURSAL	
	Capital anterior	Capital actual	Capital anterior	Capital actual
1	—	—	₡ 2.500.000	₡ 5.000.000
1	—	—	₡ 1.500.000	₡ 5.000.000
1	£ 65.000	£ 130.000	—	—
1	Dólar 150.000	Dólar 300.000	—	—
1	—	—	₡ 2.355.454	₡ 4.000.000

Sección Capitalización, Ahorro, etc.

La Sección Inspección y Contralor de las Sociedades de Capitalización, Ahorro, etc., a cargo del Inspector Jefe doctor Alberto Guerizoli, ha propiciado una serie de medidas tendientes a asegurar el desenvolvimiento de las instituciones que funcionan bajo la forma de empresas de capitalización y de ahorro, medidas que fueron adoptadas y se han concretado en los siguientes decretos y resoluciones:

DECRETOS:

N.º 110.055, de fecha 19 de febrero, por el que se establecen modificaciones en la parte referente a la forma en que han de ser valuados los títulos de renta para la confección del balance y constitución del fondo de previsión.

RESOLUCIONES MINISTERIALES:

De fecha 7 de julio, por la que se aprueba el modelo de «título uniforme» del plan de ahorro para la vivienda familiar sin interés, de conformidad con el modelo elaborado por la Sección y considerado por los delegados de las sociedades.

De 12 de noviembre, estableciendo que sólo se admitirá la inserción de la cláusula denominada «Título Saldado», «Valor Nominal Reducido» u otra similar para que obre como título de prima única, si se acuerda reembolso dentro de las normas vigentes para el título de este último tipo.

Del mes de diciembre, por el que se autoriza a la Administración General de Impuestos Internos y a la Inspección General de Justicia para considerar en conjunto cualquier pedido de devolución de los títulos de renta depositados por las compañías de capitalización en cumplimiento de la Ley 11.582.

Resoluciones de la Inspección General de Justicia

1. De fecha 27 de febrero, determina las normas complementarias de las ya existentes relacionadas con el decreto de Conversión de Títulos Públicos de Renta, fecha de vigencia y publicidad sobre participación en las utilidades.

2. De 20 de mayo, dispone notificar a las sociedades comprendidas en el decreto de fecha 6 de septiembre de 1941, exigiendo el estricto cumplimiento del segundo párrafo del artículo 31 del recordado decreto, en cuanto prohíbe formular promesas sobre plazos de adjudicación.

3. De 21 de mayo, establece una serie de disposiciones sobre las instrucciones que se imparten a los intermediarios en la producción de las empresas comprendidas en los decretos de 16 de julio de 1937 y 6 de septiembre de 1941, tendientes a que en aquéllas no se desvirtúen normas contenidas en las reglamentaciones en vigor.

4. De fecha 22 de mayo, prescribe normas a seguir para la adjudicación de fondos a los suscriptores, en concordancia con lo establecido por el artículo 19 del decreto de 6 de septiembre de 1941.

5. De fecha 9 de junio, adopta modelos de formularios para uniformar la presentación de los elementos requeridos en los artículos 20 y 21 del Reglamento aprobado por Decreto N.º 100.038.

6. De fecha 15 de septiembre, con motivo de la consulta formulada por esta Repartición a la Administración General de Impuestos Internos, averiguando si los contratos que emiten las sociedades de ahorro para la vivienda familiar debían tributar sellado, con el fin de determinar las obligaciones de las empresas y cooperar en su estabilización, dispuso notificar a la citada administración cualquier infracción que se observare en las compañías.

7. De 3 de junio, dispone comunicar a las sociedades de crédito recíproco que, de acuerdo a lo manifestado por el Inspector Jefe de la Sección doctor Alberto Guerizoli, debían activar la realización del prolijo cálculo actuarial requerido por el artículo 33 del decreto de 6 de septiembre de 1941, para así establecer la situación exacta con respecto a los contratos en vigor y la forma de efectuar los reajustes.

8. De 27 de julio, adopta un criterio racional y técnico para el cálculo de la cuota de compensación y se emplaza a las sociedades para la presentación de diversos elementos.

9. De fecha 5 de agosto, establece la forma de cálculo de los «Puntos de Adjudicación» determinando la «fecha base» a utilizar.

10. De 6 de agosto, reglamenta la anotación de las operaciones con valores mobiliarios.

11. Se proyectan formularios para uniformar la presentación de los elementos requeridos en el artículo 21 del Reglamento aprobado con fecha 16 de julio de 1937.

12. De acuerdo al resultado de la consulta formulada al Ministerio de Hacienda para que determine el tipo de interés aplicable a los préstamos anuales previstos en el artículo 17 del Reglamento en vigencia, se adopta el interés del 6 por ciento como tipo oficial dentro de los términos que establece el recordado reglamento.

13. De fecha 6 de octubre, dispone notificar a las empresas que las adjudicaciones según el artículo 19 del Reglamento de 6 de septiembre de 1941, deben publicarse en el Boletín Oficial.

14. Se adoptan normas respecto a la colocación de títulos y se formulan declaraciones a la resolución de 22 de mayo de 1942, que fueron confirmadas parcialmente por el Ministerio.

CONTRALOR

Se ha continuado controlando los dos tipos de empresas que están bajo la jurisdicción de esta Inspección General.

Se ha buscado preferentemente el ajuste de las entidades de ahorro para la Vivienda Familiar al Decreto número 100.038 de 6 de septiembre de 1941, sin llegar al encuadre completo de las entidades al Reglamento citado por cuanto las empresas, con alguna excepción, no presentaron los cálculos a que se refiere el artículo 33 del Reglamento.

La cantidad de títulos vigentes de las compañías de capitalización, al final de cada uno de los años calendarios, a partir de su creación, son los que se indican a continuación:

Año	N.º	Pesos valor nominal
1931	53.561	158.156.000.—
1932	68.949	194.812.500.—
1933	99.523	267.789.899.41
1934	125.487	333.790.315.94
1935	173.662	457.284.939.43
1936	219.797	574.279.256.39
1937	283.045	743.981.314.71
1938	342.387	895.230.898.66
1939	470.435	1.140.867.241.42
1940	520.681	1.240.070.124.27
1941	560.324	1.316.265.625.81
1942	615.343	1.422.638.787.98

La Reserva Matemática Neta de Gastos de Producción correspondiente a esta cartera, ascendía al 31 de diciembre de 1942 a más de \$ 86.000.000, suma cubierta con las inversiones con que cuentan las empresas.

De los estados contables adjuntos surge la situación económico-financiera de las empresas al 31 de diciembre de 1941.

No es posible dar una información más actualizada porque aun se están confeccionando los balances generales al 31 de diciembre de 1942.

Durante el corriente año actuaron 11 empresas de capitalización por haberse constituido la S. A. «La Fortuna» que comenzó a operar en diciembre, y por haberse autorizado la extensión de las operaciones a la jurisdicción nacional de la S. A. «La Acción Capitalización», constituida en la ciudad de Bahía Blanca, provincia de Buenos Aires.

En el curso del ejercicio se han traído a estudio de la Sección más de 800 expedientes, a los que debe agregarse la elevada cantidad de notas recibidas.

Fiscalización de las Empresas en todo el Territorio de la República

Las funciones de fiscalización que ejerce la Inspección General sobre las sociedades de capitalización y ahorro, se hizo extensiva durante el ejercicio a todas las empresas de ese carácter que funcionan en la República, cualquiera sea el lugar de su constitución, al sancionar el H. Senado de la Nación, con algunas modificaciones, el artículo 94 de la Ley General Permanente de Presupuesto aprobado por la H. Cámara de Diputados de la Nación en el ejercicio anterior.

El P. E. promulgó la citada disposición, que quedó convertida en el artículo 85 de la Ley N.º 12.778, cuyo texto dice: «Quedan sometidas al contralor del Poder Ejecutivo, por intermedio de la Inspección General de Justicia, todas las empresas que realicen en la República operaciones de capitalización, de ahorro o que reciban del público depósitos de dinero no comprendidos en las disposiciones de la Ley de Bancos N.º 12.156, cualquiera sea la parte de territorio de la República en que operen y el lugar de su constitución o domicilio, sin que este contralor signifique excluir la jurisdicción administrativa y legislativa de las provincias».

Con tal base el contralor ejercido por esta Oficina sobre las sociedades de capitalización y ahorro, etc., en el porvenir debe hacerse extensivo a todas las empresas provinciales. A ese fin la Sección comenzó a preparar un Reglamento que debe reemplazar al que fué aprobado por decreto de 16 de julio de 1937, en cuyo cuerpo se reúnen todas las disposiciones tomadas por el Poder Ejecutivo Nacional con respecto a las compañías de capitalización. En esta tarea han actuado el Inspector Jefe de la Sección, doctor Alberto Guerizoli y el Delegado de las empresas doctor Héctor Pena. El proyecto fué elevado al Poder Ejecutivo para su aprobación, la que fué otorgada con fecha 13 de enero de 1943.

COMITÉ CONSULTIVO

Para el estudio y dilucidación de todas las cuestiones planteadas por el desenvolvimiento de las empresas de capitalización y ahorro durante el ejercicio, la Inspección General contó con la valiosa colaboración de los Comités Consultivos.

El Comité Consultivo de Capitalización funcionó con los mismos delegados del año ppdo., a saber:

Presidente, Inspector General de Justicia doctor Carlos de la Torre.

Representante del Poder Ejecutivo, doctor Vicente Rodríguez Rivas.

Representante de la Inspección General de Justicia, doctor Alberto Guerizoli.

Delegados de las Sociedades, Titulares: doctor Héctor Pena y Sr. Carlos L. Grandjean.

Delegados Suplentes: doctor Orlando Orlandini y señor Marcelo Jelinski.

El Comité Consultivo de las Sociedades de Ahorro para la Vivienda Familiar quedó totalmente integrado con la designación del señor Director General de Justicia, don Rafael Ribero, en el carácter de Representante del Poder Ejecutivo, y del señor Jefe de la Sección Capitalización y Ahorro, doctor Alberto Guerizoli como Delegado de la Inspección General de Justicia. La composición de este cuerpo es la siguiente:

Presidente, Inspector General de Justicia, doctor Carlos de la Torre.

Representante del Poder Ejecutivo, señor Rafael Ribero.

Representante de la Inspección General de Justicia, doctor Alberto Guerizoli.

Delegados de las empresas, titulares: señor José R. Martín y doctor Alberto Arévalo.

Delegados Suplentes: señor Alberto Serritelli y doctor José L. Vázquez.

Se acompañan los siguientes elementos: «Título Uniforme — Plan sin Interés», para las Sociedades de Ahorro para la Vivienda Familiar; «Resumen de los balances generales de las compañías de capitalización, cerrados en el año 1941»; «Movimiento de Títulos de capitalización al 31 de diciembre de 1942».

INSPECCION Y CONTRALOR DE SOCIEDADES DE CAPITALIZACION

Los cuadros que van a continuación han sido confeccionados con los datos obtenidos de los Balances Generales, Cuadros Demostrativos de Ganancias y Pérdidas y Cuadros de Distribución de Ganancias y Pérdidas de las Compañías de Capitalización correspondientes al año 1941

CUADROS ESTADISTICOS EN BASE A LOS BALANCES GENERALES

ACTIVO	La Acción Capitali- zación	Caja del Rfo de la Plata	Capitaliza- dora Argentina	La Capital Cía. Anglo Arg. Ahorro y Capitaliz.	La Conti- nental Ca- pitaliz.	Crédito Ca- pitalizador Argentino	La Equita- tiva Capi- talización	La Esme- ralda Ca- pitalizac.	La Franco Argentina Capitaliz.	La Metro- politana, Cía. de Ac. de Ahorro	TOTAL
	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.
Accionistas	100.000.—	650.000.—	270.000.—	36.000.—	999.000.—	100.000.—	875.000.—	800.000.—	—	248.100.—	4.078.100.—
Caja	2.267.54	12.289.57	6.511.41	300.—	3.267.43	14.620.98	3.703.99	10.000.—	14.123.90	13.698.09	80.782.91
Bancos	42.991.84	57.847.22	235.282.43	12.309.02	778.231.73	436.904.97	65.144.65	1.314.250.18	219.209.35	330.319.29	3.492.490.68
Propiedades Inmuebles	123.025.66	—	1.266.200.20	—	1.637.022.87	565.441.68	—	4.842.978.80	—	—	8.424.669.21
Títulos de Renta en cumplimiento Ley N.º 11.582	139.187.29	16.171.21	1.085.274.94	13.404.47	3.280.815.98	1.213.568.92	1.418.008.35	8.573.538.89	2.893.357.02	1.638.510.14	20.271.837.21
Otros Títulos de Renta	143.640.17	107.528.32	63.414.18	149.168.71	5.467.608.51	691.763.90	3.092.695.82	10.250.268.57	3.745.457.85	2.738.602.67	26.450.148.70
Préstamos Hipotecarios	—	—	709.521.42	—	1.850.000.—	160.172.73	—	1.584.835.64	1.000.090.16	9.000.—	5.313.619.95
Préstamos sobre Contratos Capital ..	35.342.55	600.—	687.591.63	—	2.404.963.06	\$19.309.20	30.794.90	8.042.819.91	1.440.256.55	477.347.30	13.939.021.10
Valores Diversos	8.224.34	—	—	323.70	4.212.75	2.763.96	—	1.268.90	16.479.26	3.493.70	36.866.61
Mobiliario y Material	6.094.36	67.088.85	18.968.01	1.616.94	2.—	53.263.86	3.—	3.—	1.—	14.522.41	161.563.43
Obligaciones a Cobrar	—	—	3.120.—	—	—	—	—	5.894.49	865.—	—	9.879.49
Deudores Varios	7.675.03	1.257.51	6.579.84	—	—	40.—	14.067.86	1.—	32.881.75	7.413.28	69.616.27
Deudores en Mora	—	—	—	—	—	2.676.96	—	—	—	—	2.676.96
Deudores en Gestión	700.—	—	—	—	—	2.393.50	—	—	—	—	3.093.50
Depósitos en Garantía	350.—	7.133.11	—	—	—	—	—	—	—	—	7.483.11
Dirección Gral. Impuestos Réditos	213.22	—	—	—	7.603.91	—	5.013.17	908.68	7.102.20	63.57	20.904.75
Agentes e Inspectores	20.899.22	12.862.26	185.333.21	11.533.20	89.125.51	45.040.49	17.744.54	103.520.06	134.566.73	112.715.08	733.340.30
Cuotas a Cobrar	3.291.40	839.17	35.246.50	1.693.59	212.177.92	76.174.93	22.207.35	127.748.75	86.686.89	23.743.75	589.810.25
Rentas Devengadas a Cobrar	7.248.85	249.66	7.711.58	980.46	77.757.78	16.644.01	31.606.34	127.209.11	72.153.36	22.019.95	363.581.10
Gastos correspon. a Ejercicios Futuros	—	—	666.55	7.304.83	22.994.68	18.516.68	3.293.25	—	9.833.12	442.07	63.021.18
Gastos de Organización a Amortizar ..	—	26.246.82	—	4.872.87	—	—	—	—	—	—	31.119.69
Adelantos para Ejercicios Futuros	—	206.62	—	—	36.893.21	28.070.58	—	—	—	—	65.170.41
Pérdida	—	85.239.76	—	5.924.75	—	—	—	—	—	—	91.164.51
Total	641.151.47	1.045.560.08	4.581.421.90	245.432.54	16.871.677.34	4.237.367.35	5.579.283.22	35.785.245.98	9.673.034.14	5.639.991.30	84.300.165.32

(Sigue)

(Continuación)

PASIVO	La Acción Capitali- zación	Caja del Río de la Plata	Capitaliza- dora Argentina	La Capital Cía. Anglo Arg. Ahorro y Capitaliz.	La Conti- nental Ca- pitaliz.	Crédito Ca- pitalizador Argentino	La Equita- tiva Capi- talización	La Esme- ralda Ca- pitalizac.	La Franco Argentina Capitaliz.	La Metro- polita- na Cía. de Ae. de Ahorro	TOTAL
	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.
Capital Suscripto	200.000.—	1.900.000.—	500.000.—	200.000.—	1.250.000.—	200.000.—	1.000.000.—	2.000.000.—	250.000.—	500.000.—	7.100.000.—
Reserva Legal	631.97	—	4.869.68	72.45	22.329.01	7.014.54	13.500.89	69.045.32	4.114.59	7.820.30	129.398.75
Reservas Matemáticas Netas de Gas- tos de Producción	386.955.55	35.105.21	3.386.942.21	25.837.24	13.916.975.68	3.689.997.58	4.117.712.62	31.689.821.51	8.965.014.28	3.954.233.85	70.167.655.73
Reservas Facultativas	3.500.—	—	—	3.274.57	78.000.—	8.000.—	—	323.774.22	—	40.578.85	457.127.64
Reservas Estatutarias	—	—	—	—	—	7.014.54	—	—	—	—	7.014.54
Reservas Leyes Sociales	2.000.—	—	—	—	40.000.—	5.830.—	15.000.—	65.000.—	—	16.000.—	143.830.—
Reservas para Cuotas a Cobrar	—	—	—	—	212.177.92	—	—	—	—	—	212.177.92
Reserva util. s. Títulos Públicos	—	1.191.12	62.678.87	—	—	—	148.810.49	207.338.74	172.937.05	38.949.34	631.905.61
Reserva para Gastos de Explotación Fondo de Previsión (Art. 30 del Regla- mento del 16-7-937)	—	1.271.88	50.—	—	1.000.—	—	—	8.899.86	144.23	—	11.365.97
Beneficios Suscriptores Contratos de Capitalización	1.320.36	—	28.270.84	362.23	471.041.42	37.198.36	59.745.50	412.901.21	48.220.63	48.000.—	1.107.060.55
Acreedores por Contratos de Capita- lización	—	—	362.387.13	—	—	—	—	230.485.78	—	784.211.10	1.377.084.01
Acreedores Varios	1.770.43	2.500.—	97.620.63	—	346.583.88	118.773.55	37.991.75	361.971.82	102.374.30	91.866.45	1.161.452.81
Agentes e Inspectores	517.56	707.25	13.917.70	—	28.658.87	45.58	32.027.85	2.669.92	1.060.15	26.351.09	105.955.97
Cuotas Abonadas por Adelantado	6.842.42	5.489.62	—	101.05	91.974.62	38.834.84	4.280.80	47.623.90	7.738.14	28.027.57	230.962.96
Depositantes en Cta. Corriente	—	295.—	47.383.50	15.725.—	179.334.85	84.789.41	49.239.25	47.637.75	67.527.70	9.103.16	501.035.62
Depositantes en Garantía	—	—	3.000.—	—	—	—	—	68.821.41	—	—	68.821.41
Sellados por Títulos de Capitalización Dirección Gral. de Imp. a los Réditos	—	—	6.468.—	—	14.434.27	7.439.—	—	4.730.—	—	—	7.730.—
Rentas correspondientes a Ejercicios Futuros	(x) 10.206.40	—	—	—	117.77	—	2.145.—	—	12.644.25	—	40.985.52
Dividendos Pendientes de Pago	—	—	7.422.55	—	76.181.45	5.190.58	1.335.22	14.038.76	1.959.45	—	14.428.62
Ganancias	27.406.78	—	60.410.79	—	2.000.—	—	—	—	—	—	2.000.—
Total	641.151.47	1.045.560.08	4.581.421.90	245.432.54	16.871.677.34	4.237.367.35	5.579.283.22	35.785.245.88	9.673.034.14	5.639.991.30	84.300.165.32

(x) Impuestos y gastos a pagar correspondientes al ejercicio.

CUADRO ESTADISTICO EN BASE A LAS CUENTAS DE GANANCIAS Y PERDIDAS

DEBE	La Acción Capitaliza- ción	Caja del Rfo de la Plata	Capitaliza- dora Argentina	La Capital Cía. Anglo Arg. Ahorro y Capitaliz.	La Conti- nental Ca- pitaliz.	Crédito Ca- pitalizador Argentino	La Equita- tiva Ca- pitalización	La Esme- ralda Ca- pitalizac.	La Franco Argentina Capitaliz.	La Metro- politana Cía. de Ac. de Ahorro	TOTAL
	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.
Reservas Matemáticas Netas de Gas- tos de Prod. Ejercicio 1941	386.955.55	34.105.21	3.386.942.21	25.897.24	13.916.975.68	3.689.997.58	4.117.712.62	31.689.821.51	8.965.014.28	3.954.233.85	70.167.655.73
Beneficios Suscrip. Contratos Cap.	—	—	207.510.22	—	—	—	—	230.485.78	—	154.301.74	592.297.74
Reserva Utilidades s. Títulos Públicos	—	1.191.12	52.678.87	—	—	—	7.157.15	907.338.74	62.959.92	26.584.48	357.910.28
Reservas para Gastos de Explotación	—	1.271.88	—	—	—	—	—	8.899.86	144.23	—	10.315.97
Reserva Leyes Sociales	1.500.—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.500.—
Reembolsos a los Suscriptores	70.832.08	7.500.—	797.259.91	15.000.—	2.136.896.75	1.043.367.—	1.335.953.—	3.907.670.70	1.480.275.21	1.208.461.60	12.003.216.25
Recargo sobre Cuotas a Cobrar del Ejercicio	2.553.60	165.83	7.737.—	328.91	40.961.58	14.164.92	4.867.65	14.635.61	16.155.11	17.215.80	118.786.01
Anulaciones de Cuotas a Cobrar	—	—	—	—	—	—	—	—	34.782.—	37.452.85	72.234.85
Impuestos, Patentes y Contribución (Incluso abonados p. suscripción) ..	12.999.36	13.750.05	132.306.28	11.277.45	180.943.29	75.448.24	47.130.77	313.717.72	163.753.20	129.069.46	1.080.409.82
Descuentos sobre Cuotas	—	—	—	621.47	33.270.66	—	4.855.25	—	3.200.57	—	41.947.95
Gastos de Cobranza	15.375.55	3.086.35	154.211.84	3.002.87	311.675.—	160.149.02	122.443.82	569.833.84	202.010.87	122.239.68	1.664.033.94
Gastos de Producción	40.984.18	44.904.05	695.721.03	39.592.46	636.205.72	350.622.90	129.723.44	1.011.856.40	770.272.95	647.286.46	4.367.169.59
Gastos Generales	44.224.95	73.376.17	154.569.50	15.105.49	345.278.09	212.660.78	128.004.23	580.186.13	234.252.73	302.544.32	2.090.202.29
Gastos sobre Inversión de Fondos	7.425.94	19.57	45.076.38	48.56	45.570.95	6.431.44	2.656.26	169.116.84	18.628.72	4.454.03	299.428.69
Amortizaciones	5.864.69	14.016.01	38.212.98	1.822.62	91.365.17	11.604.47	15.118.08	126.043.30	2.717.50	25.247.02	332.011.84
Pérdidas por Realización de Inversión	—	—	—	—	—	—	—	8.949.83	—	—	8.949.83
Rentas Correspondientes a Ejercicios Futuros	—	—	—	—	76.181.45	5.190.58	—	—	14.779.79	6.161.50	102.313.32
Ganancias del Ejercicio	26.646.65	—	59.558.27	—	132.478.39	26.864.37	80.043.81	229.694.89	13.980.37	86.485.49	655.752.24
Total	615.362.55	193.395.24	5.731.784.49	112.697.07	17.947.807.73	5.596.501.30	5.995.671.08	39.059.301.32	11.991.877.18	6.721.738.28	93.966.136.42
H A B E R											
Cuotas del Ejercicio	300.567.—	92.762.50	2.674.404.90	86.733.80	5.760.825.—	2.476.852.95	1.978.980.—	11.179.971.20	3.921.584.—	2.971.563.07	31.444.244.42
Intereses	15.039.44	2.892.81	136.627.15	7.154.78	716.770.99	172.105.55	226.494.86	1.437.230.13	476.963.01	239.280.04	3.430.558.76
Alquileres	18.623.79	—	114.238.49	—	136.125.—	26.006.84	—	412.482.28	—	—	707.476.40
Beneficios por Realiz. de Inversión ..	7.593.47	1.191.12	52.678.87	—	—	6.631.89	4.358.66	207.338.74	62.959.92	26.584.48	369.339.15
Otras Utilidades	1.200.—	—	—	—	3.424.74	23.653.65	824.—	—	2.589.77	2.325.01	34.017.17
Reservas Matemáticas Netas de Gas- tos de Produc. al 31-12-940	261.292.66	—	2.638.272.33	298.18	11.128.509.58	2.798.895.15	3.746.001.03	25.560.637.06	7.296.637.89	3.370.482.02	56.801.025.90
Reserv. por Deprec. de Inversión	—	—	—	845.05	—	20.000.—	2.798.49	—	68.341.53	—	91.985.07
Reserva para Gastos de Explotación ..	—	—	—	—	—	—	—	10.444.05	233.03	—	10.677.08
Reservas para Cuotas a Cobrar	—	—	—	—	6.956.33	—	—	—	—	—	6.956.33
Recargo sobre Cuotas a Cobrar del Ejercicio Anterior	3.136.08	—	6.300.—	148.80	42.259.75	14.814.02	4.723.36	18.258.06	11.951.23	16.661.66	118.252.96
Impuestos y Sellos Abonados por los Suscriptores	7.908.11	11.209.05	109.262.75	8.404.05	152.936.34	57.541.25	31.490.68	232.939.80	150.616.80	94.842.—	857.250.83
Pérdidas del Ejercicio	—	85.239.76	—	9.112.41	—	—	—	—	—	—	94.352.17
Total	615.362.55	193.395.24	5.731.784.49	112.697.07	17.947.807.73	5.596.501.30	5.995.671.08	39.059.301.32	11.991.877.18	6.721.738.28	93.966.136.42

DISTRIBUCION DE GANANCIAS Y PERDIDAS

DEBE	La Acción Capitali- zación	Caja del Río de la Plata	Capitaliza- dora Argentina	La Capital Cía. Anglo Arg. Ahorro y Capitaliz.	La Conti- nental Ca- pitaliz.	Crédito Ca- pitalizador Argentino	La Equita- tiva Capi- talización	La Esme- ralda Ca- pitalizac.	La Franco Argentina Capitaliz.	La Metro- politana Cía. de Ac. de Ahorro	TOTAL
	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.	m\$N.
Pérdida (Saldo Cta. de Ganancias y Pérdidas)	—	85.239.76	—	9.112.41	—	—	—	—	—	—	94.352.17
A Reserva Legal	1.332.33	—	2.977.91	—	6.623.92	1.364.46	4.002.19	11.484.74	699.01	1.800.—	30.284.56
A Fondo de Previsión (Art. 30 del Reglamento del 16-7-937)	2.664.66	—	6.229.16	—	28.804.12	12.394.26	8.004.38	22.969.49	19.434.01	9.000.—	109.490.08
A Reserva Facultativa	5.850.—	—	—	—	—	—	—	53.062.06	—	9.000.—	67.912.06
A Reserva Utilid. s. Títulos Públicos	6.970.11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6.970.11
A Reserva Estatutaria	—	—	—	—	—	1.364.46	—	—	—	—	1.364.46
A Reserva Leyes Sociales	—	—	—	—	10.000.—	—	10.000.—	—	—	4.000.—	24.000.—
A Reserva para Integr. de Capital ...	—	—	—	—	62.500.—	—	—	—	—	—	62.500.—
Participación de Administr. y Síndico	2.393.20	—	5.955.83	—	—	4.093.39	7.000.—	22.969.49	2.376.66	8.844.77	53.638.34
Para Devolución del Pago por Primas s. Acciones (Series 3ª, 4ª y 5ª)	—	—	15.000	—	—	—	—	—	—	—	15.000.—
Dividendos	7.000.—	—	23.000	—	20.080.—	7.000.—	—	120.000.—	—	52.607.30	229.687.30
Ganancia no Distribuida	1.191.48	—	7.247.89	—	12.859.56	982.80	68.427.28	—	2.009.90	3.436.02	96.154.93
Total	27.406.78	85.239.76	60.410.79	9.112.41	140.867.60	27.189.37	97.433.85	230.485.78	24.519.58	88.688.09	791.354.01
H A B E R											
Ganancia Ejercicio Anterior	760.13	—	852.52	3.187.66	8.389.21	325.—	17.390.04	790.89	10.539.21	2.202.60	44.437.26
Ganancia del Presente Ejercicio	26.646.65	—	59.558.27	—	132.478.39	26.864.37	80.043.81	229.694.89	13.980.37	86.485.49	655.752.24
Pérdida Transferida al Próximo Ejerc.	—	85.239.76	—	5.924.75	—	—	—	—	—	—	91.164.51
Total	27.406.78	85.239.76	60.410.79	9.112.41	140.867.60	27.189.37	97.433.85	230.485.78	24.519.58	88.688.09	791.354.01

NOTA: Los cuadros precedentes han sido confeccionados en base al formulario sancionado para uso de las Sociedades de Capitalización por Resolución del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública del 28 de diciembre de 1936. El concepto de cada uno de los rubros que los integran está dado en la Resolución antedicha, que ha sido publicada en el «Boletín Oficial» del 11 de enero de 1937.

IMPRESION A COMPLETOS DE SOCIEDADES DE CAPITALIZACION

INSPECCION Y CONTRALOR DE SOCIEDADES DE CAPITALIZACION

Movimiento de títulos correspondiente al año 1942

«CAPITALIZADORA ARGENTINA»

Florida 550

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
«A»	2.850	4.468.000.—	—	—	19	25.000.—	—	—	294	403.000.—	2.537	4.040.000.—
«B»	5.583	15.241.000.—	—	—	21	58.000.—	—	—	820	2.048.500.—	4.742	13.134.500.—
«C»	525	910.000.—	—	—	2	2.000.—	—	—	97	145.000.—	426	763.000.—
«D»	2.602	5.765.000.—	426	1.230.000.—	6	11.500.—	366	924.000.—	534	1.178.500.—	2.122	4.882.000.—
«E»	49.945	83.455.000.—	40.550	59.315.000.—	279	437.000.—	25.474	36.850.000.—	2.093	3.218.000.—	62.649	102.264.000.—
«F»	2	2.000.—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2.000.—
TOTAL	61.507	109.841.000.—	40.976	60.545.000.—	327	533.500.—	25.840	37.774.000.—	3.838	6.993.000.—	72.478	125.085.500.—

Plan «A»: Duración 20 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 20 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 1.800.
 Plan «B»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 23 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.
 Plan «C»: Duración 20 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 20 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.
 Plan «D»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.
 Plan «E»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.
 Plan «F»: Duración 30 años. Cuota única. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500

«LA CAPITAL», Cía. ANGLO-ARGENTINA DE AHORRO Y CAPITALIZACION, S. A.

San Martín N.º 66

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
«A»	2.843	7.580.000.—	1.848	3.653.750.—	11	27.250.—	1.189	3.241.000.—	—	—	3.491	7.965.500.—

Plan «A»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valor de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidades favorables de 1: 2.500.—

“CAJA DEL RIO DE LA PLATA”, Cía. ARGENTINA DE PREVISION, S. A.
Sarmiento 354

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
N.º 1	973	4.602.500.—	1.215	4.727.500.—	4	10.000.—	865	3.337.500.—	—	—	1.319	5.982.500.—
N.º 2	200	1.190.000.—	54	402.500.—	—	—	19	132.500.—	—	—	235	1.460.000.—
N.º 3	27	73.000.—	21	26.500.—	—	—	—	—	5	10.500.—	43	89.000.—
N.º 4	—	—	14	35.000.—	—	—	3	7.500.—	—	—	11	27.500.—
N.º 5	—	—	4	10.000.—	—	—	—	—	—	—	4	10.000.—
N.º 6	—	—	15	15.000.—	—	—	—	—	—	—	15	15.000.—
TOTALES...	1.200	5.865.500.—	1.323	5.216.500.—	4	10.000.—	887	3.477.500.—	5	10.500.—	1.627	7.584.000.—

Plan N.º 1: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 27 años. Valor de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1:3.658.—
 Plan N.º 2: Duración 30 años. Cuota anual. Se abona durante 27 años. Valor de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1:3.658.—
 Plan N.º 3: Duración 30 años. Cuota única. Valor de rescate de inmediato. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1:3.658.—
 Plan N.º 4: Duración 28 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 25 años. Valor de rescate a los 2 años. Sin sorteo.
 Plan N.º 5: Duración 28 años. Cuota anual. Se abona durante 25 años. Valor de rescate a los 2 años. Sin sorteo.
 Plan N.º 6: Duración 28 años. Cuota única. Se abona durante 25 años. Valor de rescate de inmediato. Sin sorteo.

«LA CONTINENTAL» SOC. ANON. ARGENTINA DE CAPITALIZACION

Avda. Corrientes N.º 645

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
«A»	38.865	115.070.000.—	—	—	150	462.500.—	(x) 115	(x) 365.000.—	3.390	10.035.000.—	35.440	104.937.500.—
«B»	986	2.623.000.—	—	—	5	10.000.—	(x) 12	(x) 42.000.—	47	135.000.—	946	2.519.000.—
«C»	24.619	71.127.500.—	—	—	104	297.500.—	248	565.000.—	3.741	10.800.000.—	20.526	59.465.000.—
«D»	4	4.000.—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	4.000.—
«E»	21.156	58.392.500.—	34.261	94.717.500.—	146	392.500.—	18.881	51.007.500.—	126	342.500.—	36.264	101.367.500.—
TOTALES...	85.630	247.217.000.—	34.261	94.717.500.—	405	1.162.500.—	19.002	51.165.500.—	7.304	21.313.500.—	93.180	268.293.000.—

Plan «A»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 23 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidades de 1:2.500.
 Plan «B»: Duración 20 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 20 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidades de 1:2.500.
 Plan «C»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidades de 1:2.500.
 Plan «D»: Duración 30 años. Cuota única. Valores de rescate a los 4 años. Sorteos mensuales con probabilidades de 1:2.500.
 Plan «E»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidades de 1:2.500.
 (x) Durante este año, en los planes «A» y «B», la rehabilitación de títulos ha excedido a la caducidad sin valor de cesión o rescate en las sumas indicadas en el cuadro

CREDITO CAPITALIZADOR ARGENTINO

Estomba esq. Sarmiento — Bahía Blanca

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
A (x).....	40.456	61.126.500.—	—	—	157	223.000.—	1.912	2.877.500.—	5.035	7.713.500.—	33.352	51.102.500.—
B (x).....	541	620.000.—	—	—	3	3.000.—	10	12.000.—	43	48.000.—	485	557.000.—
C.....	24.312	40.838.500.—	12.459	24.319.500.—	99	174.500.—	9.509	16.488.000.—	1.369	2.191.500.—	25.794	46.354.000.—
TOTALES.....	65.309	103.425.000.—	12.459	24.319.500.—	259	400.500.—	11.431	19.377.500.—	6.447	9.953.000.—	59.631	93.013.500.—

PLAN A: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abonan durante 23 años. Valor de rescate y títulos saldados a los 2 años. Sorteos semanales.

PLAN B: Duración 20 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 20 años. Valor de rescate y títulos saldados a los 2 años. Sorteos mensuales.

PLAN C: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 23 años. Valor de rescate y títulos saldados a los 2 años. Sorteos mensuales.

Estos títulos tienen una probabilidad favorable de sorteo mensual de 1: 2.500.

(x) Títulos que no se emiten en la actualidad.

«LA ESMERALDA», CAPITALIZACION, SOCIEDAD ANONIMA ARGENTINA

Esmeralda 141

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
N.º 1.....	86.415	251.147.500.—	—	—	395	1.137.500.—	102	280.000.—	5.193	14.850.000.—	80.728	234.880.000.—
N.º 2.....	661	2.885.000.—	—	—	1	10.000.—	—	—	42	193.000.—	618	2.680.000.—
N.º 3.....	80.817	232.762.500.—	40.643	122.032.500.—	385	1.122.500.—	19.723	55.522.500.—	5.019	14.402.500.—	96.333	283.747.500.—
Totales.....	167.893	486.795.000.—	40.643	122.032.500.—	781	2.270.000.—	19.825	55.802.500.—	10.251	29.447.500.—	177.679	521.307.500.—

PLAN N.º 1: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 23 años. Valores de Rescate a los dos años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.604.

PLAN N.º 2: Duración 30 años. Cuota única. Valores de Rescate a los cuatro años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.604.

PLAN N.º 3: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de Rescate a los dos años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.604.

«LA EQUITATIVA CAPITALIZACION» S. A.
Av. Roque Sáenz Peña N.º 570

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos vencidos en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
A	22.995	57.487.500.—	—	—	120	300.000.—	—	—	846	2.115.000.—	1.018	2.545.000.—	21.011	52.527.500.—
B	10.658	27.710.800.—	8.322	21.637.200.—	82	213.200.—	—	—	4.313	11.213.800.—	734	1.908.400.—	13.851	35.012.600.—
Totales ..	33.653	85.198.300.—	8.322	21.637.200.—	202	513.200.—	—	—	5.159	13.328.800.—	1.752	4.453.400.—	34.862	88.540.100.—

PLAN «A»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

PLAN «B»: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los 2 años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

«LA ACCION» CAPITALIZACION, S. A.
Valentín Alsina 102 — Bahía Blanca

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos saldados menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
A (x)	10.285	13.811.500.—	10.78	1.466.000.—	38	49.500.—	1.575	2.183.500.—	885	1.192.500.—	79	104.000.—	8.825	11.797.500.—
B	—	—	3.168	4.631.000.—	4	5.500.—	91	117.500.—	—	—	—	—	3.073	4.508.000.—
A'	171	16.557.—	79	8.215.—	—	—	—	—	10	1.262.—	—	—	240	23.510.—
Totales ...	10.457	13.828.057.—	4.325	6.105.215.—	42	55.000.—	1.666	2.301.000.—	895	1.193.762.—	79	104.000.—	12.138	16.329.010.—

PLAN A: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate a los dos años. Sorteos semanales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

PLAN B: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abonan durante 30 años. Valores de rescate y títulos saldados a los dos años. Sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

PLAN A': Títulos saldados del Plan A.

(x) Títulos que no se emiten en la actualidad.

«LA FORTUNA CAPITALIZACION» S. A.
Avda. de Mayo 776

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
A	176	176.000.—	—	—	—	—	—	—	—	—	176	176.000.—

PLAN A: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valores de rescate y títulos saldados a los 2 años. Los títulos de todos los planes gozan de sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

Cangallo N.º 666

— 84 —

[illegible]

» » 3: » 30 » mensuales. » » » 23 » » » » » » » » » »

» » 4: » 30 » Cuota única. Se abona por 180 meses Valor de rescate a los dos años.

» » 5: » 15 » » » » » 80 trimts. » » » » » » » »

» » 6: » 30 » » » » » 286 trimts.

» » 7: Títulos saldados del Plan N.º 1.

» » 8: » » » » 2.

» 9: » » » 3.

» 10: Duración 30 años. Cuotas mensuales. Se abona durante 30 años. Valor de rescate y títulos saldados a los 2 años.

» » 11. Títulos saldados del Plan N.º 4.

Los títulos de todos los planes gozan de sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

"LA METROPOLITANA, Cía. DE ACUMULACION Y AHORRO".

25 de Mayo 1979

PLAN	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Tít. premiados en el año		Tít. vencidos en el año		Tít. caduc. sin valor cesión o rescate, menos rehabilit.		Tít. caduc. con valor cesión o rescate, menos rehabilit.		Tít. prorrog. menos rehabilitados		Títulos saldados menos rehabilit.		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
A	319	369.000.—	—	—	3	4.000.—	—	—	—	—	13	15.000.—	1	1.000.—	—	—	305	353.000.—
B	999	1.233.545.46	—	—	9	9.000.—	—	—	—	—	67	85.000.—	9	12.000.—	—	—	923	1.136.545.46
C	216	250.000.—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	17.000.—	13	13.000.—	—	—	186	220.000.—
A'	280	314.000.—	—	—	1	1.000.—	—	—	—	—	35	37.000.—	10	13.000.—	—	—	235	264.000.—
B'	9.240	10.743.000.—	—	—	24	28.000.—	—	—	(1) 5	(1) 3.000.—	2.619	3.043.000.—	327	383.000.—	—	—	6.299	7.320.000.—
C'	8.426	8.914.000.—	—	—	27	29.000.—	—	—	(1) 16	(1) 16.000.—	2.475	2.583.000.—	307	319.000.—	—	—	5.660	6.028.000.—
A''	82	88.000.—	—	—	1	1.000.—	—	—	(1) 5	(1) 5.000.—	3	4.000.—	—	—	10	10.000.—	73	78.000.—
B''	10.443	12.583.000.—	—	—	51	57.000.—	—	—	99	108.000.—	1.249	1.484.000.—	—	—	355	461.000.—	8.689	10.473.000.—
C''	12.035	12.930.000.—	—	—	53	58.000.—	—	—	478	545.000.—	1.028	1.112.000.—	—	—	636	689.000.—	9.840	10.526.000.—
D	9.935	10.765.000.—	18.611	21.679.000.—	61	66.000.—	—	—	8.913	10.248.000.—	107	107.000.—	—	—	—	—	19.466	22.023.000.—
E	50	54.000.—	61	74.000.—	—	—	—	—	23	26.000.—	—	—	—	—	—	—	88	102.000.—
F	6.118	6.396.000.—	8.306	8.697.000.—	32	33.000.—	—	—	6.134	6.371.000.—	—	—	—	—	—	—	8.258	8.689.000.—
G	21.209	23.252.000.—	31.933	34.585.000.—	117	122.000.—	—	—	17.672	19.341.000.—	—	—	—	—	—	—	35.353	38.374.000.—
(1)	115	132.000.—	2	3.000.—	—	—	—	—	—	—	1	2.000.—	—	—	—	—	116	133.000.—
(2)	520	617.818.18	14	19.000.—	2	2.000.—	—	—	—	—	5	7.000.—	—	—	—	—	529	629.818.18
(3)	139	164.000.—	13	13.000.—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	152	177.000.—
(4)	43	48.000.—	11	14.000.—	—	—	—	—	—	—	1	1.000.—	—	—	—	—	53	61.000.—
(5)	3.850	4.467.000.—	409	476.000.—	25	31.000.—	4	4.000.—	—	—	82	93.000.—	—	—	—	—	4.173	4.846.000.—
(6)	2.117	2.251.000.—	412	427.000.—	8	9.000.—	342	365.000.—	—	—	105	108.000.—	—	—	—	—	2.082	2.205.000.—
(7)	10	466.99	10	692.32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20	1.159.31
(8)	90	8.005.80	374	33.628.32	2	218.34	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	462	41.415.78
(9)	67	3.618.16	686	36.795.21	6	305.76	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	747	40.107.61
TOTAL	86.304	95.583.454.59	60.842	66.058.115.85	422	450.524.10	346	369.000.—	33.293	36.615.000.—	7.807	8.698.000.—	667	741.000.—	1.001	1.160.000.—	103.709	113.721.046.34

— 85 —

PLAN A:	Duración	15 años.	Cuotas anuales.	Se abona durante	15 años.	Valores de Rescate y Títulos prorrogados a los 3 años.
» B:	» 20	»	»	»	» 20	»
» C:	» 30	»	»	»	» 25	»
» A':	» 15	»	»	»	» 15	»
» B':	» 20	»	»	»	» 20	»
» C':	» 30	»	»	»	» 25	»
» A'':	» 15	»	»	»	» 15	»
» B'':	» 20	»	»	»	» 20	»
» C'':	» 30	»	»	»	» 27	»
» D:	» 30	»	»	»	» 30	»
» E:	» 15	»	»	»	» 15	»
» F:	» 20	»	»	»	» 20	»
» G:	» 30	»	»	»	» 27	»

(1), (2), (3), (4), (5), (6): Títulos prorrogados de los planes A, B, C, A', B', C', respectivamente.

(7), (8), (9): Títulos saldados del Plan A'', B'' y C'', respectivamente.

Los Títulos de todos los planes gozan de sorteos mensuales con probabilidad favorable de 1: 2.500.

Durante este año en los planes B' C' y A'' la rehabilitación de Títulos ha excedido a la caducidad sin valor de cesión o rescate en las sumas indicadas en el cuadro.

DATOS ESTADISTICOS CORRESPONDIENTES AL AÑO 1942

NOMINA DE LAS SOCIEDADES	Títulos vigentes al empezar el año		Títulos colocados en el año		Títulos premiados en el año		Títulos vencidos en el año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
Acción Capitalización, Sociedad Anónima, La	10.457	13.828.057.—	4.325	6.105.215.—	42	55.000.—	—	—
«Caja del Río de la Plata» Cía. Arg. de Previsión	1.200	5.865.500.—	1.323	5.216.500.—	4	10.000.—	—	—
Capital, Cía. Anglo Arg. de Ahorro y Capitalización, La ..	2.843	7.580.000.—	1.848	3.653.750.—	11	27.250.—	—	—
«Capitalizadora Argentina» S. A. de Previsión y Ahorro	61.507	109.841.000.—	40.976	60.545.000.—	327	533.500.—	—	—
Continental S. A. Argentina de Capitalización, La	85.630	247.217.000.—	34.261	94.717.500.—	405	1.162.500.—	—	—
«Crédito Capitalizador Argentino»	65.309	103.425.000.—	12.459	24.319.500.—	259	400.500.—	—	—
Equitativa Capitalización, La	33.653	85.198.300.—	8.322	21.637.200.—	202	513.200.—	—	—
Esmeralda Capitalización, La	167.893	486.795.000.—	40.643	122.032.500.—	781	2.270.000.—	—	—
Fortuna Capitalización, La	—	—	176	176.000.—	—	—	—	—
Franco Argentina Capitalización, La	55.984	174.759.121.22	17.095	53.501.192.—	261	791.935.10	—	—
Metropolitana, Cía. de Acumulación de Ahorro, La	86.304	95.583.454.59	60.842	66.058.115.85	422	450.524.10	346	369.000.—
Totales	570.780	1.330.092.432.81	222.270	457.962.472.85	2.714	6.214.409.20	346	369.000.—

(sigue)

(Continuación)

NOMINA DE LAS SOCIEDADES	Títulos caducados sin valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos caducados con valor cesión o rescate, menos rehabilitados		Títulos saldados menos rehabilitados		Títulos prorrogados menos rehabilitados		Títulos vigentes al final del año	
	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal	N.º	Valor Nominal
Acción Capitalización, S. A. La	1.666	2.301.000.—	895	1.193.762.—	79	104.000.—	—	—	12.138	16.329.010.—
«Caja del Río de la Plata» Cía. Arg. de Previsión	887	3.477.500.—	5	10.500.—	—	—	—	—	1.627	7.584.000.—
Capital, Cía. Anglo Argentina de Aho- rro y Capitalización, La	1.189	3.241.000.—	—	—	—	—	—	—	3.491	7.965.500.—
«Capitalizadora Argentina» S. A. de Previsión y Ahorro	25.840	37.774.000.—	3.838	6.993.000.—	—	—	—	—	72.478	125.085.500.—
Continental S. A. Argentina de Capi- talización, La	19.002	51.165.500.—	7.304	21.313.500.—	—	—	—	—	93.180	268.293.000.—
«Crédito Capitalizador Argentino»	11.431	19.377.500.—	6.447	9.953.000.—	—	—	—	—	59.631	98.013.500.—
Equitativa Capitalización, La	5.159	13.328.800.—	1.752	4.453.400.—	—	—	—	—	34.862	88.540.100.—
Esmeralda Capitalización, La	19.825	55.802.500.—	10.251	29.447.500.—	—	—	—	—	177.679	521.307.500.—
Fortuna Capitalización, La	—	—	—	—	—	—	—	—	176	176.000.—
Franco Argentina Capitalización, La ..	12.336	39.115.500.—	3.681	11.327.746.48	429	1.401.500.—	—	—	56.372	175.623.631.64
Metropolitana, Cía. de Acumulación de Ahorro, La	33.293	36.615.000.—	7.807	8.698.000.—	1.001	1.160.000.—	667	741.000.—	103.709	113.721.046.34
Totales	130.628	262.198.300.—	41.980	93.390.408.48	1.509	2.665.500.—	667	741.000.—	(x) 615.343	(x) 1.422.638.787.98

(x) A efectos del cálculo «Títulos Vigentes al final del año», no se deducen por la modalidad de los planes A, B, A', B', C', (2), (5) y (6) noventa y nueve (99) títulos por \$ 113.000.— nominales correspondientes a la S. A. «La Metropolitana Compañía de Acumulación de Ahorro», y treinta y ocho (38) títulos del Plan «A» por valor de \$ 49.500.— nominales correspondientes a la S. A. «La Acción Capitalización».

Sección Asociaciones

Esta Sección ha desenvuelto sus actividades aplicando los conceptos que rigen esta clase de instituciones teniendo en cuenta la índole de las mismas y las actividades que realizan de acuerdo al objeto social que determina su constitución.

Dentro del desarrollo de las instituciones con personalidad jurídica esta Inspección General ha constatado que la mayoría de ellas viven y practican sus normas estatutarias con la debida regularidad. Ello no obsta para que los problemas que se han suscitado con motivo de diferente apreciación entre asociados y las entidades hayan sido resueltas con el aporte que la experiencia y ecuanimidad ha exigido en cada caso sin apartarse de los principios generales establecidos en sus estatutos.

Es bien notorio el acrecentamiento que han adquirido de unos años a esta parte las entidades de carácter mutualista que exigen una constante labor de asesoramiento y de contralor teniendo en cuenta los servicios que ellas prestan a sus asociados como elementos de previsión social.

La importancia que han alcanzado las asociaciones mutualistas se ha puesto de manifiesto en el proyecto presentado al H. Senado de la Nación por el Senador doctor Francisco M. Alvarez, que compendia todas sus actividades así como también los problemas que competen a esta clase de instituciones que en forma ininterrumpida efectúan una obra social digna de tenerse presente por sus consecuencias benéficas.

Esta Sección ha debido tomar intervención en ciertas denuncias referentes a asociaciones con personalidad jurídica cuyas actividades en la práctica resultan engañosas para el público en general y del cual esperan su concurso como una forma de acrecentar su propio patrimonio. Esas instituciones tienen por objeto la enseñanza por correspondencia, ofreciendo aparentemente toda clase de garantías y de seriedad en sus procedimientos, llegando para ello a valerse de ciertos

aditamentos que consignan en sus volantes, como si estuvieran controladas y auspiciadas por los poderes públicos. De allí el peligro que entrañan al ofrecer al público títulos profesionales que en modo alguno pueden otorgar, sin perjuicio de los aportes en dinero que exigen previamente por la enseñanza epistolar que imparten, desde que semejantes propósitos redundan no sólo en descrédito de la propia institución, sino del país también por cuanto se inscriben en ellas ciudadanos de diversas naciones sudamericanas.

La noble tarea de la enseñanza que tanto enaltece al hombre cuando se realiza como una aspiración suprema de bien común, no admite especulaciones destinadas a darle un carácter puramente lucrativo, en detrimento de quienes efectuando enormes sacrificios económicos pueden llegar a obtener un título que cuando lo exhiban como una consagración de su dedicación y esfuerzo, les depare la más amarga desilusión al constatar que aquello que obtuvieron con amor y contracción, como un elemento útil de defensa para su vida, no tenga ningún valor, para transformarse ante la cruda realidad en lo que siempre fué: un simple volante que engañosamente constituyó un incentivo para unos de obtener un título habilitante de competencia, y para los otros, los que lo otorgaron, un valor contable que la fría indiferencia de los guarismos va acusando a medida que el tiempo transcurre, como una utilidad económica que sigue percibiéndose a costa del error y del sacrificio ajeno.

Es por todo ello que la acción del Estado debe ser reguladora de las actividades de todas las instituciones que actúan en el país en el orden cultural, económico y jurídico, propendiendo así a que ellas cumplan su finalidad de bien común, porque de otra manera esas entidades que actúan aparentemente bajo su amparo y sin su contralor, lesionan intereses de bienestar general.

De estos enunciados generales surge imperiosa la necesidad del concepto legal rígido que establezca su existencia y su efectividad dentro de la obra de cultura general del país, a fin de que no escape a su conocimiento ninguna forma de

la enseñanza, desde que ella constituye la suprema aspiración de un gobierno que realiza obra educadora, digna y perdurable.

Sección Anónimas

Esta Sección ha debido desarrollar una tarea muy afanosa en virtud de la gran afluencia de capitales que han sido aportados con el propósito de crear nuevas actividades, en unos casos, y de consolidar, en otros, las existentes, por medio de una acción tendiente a su mayor desarrollo.

Y si ese hecho acusa un índice revelador de la capacidad económica de nuestro país, la tendencia a constituir sociedades que propenden a crear y acrecentar las industrias en general, constituye un aliciente interesante y digno de mención, desde que esas sociedades que se han constituido modifican el panorama del país en su evolución constante para poder llegar a realizar una obra efectiva de capacidad nacional.

De todo ello habla con elocuencia indudable la cantidad de \$ 344.137.000 a que asciende el capital autorizado de las nuevas sociedades constituídas, sin computar el aumento del capital de las sociedades existentes.

La enumeración de ese hecho bien halagador por cierto, ha significado un gran trabajo para esta Sección que, no obstante el estudio y observación de los estatutos que han sido sometidos a su consideración, debió a la vez dilucidar cuestiones de importancia relacionadas con principios estatutarios que, por razones especiales de actualidad, determinaron sus resoluciones contemplando hechos y circunstancias con un amplio criterio de bien público, en razón de que esos capitales que afluyen y se radican en el país, deben lógicamente llegar a ser capitales de adaptación a fin de que cooperen, de manera positiva en su grandeza y potencialidad económica.

Sección Registro Civil de los Territorios Nacionales

Esta Sección, no obstante no disponer del personal necesario para atender las 400 oficinas existentes entre Registros Civiles y Comisionados Especiales, ha estado en constante comunicación con los funcionarios designados para dichas tareas y se ha procurado —dentro de los escasos recursos con que cuenta— servir en la mejor forma las necesidades que esas oficinas reclaman.

La organización impuesta a la Sección ha permitido realizar una tarea eficiente, efectuando visitas de inspección en las oficinas de los Jefes de Registro Civil de los Territorios de Chaco, Chubut, Formosa, Neuquén, Río Negro y Santa Cruz, las que permitieron comprobar irregularidades de procedimientos que fueran corregidos, y constatar las necesidades que ellas tienen de locales y muebles, que en algunos casos son absolutamente inapropiados y que fueron puestas en conocimiento de V. E., a fin de que esos hechos puedan ser considerados por la superioridad.

De las iniciativas surgidas, que fueran elevadas a la consideración del señor ministro, —oportunamente—, puede considerarse, sin lugar a dudas, que la adoptada con respecto a la impresión de libros de actas que deben llevar los funcionarios del Registro Civil y Comisionados Especiales, ha tenido una favorable acogida, no sólo por parte de dichos funcionarios, sino también por la prensa y el público en general.

Los Encargados de Registro Civil y Comisionados especiales se desenvuelven, dentro de los recursos y elementos de que disponen, en forma eficiente, compatible con la alta función que se le ha asignado; si bien, en algunos casos, ha debido precisarse la necesidad de designar —para esos cargos— a personas con títulos habilitantes.

No obstante los inconvenientes enunciados, se han regularizado un importante número de uniones ilegítimas que alcanzan a la cantidad de 920, y la Inspección General, com-

penetrada como está de que es necesario realizar una obra social constante, a fin de que los habitantes de los Territorios cumplimenten las disposiciones legales que atañen a la familia por razones elementales de orden público. Y en ese sentido no ha de omitir esfuerzo para el logro de tal propósito entendiéndolo así cumplir con un deber inexcusable.

Constituye una necesidad apremiante dotar a las oficinas de los Registros Civiles de locales adecuados y de los muebles necesarios a fin de que la función de los Encargados adquiera toda la significación e importancia que le corresponde.

Sección Boletín Oficial

El trabajo de clasificación y síntesis de los decretos y resoluciones pendientes de publicación en el Boletín Oficial y correspondientes a los años 1938 a 1942 se encuentra sumamente adelantada, según lo atestigua la planilla que se acompaña.

En el deseo de secundar cuanto fuere posible el propósito de la Superioridad de dar finiquito a la situación harto perjudicial para los valiosos intereses públicos y privados que pudieran estar afectados en razón de no haberse dado a publicidad en el Boletín Oficial a un considerable número de decretos y resoluciones expedidos en los años citados, y que obran en esta Oficina, se presentaron dos iniciativas: una el 12 de enero de 1942 relativa a la adición de números suplementarios del Boletín en los que podrían insertarse los originales atrasados, y otra el 26 de junio del mismo año, consistente en un proyecto de resolución con sus respectivos considerandos acerca de una licitación pública por el cual se llamaría a la industria gráfica privada para que ésta llevara a cabo la publicación del material de referencia.

Como la primera de dichas iniciativas, a pesar de la aprobación Ministerial, no pudo ser traducida a la práctica debido a las dificultades con que se tropezara en la imprenta de

la Penitenciaría Nacional sobrecargada de trabajo, queda en pie la segunda que bien puede ser la solución definitiva de tan precaria situación si el Ministerio de V. E. adopta sobre el particular una resolución favorable para la cual aparte de la necesidad absoluta de poner al día tan importante publicación, cabe también la razonable consideración del producido cada vez en aumento de la misma.

La medida de emergencia indicada debe complementarse, a juicio de esta Inspección General, con otra tendiente a evitar en el futuro la repetición del atraso que afecta actualmente al Boletín. La experiencia ha demostrado que es imposible exigir de los talleres gráficos de la Penitenciaría Nacional una mayor capacidad de trabajo, por consiguiente se impone como única solución adecuada y definitiva la creación de la imprenta propia del Boletín Oficial, la que, dotada de suficientes elementos, podría atender al mismo tiempo la impresión del Boletín Judicial, llenando de ese modo una necesidad puesta de manifiesto por las Excmas. Cámaras en lo Civil en su última Memoria. Organizada de ese modo, la Imprenta funcionaría como una repartición dependiente del Ministerio de V. E.

RECAUDACIÓN

Durante el año 1942 se ha recaudado la cantidad de \$ 1.201.317.80, suma que sobrepasa en \$ 86.655.00, a la percibida en el año 1941, y arroja un superávit de \$ 151.317.80 comparada con el total de \$ 1.050.000, previsto en el cálculo de recursos del Presupuesto General para el año citado.

Se ha producido aumento en la recaudación por avisos de convocatorias a asambleas de sociedades anónimas y asociaciones; por edictos de sociedades de responsabilidad limitada y transferencia de negocios, por edictos judiciales sin previo pago, avisos diversos, marcas de Fábrica y suscrip-

ciones, habiendo disminuído los ingresos en los rubros de Balances, Adicionales de Marcas y Venta de ejemplares y folletos, como podrá apreciarse por el detalle comparativo de los dos años citados, que se consigna en la planilla adjunta.

RECIBOS EXTENDIDOS

Por avisos 14.692; por Marcas de Fábrica 8.966; por Adicionales de Marcas 9.279 y por Suscripciones 2.335, cifras que hacen un total de 35.272 recibos extendidos durante el año, contra 34.140 en 1941. Esto representa un aumento de 1.132 recibos durante el ejercicio.

SALIDAS DE EJEMPLARES Y FOLLETOS VARIOS

Se han vendido y entregado sin cargo 32.850 ejemplares del Boletín Oficial y 400 folletos varios, habiéndose extendido los correspondientes recibos por los ejemplares y folletos vendidos.

EDICTOS JUDICIALES SIN PREVIO PAGO

Se recibieron 2.890, efectuándose la publicación de los mismos y su envío a los Juzgados respectivos con notas-liquidaciones.

EDICIONES DEL BOLETÍN OFICIAL

Desde el 2 de enero al 31 de diciembre fueron impresas 292 ediciones del Boletín numeradas del 14.209 al número 14.500, inclusive.

Integraron esas ediciones la cantidad total de 20.456 páginas compuestas y el total general del tiraje ascendió a 1.475.750 ejemplares.

PUBLICACIÓN DE LEYES, DECRETOS, ETC.

Durante el año fenecido se ha insertado en el Boletín Oficial una cantidad importante de leyes, decretos y resoluciones ministeriales y de reparticiones, clasificándose los tres primeros rubros por número de decreto, fecha y materia.

LECTORES

La cantidad de lectores durante el ejercicio, que concurrieron a la Biblioteca del Boletín, puede calcularse en unas 10.000 personas.

FICHAJE

Se ha seguido organizando el fichaje de transferencias de negocios Ley 11.867, contratos de Sociedades de responsabilidad limitada Ley 11.645 y avisos diversos, o sea de toda publicación paga lo que permite evacuar las consultas que formula constantemente el público que concurre a esta Oficina. Este sistema permite atender el servicio en forma rápida.

RECEPCIÓN DE DECRETOS

El envío de los decretos por parte de los distintos Ministerios, se sigue efectuando, salvo algunas excepciones, en la misma forma consignada en la Memoria del año anterior, o sea sin su inclusión en planillas o sin ser resumidos, es decir sin darse cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 2.º del Acuerdo de 12 de diciembre de 1940.

BOLETIN OFICIAL

Recaudación comparada de los años 1941 y 1942

RUBROS	1941	1942	DIFERENCIA
Balances	396.410.00	361.316.00	— 35.094.00
Convocatorias a asamblea	166.089.00	180.986.00	+ 14.897.00
Sociedades de Resp. Ltda.	187.455.00	286.811.00	+ 99.356.00
Transferencias de negocio	50.812.00	51.226.00	+ 414.00
Edictos judiciales s. p. p.	5.309.80	5.446.00	+ 136.20
Avisos diversos .....(1)	31.532.00	34.542.00	+ 2.010.00
Marcas de fábrica.....	175.960.00	179.320.00	+ 3.360.00
Adicionales de marcas...	55.803.00	53.663.00	— 1.140.00
Suscripciones	39.631.90	42.765.40	+ 3.133.50
Venta de ejemplares y folletos varios .....(2)	5.660.10	5.242.40	— 417.70
Totales	\$ 1.114.662.80	1.201.317.80	+ 123.306.70
			— 36.651.70
			+ 86.655.00

Resumen

Total del año 1942..... \$ $\frac{m}{n}$ 1.201.317.80

Total del año 1941..... \$ 1.114.662.80

Diferencia a favor de 1942... \$ $\frac{m}{n}$ 86.655.00

(1) Se descompone así:

Dep. Nac. Trabajo, Art. 40, ley
número 12.540..... \$ $\frac{m}{n}$ 3.320.00
Edictos de mensura » 117.00
Emisiones de acciones » 2.434.00
Extravío de títulos..... » 1.530.00
Licitaciones..... » 87.00
Minas..... » 21.079.00
Pago de dividendo » 411.00
Resol. de Pesas y Medidas » 75.00
Sorteos..... » 3.456.00
Coord. Nac. de Transportes... » 231.00
Edictos Judiciales » 1.138.00
Diversos » 664.00

Total... \$ $\frac{m}{n}$ 34.542.00

(2) Se descompone así:

Venta de ejemplares \$ $\frac{m}{n}$ 5.091.00
Venta de folletos varios » 151.40

Total... \$ $\frac{m}{n}$ 5.242.40

Ministerio de Agricultura

1938	1939	1940	1941	1942
En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación
1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse

Ministerio de Guerra

1938	1939	1940	1941	1942
En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación
1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse

Ministerio de Hacienda

1938	1939	1940	1941	1942
En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación
1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Justicia e Instrucción Pública

1938	1939	1940	1941	1942
En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación
1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Obras Públicas

1938	1939	1940	1941	1942
En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación
1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Agricultura

1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Guerra

1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Marina

1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Hacienda

1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Justicia e Instrucción Pública

1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación	En curso de preparación

Ministerio de Obras Públicas

1938	1939	1940	1941	1942
Listo para publicarse	Listo para publicarse	Listo para publicarse	En curso de preparación	En curso de preparación

Registro Nacional

En memorias anteriores, en especial en las remitidas en los años 1940 y 1941, se ha puntualizado la situación en que se encuentra el Registro Nacional el cual, no obstante ser el órgano oficial que debe reflejar la actividad del Poder Público en sus diversas manifestaciones, adolece de un atraso de 30 años y se han sugerido las soluciones que a juicio de la Inspección General podían remediar tan lamentable estado de cosas.

De ahí que en presente caso se estima que no corresponde extenderse en consideraciones reiteradamente expuestas, y sí solicitar del Poder Legislativo la sanción de las medidas tendientes a regularizar la marcha de la publicación de la referencia.

Una vez logrado ese propósito se habrá satisfecho una necesidad urgente puesta de relieve por numerosas reparaciones oficiales y por el público en general y llenado exigencias que se relacionan con conceptos de buen ordenamiento de las cosas y con el prestigio cultural de nuestro país.

Boletín Informativo

La falta de recursos en el presupuesto no permiten darle al Boletín editado por esta Inspección General con el concurso de algunos avisos oficiales y suscripciones particulares, el carácter y la amplitud que se tuvo en vista al ofrecerse al público un órgano oficial de difusión de todas las iniciativas, resoluciones, informes y datos de interés general relacionados con las actividades de esta Inspección General en las diversas funciones que le atribuyen las disposiciones en vigencia.

No obstante aquella circunstancia que evidencia una situación económica precaria que cada día se torna más grave

por la ausencia del aporte oficial, ha sido posible hasta el momento seguir imprimiendo, dentro de los lineamientos generales, el Boletín Informativo, que cumple una misión simpática y eficaz.

Pero es precisamente con el fin de propender a una mayor difusión de su Boletín entre las Reparticiones públicas, especialmente aquellas que como los Registros Civiles de los Territorios están bajo su superintendencia, que esta Inspección General ha considerado necesario la asignación de una partida mensual fija para costear los gastos que la impresión y compilación que dicho órgano demanda, y así lo ha solicitado de V. E. en el curso de este ejercicio.

Tasas por Derecho de Inspección

Conforme a las prescripciones de la Ley N.º 11.582, las sociedades anónimas nacionales, constituidas en la Capital Federal y Territorios Nacionales y las sociedades anónimas extranjeras con sucursal o agencias en el país, deben abonar una tasa de inspección que oscila de \$ 300 a \$ 500.

Estas tasas que son percibidas por la Dirección General del Impuesto a los Réditos y pasan a Rentas Generales dejan superávit con relación al presupuesto fijado para la Inspección General.

Justicia Federal

CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION

Movimiento de expedientes

Resumen

Expedientes que quedan del año 1941	956
Expedientes entrados en el año 1942	959
Total	1.915
Expedientes fallados en el año 1942	938
Expedientes en trámite	39
Total	977

Juicios pendientes para ser fallados 176

Juicios que pasan a «Paralizados» { Originarios 79
 { R. de Hecho 41

Juicios que pasan al «Archivo» { Originarios 150
 { R. de Hecho 220

12	1	—	—	8	2	1	10	4	2	23	—	01 109
12	—	3	2	14	0	11	4	0	20	2	02 201	
8	1	—	—	12	2	8	12	—	28	—	72 473	
4	—	2	—	24	1	0	10	10	18	2	02 865	
0	1	2	—	17	1	0	10	3	2	28	1 102 407	
17	1	—	1	18	—	3	18	2	2	27	— 28 292	
7	—	4	1	22	1	0	20	2	2	24	— 00 619	
3	—	—	4	20	—	2	17	4	2	21	— 22 727	
6	—	2	1	17	1	1	10	1	2	30	1 03 220	
4	1	—	—	24	—	2	13	0	10	22	2 118 022	
21	2	17	11	124	2	0	27	170	20	28	202 0	
Marzo	12	—	—	8	2	1	10	4	2	23	— 01 109	
Abril	12	—	3	2	14	0	11	4	0	20	2 02 201	
Mayo	8	1	—	—	12	2	8	12	—	28	— 72 473	
Junio	4	—	2	—	24	1	0	10	10	18	2 02 865	
Julio	0	1	2	—	17	1	0	10	3	2	28 1 102 407	
Agosto	17	1	—	1	18	—	3	18	2	2	27 — 28 292	
Septiembre	7	—	4	1	22	1	0	20	2	2	24 — 00 619	
Octubre	3	—	—	4	20	—	2	17	4	2	21 — 22 727	
Noviembre	6	—	2	1	17	1	1	10	1	2	30 1 03 220	
Diciembre	4	1	—	—	24	—	2	13	0	10	22 2 118 022	

EXPEDIENTES ENTRADOS. — Año 1942

M E S	ORIGINARIAS		A P E L A C I O N E S									TOTAL			
	Provincias	Embajadores	La Nación			Provincias	Particulares	Cajas Jubilac.	Varios	Criminales	Competencias		Rec. de hecho	Superintendencia	
			Aduana	Imp. Inter.	Varios										
Enero	1	1	—	—	—	—	—	—	3	—	—	1	—	6	—
Febrero . . .	2	—	—	—	16	1	—	1	8	—	4	15	1	48	54
Marzo	7	—	—	3	14	—	1	10	9	—	3	19	1	67	121
Abril	3	—	1	2	11	—	—	7	15	2	4	29	2	76	197
Mayo	5	—	2	1	22	—	—	8	11	1	4	31	—	85	282
Junio	8	—	3	2	22	—	—	3	21	5	4	29	1	98	380
Julio	9	—	3	3	22	—	—	2	12	3	3	28	1	86	466
Agosto	5	1	2	—	21	—	—	6	18	1	1	20	1	76	542
Setiembre . .	5	—	2	2	7	—	—	10	11	3	8	39	—	87	629
Octubre . . .	6	1	1	4	20	8	—	5	10	2	7	38	1	103	732
Noviembre	8	—	1	4	22	—	—	7	8	—	7	44	3	104	836
Diciembre .	11	1	1	4	30	—	4	5	11	1	8	46	1	123	959
Totales . . .	70	4	16	25	207	9	5	64	137	18	53	339	12		

EXPEDIENTES SALIDOS. — Año 1942

M E S	ORIGINARIAS		A P E L A C I O N E S										TOTAL		
	Provincias	Embajadores	La Nación			Provincias	Particulares	Cajas Jubilac.	Varios	Criminales	Competencias	Rec. de hecho		Superintendencia	
			Aduana	Imp. Inter.	Varios										
Enero															
Febrero . . .	2	1	—	—	7	—	1	1	12	—	6	14	1	45	—
Marzo	12	1	—	—	8	—	2	1	10	4	3	23	—	64	109
Abril	12	—	3	5	14	—	—	9	11	4	6	26	2	92	201
Mayo	8	1	—	—	12	2	—	8	15	—	—	26	—	72	273
Junio	4	—	5	—	24	—	1	6	16	—	16	18	2	92	365
Julio	9	1	2	—	17	1	—	6	19	3	5	38	1	102	467
Agosto	17	—	1	—	18	—	—	3	18	2	2	27	—	88	555
Setiembre . .	7	—	4	1	23	1	—	6	20	2	2	24	—	90	645
Octubre . . .	3	—	—	4	20	—	—	8	17	4	5	21	—	82	727
Noviembre . .	6	—	2	1	17	1	2	4	19	1	3	36	1	93	820
Diciembre . .	4	1	—	—	24	—	—	5	13	6	10	53	2	118	938
Totales . .	84	5	17	11	184	5	6	57	170	26	58	305	9		

TRAMITACION DE EXPEDIENTES

T R A M I T E	M E S E S											
	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Setiembre	Octubre	Noviem.	Diciembre
Interlocutorias	—	45	50	52	63	66	67	56	82	49	69	41
Providencias de trámite..	—	489	453	558	693	639	698	568	657	666	611	587
Testigos	—	2	4	12	13	11	17	13	4	8	25	11
Posiciones	—	1	—	—	—	—	1	—	—	1	—	—
Juicios verbales	—	1	4	8	5	3	6	8	7	5	6	5
Mandamientos	—	10	9	8	14	15	14	9	8	7	8	8
Ofic. trám. jud. Pdte....	—	20	33	46	57	48	54	48	42	35	49	35
Ofic. trám. jud. Serio...	—	79	126	158	157	122	140	108	125	149	149	127
Legalizaciones	—	11	7	12	16	15	20	12	18	19	17	18
Ofic. superintend. Pdte...	—	6	8	7	9	6	12	8	7	5	6	13
Ofic. superintend. Serio..	—	95	198	74	79	68	232	86	85	92	80	134
Acuerdos	—	—	4	—	—	—	2	—	—	2	—	11
Nombramientos	—	52	1	7	8	10	9	5	8	60	16	15
Licencias y sus prórrogas	—	33	28	15	20	14	31	23	28	31	21	26
Inscripción Abogados....	—	26	38	42	35	41	33	20	30	36	27	28
Inscripción Procuradores.	—	14	21	30	33	18	35	31	32	20	32	14

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE LA CAPITAL

MOVIMIENTO DE EXPEDIENTES. — AÑO 1942

ENTRADAS:

Pasados del año anterior	487	
Entrados durante el año 1942	2.036	2.523

Resueltos en el año 1942

SALIDAS:

Asuntos civiles y comerciales	820	
» criminales y correccionales	281	
» de Aduana	146	
» de Impuestos Internos	198	
» de marcas y patentes de invención	88	
» servicio militar y enrolamiento	90	
» Caja Ferroviaria	486	
» Caja Bancaria	29	
Recursos de «habeas corpus»	10	
» » queja	72	
Regulación de honorarios	201	
Superintendencia	3	
Exhortos	6	

2.430

Expedientes en que se ha dictado resolución interlocutoria y sentencia definitiva	567	1863
---	-----	------

QUEDAN:

Para resolución definitiva	29	
» » interlocutoria	1	
En trámite	619	
Paralizados	11	660

2.523

Movimiento del despacho

Sentencias definitivas	1.254
» interlocutorias	327
» » de trámite	567
Regulación de honorarios	201
Exhortos diligenciados	6
Asuntos de superintendencia	3
Providencias de trámite	10.170
Notificaciones de Ujiería	10.238
Informes «in voce»	477
Testimonios	501
Notas y oficios	625

Total

Quedan para 1943:

Expedientes en trámite	217
Expedientes y archivo	739

Total

Resumen

Entradas en 1942	1.254	Salidas por resolución	1.219
Quedados en 1941	651	Quedados para 1943	956
			2.215

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE LA PLATA

MOVIMIENTO DE EXPEDIENTES. — AÑO 1942

Existencia de expedientes al 31 de diciembre de 1941	951
Entrados en 1942	1.264
Total	2.215

SALIDOS:

Sentencias definitivas civiles	84
» » criminales	130
» correccionales	415
Resoluciones interlocutorias civiles	93
» » criminales	49
Quejas resueltas	26
Regulaciones de honorarios en apelación	121
Declarado desierto el recurso	5
Cartas de ciudadanía	5
Excepciones al servicio militar	161
Resoluciones en juicios en consulta	105
Cuestiones de Superintendencia	7
Resoluciones en Matrícula de Procurador	10
Otros conceptos	8
Total	1.219

QUEDAN PARA 1943:

Expedientes en trámite	217
» paralizados y archivo	779
Total	996

R e s u m e n

Entrados en 1942	1.264	Salidos por resolución ..	1.219
Quedados en 1941	951	Quedan para 1943	996
	2.215		2.215

CAMARA FEDERAL DE APELACION
DE BAHIA BLANCA

MOVIMIENTO DE EXPEDIENTES. — AÑO 1942

Expedientes pasados al 1º de enero de 1942	285
» entrados durante el año 1942	1.899
Total	2.184

RSUELTOS:

Civiles y comerciales definitivos	84
» interlocutorios	129
Criminales definitivos	138
» interlocutorios	94
Correccionales	575
Recursos de queja	20
Consultas (artículo 42, Ley 1.532)	386
Regulaciones de honorarios	237
Excepciones al servicio militar	24
Matrícula de Procuradores	5
Superintendencia	3
Informes en pedidos de indulto	102
Declarando desierto el recurso	4
» mal concedido el recurso	5
Carta de ciudadanía	2
Total	1.808
Dev. por resol. Presidencia e informes varios	2
Total	1.810

Expedientes que pasan al año 1943

En autos	124
En trámite	162
Total	286

Resoluciones varias

Autos concediendo recursos, medidas para mejor proveer, etc.	101
Acordadas	6
Licencias	103
Informes «in voce»	162

Movimiento de Presidencia y Secretaría

Decretos	9.495
Oficios	738
» telegráficos	221
Exhortos	6

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE PARANA

Paraná, 6 de abril de 1943.

A. S. E. el Señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública de la Nación—

Tengo el honor de dirigirme a V. E. con el objeto de elevar a la consideración de ese Ministerio la Memoria correspondiente al año judicial que venció el 31 de diciembre de 1942, compendiada en los datos numéricos que reflejan el movimiento de expediente registrados en dicho período.

Reiterando conceptos anteriores, debo significar a V. E. que la labor del Tribunal aumenta de año en año, como consecuencia directa del progreso creciente de los Territorios y Provincias de su jurisdicción.

El aumento referenciado se hace más sensible en los juicios civiles y comerciales, por la incorporación de leyes nuevas y el incesante movimiento industrial y económico de los mismos. Además el funcionamiento del Juzgado Letrado de Roque Sáenz Peña ha venido a aumentar en forma apreciable el trabajo que debe desenvolver este Tribunal, el que continúa funcionando con el mismo personal asignado por la ley de su creación N.º 4.055, del año 1902.

Por las razones expresadas y las que se puso de manifiesto por el Tribunal en sus Memorias anteriores, se hace indispensable la ampliación del número de Vocales de esta Cámara a cinco miembros; la designación de un Defensor de Menores, Incapaces, Pobres y Ausentes exclusivamente para la misma, como ocurre en otros Tribunales Federales y el aumento de sus empleados inferiores, con una Pro-Secretaría y tres auxiliares más. Con ello se llenaría una sentida necesidad, por lo que me permito someter a la consideración de V. E. lo beneficioso que resultaría la presentación de un proyecto de ley en el sentido indicado.

En lo que se refiere a los Juzgados Federales de su jurisdicción, se desenvuelven normalmente y sin entorpecimientos de ninguna naturaleza, pero no ocurre lo mismo en cuanto a los Juzgados Letrados, que por la multiplicidad de las cuestiones propias de su competencia y la insuficiencia de sus medios, se resienten en ocasiones en su funcionamiento sin que sea dable culpar de ello a los funcionarios que tienen a su cargo la administración de justicia, porque justo es reconocerlo, ponen el mayor empeño en el cumplimiento de sus deberes, sino a la imposibilidad material en que se encuentran para llenar debidamente la alta misión que les está confiada.

La cuestión anotada precedentemente pone de manifiesto la urgente necesidad de reorganizar el régimen de justicia en los Territorios Nacionales, que por el progreso que han alcanzado y el florecimiento cada vez creciente de su industria y comercio, reclaman imperativamente el amparo de los altos poderes de la Nación para afianzar la justicia, que es el problema fundamental para su desenvolvimiento y prosperidad.

En el Territorio del Chaco, la creación del Juzgado Letrado de Sáenz Peña ha llenado en parte la necesidad anotada, pero se hace necesario dotar a dicha localidad de otro Juzgado, por lo amplio de su jurisdicción y aumentar el número de sus empleados inferiores, que ya resulta insuficiente para las tareas que reclaman su debido y normal funcionamiento, por lo que en ocasiones se produce la anomalía de que la Gobernación del Territorio haga revistar agentes de policía como empleados de esta dependencia, lo que no debe ocurrir en salvaguarda de los propios prestigios de la justicia.

En lo que se refiere al Territorio Nacional de Formosa, también es indispensable la instalación de otro Juzgado Letrado que podría funcionar en la propia Capital del Territorio, compartiendo su jurisdicción con el que existe actualmente. Lo que acabo de expresar se pone de manifiesto con sólo tener en cuenta la estadística que corresponde al Juzgado Letrado de dicho Territorio, su población y progreso industrial y económico.

Considero igualmente que para la mayor eficacia de las funciones que ejercen los Secretarios de los Juzgados Letrados, éstos no deben tener Registros de Escribanos, compensándoselos con una mayor remuneración, lo que es tanto más necesario, si se tiene en cuenta la delicada misión que les está confiada y la colaboración que deben prestar a los Jueces, de las que éstos se encuentran privados en gran parte debido a la circunstancia anotada.

También debo hacer notar, que es ya de todo punto indispensable, que cada Juzgado tenga un Fiscal propio, dada la gran cantidad de causas en que dicho funcionario debe intervenir y porque en la actualidad hay que reconocer, que el trabajo que deben desempeñar excede a lo que normalmente se les puede exigir.

En lo que se refiere a las tareas cumplidas por este Tribunal, debo manifestar a V. E. que se ha hecho el mayor esfuerzo para el debido cumplimiento de la alta misión que le está confiada, siéndome muy satisfactorio poder expresarle que se encuentra al día en cuanto a los asuntos criminales, a los que ha dado especial preferencia y en lo que se refiere a las demás causas, puede decirse que no existe atraso apreciable pues únicamente quedan a resolver expedientes correspondientes al año que acaba de transcurrir.

Con tal motivo me es grato saludar a V. E. con mi mayor consideración.

JULIO A. BENÍTEZ.

MOVIMIENTO DE EXPEDIENTES. — Año 1942

Total de expedientes entrados en 1942	1.376
Distribuidos en la siguiente forma:	
Civiles	676
Comerciales	14
Criminales y Correccionales	289
Superintendencia	397
Total	1.376

Distribución por juzgados:

	Civiles	Comerc.	Crim. y Correc.	Superint.
Chaco (Resistencia)	236	8	27	32
» (Sáenz Peña)	13	—	9	17
Misiones	78	5	140	32
Formosa	94	—	44	13
Paraná	53	—	56	24
Concepción del Uruguay	9	—	5	24
Corrientes	36	1	8	7
Originales	157	—	—	248
Total:	676	14	289	397

Procuradores Matriculados	7
Oficios Librados	1.394
Indultos Despachados	82

Total de expedientes terminados por sentencia 1.360

Distribuidos en la siguiente forma:

Civiles	674
Criminales	289
Superintendencia	397
Total	1.360

Distribuidos por mes:

	Civiles y Comerciales	Criminales
Enero	1	—
Febrero	31	17
Marzo	46	13
Abril	99	23
Mayo	53	44
Junio	64	22
Julio	48	13
Agosto	84	39
Setiembre	50	39
Octubre	72	27
Noviembre	68	34
Diciembre	58	30
Total.....	674	289

Expedientes entrados.....	1.376
» salidos	1.360

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE ROSARIO

Rosario, 31 de diciembre de 1942.

*Señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública de la Nación,
doctor Guillermo Rothe.*—

Tengo el honor de elevar a V. E., en mi carácter de Presidente de la Cámara Federal de Apelación de Rosario, la estadística del movimiento de expedientes y de despacho del Tribunal, por la cual V. E. podrá apreciar la importancia de la labor realizada durante el corriente año.

Esta Presidencia, en ocasiones anteriores, informó a V. E. sobre la necesidad de algunas modificaciones en el presupuesto, que no gravitarían mayormente sobre él y que, sin embargo, permitirían, por un lado, colmar las más modestas aspiraciones de los empleados de la Cámara; dotar al Tribunal de modernas fuentes de información, por otro; y dar cumplimiento, por último, a una ley de la Nación.

Refiérese la primera de ellas a la incongruencia de que los sueldos del personal de la Cámara sean inferiores a los de los juzgados de la misma sección judicial; imponiéndose, por la circunstancia de ser éste un tribunal de alzada, cuando menos, la equiparación entre cargos de igual categoría.

La segunda, estriba en el escaso monto de la partida de gastos de la Cámara, que no permite el fomento de su biblioteca, hasta el punto de ser imposible la adquisición de revistas extranjeras de jurisprudencia más conocidas y de obras de doctrina publicadas en el país y fuera de él, que pueden considerarse elementales y hasta vulgares. Como anteriormente le expresó a V. E. esta Presidencia, es menester dotar al Tribunal de una partida especial, que haga viable llenar este verdadero vacío en las fuentes más indispensables de información.

Por último, el Tribunal estima que debe darse cumplimiento a la ley de su creación, que lo equiparó a la Cámara Federal de La Plata. Su jurisdicción, sobre toda la provincia

de Santa Fe, con sus importantes puertos y su extensa red ferrocarrilera; la potencialidad de la ciudad que es su sede y el gran número de capitales extranjeros en ella radicados, obligan a no demorar por más tiempo la equiparación.

Saludo a V. E. con mi consideración más distinguida.

SANTOS J. SACONE

MOVIMIENTO DE EXPEDIENTES — Año 1942

Expedientes que pasaron del año 1941

Resueltos, pero sin salida por falta de notificaciones, sellado, etc.:

Honorarios de conjucees	95
Inscripciones de procuradores	66
Civiles y comerciales	2
Criminales y correccionales	5
Contencioso-administrativos	3
Excepciones militares	1
Honorarios de profesionales	176

Paralizados por inacción de las partes:

Inscripciones de procuradores	25
Honorarios de profesionales	1237

En tramitación:

Civiles y comerciales	4
Criminales y correccionales	10
Inscripciones de procuradores	2
Honorarios de profesionales	5 21

Total 234

Expedientes entrados en el año 1942

Civiles y Comerciales	65	
Criminales y correccionales	396	
Contencioso-administrativos	40	
Excepciones militares	220	
Ciudadanías	10	
Inscripciones de procuradores	23	
Habeas Corpus	3	
Honorarios de conjuces	1	
Honorarios de profesionales	74	
Superintendencia	19	
Exhortos	13	
Otros conceptos	33	897
<hr/>		
Total		897

Expedientes que pasan al año 1943

Resueltos, pero sin salida por falta de notificaciones, sellado, etc.:

Honorarios de conjuces	96	
Inscripciones de procuradores	15	
Civiles y comerciales	9	
Criminales y correccionales	12	
Contencioso-administrativos	1	
Honorarios de profesionales	1	
Habeas corpus	1	
Superintendencia	19	
Otros conceptos	7	161
<hr/>		

Paralizados por inacción de las partes:

Inscripciones de procuradores	20	
Honorarios de profesionales	6	26
<hr/>		

En tramitación:

Civiles y comerciales	8	
Criminales y correccionales	16	
Contencioso-administrativos	4	
Inscripciones de procuradores	1	
Honorarios de profesionales	3	

Ciudadanías	3	
Excepciones militares	1	
Exhortos	1	
Otros conceptos	2	39
		<hr/>
Total		226

Movimiento del Despacho

Sentencias definitivas	814
Autos de trámite	75
Decretos	3.449
Oficios librados	1.313
Audiencias de informe in voce	75
Recursos para ante la Corte Suprema: conc.	16
Recursos para ante la Corte Suprema: neg.	11
Actas de fianza (ley N.º 10.996)	32

Remisiones por falta de notificación, etc.:

Honorarios de comparecencia	10
Inscripciones de procedimientos	13
Civiles y comerciales	9
Criminales y correccionales	42
Contencioso-administrativos	7
Honorarios de peritos	7
Haberes corporales	7
Superintendencias	19
Otros conceptos	7

Participaciones por inasistencia de las partes:	
Inscripciones de procedimientos	20
Honorarios de peritos	8

En tramitación:

Honorarios de peritos	3
Inscripciones de procedimientos	1
Contencioso-administrativos	4
Criminales y correccionales	10
Civiles y comerciales	8

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE CORDOBA

Movimiento de expedientes — Año 1942

Expedientes que pasaron a despacho 31/12/941	32	
» » entraron en 1942		
Civiles y comerciales	137	
Criminales y correccionales	254	
Administrativos y de Superintendencia	396	
Totales entrados	787	787
Total		819

Salidas:

Por sentencia y autos definitivos	359
Por resolución Adm. y de Sup.	424
Paralizados	12
En trámite al 31/12/942	24
Total	819

Acuerdos	34
Decretos	3,502
Oficios	234
Audiencias	74
Integraciones	16

Expedientes terminados	335
Expedientes resueltos y devueltos en el mismo año	77
Expedientes que quedaron en el Tribunal	330
Expedientes que se archivaron	10
Expedientes en trámite para el año 1943	24
Total	819

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE MENDOZA

Movimiento de expedientes — Año 1942

Expedientes que quedaron a despacho al 31/12/941	88	
Entrados en 1942		
Civiles y comerciales	212	
Criminales y correccionales	169	
Especiales	69	
Administrativos y de Superintendencia	281	
Total de expedientes entrados en 1942	731	731
Total	819	

Expedientes Administrativos y de Superintendencia

Entrados	288	
Expedientes que quedaron del año anterior		
Resueltos y archivados	276	
En trámite	12	
Sumas iguales	288	288

Del Total de expedientes resueltos

Se han devuelto a los juzgados de origen	335	
Quedan en el Tribunal por falta de notificación, por haberse pedido regulación, por falta de reposición, etc.	77	
Han sido archivados	329	
Total	741	

R E S U M E N

Expedientes tramitados durante el año 1942	819	
Expedientes resueltos y devueltos en el mismo año	335	
» resueltos que quedan en el Tribunal ..	77	
» que se archivan resueltos	329	
» al acuerdo	10	
» en trámite para el año 1943	68	
Sumas iguales	819	819

Expedientes pasados a despacho para el año 1943

Al Acuerdo:

Civiles y comerciales	5	
Criminales y correccionales	5	
Total	10	10

En trámite:

Civiles y comerciales	37	
Criminales y correccionales	12	
Especiales	7	
Administrativos	12	
Total.....	68	68

Total de expedientes para el año 1943 78

Expedientes que pasaron al Acuerdo

Antes del 1.º de diciembre de 1942	5	
Después del 1.º de diciembre de 1942	5	
Total	10	

Movimiento del Despacho — Año 1942

Sentencias	206
Autos interlocutorios	171
Autos definitivos	268
Acuerdos administrativos	45
Decretos	1.931
Oficios	505
Actas	25
Informes "in voce"	107
Notificaciones en la Oficina	924
Notificaciones domiciliarias	718
Notificaciones por constancia	179
Inspecciones oculares	2

CAMARA FEDERAL DE APELACION DE TUCUMAN

Movimiento de expedientes. — Año 1942

ENTRADOS	Civiles	Comerciales	Criminales	Cartas Ciudad.	Leyes Especiales	TOTALES
Existencia al 31 diciembre año 1941:						
A Estudio	—	—	—	—	—	39
Trámite	—	—	—	—	—	22
Paralizados	—	—	—	—	—	4
						65
Entrados durante el año 1942:						
Por apelación y directamente	178	12	36	3	51	280
Más inscripciones en la Matrícula de Procuradores	—	—	—	—	—	5
						285
Salidos:						
Terminados por sentencias y autos definitivos	193	17	19	3	44	276
Matrícula de Procuradores	—	—	—	—	—	5
						281
Existencia al 31/12/42:						
A Estudio	—	—	—	—	—	27
Trámite	—	—	—	—	—	19
Paralizados	—	—	—	—	—	—
Falta de instancia	—	—	—	—	—	15
Archivados	8					
Acuerdos	154		Decretos			1.017
Autos interlocutorios	32		Oficios			658
Sentencias y autos definitivos	281		Audiencias			103
			Integraciones			35

JUZGADO FEDERAL EN LO CIVIL Y COMERCIAL
DE LA CAPITAL, A CARGO DEL
DR. ALFONSO E. POCCARD

ESTADISTICA CORRESPONDIENTE AL AÑO 1942

A

Expedientes que pasan al despacho el 1º de enero
(excluyendo los juicios por leyes especiales y los archivados)

Civiles	5.670
Comerciales	7.601
Criminales	
Correccionales	
De naturaleza especial	133
Cartas de ciudadanía	390
Exhortos	160
Total	13.954

B

De los expedientes de la casilla anterior

Se hallan en tramitación	11.952
Paralización de un año atrás	2.002

C

Juicios iniciados en el año
(excluyendo los correspondientes a leyes especiales)

Civiles	2.206
Comerciales	683
Criminales	
Correccionales	
De naturaleza especial	573
Carta de ciudadanía	689
Exhortos	621
Total	4.772

D

Los expedientes de las casillas A y C se descomponen así:

Ordinarios	4.351
Ejecutivos	11.809
Criminales	
Correccionales	
De naturaleza especial	706
Cartas de ciudadanía	1.079
Exhortos	781

Total 18.726

E

Fallos (excluyendo los de leyes especiales)

Sentencias definitivas en juicio civil y comercial	871
Sentencias definitivas en juicio criminal	
— Sentencias definitivas en juicio correccional	
Sobreseimientos definitivos	
Sobreseimientos provisionales	
Autos interlocutorios con fuerza de sentencia	
Autos acordando cartas de ciudadanía	
Autos devolviendo exhortos diligenciados	

F

De los fallos de la casilla anterior, se apelaron:

Sentencias definitivas	394
Sobreseimientos definitivos y provisorios	
Autos interlocutorios	496

JUICIOS POR INFRACCION DE LEYES ESPECIALES

G

Expedientes que pasan a despacho el 1º de enero:

Infracción leyes electorales	
Infracción leyes Nos. 4.707|8.129	

Total Total

Expedientes iniciados durante el año:

Infracción leyes electorales
Infracción leyes Nos. 4.707|8.129

Total

Sentencias definitivas 318
Sobreseimientos

MOVIMIENTO HABIDO DURANTE EL AÑO 1942

Juicios iniciados 4.273
Juicios salidos 1.987
Juicios terminados 2.130
Sentencias dictadas 2.358
Autos definitivos 2.023
Autos interlocutorios 694
Decretos 41.048
Apelaciones definitivas 526
Apelaciones interlocutorias 508
Juicios verbales y actas 449
Declaraciones de testigos 3.549
Posiciones absueltas 126
Mandamientos librados 2.254
Liquidaciones practicadas 407
Oficios librados 11.147
Exhortos librados 1.107
Certificados 597
Testimonios 924
Desgloses varios 1.632
Edictos 366
Informes expedidos 346
Embargos decretados 868
Juicios transados y desistidos 386
Inspecciones oculares 4

JUZGADO FEDERAL EN LO CIVIL Y COMERCIAL
DE LA CAPITAL, A CARGO DEL
DR. EMILIO L. GONZALEZ

ESTADISTICA CORRESPONDIENTE AL AÑO 1942

Casilla A

Expedientes que pasan a despacho el 1º de enero de 1943

Civiles	13.647
Comerciales	9.655
Criminales y correccionales	1
Exhortos	300
Cartas de ciudadanía	376
Total	23.980

Casilla B

De los expedientes de la casilla anterior:

Se hallan en tramitación	6.907
Se hallan paralizados de un año atrás	17.073
Total	23.980

Movimiento del Despacho

Sentencias definitivas	823
» de venta y remate	1.745
» sobre servicio militar	461
» interlocutorias con fuerza de definitivas ..	217
Regulaciones	572
Autos de prueba	231
Decretos	25.978
Apelaciones	468
Posiciones	58
Juicios verbales y actas	499
Testigos	2.860

Mandamientos	1.928
Exhortos expedidos	1.652
» recibidos	653
» diligenciados y devueltos	576
Oficios expedidos	11.839
Cédulas	5.475
Cheques	384
Testimonios	712
Certificados	378
Informes	340
Edictos	185
Desgloses	1.204
Liquidaciones	87
Expedientes pasados a otro tribunal	87
Expedientes archivados	2.761
Cartas de ciudadanía a despacho de 1941	328
» » » solicitadas en 1942	548
» » » otorgadas en 1942	508
» » » para entregar en 1943	376
» » » anuladas en 1942	5
Opción por la ciudadanía de origen otorgadas	32
Opción por la ciudadanía de origen iniciadas	17
Sentencia de rectificación de Cartas de Ciudadanía	74
Juicios transados	207
Excepciones del servicio militar iniciadas	622
Excepciones del servicio militar otorgadas	449
Juicios civiles iniciados	2.660
» comerciales iniciados	364
» criminales y correccionales iniciados	—
» ejecutivos iniciados	1.971
» ordinarios iniciados	1.053
Rectificación de Cartas de Ciudadanía iniciadas	41
Uso doble nacionalidad	2
Juicios paralizados de un año atrás	4.330

JUZGADO FEDERAL EN LO CRIMINAL Y
CORRECCIONAL DE LA CAPITAL, A
CARGO DEL Dr. MIGUEL L. JANTUS

C A U S A S

Entradas:

Del año 1941 (saldo)	2.761
Entradas 1942	2.858
Total	5.619

Salidas:

Por sentencia definitiva	298
Por sobreseimiento definitivo	580
Por sobreseimiento provisional	1.227
Por incompetencia	20
Por reservados (Art. 10 Cód. Proc. Crim.)	20
Prescripción	43
Desistimiento	67
Acumuladas	15
Pasados a otro Juzgado	21
A otras secretarías	9
Devueltos	4
Pasados a reparticiones administrativas	3
Total	2.307
Pasan al año 1943	3.312
Presos durante el año 1942	317

D e s p a c h o

Decretos	18.543
Oficios librados	6.842
Indagatorias	859
Declaraciones de testigos	1.064
Sobreseimientos definitivos	1.195
Sobreseimientos provisionales	1.971
Sentencias	698

Prisiones preventivas	227
Careos y reconocimientos	72
Mandamientos de embargo	510
Actas y juicios verbales	395
Interlocutorios	1.005
Exhortos	538
Excercelaciones	83
Testimonios	748
Ordenes de allanamiento	352
Pedidos de informes a reincidentes	936
Autopsias ordenadas	143
Inhibiciones decretadas	348
Notificaciones en Secretaría y cédulas	4.941
Telegramas librados para citaciones	2.894

Sumas cobradas y transferidas al Fisco \$ 74.840.30

ESTADISTICA CORRESPONDIENTE AL AÑO 1942 DE LA SECRETARIA DE LEYES ESPECIALES

Entradas:

De años anteriores	318
Infracción Art. 2º de la Ley 11.386	1.202
» » 16 de la Ley 4.707	756
» » 197 del Código Penal	317
» » 19 - 25 - 28 - 18 - Ley 11.386	48
Recursos de "habeas corpus"	7
Delitos comunes	13

Total 2.661

Salidas:

De años anteriores	157
Infracción Art. 2º de la Ley 11.386	677
» » 16 de la Ley 4.707	102
» » 197 del Código Penal	224
» » 19 - 25 - 28 - 18 de la Ley 11.386	26
Recursos de "habeas corpus"	5
Delitos comunes	7

Total 1.198

Entradas	2.661	Reservadas y en	
Salidas	1.198	trámite	1.463

Despacho

Decretos	2.852
Oficios	1.869
Sentencias	131
Testimonios	43
Certificados	27
Prisión preventiva	9
Indagatorias	407
Declaraciones testimoniales	143
Juicios verbales	124
Sobreseimientos definitivos	373
Sobreseimientos provisionales	236
Resoluciones	118
Careos	6
Mandamientos	3

ESTADISTICA CORRESPONDIENTE AL AÑO 1942 DE LA PROSECRETARIA (Ley N.º 11.683 T. O.)

Expedientes entrados	3.101
Decretos	1.097
Sentencias de apremios	79
Notificaciones	811
Cédulas	269
Oficios	112
Juicios verbales	7
Mandamientos librados	609
Mandamientos diligenciados	337
Expedientes remitidos a otros juzgados	24
Expedientes archivados	130
Multas transferidas	\$ 4.448.98
Multas depositadas orden Juzgado	» 35.409.86
Multas cobradas	» 39.858.84

FICHERO NACIONAL DE ENROLADOS

Sección Despacho. — Movimiento durante el año 1942

Correspondencia recibida	4.130
Correspondencia despachada	2.087
Telegramas despachados	623

Formularios 18, de nuevos enrolados	1.260
Acuse recibo de formularios 18	1.131
Cambios de domicilio, fichas modelo "C" recibidas:	
Altas	51.636
Bajas	42.054
Cambios internos	35.323
Formularios 17, recibidos	4.875
Formularios 17, diligenciados	4.865
Fichas modelo "A" de fallecidos	22.035
Dobles enrolados, comunicados	10
Fichas modelo "C", de nuevos enrolados	132.184
Fichas modelo "F", confeccionadas	118.692
Formularios 18:	
Altas	676
Bajas	619
Cambios internos	648

SECRETARIA ELECTORAL

Inscriptos en el Registro Electoral Nacional	574.536
» » » » Electoral Municipal	590.562
» » » » Municipal de Extranjeros	16.026
Nuevos enrolados	22.019
Cambios de domicilio (altas)	13.121
» » » (bajas)	10.483
» » » (internos)	25.727
Correspondencia recibida	4.165
» despachada	5.379
Correcciones apellidos	790
Telegramas (Policía)	816
Libretas duplicadas	3.233
Fallecidos	5.644
Libretas de enrolamientos de fallecidos por los D.D.M.M.	4.914
Resoluciones varias	558
» pérdidas derechos políticos	18
Denuncias infractores Ley enrolamiento	85
Denuncias dobles enrolamientos	1
Domicilios inexistentes	26
Certificados	69

COMUNICACIONES INHABILITADOS LEY 8871	
Inhabilitados	1.263
Comunicaciones a otras secretarías	373
No identificado por la Policía	167
Argentinos no enrolados	85
Extranjeros sin antecedentes de enrolamientos	511
En trámite	176
Total	2.575
Rehabilitados Ley 8871	242
Reincorporados (Domicilios inexistentes)	11
Total	253

SECRETARIA ELECTORAL

Inscripciones en el Registro Electoral Nacional	574.530
Electoral Municipal	520.502
Municipal de Extranjeros	18.020
Nuevos enrolados	22.019
Cambios de domicilio (faltas)	13.121
(faltas)	10.483
(faltas)	22.737
Correspondencia recibida	4.163
despachada	3.379
Correspondencia expedida	700
Telegramas (faltas)	210
Libretos duplicados	3.223
Faltas	8.044
Libretos de enrolamientos de faltas por los D.M.M.	4.914
Resoluciones varias	508
Resoluciones de faltas	18
Resoluciones de faltas	85
Resoluciones de faltas	1
Resoluciones de faltas	20
Resoluciones de faltas	60

FISCALIAS FEDERALES DE LA CAPITAL

FISCALES	Civiles y Comerc.				Criminales y Correc.						Total	Dictámenes	Juicios iniciados en que el Fisco es parte actora	Juicios terminados en que el Fisco es parte demandada	Sumas cobradas durante el año m\$N.
	Juicios del Fisco	Excepciones militares	Cartas de ciudadanía	Exhortos	Criminales y Correccionales	Aduana	Impuestos Internos	Infracciones Militares	Recursos de hábeas corpus	Notas					
Dr. Fernández.....	2.965	1.090	610	207	3.231	282	635	2.236	15	161	11.432	5.718	65	168	124.679.98
> Paulucci Cornejo	2.843	1.001	587	235	2.328	373	701	921	10	204	9.203	—	91	40	127.844.03
> Caraballo	4.537	1.039	483	247	2.661	378	1.069	1.039	9			7.150	146	163	

JUZGADOS FEDERALES EN PROVINCIAS

J U Z G A D O S	A							B		C								
	Expedientes que pasan a despacho el 1.º de enero (excluyendo los juicios por Leyes Especiales y los archivados)							De los expedientes de la casilla anterior		Juicios iniciados en el año (excluyendo los correspondientes a Leyes Especiales y los archivados)								
	Civiles	Comerciales	Criminales	Correccionales	De naturaleza especial	Cartas de ciudadanía	Exhortos	T O T A L	Se hallan en tramitación	Paralizados de un año atrás	Civiles	Comerciales	Criminales	Correccionales	De naturaleza especial	Cartas de ciudadanía	Exhortos	T O T A L
La Plata (Dr. García Rams)	4.391	1.174	85	233	1.973	146	455	8.457	7.045	1.412	1.549	60	281	380	686	249	1.021	4.218
» » (» Bilbao la Vieja)	7.019	1.416	265	673	3.217	1.349	448	14.387	8.898	5.489	2.078	37	271	246	277	949	1.030	4.888
Bahía Blanca	145	4.411	983	431	416	656	28	7.070	5.313	1.757	167	357	324	450	398	86	265	2.047
Mercedes	6.987	2.278	146	303	4.111	629	278	14.732	13.004	1.728	696	382	88	316	38	55	220	1.795
Azul	98	—	28	16	1	41	—	184	131	—	984	7	210	70	5	71	245	1.592
San Nicolás	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	586	2	209	13	—	83	94	987
Rosario (Dr. Tasada)	1.154	75	635	127	5.948	132	84	8.155	4.755	3.400	987	33	172	84	3.608	150	203	5.237
» » (» Cepeda)	1.306	136	85	152	84	61	13	1.837	1.586	251	693	164	235	266	2.676	120	253	4.407
Santa Fe	1.818	346	611	170	789	448	221	4.403	3.301	1.102	289	27	185	28	397	102	345	1.373
Paraná	1.373	696	105	19	519	329	144	3.185	2.224	961	466	35	215	157	954	68	349	2.244
Concepción del Uruguay	1.301	831	86	39	—	202	46	2.505	1.626	879	254	1.688	168	117	160	36	126	2.549
Corrientes	1.271	577	1.195	2.050	601	960	809	7.463	5.974	1.509	67	1	328	738	366	38	273	1.811
Córdoba	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bell Ville	748	648	39	158	90	13	11	1.707	966	741	284	66	101	365	186	14	185	1.201
Río Cuarto	1.803	150	230	1.734	95	54	31	4.097	2.702	1.395	210	8	139	229	172	14	252	1.024
Santiago del Estero	1.124	202	101	148	63	312	124	2.074	1.382	692	609	201	169	125	178	304	253	1.839
Tucumán	2.354	1.118	289	93	194	372	48	4.468	1.788	2.680	881	122	258	36	165	54	107	1.623
San Juan	2.363	65	19	22	103	427	24	3.023	2.042	981	3.256	17	97	25	366	38	94	3.893
San Luis	2.975	—	106	95	158	199	105	3.638	3.170	468	150	—	18	20	104	30	118	440
Mendoza	5.784	4.200	103	906	1.935	804	694	14.426	11.583	2.843	1.820	77	226	80	443	68	394	3.108
San Rafael	30	50	35	10	100	16	17	258	200	58	83	25	59	20	56	19	71	333
La Rioja	601	137	83	252	3	1	51	1.128	577	551	565	4	50	22	—	6	91	738
Catamarca	154	2	5	5	24	4	19	213	108	105	99	3	5	10	9	9	61	196
Salta	1.235	—	40	1.218	—	—	7	2.500	2.208	292	200	—	117	16	441	19	150	943
Jujuy	42	—	20	3	—	19	21	105	63	42	248	—	89	3	8	28	44	420

(Sigua)

J U Z G A D O S	D							E								
	Los expedientes de las casillas A y C							F A L L O S								
	se descomponen así:							(Excluyendo los de Leyes Especiales)								
Ordinarios	Ejecutivos	Criminales	Correccionales	De naturaleza especial	Cartas de ciudadanía	Exhortos	T O T A L	Sentencias definitivas en juicio civil y comercial	Sentencias definitivas en juicio criminal	Sentencias definitivas en juicio correccional	Sobreseimientos definitivos	Sobreseimientos provisionales	Autos interlocutorios con fuerza de sentencia	Autos acordando cartas de ciudadanía	Autos devolviendo exhortos diligenciados	
La Plata (Dr. García Rams) . . .	5.940	1.234	366	613	2.659	387	1.476	12.675	2.493	28	25	496	330	3.817	258	827
» » (» Bilbao la Vieja) . . .	3.205	7.345	536	919	4.166	1.626	1.478	19.275	1.546	42	16	131	381	1.971	155	984
Bahía Blanca	114	5.048	1.176	892	852	742	293	9.117	295	13	330	176	268	757	66	234
Mercedes	7.565	2.778	234	619	4.149	684	498	16.527	544	8	42	31	273	833	59	195
Azul	459	630	238	86	6	112	245	1.776	140	1	74	3	184	34	6	218
San Nicolás	40	548	209	13	—	83	94	987	5	15	51	40	68	148	10	89
Rosario (Dr. Tasada)	1.467	782	807	211	9.556	282	287	13.392	567	94	335	92	24	70	111	202
» » (» Granados)	570	1.729	320	418	2.760	181	266	6.244	414	143	237	78	49	26	67	247
Santa Fe	926	1.554	796	198	1.186	550	566	5.776	317	35	21	121	8	88	71	317
Paraná	736	1.834	320	176	1.473	397	493	5.429	359	49	86	73	65	217	49	252
Concepción del Uruguay	910	3.164	254	156	160	238	172	5.054	337	26	86	181	80	233	33	137
Corrientes	1.338	578	1.523	2.788	967	998	1.082	9.274	68	297	70	260	12	351	33	181
Córdoba																
Bell Ville	100	1.646	140	523	276	27	196	2.908	158	10	89	92	6	331	8	151
Río Cuarto	155	2.016	369	1.963	267	68	283	5.121	207	130	243	121	11	47	9	199
Santiago del Estero	1.924	324	237	211	204	697	316	3.913	206	61	70	166	61	822	212	509
Tucumán	1.027	3.448	547	129	359	426	155	6.091	301	15	9	168	30	1.318	50	104
San Juan	497	5.204	116	47	469	465	118	6.916	2.380	30	39	8	17	979	30	106
San Luis	402	2.723	124	115	262	229	223	4.078	30	28	21	16	10	471	48	102
Mendoza	7.804	4.077	329	986	2.378	872	1.088	17.534	203	24	203	217	164	1.206	96	333
San Rafael	50	138	94	30	156	35	88	591	68	13	12	106	32	144	11	60
La Rioja	1.166	141	133	274	3	7	142	1.866	58	12	2	3	2	108	4	70
Catamarca	8	250	10	15	33	13	80	409	13	3	7	14	5	2	2	60
Salta	384	1.051	157	1.234	441	19	157	3.443	49	14	10	5	4	61	19	104
Jujuy	201	89	109	6	8	47	65	525	46	21	1	15	16	746	21	27

(Sigue)

(Continuación)

J U Z G A D O S	F			G						Sentencias definitivas	Sobresesimientos
	De los expedientes de la casilla anterior, se apelaron			Juicios por infracción de Leyes Especiales							
	Sentencias definitivas	Sobresesimientos definitivos y provisionales	Autos interlocutorios	Expedientes que pasan a despacho el 1 de enero			Expedientes iniciados durante el año				
				Infracción Leyes electorales	Infracción Leyes 4.707 y 11.386	TOTAL	Infracción Leyes electorales	Infracción Leyes 4.707 y 11.386	TOTAL		
La Plata (Dr. García Rams)...	58	10	497	7	872	879	5	486	491	152	826
» » (» Bilbao la Vieja)...	126	1	15	—	601	601	—	131	131	354	28
Bahía Blanca.....	395	71	16	—	401	401	—	170	170	638	444
Mercedes.....	142	6	18	119	4.105	4.224	185	38	223	25	15
Azul.....	13	1	7	—	216	216	—	454	454	157	309
San Nicolás.....	66	1	22	—	—	—	—	750	750	—	—
Rosario (Dr. Tasada).....	292	—	53	—	1.203	1.203	—	3.608	3.608	355	—
» » (» Granados).....	232	—	44	—	—	—	—	2.764	2.764	232	—
Santa Fe.....	302	—	32	—	1.451	1.451	46	1.111	1.157	257	382
Paraná.....	129	3	61	450	204	654	—	—	—	86	22
Concepción del Uruguay.....	18	1	5	—	623	623	—	2.566	2.566	1.545	398
Corrientes.....	23	4	17	4.133	738	4.871	7.132	3.083	10.215	5.856	1.272
Córdoba.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bell Ville.....	257	98	339	—	(1)628	(1)628	—	—	—	62	53
Río Cuarto.....	40	—	4	45	1.586	1.631	45	1.831	1.876	324	136
Santiago del Estero.....	37	19	12	169	431	600	18	34	52	170	45
Tucumán.....	70	4	25	—	1.540	1.540	—	1.472	1.472	264	1.141
San Juan.....	31	8	13	275	25	300	—	105	105	42	29
San Luis.....	21	2	5	6	1.821	1.827	10	140	150	30	10
Mendoza.....	128	6	75	770	3.451	4.221	472	1.021	1.493	98	109
San Rafael.....	24	5	25	100	30	136	127	1.217	1.344	126	138
La Rioja.....	26	—	7	145	14	159	—	22	22	2	—
Catamarca.....	7	4	—	474	603	1.077	1.308	903	2.211	185	28
Salta.....	16	—	12	—	561	561	316	81	397	226	9
Jujuy.....	14	—	1	—	1.501	1.501	168	1.745	1.913	7	18

(1) Estas cifras comprenden también los expedientes iniciados durante el año.

Justicia Ordinaria de la Capital

CAMARAS DE APELACIONES EN LO CIVIL DE LA CAPITAL

Buenos Aires, 12 de abril de 1943.

A S. E. el Sr. Ministro de Justicia e Instrucción Pública,
doctor Guillermo Rothe—

Dando cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 109 de la Ley N.º 1893, tenemos el agrado de dirigirnos a V. E. remitiéndole la memoria, correspondiente a las actividades de la Justicia Civil de la Capital durante el año 1942.

En lo que respecta a las Excmas. Cámaras, se ha mantenido el intenso esfuerzo destinado a eliminar el saldo de expedientes atrasados y mantener el despacho al día, lográndose ambos propósitos como se desprende de los cuadros estadísticos respectivos, no obstante el crecido número de expedientes elevados para su conocimiento. Con la creación del cargo de Oficial 8.º a quien se le encomendó fichar la Jurisprudencia consignando la doctrina de los fallos, y la suma votada a los efectos de adquirir libros para la Biblioteca, se ha llenado un sensible vacío, pero queda aún pendiente el aumento de la partida de gastos, actualmente tan baja que entorpece seriamente la atención del despacho al no permitir la adquisición, sino en forma muy limitada, de los útiles y demás efectos necesarios para la marcha regular de las distintas oficinas.

Destacamos la celebración de varios acuerdos plenarios destinados a unificar la interpretación legal sobre diversas materias sin que se pueda pretender con ello suplir las funciones propias de un Tribunal de Casación, cuya creación ha sido reclamada en diversas oportunidades para llenar ese vacío de nuestra organización judicial, que tantos inconve-

nientes y perjuicios acarrea a los litigantes, al foro y a todos los que deban ajustar sus relaciones jurídicas a la doctrina aplicable.

En lo que respecta a los juzgados de primera instancia, la gran cantidad de expedientes entrados y el crecimiento permanente del número de los que quedan de un año para otro, demuestra la conveniencia de aumentarlos a fin de aliviar la recargada tarea de los señores Jueces y facilitar la resolución de las causas, lo que redundará en beneficio general. Contribuiría al éxito señalado la dotación de un taquígrafo por cada juzgado y la de un escribiente más para cada secretaría, indispensables para la atención del público.

El problema de la falta de espacio para el Archivo Gral. de los Tribunales aún no ha sido resuelto satisfactoriamente. No sólo es imposible dar cabida a más expedientes, sino que los recibidos corren peligro de su destrucción por deficiencias del local. Año tras año las Excmas. Cámaras han venido destacando la urgencia de poner algún remedio a esa situación.

También han insistido con respecto a los señores Defensores de Pobres y Ausentes e Incapaces, solicitando que se les provea del personal que requiere el buen funcionamiento de ese servicio social que asesora y defiende los intereses de muchísimas personas carentes de recursos.

El Boletín Judicial no tiene aún Imprenta propia. Sería de gran utilidad, inclusive desde el punto de vista económico, darle ese medio de desenvolvimiento que requiere la importancia y los fines de la publicación. Como ejemplo de los inconvenientes del sistema actual, cabe destacar el enorme atraso de la edición de los Fallos de las Excmas. Cámaras. Reiteramos, por lo demás, lo que se expresara en la memoria presentada a V. E. el 30 de mayo de 1939.

Finalmente, urge la sanción de un nuevo Código de Procedimientos, que elimine muchas trabas inútiles y permita acelerar el trámite de los juicios. Sería de desear que el presentado por la Comisión Redactora instituida por Decreto del 3 de marzo de 1934, obtuviera la sanción correspondiente

sin perjuicio de las modificaciones que se consideren indispensables, pues el vigente ya no responde a las exigencias de la época.

Saludamos a V. E. con nuestra consideración más distinguida.

CÉSAR DE TEZANOS PINTO

ARGENTINO G. BARRAQUERO

Miguel Sánchez de Bustamante

Secretario

CAMARA 1.ª DE APELACIONES EN LO CIVIL

Movimiento habido durante el año 1942

Entradas

Existencia al 31 de diciembre de 1941	518	
Entrados durante el año 1942	3.877	
Total	4.395	4.395

Salidas

Con resolución

Definitivos	879	
Interlocutorios	1.207	
Honorarios	1.810	
Recursos de Hecho	79	

Por desistimiento, transacción, etc.

Definitivos	32	
Interlocutorios	24	
Honorarios	4	
Recursos de Hecho	5	
Total	4.040	4.040
Quedan en tramitación		355

CAMARA 2° DE APELACIONES EN LO CIVIL

Movimiento habido durante el año 1942

Existencias al 31 de diciembre de 1941	541	
Entraron durante el año 1942	3.229	
Entraron durante el año 1942. — Recursos de Hecho	55	
Total	3.825	3.825

Salidas:

Con resolución

Sentencias definitivas	745	
Interlocutorias	1.024	
Honorarios	1.795	
Recursos de Hecho	55	
Total	3.619	3.619
Quedan en tramitación		206

FISCALIAS DE LAS EXCMAS. CAMARAS

Dictámenes expedidos durante el año 1942

Fiscalía Cámara 1ª	793
Fiscalía Cámara 2ª	595
Total	1.388

UJERIAS DE LAS EXCMAS. CAMARAS

Cámara 1ª	{	Expedientes tramitados	5.485
	{	Notificaciones practicadas	37.000
Cámara 2ª	{	Expedientes tramitados	5.100
	{	Notificaciones practicadas	35.000

OFICINA DE MANDAMIENTOS Y NOTIFICACIONES DE LAS
EXCMA. SUPERINTENDENCIA

Movimiento habido durante el año 1942

Expedientes iniciados	1.806	
Informes expedidos	127	
Oficios librados	1.391	
Certificados expedidos	80	
Documentos legalizados	28.598	
Rúbrica de Cuadernos ...		
{ de Escribanos		29.411
{ de Reg. de Mandatos		488
{ Total		29.599
Profesionales inscriptos en las respectivas matriculas		
Abogados		310
Escribanos		66
Contadores		134
Traductores		8
Calígrafos		3
Agrimensores		20
Técnico Mecánico		2
Técnico Constructor		2
Electrotécnico		2
Ingenieros agrónomos		11
Ingenieros civiles		84
Ingenieros industriales		9
Ingenieros mecánicos y electricistas		3
Ingenieros mecánicos		2
Arquitectos		17
Maestros Mayores de obras		7
Constructor de obras		1
Químico —exp. petróleo—		1
Total		682

OFICINA DE MANDAMIENTOS Y NOTIFICACIONES DE LAS
EXCMAS. CAMARAS 1.ª y 2.ª

Movimiento habido durante el año 1942

Juzga- dos	JUEZ	Entradas Cédulas	Diligenciadas Mandamientos
1	Dr. Horacio H. Dobranich.....	11.299	1.174
2	» Custodio Maturana.....	11.306	1.196
3	» Martín Abelenda.....	10.466	1.036
4	» Enrique I. Cáceres.....	10.839	997
5	» Raúl Lozada Echenique.....	9.906	945
6	» Roberto E. Chute.....	11.382	1.045
7	» Eduardo Rojas.....	9.981	910
8	» Arturo G. González.....	10.235	809
9	» César A. Fauvety.....	9.949	796
10	» Román Garriga.....	9.021	810
	Totales.....	104.384	9.716

Documentos diligenciados..... 114.100

JUZGADOS DE 1.ª INSTANCIA EN LO CIVIL DE LA CAPITAL

Movimiento habido durante el año 1942

Quedaron al 31 de diciembre de 1941

	J U Z G A D O S										TOTALES
	N.º 1	N.º 2	N.º 3	N.º 4	N.º 5	N.º 6	N.º 7	N.º 8	N.º 9	N.º 10	
Testamentos	2.274	1.664	2.546	5.153	3.629	5.642	3.898	3.810	1.423	3.216	33.255
Ordinarios	2.200	3.745	2.498	6.288	3.234	6.724	3.413	3.566	1.534	3.163	35.365
Ejecutivos	2.031	3.909	3.506	6.659	5.198	7.160	4.231	4.448	1.948	4.280	43.370
Sumarios	2.885	3.916	4.008	6.624	5.541	11.500	5.688	8.378	3.079	7.528	59.147
Exhortos	456	1.026	802	1.112	1.527	2.132	1.032	1.925	504	2.940	13.456
Totales.....	9.846	14.260	13.360	25.836	19.129	33.158	18.262	22.127	8.488	21.127	185.593

Entraron durante el año 1942

	J U Z G A D O S										TOTALES
	N.º 1	N.º 2	N.º 3	N.º 4	N.º 5	N.º 6	N.º 7	N.º 8	N.º 9	N.º 10	
Testamentos	1.102	472	480	674	650	637	1.259	537	447	721	6.979
Ordinarios	628	778	664	561	519	490	495	519	465	626	5.745
Ejecutivos	584	398	569	679	442	489	826	549	432	500	5.468
Sumarios	2.126	1.079	1.106	1.228	1.696	1.421	1.539	1.270	1.208	1.599	14.272
Exhortos	737	564	622	631	529	572	598	567	514	767	6.101
Totales	5.177	3.291	3.441	3.773	3.836	3.609	4.717	3.442	3.066	4.213	38.565

Salieron durante el año 1942

	J U Z G A D O S										TOTALES
	N.º 1	N.º 2	N.º 3	N.º 4	N.º 5	N.º 6	N.º 7	N.º 8	N.º 9	N.º 10	
Por recusación.....	117	93	67	158	97	31	86	70	97	72	888
Por excusación.....	2	12	—	9	66	7	3	4	5	6	114
Por otras causas.....	79	207	8	393	284	298	431	152	467	463	2.782
Archivados	2.659	2.657	1.313	1.295	209	—	1.371	1.557	1.126	2.014	14.201
Dev. al interesado	744	371	484	664	623	532	437	701	263	—	4.819
Paralizados	1.532	1.808	743	583	—	15	442	—	407	924	6.454
Totales	5.133	5.148	2.615	3.102	1.279	883	2.770	2.484	2.365	3.479	29.258

Quedaron al 31 de diciembre de 1942

	J U Z G A D O S										TOTALES
	N.º 1	N.º 2	N.º 3	N.º 4	N.º 5	N.º 6	N.º 7	N.º 8	N.º 9	N.º 10	
Testamentarios.....	2.315	1.347	2.741	5.210	4.084	6.202	4.487	3.956	1.523	4.194	36.059
Ordinarios	2.236	3.092	2.643	6.392	3.570	7.135	3.524	3.685	1.702	3.448	37.427
Ejecutivos.....	1.876	3.355	3.526	6.640	5.534	7.571	4.713	4.563	2.022	3.910	43.710
Sumarios	2.838	3.533	4.348	7.084	6.950	12.719	6.420	9.000	3.422	7.598	63.912
Exhortos	624	1.076	928	1.181	1.548	2.257	1.065	1.881	520	2.712	13.792
Totales.....	9.889	12.403	14.186	26.507	21.686	35.884	20.209	23.085	9.189	21.862	194.900

FISCALIA CIVIL Y COMERCIAL N.º 1

A cargo del Dr. José L. Rodeyro

Movimiento habido durante el año 1942

	Civiles	Comerciales
Juicios Universales (sucesiones, testamentarias, insanías, concursos, etc.)	4.725	1.308
Juicios Ordinarios c/. Universales	70	84
» Ejecutivos c/. Universales	210	165
» Ordinarios (divorcios, filiaciones, cobro de pesos, cumplimiento de contratos, etc.) ...	370	139
Juicios Ejecutivos (cobro de pesos, alquileres, etc.)	220	240
» Sumarios (informaciones, venias, cartas de pobreza)	2.117	310
Exhortos	343	60
Notificaciones	1.914	212
En representación del Fisco Nacional	103	103
Totales	10.072	2.621

Total general12.693

FISCALIA CIVIL Y COMERCIAL N.º 2

A cargo del Dr. Agustín M. Alsina

Movimiento habido durante el año 1942

CIVILES

Juicios universales (sucesiones, testamentarias y concursos)	6.124
» ordinarios contra universales.....	178
» ejecutivos » universales.....	246
» ordinarios (divorcios, filiaciones).....	417
» ejecutivos (cobro de pesos, alquileres, etc.).....	312
» sumarios (informaciones, venias, carta de pobreza, etcétera).....	6.548
Exhortos	1.569
En representación del Fisco Nacional.....	172
Total.....	15.566

COMERCIALES

Juicios universales (quiebras, liquidaciones de bienes, convocatorias).....	591
Juicios ordinarios contra universales.....	216
» ejecutivos contra universales.....	511
» ordinarios	714
» ejecutivos	438
» sumarios	692
en representación del Fisco Nacional	64
Total.....	3.226
Total general.....	18.792

**FISCALIA CIVIL Y COMERCIAL N.º 3 A CARGO DEL DOCTOR
LUIS U. DE IRIONDO**

Movimiento habido durante el año 1942

	CIVILES	COMERCIALES
Juicios universales	4.597	979
» ordinarios c./ universales	207	169
» ejecutivos c./ universales	255	178
» ordinarios	426	226
» ejecutivos	287	170
» sumarios	2.015	477
Exhortos	706	105
Notificaciones	2.543	249
En representación del Fisco Nacional	30	21
Totales	11.066	2.574

Total general 13.630

**FISCALIA CIVIL Y COMERCIAL N.º 4 A CARGO DEL DOCTOR
FEDERICO J. VIDAL**

Movimiento habido durante el año 1942

Sucesiones	5.856
Ley de Sellos 11.290	1.234
Informaciones	3.935
Quiebras	1.234
Divorcios	276
Cuestiones de competencia	111
Cartas de Pobreza	143
Filiaciones	51
Nulidad de Matrimonios	20
Asuntos varios, exhortos y notificaciones	5.340
Total	18.200

ASESORIAS DE MENORES DE LA CAPITAL
Movimiento habido durante el año 1942

	N.º 1 Alcorta	N.º 2 Paz (h)	N.º 3 Cordero	Totales
Dictámenes expedidos.....	10.115	10.745	11.378	32.238
Juicios verbales.....	193	192	178	563
Explicaciones en juicios s/alimentos..	—	156	—	156
» » tutelas y curatelas..	407	238	582	1.227
Venias iniciadas a requerimiento de las defensorías.....	92	124	94	310
Insanias iniciadas.....	76	62	39	177

REGISTRO DE INCAPACES DE LA CAPITAL
Movimiento habido durante el año 1942

Tutelas y curatelas inscriptas.....	554
Informes y referencias.....	1.675
Insanias fichadas.....	247
Fichas confeccionadas.....	1.632
Total.....	4.108

DEFENSORIA DE POBRES, AUSENTES E INCAPACES DE LA CAPITAL
N.º 2 A CARGO DEL DOCTOR JULIO A. PEREZ COLMAN
Movimiento habido durante el año 1942

Intervenciones en expedientes como Defensor de Ausentes e Incapaces	705
Expedientes iniciados como Defensor de Pobres, al público que concurre a la Defensoría, durante los 6 meses de turno.....	953
Alimentos	73
Tenencia de hijos	55
Informaciones sumarias para justificar identidad de personas, rectificaciones de partidas.....	381
Inscripciones de nacimientos, reconocimientos de hijos legítimos naturales y legitimación por el subsiguiente matrimonio ...	170
Adición de apellidos.....	25
Tutelas y adición de apellidos	35
Insanias	15
Sucesiones.....	5
Carta de pobreza.....	50
Venias	103
Juicios ordinarios por rectificación de partida	—
Público que concurre a la Defensoría en consulta o solicitando escritos.....	8.640
Reclusión de menores	17
Reintegración al hogar	5
Visitas de hijos	4
Divorcios.....	1
Cobro de pesos	1
Autorización a menores para ejercer el comercio	13
Público que concurre durante los 11 meses hábiles del año	16.000

DEFENSORIA DE POBRES, AUSENTES E INCAPACES DE LA CAPITAL

N.º 1 A CARGO DEL DOCTOR VALENTIN LUCO

Movimiento habido durante el año 1942

Intervenciones en expedientes como Defensor de Ausentes e	
Incapaces	725
Expedientes iniciados como Defensor de Pobres al público que	
concurrió a la Defensoría durante los seis meses de turno..	1.274
Alimentos	176
Tenencias de hijos	52
Informaciones	136
Rectificaciones de partidas	189
Venia para contraer matrimonio	120
Disensos	7
Tutelas	77
Adición de nombre o apellido	40
Insanias	54
Carta de pobreza	71
Inscripción de nacimiento	97
Legitimaciones de hijos	60
Cobro de pesos	3
Sucesiones	6
Reclusión de hijos	35
Nulidad de matrimonio	2
Reconocimiento de hijo natural	19
Público que concurre a la Defensoría en consulta o solicitando	
escritos, durante los seis meses de turno	6.757
Público que concurre durante los 11 meses hábiles del año	11.000

CAMARA DE APELACIONES EN LO CRIMINAL Y CORRECCIONAL DE LA CAPITAL

Buenos Aires, 9 de abril de 1943.

A S. E. el Sr. Ministro de Justicia e Instrucción Pública,
Dr. Guillermo Rothe.

En nombre de la Exema. Cámara de Apelaciones en lo Criminal y Correccional de la Capital y de conformidad con lo dispuesto por el artículo 109 de la Ley de Organización de los Tribunales, tengo el honor de dirigirme a V. E. elevando la memoria anual correspondiente al año 1942 con las observaciones sugeridas por la aplicación de las leyes y por el funcionamiento de los Juzgados y reparticiones dependientes de la jurisdicción.

MOVIMIENTO DE CAUSAS

Los cuadros estadísticos que se acompañan informan del elevado número de causas en que ha intervenido el Tribunal por apelación de autos o sentencias de primera instancia, como así también de la cantidad de informes sobre indultos y solicitudes de libertad condicional tramitadas y resueltas durante el año. No obstante esta recargada labor, el Tribunal, manteniendo el ritmo de trabajo seguido en años anteriores, tiene su despacho al día. El examen de las estadísticas trimestrales que elevan los Juzgados de primera instancia, las observaciones anotadas en las visitas de cárceles que realizan los señores Vocales, y el estudio de los procesos respectivos, han permitido verificar que también los juzgados del fuero desarrollan sus tareas en forma normal, sin advertirse demoras pronunciadas en la instrucción o subsecuenciación de los juicios. La duración de algunas causas no puede atribuirse a negligencia de los magistrados encargados de instruir las o fallarlas, sino a la naturaleza y complejidad

de las mismas o al número y diversidad de los hechos que se investigan o a la pluralidad de partícipes que en ellos han intervenido, situaciones estas, que forzosamente prolongan los términos previstos por el Código de la materia. Estos inconvenientes podrían subsanarse con ligeras modificaciones de la ley procesal, tales como las propuestas por el Tribunal en su memoria correspondiente al año 1940, modificaciones que permitirían esperar, sin apremio, la sanción de un nuevo Código.

CÁRCELES

Entre las observaciones anotadas en las visitas de cárceles a que me he referido en el párrafo anterior, debe destacarse la necesidad de disponer de un edificio especialmente construido y destinado a la detención preventiva de encausados, pues el que se utiliza actualmente —la Alcaldía de Policía de Villa Devoto— no responde a esos fines ni fué planeado para ese destino. Se le edificó para cárcel de contraventores policiales pero este servicio lo presta sólo en forma secundaria. Habitualmente aloja de 900 a 1.000 encausados, en tanto que los contraventores policiales nunca pasan de 700. De hecho ha pasado a ser la única cárcel de encausados que sirve a la justicia de la Capital, pero ni su distribución ni su ubicación llenan los fines de un establecimiento de esa naturaleza. Como no tiene suficientes celdas individuales, se aloja a los detenidos en grandes pabellones obligándolos a vivir en común con otros procesados, régimen que no conviene a su situación legal. En cuanto a su ubicación se halla a distancia excesiva del Palacio de Justicia, lo que dificulta y complica el traslado de los detenidos, sobre todo, en el período de instrucción, cuando deben concurrir con frecuencia a los juzgados que los procesan. También este año ha notado el Tribunal la necesidad de disponer de institutos especialmente destinados a la readaptación social del delincuente, cuyo delito responde a taras psíquicas, de las mencionadas por el artículo 34 del Código Penal. Actualmente esta clase de reclusos cumplen su internación en los establecimientos comu-

nes, lo que no concuerda con el sistema de individualización de la pena estatuida por el Código Penal.

EDIFICIO PARA TRIBUNALES DEL CRIMEN

Paralelamente con la necesidad de disponer de una moderna cárcel de encausados, se advierte la insuficiencia de espacio y de distribución de los locales en que funcionan los Tribunales del Crimen y sus reparticiones anexas. Al efecto, conviene recordar que esta falla fué notada hace años, razón que determinó la sanción del artículo 16 de la Ley número 11.833, que prevé la construcción de un edificio destinado a Tribunales del Crimen y Cárcel de Encausados; pero esa disposición previsorá aun no ha tenido comienzo de ejecución. La falta de espacio obligó a instalar los Juzgados Correccionales «J» y «L» fuera del Palacio de Justicia, y lo mismo ocurrió con la Fiscalía N.º 8, lo que trae aparejados los inconvenientes propios de toda descentralización de servicios. En cuanto a los cuatro defensores de pobres, que actúan en la jurisdicción, carecen de oficinas para atender sus obligaciones, debiendo hacerlo en sus escritorios particulares, situación que si podía justificarse cuando se les permitía el libre ejercicio de la profesión, no ocurre lo mismo ahora, ya que la ley les obliga a dedicarse exclusivamente a sus tareas oficiales. La Alcaldía del Palacio funciona en el sótano en un espacio sumamente reducido y sin las comodidades indispensables para el movimiento del considerable número de detenidos que diariamente llegan de la Cárcel de Villa Devoto con objeto de realizar diligencias en los juzgados respectivos, detenidos que el mismo día deben ser devueltos al establecimiento de origen o puestos en libertad. También los juzgados en general, y especialmente los de Instrucción, carecen del espacio necesario para distribuir sus oficinas en la forma requerida por la naturaleza de sus funciones, dándose frecuentemente el caso de que los testigos llamados a declarar o los presos conducidos a los juzgados deben permanecer en los corredores, porque en el interior de las secretarías no hay lugar donde puedan esperar su turno.

Particularmente en el caso de los detenidos la situación se torna inconveniente, pues por razones de seguridad deben estar esposados y custodiados por agentes de policía, expuestos a la observación del numeroso público que transita por los pasillos del Palacio. La Oficina de los Médicos de los Tribunales, a la cual concurren diariamente un considerable número de personas citadas para su reconocimiento, también funciona en un lugar estrecho e inadecuado, y en cuanto a los demás peritos auxiliares de la justicia, tales como los contadores, tasadores, calígrafos e intérpretes de idiomas, carecen en absoluto de oficinas, debiendo citárseles a sus domicilios particulares cuando se requieren sus servicios. Por último debe hacerse notar que al local donde funciona este Tribunal le faltan salas para los señores Vocales y oficinas para las Secretarías y Ujierías. Todos los inconvenientes anotados, tanto los que se refieren a los locales para los Tribunales del fuero, como al alojamiento de los procesados, quedarían ampliamente allanados si se diera cumplimiento a las previsiones de la citada Ley 11.833.

LEGISLACIÓN DE FONDO

Con respecto a este punto, el Tribunal insiste en la urgencia de adecuar las disposiciones del Código Penal a las necesidades actuales de la defensa social. En las memorias correspondientes a los años 1938, 1940 y 1941 y en nota de fecha 17 de abril de 1932, dirigida a la Comisión encargada de redactar un proyecto de Código, se analizaron prolijamente las disposiciones penales que conviene modificar y que se refieren especialmente a la prolongación de los plazos para conceder la libertad condicional en ciertos casos; a la conveniencia de no conceder el beneficio de la condicionalidad a los condenados a reclusión y a la prescripción de la acción que debe ser interrumpida por los actos de procedimiento y no correr como lo dispone actualmente el Código. También se indicó la necesidad de modificar el articulado referente a la prescripción de la pena y de la reincidencia, cuyo plazo

es necesario elevar en el primer caso y restringir la prescripción a la primera condena en el segundo. En la nota y memorias citadas, se estudian otros puntos de la legislación penal, que omito enumerar para no dar excesiva extensión a este relato, pero cuya modificación sigue siendo necesaria y urgente.

PATRONATO DE MENORES

Como en años anteriores el Tribunal ha invertido en becas para la internación de menores en establecimientos dependientes de asociaciones particulares el 92 por ciento del total de la partida disponible para atención de la Ley 10.903, pero ello resulta insuficiente en relación con la cantidad de menores que necesitan la protección del Estado y que por falta de lugar no pueden alojarse en los institutos oficiales. En diversas oportunidades el Tribunal ha expresado la conveniencia de organizar definitivamente los tribunales infantiles, dotándolos de los organismos complementarios e indispensables para el cumplimiento de sus delicadas funciones.

Es oportuno insistir sobre este punto, especialmente en lo que se refiere al alojamiento provisorio de los menores, para lo cual se sigue utilizando la vieja Alcaldía policial de la calle Tacuarí, edificio carente de espacio, de distribución inadecuada de locales y de medios para cumplir sus funciones. Iguaes deficiencias se advierten en los institutos destinados a la detención provisorio de niñas, siempre colmados en su capacidad.

CUERPO MÉDICO

La labor del Cuerpo Médico de los Tribunales, importante auxiliar de la Justicia, se refleja con amplitud en los cuadros estadísticos que se acompañan.

MORGUE JUDICIAL

La Morgue Judicial continúa desempeñando sus tareas con la eficacia que le imprime el empeño y dedicación de su Dirección.

PATRONATO DE LIBERADOS

Esta Institución, indispensable para la concesión de la libertad condicional a los penados, llena cumplidamente sus fines no obstante la limitación de recursos de que dispone, el escaso personal que cuenta y las deficiencias del local en que desempeña sus funciones, constituyendo a este respecto uno de los tantos casos que demanda la ejecución de la Ley 11.833, artículo 16. La subvención anual que le asigna el Estado y las cuotas mensuales de sus socios no alcanzan a satisfacer las necesidades de los liberados, como se afirma en sus memorias.

Saludo a V. E. con toda consideración

Carlos Broudeur

Prosecretario

ALBERTO SPERONI

MOVIMIENTO DE CAUSAS. — AÑO 1942

Entradas

Mes	Crim.	Correc.	Mensual	Anual
Enero	42	6	48	48
Febrero	202	66	268	316
Marzo	164	99	263	579
Abril	219	116	335	914
Mayo	220	85	305	1.219
Junio	248	84	332	1.551
Julio	242	82	324	1.875
Agosto	247	72	319	2.194
Septiembre	227	101	328	2.522
Octubre	287	103	390	2.912
Noviembre	265	99	364	3.276
Diciembre	265	94	359	3.635

SECRETARÍA Y REGISTRO
S a l i d a s

Mes	Crim.	Correc.	Mensual	Anual
Enero	42	6	48	48
Febrero	96	32	128	172
Marzo	278	116	394	566
Abril	184	103	287	853
Mayo	186	111	297	1.150
Junio	253	97	350	1.500
Julio	257	80	317	1.817
Agosto	179	75	254	2.071
Septiembre	286	93	379	2.450
Octubre	220	77	297	2.747
Noviembre	213	89	302	3.049
Diciembre	306	101	407	3.456

RESUMEN CORRESPONDIENTE AL AÑO 1942

Entradas:

Existencia en 31 de diciembre de	Crim.	Correc.	Anual
1941	432	99	531
Entradas desde el 1.º de enero hasta el 31 de diciembre de 1942	2.628	1.007	3.635
	<u>3.060</u>	<u>1.106</u>	<u>4.166</u>

Salidas:

Por fallos definitivos	1.029	630	1.659
Por fallos interlocutorios	1.304	311	1.615
Reg. Apel. de hecho y desist.	145	37	182
	<u>2.478</u>	<u>978</u>	<u>3.456</u>

Quedan pendientes:

En trámite al 31 de dic. de 1942	582	128	710
----------------------------------	-----	-----	-----

PRESIDENCIA Y SECRETARIA

Decretos	24.657
Oficios librados	1.850
Oficios recibidos	2.657
Insaculaciones	242
Acuerdos extraordinarios	27
Legalizaciones	63
Informes "in voce"	205
Posiciones recibidas	7
Nombramientos de empleados	89
Visitas de cárceles	3
Notificaciones por cédulas	8.423
Notificaciones personales	14.328

RESUMEN CORRESPONDIENTE AL AÑO 1941

Existencia en 31 de diciembre de 1940	132	90	631
Entradas desde el 1.º de enero hasta el 31 de diciembre de 1941	2.022	1.007	3.033
	3.050	1.100	4.150
Salidas:			
Por fines definitivos	1.020	630	1.650
Por fines intermedios	1.304	317	1.621
Por fines de hecho y demás	112	37	149
	2.436	978	3.414
Quedan pendientes:			
En trámite el 31 de dic. de 1941	582	122	710

JUZGADO CORRECCIONAL A CARGO DEL DOCTOR
MAXIMO THWAITES LASTRA

	Menores de 14 años		De 14 a 18 años		TOTALES	
	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.
Menores encausados por delitos	85	8	136	31	221	39
» » » faltas o contraven.	985	59	2.470	64	3.455	123
» víctimas de delitos	417	153	605	87	1.022	240
RESOLUCIONES						
Menores condenados.....	—	—	—	—	—	—
» » condicionalmente.....	—	—	4	—	4	—
» sobreseñados definitivamente.....	45	6	153	29	198	35
» » provisionalmente.....	3	1	16	2	19	3
» absueltos	—	—	—	1	—	1
» pasados a plenario.....	—	—	—	—	—	—
» confiados a sus padres o guarda-						
dores, bajo vigilancia.....	145	14	88	24	233	38
Menores internados en establ. del Estado	28	4	9	8	37	12
» » » » privados...	23	—	7	4	32	4

CONDICIONES PERSONALES DE LOS MENORES CUYA TENENCIA
DISPUSO EL JUZGADO

	VARONES	MUJERES
Edad:		
Menores de 14 años.....	163	20
De 14 a 18 años.....	139	34
Nacionalidad:		
Argentinos.....	284	49
Extranjeros.....	18	5
Nacionalidad de los padres:		
Argentinos.....	168	33
Extranjeros.....	134	21
Hijos legítimos o naturales:		
Legítimos.....	227	37
Naturales.....	43	12
Se ignora el estado civil de los padres.....	32	5
Huérfanos:		
De padre.....	123	12
De madre.....	27	—
De padre y madre.....	7	5
Padre y madre viven.....	145	37
Alfabetos y analfabetos de 7 a 8 años:		
Alfabetos.....	—	—
Analfabetos.....	4	2
Ocupación:		
Oficios callejeros, venta de diarios, lustrar cal- zados, etc.....	135	—
Oficios manuales, obreros de fábrica, etc.....	73	—
Sirvientes.....	—	18
Escolares.....	45	5
Sin ocupación.....	49	31
Motivo por el cual comparecieron al juzgado:		
Acusados de delitos.....	11	7
Acusados de contravenciones.....	271	38
Víctimas de delitos.....	20	9

DELITO MOTIVO DE LA CONDENA

	Condenados		Condenados condicional		TOTALES	
	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.
Homicidio.....	—	—	—	—	—	—
» por imprudencia.....	—	—	—	—	—	—
Lesiones.....	—	—	4	—	4	—
» por imprudencia.....	—	—	—	—	—	—
Abuso de armas.....	—	—	—	—	—	—
Aborto.....	—	—	—	—	—	—
Otros delitos contra las personas.....	—	—	—	—	—	—
Robo.....	—	—	—	—	—	—
Hurto.....	—	—	—	—	—	—
Estafas y defraudaciones.....	—	—	—	—	—	—
Otros delitos contra la propiedad.....	—	—	—	—	—	—
Delitos contra la honestidad.....	—	—	—	—	—	—
» » la Administración Pública.....	—	—	—	—	—	—
Otros delitos.....	—	—	—	—	—	—
Reincidentes.....	—	—	—	—	—	—

7	33	
10	40	
0	50	
03	330	
0	10	
5	0	
11	22	
82	331	

MENORES EN LIBERTAD VIGILADA

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior	428	54
Ingresados durante el año	233	38
Reingresados a la vigilancia por haberse mudado o fugado de sus domicilios o egresados de establecimientos, que quedan en libertad vigilada	32	9
Total de ingresos	693	101
Egresos		
Internados en establecimientos por mala conducta, fugados de su domicilio o que se ignora su paradero	31	6
Levantamiento de la vigilancia por buena conducta, mayoría de edad, emancipación legal, etc.	72	14
Total de egresos	103	20
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	590	81

MENORES INTERNADOS EN ESTABLECIMIENTOS TUTELARES

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior	231	71
Ingresados durante el año	69	16
Evadidos a los que se detuvo y reinternó y egresados a los que se internó nuevamente por mala conducta	59	6
Total de ingresos	359	93
Egresos		
Entregados a sus familias, colocados o cumplida la edad de 21 años, etc.	19	6
Evadidos	9	5
Total de egresos	28	11
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	331	82

JUZGADO CORRECCIONAL A CARGO DEL DR. CESAR VIALE

	Menores de 14 años		De 14 a 18 años		TOTALES	
	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.
Menores encausados por delitos	122	24	126	34	248	58
» » » faltas o contraven.	1.516	149	2.322	80	3.838	229
» víctimas de delitos	479	176	510	44	989	220
RESOLUCIONES						
Menores condenados	—	—	—	—	—	—
» » condicionalmente	—	—	4	—	4	—
» sobreseñados definitivamente	122	24	118	32	240	56
» » provisionalmente	—	—	4	2	4	2
» absueltos	—	—	—	—	—	—
» pasados a plenario	—	—	—	—	—	—
» confiados a sus padres o guarda- dores, bajo vigilancia	63	3	124	12	187	15
» internados en establ. del Estado..	8	—	26	5	34	5
» » » » privados..	14	6	59	16	73	22

DELITO MOTIVO DE LA CONDENA

	Condenados		Condenados condicional		TOTALES	
	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.
Homicidio	—	—	—	—	—	—
» por imprudencia	—	—	—	—	—	—
Lesiones	2	—	—	—	2	—
» por imprudencia	—	—	—	—	—	—
Abuso de armas	—	—	—	—	—	—
Aborto	—	—	—	—	—	—
Otros delitos contra las personas	—	—	—	—	—	—
Robo	—	—	—	—	—	—
Hurto	—	—	—	—	—	—
Estafas y defraudaciones	—	—	—	—	—	—
Otros delitos contra la propiedad	—	—	—	—	—	—
Delitos contra la honestidad	—	—	—	—	—	—
» » la Administración Pública	—	—	—	—	—	—
Otros delitos	2	—	—	—	2	—
Reincidentes	—	—	—	—	—	—

CONDICIONES PERSONALES DE LOS MENORES CUYA TENENCIA

DISPUSO EL JUZGADO

	VARONES	MUJERES
Edad:		
Menores de 14 años.....	85	9
De 14 a 18 años.....	209	33
Nacionalidad:		
Argentinos.....	216	34
Extranjeros.....	78	8
Nacionalidad de los padres:		
Argentinos.....	198	36
Extranjeros.....	96	6
Hijos legítimos o naturales:		
Legítimos.....	208	29
Naturales.....	71	11
Se ignora el estado civil de los padres.....	15	2
Huérfanos:		
De padre.....	66	8
De madre.....	52	4
De padre y madre.....	11	—
Padre y madre viven.....	165	30
Alfabetos y analfabetos de 7 a 8 años:		
Alfabetos.....	276	41
Analfabetos.....	18	1
Ocupación:		
Oficios callejeros, venta de diarios, lustrar calzados, etc.....	58	—
Oficios manuales, obreros de fábricas, etc.....	115	12
Sirvientes.....	—	8
Escolares.....	173	14
Sin ocupación.....	121	8
Motivo por el cual comparecieron al juzgado:		
Acusados de delitos.....	29	2
Acusados de contravenciones.....	219	34
Víctimas de delitos.....	46	6

MENORES EN LIBERTAD VIGILADA

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior	896	92
Ingresados durante el año	187	15
Reingresados a la vigilancia por haberse mudado o fugado de sus domicilios o egresados de establecimientos, que quedan en libertad vigilada	133	10
Total de ingresos	1.216	117
Egresos		
Internados en establecimientos por mala conducta, fugados de su domicilio o que se ignora su paradero	235	10
Levantamiento de la vigilancia por buena conducta, mayoría de edad, emancipación legal, etc.	263	26
Total de egresos	498	36
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	718	81

MENORES INTERNADOS EN ESTABLECIMIENTOS TUTELARES

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior	740	189
Ingresados durante el año	107	27
Evadidos a los que se detuvo y reinternó y egresados a los que se internó nuevamente por mala conducta	28	3
Total de ingresos	875	219
Egresos		
Entregados a sus familias, colocados o cumplida la edad de 21 años, etc.	417	129
Evadidos	57	10
Total de egresos	474	139
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	401	80

JUZGADO DE INSTRUCCION A CARGO DEL
DOCTOR AQUILEO GONZALEZ OLIVER

	Menores de 14 años		De 14 a 18 años		TOTALES	
	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.
Menores encausados por delitos.....	41	7	33	6	74	13
» » » faltas, o contraven.	—	—	—	—	—	—
» víctimas de delitos.....	19	34	14	28	33	62
RESOLUCIONES						
Menores condenados.....	—	—	—	—	—	—
» » condicionalmente.....	—	—	—	—	—	—
» sobrefectos definitivamente.....	41	7	16	4	57	11
» » provisionalmente.....	—	—	17	2	17	2
» absueltos.....	—	—	—	—	—	—
» pasados a plenario.....	—	—	—	—	—	—
» confiados a sus padres o guarda- dores, bajo vigilancia.....	48	19	36	16	84	35
» internados en establ. del Estado...	5	3	8	1	13	4
» » » » privados...	10	19	—	17	10	36

CONDICIONES PERSONALES DE LOS MENORES DE CUYA TENENCIA
DISPUSO EL JUZGADO

	VARONES	MUJERES
Edad:		
Menores de 14 años	60	41
De 14 a 18 años	47	34
Nacionalidad:		
Argentinos	104	75
Extranjeros	3	—
Nacionalidad de los padres:		
Argentinos	50	55
Extranjeros	57	20
Hijos legítimos o naturales:		
Legítimos	89	49
Naturales	18	26
Se ignora el estado civil de los padres	8	4
Huérfanos:		
De padre	13	17
De madre	9	12
De padre y madre	1	2
Padre y madre viven	84	44
Alfabetos y analfabetos de 7 a 8 años:		
Alfabetos	3	2
Analfabetos	2	1
Ocupación:		
Oficios callejeros, venta de diarios, lustrar calzados, etc.	17	—
Oficios manuales, obreros de fábricas, etc.	19	5
Sirvientes	1	26
Escolares	29	12
Sin ocupación	41	32
Motivo por el cual comparecieron al juzgado:		
Acusados de delitos	74	13
Acusados de contravenciones	—	—
Víctimas de delitos	33	62

MENORES EN LIBERTAD VIGILADA

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior.....	389	308
Ingresados durante el año	84	36
Reingresados a la vigilancia por haberse mudado o fugado de sus domicilios o egresados de establecimientos, que quedan en libertad vigilada	105	75
Total de ingresos.....	578	419
Egresos		
Internados en establecimientos por mala conducta, fugados de su domicilio o que se ignora su paradero	68	43
Levantamiento de la vigilancia por buena conducta, mayoría de edad, emancipación legal, etc.	115	73
Total de egresos	183	116
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	495	303

MENORES INTERNADOS EN ESTABLECIMIENTOS TUTELARES

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior.....	388	310
Ingresados durante el año	23	39
Evadidos a los que se detuvo y reinternó y egresados a los que se internó nuevamente por mala conducta.....	25	26
Total de ingresos	436	375
Egresos		
Entregados a sus familias, colocados o cumplida la edad de 21 años, etc.....	189	203
Evadidos	8	6
Total de egresos	197	209
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	239	166

JUZGADO DEL CRIMEN A CARGO DEL DR. CARLOS P. GOYENA

	TOTALES		Totales Generales
	Varones	Mujer.	
Menores encausados por delitos	—	—	200
» » » faltas o contravenciones	—	—	—
» víctimas de delitos	—	—	—
RESOLUCIONES			
Menores condenados	132	16	148
» » condicionalmente	128	16	144
» » pena firme	3	—	3
» » sobreseídos definitivamente	4	—	4
» » provisionalmente	2	—	2
» absueltos	1	1	2
» pasados a plenario	—	—	—
» confiados a sus padres o guardadores bajo vigilancia	58	4	62
» internados en establecimientos del Estado	34	—	34
» » » » privados	10	8	18

	TOTALES		Totales Generales
	Varones	Mujer.	
Existencia al 31 de diciembre	230	107	337
Exadidos	8	—	8
Entrados a sus familias, colocados o acogidos en la edad de	180	—	180
Extrados	—	—	—
Total de ingresos	188	—	188
Total de egresos	107	—	107
Extrados a los que se detuvo y reintegró y reintegró a los	35	—	35
Extrados a los que se internó nuevamente por mala conducta	33	—	33
Del año anterior	210	—	210

CONDICIONES PERSONALES DE LOS MENORES DE CUYA TENENCIA

DISPUSO EL JUZGADO

	VARONES 131	MUJERES 15
Edad:		
Menores de 14 años	—	—
De 14 a 18 años	—	—
Nacionalidad:		
Argentinos	107	15
Extranjeros	24	—
Nacionalidad de los padres:		
Argentinos	71	15
Extranjeros	70	—
Hijos legítimos o naturales:		
Legítimos	104	9
Naturales	27	6
Se ignora el estado civil de los padres	—	—
Huérfanos:		
De padre	20	—
De madre	14	—
De padre y madre	12	5
Padre y madre viven	95	13
Alfabetos y analfabetos de 7 a 8 años:		
Alfabetos	—	—
Analfabetos	—	—
Ocupación:		
Oficios callejeros, venta de diarios, lustrar calzados, etc.	48	—
Oficios manuales, obreros de fábricas, etc.	53	—
Sirvientes	—	4
Escolares	24	2
Sin ocupación	18	5
Motivo por el cual comparecieron al juzgado:		
Acusados de delitos	194	18
Acusados de contravenciones	—	—
Víctimas de delitos	—	—

DELITO MOTIVO DE LA CONDENA

	Condenados condicional		TOTALES	
	Varon.	Mujer.	Varon.	Mujer.
Homicidio	—	1	—	1
» por imprudencia	1	—	1	—
Lesiones	2	—	2	—
» por imprudencia	—	—	—	—
Abuso de armas	1	—	1	—
Aborto	—	1	—	1
Otros delitos contra las personas	—	—	—	—
Robo	28	2	28	2
Hurto	66	10	66	10
Estafas y defraudaciones	15	1	15	1
Otros delitos contra la propiedad	8	2	8	2
Delitos contra la honestidad	3	—	3	—
» » la Administración Pública	—	—	—	—
Otros delitos	1	—	1	—
Reincidentes	3	—	3	—

MENORES EN LIBERTAD VIGILADA

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior	217	9
Ingresados durante el año	98	13
Reingresados a la vigilancia por haberse mudado o fugado de sus domicilios o egresados de establecimientos, que quedan en libertad vigilada	2	—
Total de ingresos	317	22
Egresos		
Internados en establecimientos por mala conducta, fugados de su domicilio o que se ignora su paradero	19	1
Levantamiento de la vigilancia por buena conducta, mayoría de edad, emancipación legal, etc.	64	—
Total de egresos	83	1
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	234	21

MENORES INTERNADOS EN ESTABLECIMIENTOS TUTELARES

	Varones	Mujeres
Ingresos		
Del año anterior	114	13
Ingresados durante el año	71	18
Evadidos a los que se detuvo y reinternó y egresados a los que se internó nuevamente por mala conducta	7	—
Total de ingresos	192	31
Egresos		
Entregados a sus familias, colocados o cumplida la edad de 21 años, etc.	46	7
Evadidos	20	4
Total de egresos	66	11
Existencia		
Existencia al 31 de diciembre	126	20

JUZGADOS EN LO CRIMINAL, CORRECCIONAL Y DE INSTRUCCION

JUZGADOS	Exp. que pasan a despacho el 1.º de enero de 1942			Estado de los juicios		Iniciados durante el año			FALLOS			Se apelaron durante el año	
	Criminales	Correcc.	Exhortos	Se hallan en tramitac.	Se hallan paraliz. de un año atrás	Criminal.	Correcc.	Exhortos	Definitiv.	Interlocut.	Autos devolviendo exhortos diligenc.	Fallos definitivos	Fallos interloc.
EN LO CRIMINAL													
Dr. Raúl T. Canevari	84	—	—	84	9	246	—	19	233	1.116	19	117	292
» Luis de Elizalde	61	—	—	61	—	179	—	10	265	160	8	126	52
» Miguel Angel Cevallos	144	—	—	149	10	279	—	16	233	31	19	155	3
» Carlos P. Goyena	157	—	—	157	—	429	—	15	316	62	15	110	16
» Eduardo Tolosa Castro	57	—	—	2	—	284	—	—	240	477	—	139	129
» Francisco Santa Coloma	65	—	—	65	7	289	—	—	238	55	—	113	4
EN LO CORRECCIONAL													
Dr. César Viale	—	228	—	228	—	—	3.990	13	3.651	45	11	32	1
» A. Arancibia Rodríguez	—	146	—	139	7	—	2.205	9	2.113	631	9	195	14
» Miguel Echegaray	—	109	—	109	—	—	2.351	3	1.197	963	3	141	98
» Máximo Thwaites Lastra	—	252	—	—	—	—	4.801	—	4.445	137	—	24	12
» B. Villegas Basavilbaso	—	200	—	117	83	—	2.463	—	2.339	—	—	174	—
» Carlos A. de la Vega	—	69	—	69	—	—	2.356	—	2.172	17	—	94	—
DE INSTRUCCION													
Dr. Aquileo González Oliver	177	—	—	177	—	972	—	5	347	512	5	35	56
» Ernesto J. Ure	79	—	—	79	—	1.331	—	282	320	1.017	282	30	53
» Luis A. Bianchi	78	—	—	78	—	1.337	—	279	951	308	279	17	17
» Ernesto González Gowland	51	—	—	108	—	1.430	—	419	334	1.111	317	210	203
» Narciso Emilio Ocampo	118	—	—	118	—	1.685	—	251	273	1.412	251	18	26
» Artemio Moreno	81	—	—	81	—	1.183	—	540	242	1.117	529	27	23
» Manuel Rodríguez Ocampo	49	—	—	2	—	1.867	—	397	513	1.031	380	20	51
» Emilio Villafañe Basavilbaso	88	—	12	88	—	1.277	—	476	209	653	464	11	71
» Raúl Munilla Lacasa	111	—	—	111	—	1.314	—	285	226	916	285	30	60
» Ramón F. Vázquez	115	—	—	115	—	1.295	—	274	294	987	274	26	87

RESUMEN CORRESPONDIENTE A 1942

CAMARA DE APELACIONES EN LO COMERCIAL
DE LA CAPITAL

Buenos Aires, 20 de marzo de 1943.

A. S. E. el Sr. Ministro de Justicia e Instrucción Pública,
Dr. Guillermo Rothe.

En cumplimiento de lo que dispone el artículo 109 de la Ley Orgánica de los Tribunales, tengo el agrado de dirigirme a V. S., adjuntando la estadística del movimiento de causas habido en el Tribunal, Juzgados de la jurisdicción y Registro Público de Comercio, durante el año 1942; de sus cifras resulta que el Tribunal se encuentra virtualmente al día.

En cuanto concierne al estado de la legislación comercial este Tribunal reitera las manifestaciones formuladas en Memorias anteriores y señala especialmente a la consideración del Poder Ejecutivo la urgencia de reformar la legislación relativa a la institución del seguro, a la ley de prenda agraria, a la ley de debentures y a la ley de venta de establecimientos comerciales o fondos de comercio, para señalar sólo las que presentan más notorias deficiencias y a tales fines reitera el ofrecimiento de su colaboración.

Dios guarde a V. E.

EDUARDO ALEMÁN.
Secretario

SANTOS S. FARÉ.
Presidente

RESUMEN CORRESPONDIENTE A 1942

Entradas:

Existencia en 31 de diciembre de 1941	292
Entradas durante el año 1942	2.179

Salidas:

S a l a A

Fallos definitivos en juicios ordinarios y ejecutivos	195
Fallos interlocutorios	445
Regulaciones	381
Desistimientos	1
Fallos definitivos de sorteos anteriores al año 1942	28
Fallos interlocutorios	9

S a l a B

Fallos definitivos en juicios ordinarios y ejecutivos	171
Fallos interlocutorios	445
Regulaciones	401
Desistimientos	4
Fallos definitivos de sorteos anteriores al año 1942	31
Fallos interlocutorios	5

Total de lo resuelto por ambas Salas 2.116

Expedientes a resolver, sorteados durante el año 1942

Sala A. — Definitivos	7
Sala A. — Interlocutorios	4
Sala B. — Definitivos	36
Sala B. — Interlocutorios	11

Total 58

Expedientes a resolver de sorteos anteriores al año 1942

Sala A. — Definitivos	9
Sala A. — Interlocutorios	3
Sala B. — Definitivos	1
Sala B. — Interlocutorios	1

Total 14

RESUMEN

Expedientes sorteados en acuerdo para el año 1943

Sala A. — Definitivos	8
Sala A. — Interlocutorios	2
Sala B. — Definitivos	23
Sala B. — Interlocutorios	10

Expedientes sorteados en trámite en Mesa de Entradas

Sala A. — Definitivos	8
Sala A. — Interlocutorios	5
Sala B. — Definitivos	14
Sala B. — Interlocutorios	2

MOVIMIENTO GENERAL DE CAUSAS

Entradas:		Resueltas:	
Enero	7	Enero	5
Febrero	186	Febrero	47
Marzo	195	Marzo	153
Abril	208	Abril	192
Mayo	176	Mayo	189
Junio	214	Junio	200
Julio	237	Julio	191
Agosto	187	Agosto	261
Septiembre	236	Septiembre	182
Octubre	235	Octubre	236
Noviembre	214	Noviembre	217
Diciembre	84	Diciembre	243
Total 2.179		Total 2.111	
		Desistimientos	5
		Total absoluto	2.116

PRESIDENCIA Y SECRETARIAS

Decretos	18.999
Legalizaciones	877
Oficios recibidos	299
Audiencias y testigos	21
Acuerdos extraordinarios	36
Nombramientos de empleados	18
Posiciones recibidas	8
Exhortos recibidos	12
Exhortos librados	5
Insaculaciones	19
Juicios verbales	3
Certificados expedidos	45

MOVIMIENTO GENERAL DE CAUSAS

U J I E I U

Notificaciones por cédula	8.135
Notificaciones por nota	2.897
Notificaciones personales	9.801
Oficina de Mandamientos y Notificaciones	
Mandamientos	2.824
Cédulas	32.068
Total	
Total absoluto	

JUZGADOS DE 1.ª INSTANCIA EN LO COMERCIAL

JUZGADOS	ENTRADAS									SALIDAS		
	Juicios ordinarios	Juicios ejecutivos	Juicios sumarios	Juicios de convocatoria	Juicios de quiebra	Juicios accidentes del trabajo	Juicios recibidos de otra jurisd. o juzgado	Juicios devueltos de la Cámara	Exhortos	Juicios enviados al archivo	Juicios elevados a la Cámara por apelac.	Juicios pasados a otra jurisd. o juzgado
Dr. Franklin Barroetaveña	270	435	—	—	30	106	142	—	111	550	370	389
» Juan Agustín García	344	541	—	18	24	176	129	—	—	163	449	157
» Luis Gómez Molina	292	466	1.035	18	27	129	195	—	146	—	398	291
» Fernando Cermesoni	532	518	138	21	—	114	—	—	171	—	483	203
» Luis Quirno Costa	478	559	1.117	21	48	191	282	—	140	—	467	333

Resumen

JUZGADOS	Sentencias definit. en juicios ordinarios	Sentencias en juicios ejecutivos	Sentencias de accidentes del trabajo	Sentencias consentidas	Interlocutorias	Audiencias de testigos y posiciones	Juntas de acreedores celebradas	Juicios sometidos al arbitraje	Concordatos aprobados	Quiebras decretadas	Adjudicaciones	Liquid. sin declaración de quiebra
Dr. Franklin Barroetaveña	109	537	34	9	1.300	665	44	3	10	55	—	4
» Juan Agustín García	53	498	40	—	806	959	53	3	3	61	—	—
» Luis Gómez Molina	85	375	33	1	314	434	38	1	3	40	—	6
» Fernando Cermesoni	64	411	4	3	1.467	1.260	51	1	10	84	—	—
» Luis Quirno Costa	44	290	36	—	2.356	1.768	65	—	16	71	—	—

REGISTRO PUBLICO DE COMERCIO

Estadística correspondiente a 1942

Inscripciones

Contratos públicos	583
Contratos privados	1.032
Total	1.615

Escrituras públicas varias

Prórrogas	32
Disoluciones y contratos	14
Cesiones de derechos	8
Disoluciones parciales	33
Modificaciones	62
Ratificaciones	3
Aclaratorias	2
Prórrogas y modificaciones	6
Ampliaciones	7
Cesión y disolución parcial	1
Contratos y disoluciones parciales	2
Aporte de capital	1
Contratos y modificaciones	8
Renuncia de administrador	1
Rectificación	1
Asignación capital	1
Total	182

Escrituras privadas varias

Modificaciones de contratos	40
Prórrogas	15
Disoluciones parciales	19
Aclaratorias	3
Contratos y modificaciones	5
Ampliaciones	4
Rectificación	1
Contratos de habilitación	3

MANEJO DE LA INSCRIPCIÓN EN EL COMERCIO

Convenios	1
Cambio de rubros	2
Disoluciones y contratos	3
Contratos y aclaratorias	3
Prórrogas y modificaciones	2
Cesión y modificación	1
Total	102
Disoluciones sociales	679
Disoluciones	679
Liquidaciones	3
Total	682
P o d e r e s	346
Poderes	346
Sustituciones	18
Renuncias	24
Revocatorias	20
Ampliaciones	9
Rectificación	1
Poder y revocatoria	1
Modificación	1
Designación de presidente	1
Ratificación	1
Ratificación y confirmación	1
Nombramiento de gerente	1
Total	424
Transferencia de negocios	2.908
Ventas	2.908
Total	2.908
Sociedad de responsabilidad limitada	701
Contratos	701
Modificaciones	160
Cesión de cuotas	212

Aumento de capital	13
Disoluciones y contratos	7
Prórrogas y modificaciones	3
Cambio de rubro	11
Contratos y modificaciones	21
Nombramientos de gerentes	42
Modificaciones y cesiones	17
Contratos y aclaratorias	27
Acta	1
Contratos y cesiones	4
Modificación y ampliación	1
Aclaratorias	3
Cambio de rubros y cesión	4
Ratificaciones	2
Ampliaciones	10
Cambio de rubro, modificación y prórroga	1
Prórrogas	7
Integración capital	1
Contratos y ampliaciones	6
Modificación y nombramiento de gerente	1
Carta de pago	2
Total	1.259
Sociedades anónimas nacionales	
Estatutos	209
Reformas	95
Emisión de acciones	126
Aumento de capitales	48
Retiro de personería	15
Cambios de rubro	5
Disoluciones	8
Ratificaciones	7
Aclaratorias	5
Reducciones de capital	3
Reformas y cambio de rubros	4
Actas	5
Prórroga y cambio de rubro	1
Prórroga	1
Aumento de capital y modificaciones	2
Liquidaciones	2
Reformas y nuevos estatutos	2

Pérdida del 50 % del capital	1
Rectificaciones	2
Canje certificado de acciones	1
Nuevos estatutos	6
Estatuto y ratificación	1
Ampliación	1

Total 550

Sociedades anónimas extranjeras

Estatutos	8
Reformas	5
Cancelación	1
Retiro de sucursal	4
Aumento de capital	4
Prórroga	1
Total	23

Contratos debentures nacionales

Contratos	10
Cancelaciones	5
Modificación	1
Rebaja de intereses	1
Rescate de debentures	1
Documento anexo	1
Total	19

Contratos debentures extranjeros

Modificación de contrato	1
Total	1

Prospecto debentures nacionales

Prospectos	7
Modificación	1
Total	8

1	Nombramiento de fideicomisario	
2		
1	Nombramiento de fideicomisario	1
1		
1	Total	1

085

Autorizaciones para ejercer el comercio

Venias	103
Total	103

Matrículas	
Comerciantes	1.804
Martilleros	691
Corredores	51

Total 2.546

Testimonios y certificados	
De matrículas	2.761
De contratos	4.870
Certificados de inscripción	10.741
Notas marginales	91
Informes judiciales	2.651
Testimonios	423
Total	21.537

Expedientes	
Quedaron del año 1941	87
Entraron en 1942	11.320
Devueltos	567
En trámite	150
Inscripciones efectuadas	10.690

Libros

Quedaron del año 1941	1.223
Entraron durante el año 1942	40.929
Rubricados	41.354
Quedan para rubricar, año 1943	800
Transferencias	1.628
Anulaciones	215
Fianzas de excarcelaciones	
Fianzas	59
Cancelaciones	36
Informes	112

Capitales e impuestos que representan las diversas inscripciones

Estatutos

	Capitales determinados	Importe del 1 ½ o/oo.
Nacionales	481.607.799.93	722.411.70
Extranjeros	26.968.227.04	40.452.34
Total \$ %	508.576.026.97	762.864.04

Debentures

	Capitales determinados	Importe del 1 ½ o/oo.
Nacionales	59.035.900.00	88.553.85
Total \$ %	59.035.900.00	88.553.85

Contratos

	Capitales determinados	Importe del 1 ½ o/oo.
Públicos	105.426.700.39	158.140.07
Privados	46.281.218.96	69.421.83
Disoluciones	44.510.426.08	66.765.64
Soc. de Resp. Limitada ..	218.556.716.18	327.835.07
Transferenc. de negocios	104.589.975.32	156.884.97
Total \$ %	519.365.036.93	779.047.58

Impuestos Varios

Disoluciones 153 con 306 fojas a \$ 50.00 por hoja	15.300.—
Poderes generales 296 a \$ 7.50 cada uno	2.220.—
Poderes especiales 54 a \$ 3.00 cada uno	162.—
Contratos Soc. Nacionales 28, a \$ 200.00 cada uno	5.600.—
Contratos Soc. Extranjeras, 1 a \$ 500.00 cada uno	500.—
Matrículas 2546 a \$ 50.00 cada una	127.300.—
Testimonio de matrículas 2761 a \$ 1.50 cada uno	4.141.50
Testimonio de contratos 5741 con 11482 fojas a \$ 1.50 c/u.	17.223.—
Rúbrica de libros, transferencias, anulaciones, a \$ 3.00 c/u.	129.591.—
Solicitudes de rúbrica, habilitaciones, transferencias y anulaciones 29500 a \$ 1.50 cada uno	44.250.—

Total 346.287.50

Capitales representan \$ % 1.086.976.963.90
Impuestos fiscales representan \$ % 1.976.752.97

Buenos Aires, 13 de febrero de 1942.

CARLOS M.^a BOUQUET.

Jefe

DEFENSORIA DE MENORES DE LA CAPITAL A CARGO DEL DOCTOR HORACIO BUSTILLO

Menores varones ingresados

NACIONALIDAD		Argent.	Españ.	Italian.	Franc.	Polacos	Eur. var	Boliv.	Parag.	Sumas	TOTALES								
INSTRUCCION		Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.	Alfabetos Analfab.									
PROCEDENCIAS	Particulares	64	2	3	1	1	1	—	1	—	1	1	1	—	1	1	73	6	79
	Policía	4	1	1	—	—	1	—	—	1	—	1	—	1	—	1	5	6	11
	Juzgados y Defensor.	6	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	2	8
	Inmigración	5	—	1	1	1	1	—	1	—	1	—	—	—	1	—	11	2	13
	Ejército y Gendarm.	21	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21	—	21
	Armada Nacional ...	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28	—	28
	Asistencia Pública...	5	62	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	62	67
	Soc. de Beneficencia	1	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	4	5
Sumas	134	71	5	2	2	3	2	—	2	1	2	2	1	1	2	2	150	82	232
Totales.....	205		7		5		2		3		4		2		4		232		

Menores mujeres ingresadas

NACIONALIDAD		Argent.	Españ.	Italian.	Franc.	Polacas	Eur. var	Boliv.	Parag.	Sumas	TOTALES									
INSTRUCCION	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.	Alfabetas Analfab.										
PROCEDENCIAS	Particulares	129	7	4	2	2	—	1	—	1	1	2	1	1	1	2	1	142	13	155
	Policía	8	1	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1	9	3	12
	Juzgados y Defensor.	23	4	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	25	4	29	
	Asistencia Pública...	139	92	2	1	1	—	—	—	—	1	—	2	1	—	1	145	96	241	
	Varias	4	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	2	6	
	Inmigración	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	2	2	4
	Soc. de Beneficencia	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	4	7	
Sumas	307	110	9	4	3	—	1	—	2	1	5	2	2	2	3	3	330	124	454	
Totales.....	417		13		3		1		3		7		4		6		454			

DEFENSORIA DE MENORES DE LA CAPITAL A CARGO
DEL DOCTOR LUCIANO BUSTILLO

Clasificación y resumen

Edades				Mujeres	Varones
Edades	De meses	.....	.....	89	65
	» 1 a 10 años	.....	.....	15	11
	» 11 años	.....	.....	12	10
	» 12 »	.....	.....	13	9
	» 13 »	.....	.....	14	11
	» 14 »	.....	.....	16	12
	» 15 »	.....	.....	20	11
	» 16 »	.....	.....	35	10
	» 17 »	.....	.....	49	15
	» 18 »	.....	.....	54	25
Edades	» 19 »	.....	.....	52	23
	» 20 »	.....	.....	59	24
	» 21 »	.....	.....	26	6
	Sumas	.....	.....	454	232

Total 686

Blancos	598	Sanos	652
Trigueños	86	Enfermos	33
Negros	2	Defectuosos	1
Total	686	Total	686

Distribución de menores ingresados en 1942

Destinos	Mujeres	Varones
Colocados en casas de familia	103	41
» en la Armada	—	28
» en el Ejército y Gendarmería	—	21
Entregados a parientes provisionalmente	81	71
» » padres o tutores definitivamente	36	28
Prófugos con captura recomendada	53	5
Contraído matrimonio	94	7

Hospitalizados	20	1
Colonia "Hogar Ricardo Gutiérrez"	—	3
» "Nacional de Menores"	—	7
Patronato de la Infancia	9	8
Asilo de Menores Mujeres	2	—
» "Cayetano Zibecchi"	1	—
» Hogar "Victoria Aguirre"	3	—
» Hijas del Divino Salvador	14	—
Asilos de Beneficencia Privada	38	—
Alcaldía de Menores de la Policía	—	7
Hogar "Juan Bautista Alberdi"	—	3
Asociación Tutelar de Menores	—	2
Sumas	454	232
Total	686	

**DISTRIBUCION DEL TOTAL DE LOS MENORES EXISTENTES
BAJO EL AMPARO DE ESTA DEFENSORIA AL 31
DE DICIEMBRE DE 1942**

Destinos	Varones	Mujeres	Total
En asilos oficiales gratuitos	163	147	310
» » particulares gratuitos	21	48	69
» » part. pagos por Defensoría ..	15	84	99
Confiados a familiares	368	397	765
Colocados en casas de familia	—	386	386
Ingresados en la Armada Nacional	73	—	73
Ingresados en el Ejército Nacional	43	—	43
Hospitalizados	7	76	83
Autorizados para trabajar por su cuenta	58	11	69
Fugados con captura recomendada	87	197	284
Totales	835	1.346	2.181

R e s u m e n

Existencia al 31 de diciembre de 1941	2.012
Ingresados durante el año 1942	686
	<u>2.698</u>
Egresados durante el año 1942	517
Existencia total al 31 de diciembre de 1942	<u>2.181</u>

Contaduría

Contratos por colocación de mujeres	275
» » » » varones	15
» » » » Armada	28
» » » » Ejército y Gendarmería	21
Recibos expedidos mensualidades menores	1.798
Depósitos mensuales menores a Banco Nación	1.798
Transferencias de fondos solicitados	71
Actas de entregas de fondos	478
Notas recibidas por habilitación	137
Notas policía p. retiro de menores y pagos	43
Constancias de deudas expedidas	8
Citaciones a deudores	978
Notas Banco Nación para extracción fondos	478

Movimiento de Secretaría

Notas expedidas	1.462
Notas recibidas	1.507
Ordenes diversas	905
Informaciones a los jueces	271
Comparendos verbales	1.875
Amparos y reclusiones provisionales	7
Actas labradas	471
Certificados varios	484
Venias para contraer enlace	104
Contratos Soc. de Beneficencia	31
Actas trabajo menores, Ley 11.317	10
Citaciones por Secretaría	1.798
Denuncias recibidas	81
Entrada de menores	686
Salida de menores	517
Fichas personales de menores	353

HABILITACION

Movimiento de fondos

Saldo al 31 de diciembre de 1941	\$	240.661.71
Recaudado durante el año 1942	✓	77.230.33
Transferencias	✓	7.352.76
Intereses	✓	4.428.05
Total	\$	329.672.85
 Pagado durante el año	 \$	 100.934.96
Depositado en cuenta corriente	✓	5.117.19
Saldo que pasa al año 1943	✓	223.620.70
Total	\$	329.672.85
 Invertido en cédulas hipotecarias (nominales) ,	 \$	 95.400.—

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1942, del movimiento de fondos pertenecientes a
los menores a cargo de esta Defensoría

D E B E	H A B E R
<p>Existencia líquida al 31 Diciembre de 1941:</p> <p>En Banco Nación Argentina..... \$ 320.088.05</p> <p>> Caja > 5.469.03 \$ 325.557.08</p> <p>Ingresado durante el año actual..... > 97.167.82</p> <p>Intereses > > > > > 5.132.60</p> <p style="text-align: right;"><u>\$ 427.857.50</u></p>	<p>Entregas y transferencias efectuadas</p> <p>durante el año actual \$ 119.131.55</p> <p>Saldo existente a la fecha:</p> <p>En Banco Nación Argentina \$ 305.547.61</p> <p>> Caja > 3.178.34 > 308.725.95</p> <p style="text-align: right;"><u>\$ 427.857.50</u></p>

OFICINA DE INSPECCION

Ley N° 11.821, Inciso 317, Item 1, Partida 15

M o v i m i e n t o		NACIONALIDAD	
TOTAL	Partes	Partes	TOTAL
Inspecciones ordinarias	4.054		
Inspecciones especiales	322		
Diligencias Asilos y Colegios	228		
Internación de menores en establecimientos privados	61		
Visitas a hospitales	83		
Informes solicitando tenencia de menores	41		
Informes solicitando retiro de menores	54		
Total	4.843		
Servicio médico y odontológico			
Visitas médicas a domicilio	242		
Gestiones internación de menores en hospitales	45		
Menores atendidas por dentistas	23		
Recetas de medicamentos	15		
Menores internados en asilos pagos			
Asilo Hijas del Divino Salvador	14		
Asilo San José	8		
Amparo maternal	21		
Asilo de la Santísima Trinidad	7		
Hogar Victoria Aguirre	3		
Asociación tutelar de menores	2		
Total	55		

DEFENSORIA DE MENORES DE LA CAPITAL
A CARGO DEL SEÑOR SALVADOR M. DEL CARRIL

Menores varones ingresados

NACIONALIDAD	Argentina			España			N. América			Varias Naciones			TOTALES		
ALFABETOS	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.
PROCEDENCIA:															
Denuncias particulares	5	2	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	2	7
Denuncias oficiales .	1	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	3	4
Presentación espontánea	10	—	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	10
Policía	8	8	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	8	16
Inmigración	1	—	1	24	—	24	4	—	4	6	—	6	35	—	35
Maternidades	—	31	31	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31	31
Varias instituciones .	4	1	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	1	5
Totales ..	29	45	74	24	—	24	4	—	4	6	—	6	63	45	108

Menores mujeres ingresadas

NACIONALIDAD	Argentina			España			Varias Naciones			TOTALES		
ALFABETOS	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.	Sí	No	Tot.
PROCEDENCIA:												
Denuncias particulares	11	6	17	—	—	—	—	—	—	11	6	17
Denuncias oficiales ...	10	—	10	—	—	—	1	—	1	11	—	11
Presentación espontánea	3	—	3	—	—	—	—	—	—	3	—	3
Policía	10	8	18	—	—	—	—	—	—	10	8	18
Inmigración	—	—	—	9	3	12	11	—	11	20	3	23
Maternidades	74	33	107	—	—	—	—	—	—	74	33	107
Varias instituciones...	6	1	7	—	—	—	—	—	—	6	1	7
Totales ..	114	48	162	9	3	12	12	—	12	135	51	186

Situación de los menores al 31 de diciembre de 1942

	Mujeres	Varones	Total
Ubicados en casas de familia	213	179	392
En condiciones especiales (forma aproximada de adopción)	131	81	212
Autorizados para trabajar libremente	—	33	33
Incorporados en la Armada Nacional	—	30	30
Incorporados en el Ejército Nacional	—	14	14

Internados:

	Mujeres	Varones	Total
En distintos hospitales	20	3	23
En Soc. de Beneficencia de la Cap.	120	125	245
En Asilo de Niñas Menores	10	—	10
En Hogar "Santa Rosa"	7	—	7
En Escuela Hogar "Santa Rita"	10	—	10
En Asilo del Perpetuo Socorro	8	—	8
En Asilo-Colonia Reg. Mixto de Retard.	5	4	9
En Asilo "San José"	2	—	2
En Asilo Santísima Trinidad	9	—	9
En Orfelinato San José (San Miguel) ..	6	—	6
En Escuela de Madres	15	6	21
En Amparo Maternal	6	3	9
En Colonia Hogar "Ricardo Gutiérrez" ..	—	20	20
En Colonia Hogar "M. Ortiz Basualdo" ..	—	1	1
En Colonia Nac. de Menores, Olivera ..	—	22	22
En Escuela de Artesanos Almafuerte ..	—	6	6
En Alcaldía de Menores	—	3	3
En Hogar Juan Bautista Alberdi	—	4	4
En Patronato de la Infancia	3	37	40
En Asociación Tutelar de Menores	1	7	8
En establecimientos varios	45	28	73
En Santa Casa de Ejercicios	3	—	3
Con paradero recomendado	66	30	96

Existencia total al 31 de diciembre

de 1942	680	636	1.316
---------------	-----	-----	-------

Egresados:

CAUSAS			
	Mujeres	Varones	Total
Por entrega a los padres, tutores, etc. . .	55	38	93
Por salir de la jurisd. de la Defens. . .	23	25	48
Por haber contraído matrimonio	56	4	60
Por haber alcanzado su mayoría	163	155	318
Por fallecimiento	3	2	5
Por no haber sido deducidos de la existencia en la discriminación del año 1941	—	—	230
Totales de egresados durante el año 1942	300	224	754

MOVIMIENTO ADMINISTRATIVO

Actas labradas:

Para regularizar situaciones de menores	1.237
Para tramitar su inscripción en el Registro Civil	17
Para tramitar adiciones de apellido	4
Para tramitar venias supletorias	56

Oficios:

A los señores Asesores de Menores	101
Al Registro Civil, recabando partidas (Capital, Provincias y Territorios)	91
A los señores Defensores de Menores en otras jurisdicciones	253
A la Dirección de Inmigración	81
A la Policía de la Capital	170
A instituciones varias	889
Ordenes libradas	243
Certificados expedidos	28
Citaciones enviadas	719
Fichas iniciales confeccionadas	588
Expedientes iniciados (de menores tomados bajo el amparo de la Defensoría)	294
Intervención de la Defensoría en actuaciones nuevas	564
Expedientes archivados, incluyendo actuaciones en casos de menores que no fueron tomados bajo el amparo de la Defensoría	693
Libretas de Trabajo autorizadas (Ley 11.317)	651

**Resumen de las funciones realizadas por el servicio de
inspección a domicilio**

Pupilas confiadas a familias responsables, con sustento hogar y sueldo, sujetas a inspecciones periódicas	213
Entrevistas realizadas en la Capital Federal	1,114
Entrevistas realizadas en la Provincia	24
Condiciones especiales (forma aproximada a la adopción) ..	212
Comprobaciones de vida de hogar con familiares o allegados	98
Actas labradas, complementarias de las entrevistas para confirmar o rectificar situaciones	437
Investigaciones encaminadas a asegurar la capacidad para la tenencia de niños	239
Investigaciones originadas por denuncias sobre malos tratos o situaciones irregulares	262
Actas labradas complementarias	37
Informes sobre visitas en diversas maternidades a me- nores ingresadas de acuerdo con el decreto del Minis- terio de Justicia del 29 de octubre de 1934 (en estado de gravedad)	171
Inspecciones realizadas (con informes) en asilos o institu- ciones a pupilas internadas	177
En hospitales	199
En maternidades	200
En manicomios	6
Citaciones para normalizar situaciones	134
Volantes de colocación	160
Menores cuyo estado requirió hospitalización	67
Fichas en actividad	1,316
Ordenes para egresar menores de establecimientos y con- fiarlas a familias	80

Inspecciones extraordinarias

Investigaciones realizadas a petición de los señores jueces civiles, comprobación de situaciones, ambientes, etc. —	
Con informes	111

REGISTRO DE INCAPACES

T u t e l a s

Inspecciones de primera visita	197
Inspecciones de segunda visita	236
Inspecciones repetidas en nuevos domicilios denunciados ..	20
Total	453

C u r a t e l a s

Inspecciones de primera visita	108
Inspecciones de segunda visita	373
Inspecciones repetidas en los nuevos domicilios denunciados	15
Total	496

Servicio Médico

Asistencia prestada por el facultativo de la dependencia con diagnóstico que determina la internación o tratamiento de los enfermos o atención personal del médico; con historias clínicas	126
--	-----

INSTRUCCION PRIMARIA A DOMICILIO IMPARTIDA POR LA MAESTRA NORMAL EN EL AÑO 1942

Alumnas recibidas en 1941	1
Alumnas recibidas en 1942	16
Lecciones impartidas a domicilio en 1942	619
Egresaron instruídas luego de un breve examen	15

Durante el transcurso del año se tomaron exámenes semestrales en junio y diciembre.

Continúan con las clases y pasan a 1943 2

La instrucción comprende un segundo grado elemental de la escuela primaria.

Demostraron capacidad para instruirse	17
Intervención de la Defensoría en expedientes remitidos por el Departamento Nacional del Trabajo	20
Identificación	
Fotos hechas en el año 1942 — cuadruplicadas	212
	x 4
Total	848
Fichas dactiloscópicas	636
Fotografías agregadas al álbum	212
Carnets confeccionados	212

1942	1943	1944	1945	1946	1947	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	2035	2036	2037	2038	2039	2040	2041	2042	2043	2044	2045	2046	2047	2048	2049	2050	2051	2052	2053	2054	2055	2056	2057	2058	2059	2060	2061	2062	2063	2064	2065	2066	2067	2068	2069	2070	2071	2072	2073	2074	2075	2076	2077	2078	2079	2080	2081	2082	2083	2084	2085	2086	2087	2088	2089	2090	2091	2092	2093	2094	2095	2096	2097	2098	2099	2100	2101	2102	2103	2104	2105	2106	2107	2108	2109	2110	2111	2112	2113	2114	2115	2116	2117	2118	2119	2120	2121	2122	2123	2124	2125	2126	2127	2128	2129	2130	2131	2132	2133	2134	2135	2136	2137	2138	2139	2140	2141	2142	2143	2144	2145	2146	2147	2148	2149	2150	2151	2152	2153	2154	2155	2156	2157	2158	2159	2160	2161	2162	2163	2164	2165	2166	2167	2168	2169	2170	2171	2172	2173	2174	2175	2176	2177	2178	2179	2180	2181	2182	2183	2184	2185	2186	2187	2188	2189	2190	2191	2192	2193	2194	2195	2196	2197	2198	2199	2200	2201	2202	2203	2204	2205	2206	2207	2208	2209	2210	2211	2212	2213	2214	2215	2216	2217	2218	2219	2220	2221	2222	2223	2224	2225	2226	2227	2228	2229	2230	2231	2232	2233	2234	2235	2236	2237	2238	2239	2240	2241	2242	2243	2244	2245	2246	2247	2248	2249	2250	2251	2252	2253	2254	2255	2256	2257	2258	2259	2260	2261	2262	2263	2264	2265	2266	2267	2268	2269	2270	2271	2272	2273	2274	2275	2276	2277	2278	2279	2280	2281	2282	2283	2284	2285	2286	2287	2288	2289	2290	2291	2292	2293	2294	2295	2296	2297	2298	2299	2300	2301	2302	2303	2304	2305	2306	2307	2308	2309	2310	2311	2312	2313	2314	2315	2316	2317	2318	2319	2320	2321	2322	2323	2324	2325	2326	2327	2328	2329	2330	2331	2332	2333	2334	2335	2336	2337	2338	2339	2340	2341	2342	2343	2344	2345	2346	2347	2348	2349	2350	2351	2352	2353	2354	2355	2356	2357	2358	2359	2360	2361	2362	2363	2364	2365	2366	2367	2368	2369	2370	2371	2372	2373	2374	2375	2376	2377	2378	2379	2380	2381	2382	2383	2384	2385	2386	2387	2388	2389	2390	2391	2392	2393	2394	2395	2396	2397	2398	2399	2400	2401	2402	2403	2404	2405	2406	2407	2408	2409	2410	2411	2412	2413	2414	2415	2416	2417	2418	2419	2420	2421	2422	2423	2424	2425	2426	2427	2428	2429	2430	2431	2432	2433	2434	2435	2436	2437	2438	2439	2440	2441	2442	2443	2444	2445	2446	2447	2448	2449	2450	2451	2452	2453	2454	2455	2456	2457	2458	2459	2460	2461	2462	2463	2464	2465	2466	2467	2468	2469	2470	2471	2472	2473	2474	2475	2476	2477	2478	2479	2480	2481	2482	2483	2484	2485	2486	2487	2488	2489	2490	2491	2492	2493	2494	2495	2496	2497	2498	2499	2500	2501	2502	2503	2504	2505	2506	2507	2508	2509	2510	2511	2512	2513	2514	2515	2516	2517	2518	2519	2520	2521	2522	2523	2524	2525	2526	2527	2528	2529	2530	2531	2532	2533	2534	2535	2536	2537	2538	2539	2540	2541	2542	2543	2544	2545	2546	2547	2548	2549	2550	2551	2552	2553	2554	2555	2556	2557	2558	2559	2560	2561	2562	2563	2564	2565	2566	2567	2568	2569	2570	2571	2572	2573	2574	2575	2576	2577	2578	2579	2580	2581	2582	2583	2584	2585	2586	2587	2588	2589	2590	2591	2592	2593	2594	2595	2596	2597	2598	2599	2600	2601	2602	2603	2604	2605	2606	2607	2608	2609	2610	2611	2612	2613	2614	2615	2616	2617	2618	2619	2620	2621	2622	2623	2624	2625	2626	2627	2628	2629	2630	2631	2632	2633	2634	2635	2636	2637	2638	2639	2640	2641	2642	2643	2644	2645	2646	2647	2648	2649	2650	2651	2652	2653	2654	2655	2656	2657	2658	2659	2660	2661	2662	2663	2664	2665	2666	2667	2668	2669	2670	2671	2672	2673	2674	2675	2676	2677	2678	2679	2680	2681	2682	2683	2684	2685	2686	2687	2688	2689	2690	2691	2692	2693	2694	2695	2696	2697	2698	2699	2700	2701	2702	2703	2704	2705	2706	2707	2708	2709	2710	2711	2712	2713	2714	2715	2716	2717	2718	2719	2720	2721	2722	2723	2724	2725	2726	2727	2728	2729	2730	2731	2732	2733	2734	2735	2736	2737	2738	2739	2740	2741	2742	2743	2744	2745	2746	2747	2748	2749	2750	2751	2752	2753	2754	2755	2756	2757	2758	2759	2760	2761	2762	2763	2764	2765	2766	2767	2768	2769	2770	2771	2772	2773	2774	2775	2776	2777	2778	2779	2780	2781	2782	2783	2784	2785	2786	2787	2788	2789	2790	2791	2792	2793	2794	2795	2796	2797	2798	2799	2800	2801	2802	2803	2804	2805	2806	2807	2808	2809	2810	2811	2812	2813	2814	2815	2816	2817	2818	2819	2820	2821	2822	2823	2824	2825	2826	2827	2828	2829	2830	2831	2832	2833	2834	2835	2836	2837	2838	2839	2840	2841	2842	2843	2844	2845	2846	2847	2848	2849	2850	2851	2852	2853	2854	2855	2856	2857	2858	2859	2860	2861	2862	2863	2864	2865	2866	2867	2868	2869	2870	2871	2872	2873	2874	2875	2876	2877	2878	2879	2880	2881	2882	2883	2884	2885	2886	2887	2888	2889	2890	2891	2892	2893	2894	2895	2896	2897	2898	2899	2900	2901	2902	2903	2904	2905	2906	2907	2908	2909	2910	2911	2912	2913	2914	2915	2916	2917	2918	2919	2920	2921	2922	2923	2924	2925	2926	2927	2928	2929	2930	2931	2932	2933	2934	2935	2936	2937	2938	2939	2940	2941	2942	2943	2944	2945	2946	2947	2948	2949	2950	2951	2952	2953	2954	2955	2956	2957	2958	2959	2960	2961	2962	2963	2964	2965	2966	2967	2968	2969	2970	2971	2972	2973	2974	2975	2976	2977	2978	2979	2980	2981	2982	2983	2984	2985	2986	2987	2988	2989	2990	2991	2992	2993	2994	2995	2996	2997	2998	2999	3000	3001	3002	3003	3004	3005	3006	3007	3008	3009	3010	3011	3012	3013	3014	3015	3016	3017	3018	3019	3020	3021	3022	3023	3024	3025	3026	3027	3028	3029	3030	3031	3032	3033	3034	3035	3036	3037	3038	3039	3040	3041	3042	3043	3044	3045	3046	3047	3048	3049	3050	3051	3052	3053	3054	3055	3056	3057	3058	3059	3060	3061	3062	3063	3064	3065	3066	3067	3068	3069	3070	3071	3072	3073	3074	3075	3076	3077	3078	3079	3080	3081	3082	3083	3084	3085	3086	3087	3088	3089	3090	3091	3092	3093	3094	3095	3096	3097	3098	3099	3100	3101	3102	3103	3104	3105	3106	3107	3108	3109	3110	3111	3112	3113	3114	3115	3116	3117	3118	3119	3120	3121	3122	3123	3124	3125	3126	3127	3128	3129	3130	3131	3132	3133	3134	3135	3136	3137	3138	3139	3140	3141	3142	3143	3144	3145	3146	3147	3148	3149	3150	3151	3152	3153	3154	3155	3156	3157	3158	3159	3160	3161	3162	3163	3164	3165	3166	3167	3168	3169	3170	3171	3172	3173	3174	3175	3176	3177	3178	3179	3180	3181	3182	3183	3184	3185	3186	3187	3188	3189	3190	3191	3192	3193	3194	3195	3196	3197	3198	3199	3200	3201	3202	3203	3204	3205	3206	3207	3208	3209	3210	3211	3212	3213	3214	3215	3216	3217	3218	3219	3220	3221	3222	3223	3224	3225	3226	3227	3228	3229	3230	3231	3232	3233	3234	3235	3236	3237	3238	3239	3240	3241	3242
------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

BANCO DE LA NACION ARGENTINA EN CUENTA CORRIENTE CON LOS MENORES

Balance General. — Año 1942

<u>1</u> <u>9</u> <u>4</u> <u>2</u>	<u>D</u> <u>E</u> <u>B</u> <u>E</u>	<u>H</u> <u>A</u> <u>B</u> <u>E</u> <u>R</u>	<u>1</u> <u>9</u> <u>4</u> <u>2</u>
Enero 1.º — A saldo de 1941.....	\$ 260.294.35	Diciem. 31 — Por entregado a menores.....	\$ 96.748.12
Diciem. 31 — A depositado Banco N. Argentina..	> 69.595.26	> 31 — > cuentas transferidas	> 15.638.74
> 31 — A ingresado por transferencias, etc. >	7.760.74	> 31 — > impuesto a los réditos.....	> 7.26
> 31 — A intereses a cuentas egresadas....	> 1 007.54	> 31 — > saldo 1943.....	> 230.227.71
> 31 — A > > > en actividad..	> 3.963.94		
Son total pesos moneda nacional	<u>\$ 342.621.83</u>	Son total pesos moneda nacional.....	<u>\$ 342.621.83</u>
	<u>C</u> <u>A</u> <u>J</u> <u>A</u>		
Enero 1.º — A saldo de 1941.....	\$ 7.780.06	Diciem. 31 — Por depositado Banco Nación Arg.	\$ 69.595.26
Diciem. 31 — A recaudado	> 69.227.74	> 31 — > saldo en Cuenta. N.º 30	> 6.270.04
		> 31 — > > > caja.....	> 1.142.50
Son total pesos moneda nacional	<u>\$ 77.007.80</u>	Son total pesos moneda nacional.....	<u>\$ 77.007.80</u>

BANCO DE LA NACION ARGENTINA

Balance General de la Cuenta Corriente N.º 73 — Servicio de Inspección

<u>1 9 4 2</u>	<u>D E B E</u>	<u>H A B E R</u>	<u>1 9 4 2</u>
Diciem. 31 — A depositado por Adm. General M. de Justicia.....	\$ 27.853.80	Diciem. 31 — Por extraído para pago de sueldos, pensiones, etc.....	\$ 27.853.80
Son total pesos moneda nacional.....	<u>\$ 27.853.80</u>	Son total pesos moneda nacional.....	<u>\$ 27.853.80</u>

Caja de las Cuentas Corrientes Nos. 73 y 71

<u>1 9 4 2</u>	<u>D E B E</u>	<u>H A B E R</u>	<u>1 9 4 2</u>
Enero 2 — A saldo de 1941 en caja	\$ 536.49	Diciem. 31 — Por pagado en concepto de sueldos (cuenta 73)	\$ 19.088.04
Febr. 3 — A sobrante devuelto por Reg. Incapac. >	0.60	Diciem. 31 — Por devuelto en concepto de vacan- tes (cuenta 73)	> 485.76
Abril 4 — A nota de crédito del Ministerio de Jus- ticia repetida	> 2.171.20	Diciem. 31 — Por pagado en concepto de pensio- nes-sueldos, etc.	> 16.416.07
Dic. 31 — A extraído de la cuenta 73 p/servicio inspección	> 27.853.80	Diciem. 31 — Por pagado en concepto de pensio- nes viáticos, etc.	> 8.280.—
Dic. 31 — A extraído de la cuenta 71 p/ pago pen- siones, etc.	> 16.000.—	Diciem. 31 — Por nota de crédito Ministerio de Justicia repetida	> 2.171.20
Dic. 31 — A entrada repetida de sueldos	> 634.—	Diciem. 31 — Por entrada repetida de sueldos	> 634.—
		> 31 — > saldo en caja a 1943	> 121.02
Son total pesos moneda nacional	<u>\$ 47.196.09</u>	Son total pesos moneda nacional.....	<u>\$ 47.196.09</u>

BANCO DE LA NACION ARGENTINA

Balance General de Rentas y Capital para Reintegros en Cuenta Corriente N.º 71

1 9 4 2	D E B E	H A B E R	1 9 4 2
Enero 1.º — A saldo capital y rentas	\$ 21.241.41	Diciembre 31 — Por extraído p/pago pensiones y viáticos	\$ 16.000.—
> 20 — > rentas de Enero	> 38.34	> 31 — > repetición anotación de rentas >	> 896.68
Marz. 12 — > > Marzo	> 446.59	> 31 — > deducido por el Banco s/no- ta de débito.....	> 3.33
> 13 — > intereses corridos por Conversión Cé- dulas Sob. 3ra. P	> 896.68	> 31 — > deducido por el Banco s/no- ta de débito.....	> 37.82
Abril 1.º — A rentas mes de Abril	> 817.16	> 31 — > reintegrado a María Carrión (ex pupila).....	> 208.34
Marz. 14 — > Int. corridos p/Conver. Céd. y Sob. 3ra. parte	> 896.68	> 31 — > saldo capital para reintegros >	> 13.066.57
Abril 14 — A rentas mes de Abril	> 530.67	> 31 — > > rentas de títulos	> 577.26
> 24 — > > >	> 37.82		
Junio 1.º — > > > Junio	> 437.36		
> 2 — > > >	> 196.37		
> 2 — > > >	> 79.69		
> 2 — > > >	> 116.89		
> 2 — > > >	> 622.29		
Julio 7 — > > > Julio	> 584.01		
Agos. 11 — > > > Agosto	> 375.48		
Sept. 8 — > > > Septiembre	> 410.13		
> 8 — > > >	> 446.59		
Oct. 7 — > > > Octubre	> 530.67		
> 8 — > > >	> 896.65		
Nov. 4 — > > > Noviembre	> 539.28		
Dic. 4 — > > > Diciembre	> 649.24		
Son total pesos moneda nacional.....	\$ 30.790.—	Son total pesos moneda nacional.....	\$ 30.790.—

Existencia de Títulos en Cuenta Conjunta «Defensorías de Menores de la Capital»: \$ 675.300.—

LABOR REALIZADA DURANTE EL AÑO POR HABILITACION

AÑO 1942

Actas labradas por entrega parcial de fondos	395
Actas labradas por entrega definitiva y transferencia de fondos	200
Boletas — constancias de contratos suscriptos por tenencia de menores	202
Contratos suscriptos por tenencia de menores	202
Pedidos de fondos recibidos y despachados	580
Boletas por depósitos efectuados durante el año en el Banco de la Nación	5.640
Garantías y presentaciones recibidas para tenencia de menores	340
Notas al Bco. Nación sobre entregas parciales y definitivas	570
Notas al Banco Nación sobre rectificación de cuentas ..	30
Recibos expedidos por recaudación diaria para Cuenta Menores	4.350
Constancias labradas en Exp. de Menores emancipadas....	130
Citaciones labradas para el cumplimiento de los pagos establecidos	1.300
Partes de Tesorería diarios durante el año	311
Balances mensuales de la Cuenta N.º 73	12

NOTA. — Contabilización del Rescate y Compra de Títulos, CUENTA CONJUNTA DE DEFENSORIA DE MENORES; Cuenta 71 — RENTAS DE TITULOS Y CUENTA 73 — SERVICIO DE INSPECCION, SUS MOVIMIENTOS Y RENDICIONES DE CUENTAS resultan de los BALANCES RESPECTIVOS que se agregan, para ser elevados al Ministerio de Justicia y Excmas. Cámaras Civiles.

DEFENSORIA DE MENORES DE LA CAPITAL, A C ARGO DEL DOCTOR RICARDO DEL CAMPO

Menores varones ingresados

NACIONALIDADES		Argentinos		Españoles		Alemanes		Belgas		Húngaros		Turcos		Uruguayos		Bolivianos		Chilenos		Peruanos		Colombianos		TOTALES
INSTRUCCION		Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	
PROCEDENCIA	Policía	23	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23
	Particulares	83	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	84
	Inmigración	6	—	25	3	2	—	1	—	1	—	1	—	3	—	1	—	1	—	1	—	1	—	46
	Varios	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7
	Totales ..	119	1	25	3	2	—	1	—	1	—	1	—	3	—	1	—	1	—	1	—	1	—	160

Menores mujeres ingresadas

NACIONALIDADES		Argentinas		Españolas		Checo-eslovacas		Paraguayas		Turcas		Estadounidenses		Rusas		Austrianas		Francesas		Guatemaltecas		Colombianas		Peruanas		TOTALES
INSTRUCCION		Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	Alf.	Analf.	
PROCEDENCIA	Policía	40	8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48
	Particulares	172	19	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	191
	Inmigración	3	—	5	3	1	—	2	—	1	—	3	—	3	—	1	—	3	—	1	—	1	—	2	—	29
	Hospitales	142	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	152
	Totales ..	357	37	5	3	1	—	2	—	1	—	3	—	3	—	1	—	3	—	1	—	1	—	2	—	420

Distribución de menores ingresados

DESTINOS	VARONES	MUJERES	TOTALES
En asilos oficiales gratuitos	169	158	327
En asilos particulares gratuitos	27	33	60
En asilos particulares subvencionados por la Defensoría	18	92	110
Confiados a familiares	427	391	818
Colocados en servicio doméstico	—	420	420
Ingresados en la Armada Nacional	67	—	67
Ingresados en el Ejército Nacional	34	—	34
Hospitalizados	9	78	87
Autorizados para trabajar por su cuenta	66	—	66
Fugados, con captura recomendada	91	222	313
Totales	908	1.394	2.302

Resumen

Existencia al 31 Diciembre de 1941	2.212
Ingresado durante el corriente año según planillas Nos. 2 y 3	580
	2.792
Menos: Egresados durante el corriente año según planilla N.º 4	490
Existencia al 31 Diciembre 1942	2.302

Distribución de Menores egresados

DESTINOS	Varones	Mujeres	TOTALES
Entregados a los padres	12	63	75
» a tutores	2	11	13
Puestos a disposición de otros Defensores	6	19	25
» » » » Jueces	1	3	4
Mayores de edad	121	154	275
Matrimonios contraídos (emancipación)	3	95	98
Totales	145	345	490

Movimiento de Secretaría

Notas recibidas	1.213
Notas expedidas	2.602
Ordenes expedidas	985
Certificados expedidos	118
Comparendos verbales decretados	443
Actas labradas — Ingresos y egresos	618
Actas de fugas labradas — Libro especial	66
Exposiciones tomadas en legajos personales	721
Venias judiciales para contraer matrimonios	98
Tutelas pedidas	3
Inscripciones judiciales en el Registro Civil	25
Adiciones de apellidos	6
Partidas de nacimiento solicitadas	259
Compromisos de la Sociedad de Beneficiencia	14
Libretas de trabajo autorizadas	752
Demandas del Departamento Nacional del Trabajo	19
Intimaciones policiales	25
Circulares de vencimientos de Habilitación	1.675
Contratos de locación de servicios con particulares	348
Compromisos de tenencia	25
Compromisos de tenencia con familiares	104
Libretas nuevas de cuentas del Beo. Nación usuras pupilares	272
Depósitos efectuados en el Banco de la Nación Argentina	2.005
Recibos de entregas de fondos	455
Recibos cobrados	2.087
Actas de entregas de fondos	201

57	40	12	Particulares a los padres
18	11	2	a tutores
25	10	0	Puestos a disposición de otros interesados
4	3	1	— Juces
252	134	118	Atenciones de edad
98	66	3	Atenciones congresos (compromisos)
100	345	145	Total

**BALANCE GENERAL DEL AÑO 1942, DE LA PARTIDA DE \$ 27.788.12 ₢ ASIGNADA A ESTA DEFENSORIA
EN EL PRESUPUESTO GENERAL DE DICHO AÑO, IMPUTADA INCISO 317, ITEM 1, PARTIDA 15**

Recibido de la Contaduría General de la Nación en partidas mensuales	\$ 27.788.12	Para pago de pensionistas menores en distintos asilos	\$ 7.120.81
Déficit a cargo rentas cédulas	\$ 32.25	Por asistencia médica	» 220.40
		» traslado y conduc. de menores..	» 373.30
		» asignación personal inspección...	» 19.508.12
		» librería e imprenta	» 561.65
		» teléfonos	» 36.09
Suma	\$ ₢ 27.820.37	Suma	\$ ₢ 27.820.37

Haber en Cédulas Hipotecarias Argentinas

Existencia a la fecha, en el Banco de la Nación Argentina, Cuenta «Defensorías de Menores de la Capital» «Cuenta títulos»
orden conjunta de los tres Defensores \$ 675.300.00 ₢.

BALANCE GENERAL DEL AÑO 1942, de la partida asignada a esta Defensoría en el Presupuesto General de dicho año, imputada al inciso 410, ítem 1º, partida 15; y de las sumas percibidas por renta de Cédulas

Hipotecarias Argentinas, durante el mismo año

D E B E		H A B E R	
A Saldo al 31 de Diciembre de 1941	\$ 6.848.94	Por Pensionado	\$ 12.224.36
> Contaduría General de la Nación	> 27.508.94	> Asistencia Médica	> 1.080.—
> Banco de la Argentina, cobro cupones de Cédulas Hipotecarias argentinas, durante el año en curso	> 10.441.92	> Optica y Farmacia	> 612.70
> Reintegro, por diversos importes reintegrados a esta cuenta	> 170.60	> Viáticos y Traslados	> 3.696.60
		> Asistencia Social	> 18.605.—
		> Identificación y Fichero	> 1.551.30
		> Sueldos personal inspección	> 19.228.94
		> Sueldos personal precario	> 2.414.15
		> Gastos Generales	> 1.543.97
		> Partida Registro Incapaces	> 180.—
		> Renta de Cédulas Hipotecarias, remitido a las otras dos Defensorías la 3.ª parte de las rentas	> 1.831.18
		> Saldo, existencia en el Banco de la Nación Argentina, Cta. Cte. N.º 69, a la fecha	> 2.20
	<u>\$ 44.970.40</u>		<u>\$ 44.970.40</u>

BALANCE GENERAL, al 31 de diciembre de 1942, del movimiento de fondos retenidos en la Cuenta Corriente N.º 76, en Banco de la Nación Argentina, de acuerdo al Art. 50 de la Reglamentación vigente, para cumplimiento de la ley 11.821, reintegro a sus titulares o herederos que lo reclamaren

D E B E		H A B E R	
A	Existencia al 31 de Diciembre de 1941	\$ 4.606.28	Entregas efectuadas al 31 de Diciembre de 1942 .. \$ 1.282.49
			Por Saldo, existencia en Banco Nación Cta. Cte. 76
			a la fecha
		\$ 4.606.28	\$ 3.323.79
			\$ 4.606.28

HABER EN CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS

Existencia a la fecha, en el Banco de la Nación Argentina, Cuenta «Defensoría de Menores de la Capital—
Cuenta Título —» o/conjunta de los tres Defensores \$ 675.300.—

OFICINA DE INSPECCION

Aplicación de la Ley 11821, Inc. 317, Item 1.º, Partida 15

Visitas efectuadas a menores en los domicilios de los guardadores y en hospitales	2.057
Visitas domiciliarias efectuadas a menores e insanos bajo tutela y curatela	748
Inspecciones realizadas por orden de los señores Jueces Civiles y Asesores	60
Menores fichados y fotografiados	520

Menores internados durante el año (a pensión)

Santa Casa de Ejercicios	58
Hogar Policial "Victoria Aguirre"	19
Asociación Tutelar de Menores	24
Amparo Maternal	33
Granja "Santa Teresita", Bella Vista	1
Asilo "San Vicente de Paul", Villa Devoto	20
Asilo-Colegio de la Providencia	4
Escuela-Taller Guardia de Honor del Sagrado Corazón	6
Taller "Rosa Anchorena de Ibáñez"	16
Colegio de la Misericordia, Cabildo 1333	4
Asilo del Buen Pastor, San Eduardo 675	7
Casa "Santa Felicitas"	1

Justicia de Paz Letrada de la
Capital Federal

menores deben sumarse la de los expedientes que pasaron del año 1941 y cuya cifra para los de monto mayor es de 198.702 y de 487.648 para los de monto menor.

El total de los expedientes iniciados en el año 1942 es de 947.278 juicios.

JUSTICIA DE PAZ LETRADA DE LA CAPITAL

Buenos Aires, marzo 26 de 1943

A S. E. el Sr. Ministro de Justicia e Instrucción Pública,

Dr. Guillermo Rothe.

Excmo. señor Ministro:

En cumplimiento de lo prescripto por el artículo 109 de la Ley Orgánica de los Tribunales N.º 1893 (art. 65 de la Ley 11.924) tengo el honor de elevar a la consideración de V. E. la memoria del movimiento de la administración de la Justicia de Paz Letrada correspondiente al año 1942, como así proponer igualmente a V. E., conforme a lo prescripto por el texto legal, algunas medidas que esta Cámara conceptúa necesarias para el mejoramiento de la ley de su creación y para una más pronta y expedita marcha de la justicia.

Las planillas que por separado se acompañan ilustrarán fehacientemente a V. E. respecto al número de causas tramitadas ante las cuatro Salas, cuarenta Juzgados y cuatro Fiscalías.

El estudio de los números que las mismas contienen, permite valorar la labor que ha debido realizarse para dar cumplimiento cabal a las más elementales exigencias de justicia de los litigantes.

Se iniciaron en los cuarenta juzgados en el año que corresponde a esta memoria 261.048 juicios de los cuales 62.382 fueron de monto mayor de \$ 200.00 y 198.702 de monto inferior a dicha cantidad. A estas cantidades que dan un promedio por Juzgado de 1.559 juicios mayores y 4.967

menores deben sumarse la de los expedientes que pasaron del año 1941 y cuya cifra para los de monto mayor es de 198.541 y de 487.648 para los de monto menor.

El total de los expedientes iniciados en el año 1942 sumado al de los que pasan del año 1941 da así la cantidad de 947.273 juicios.

Por lo que respecta a los expedientes salidos en el mismo año 1942 sus cifras se concretan en 74.931 de monto mayor de \$ 200.00 y 219.351 de monto menor, lo que hace un total de 294.282; deduciendo esta cantidad de la anteriormente especificada de 947.273 pasan al año 1943, 652.991 expedientes lo que hace un promedio de 16.324 juicios por Juzgado. Si se considera que la Ley 11.924 prescribe la intervención personal del Juez en las etapas primordiales del juicio y organiza un procedimiento oral y sumarísimo para los de monto menor a \$ 200.00, como también para la producción de la prueba de todos, fijando términos breves, se apreciará la intensa y constante labor de los Jueces y sus colaboradores legales.

El exceso de tareas que pesa sobre esta jurisdicción hace pensar en una conveniente modificación de la ley de su creación mediante la sanción de algunos de los proyectos existentes en la H. Cámara de Diputados porque un aumento de Salas, Secretarías y personal o una unificación en los fueros procuraría una aceleración en los trámites y un mejor desenvolvimiento en el trabajo.

El movimiento en las cuatro Salas que componen la Cámara ha sido de 9.169 expedientes: 7.646 entrados durante el año y 1.523 que pasaron de 1941 de acuerdo a las cifras que resultan de las planillas parciales que se acompañan; quedan en las mismas en trámite para el año 1943, 1.690 expedientes.

Las cuatro Fiscalías debieron intervenir en 30.157 expedientes y de ellos 7.040 correspondieron a la intervención de los señores Fiscales como Defensores de Pobres y Ausentes.

Las cifras que acusan el movimiento de la Oficina de Mandamientos y Notificaciones alcanzan a los siguientes totales: 291 mandamientos que quedaron sin diligenciar del año 1941 y 165.422 recibidos durante 1942 hacen un total de 165.713. De los 165.422 entrados corresponden 86.153 o sea el 51 por ciento a juicios en que actúan como actores el Fisco Nacional, la Municipalidad de la Capital y las Obras Sanitarias de la Nación y 79.269 el 49 por ciento a los juicios de particulares; las cédulas que debieron diligenciarse alcanzan a un total de 390.500 documentos.

El notorio recargo de tareas que para los Oficiales de Justicia y Notificadores suponen estas cifras, tan sólo se ha visto amenguado en mínima parte con el aporte de 18 empleados que Contribución Territorial, la Municipalidad y las Obras Sanitarias de la Nación pusieron a disposición de esta Cámara y que se incorporaron a la Oficina de Mandamientos; pero el problema subsiste y no aparece otra solución de carácter definitivo que la de dotar a dicha oficina del personal necesario propio y en número suficiente para que las diligencias puedan realizarse dentro de los términos legales, lo que desde luego escapa a las atribuciones de esta Cámara, o bien modificar el sistema de intimaciones y notificaciones por la aprobación de algunos de los varios proyectos que sobre la materia tiene a estudio el H. Congreso de la Nación.

La ubicación de los Juzgados, todos en locales separados y distribuidos en distintos puntos de la Capital, aparte de otros factores, ha determinado una desigual distribución de tareas que en algunos casos resulta perjudicial para la pronta y eficaz administración de la Justicia. Es este un problema que la Cámara desde un primer momento y así lo certifican memorias anteriores, sometió a la consideración del Ministerio a cargo ahora de V. E. propiciando la concentración de todos los juzgados en un edificio que permitiría, sin molestias ni complicaciones para los litigantes, establecer un sistema que contribuyera a una adecuada y proporcional distribución de los juicios.

Como un arbitrio y sin pretender por ello dar una solución definitiva al asunto, esta Cámara por Acordada del 23 de diciembre de 1942 ha resuelto crear una Mesa General de Entradas que funcionará bajo su directo contralor y en la que se presentarán todas las demandas referentes a juicios ordinarios mayores, ordinarios menores, ejecutivos mayores, ejecutivos menores, y exhortos, los que luego se distribuirán en cantidades iguales entre los cuarenta Juzgados. Esta nueva organización complementa a la ya adoptada con fecha 18 de julio de 1940 respecto a los juicios que inicia el Fisco Nacional, la Municipalidad y las Obras Sanitarias de la Nación los que se distribuyen a razón de 3.000 por Juzgado.

Esta Mesa de Entradas funcionará con personal ajeno, facilitado por los Juzgados, por lo cual deberá dotársela de empleados propios y estables.

Aparte de su labor ordinaria cada una de las Salas, por rotación anual, debe atender las tareas que derivan de la Superintendencia lo que obliga a sustraer de sus ocupaciones habituales al ya escaso personal con que las mismas cuentan, ocasionándose así un evidente perjuicio para la marcha normal de la actividad de la Sala correspondiente. Si, conforme ocurre con la justicia de otros fueros, se dotara a la Habilitación de la Cámara del personal necesario, el Habilitado podría realizar conjuntamente las tareas de Encargado de Superintendencia con todas las ventajas que supondría tal centralización permanente.

La prescripción de la Ley 11.924 (Art. 64) que limita al 20 por ciento del valor del litigio el monto de las regulaciones por honorarios o comisiones, da origen muchas veces a situaciones reñidas con la equidad.

La supresión de este texto legal, o bien su modificación en el sentido de acordarle la suficiente elasticidad como para que el arbitrio del Juez no se viera constreñido a regulaciones a veces irrisorias, la estima esta Cámara muy conveniente y en tal sentido se permite interesar la atención de V. E.

Al acordar el artículo 32 de la Ley 11.924 facultades disciplinarias a las Salas ha omitido concederles la atribución de imponer arrestos que el artículo 18 concede a los señores Jueces. Como no se alcanza la razón de esta diferencia en las facultades disciplinarias, debe pensarse forzosamente en una omisión involuntaria que podría corregirse con el pertinente agregado en el texto legal.

Dios guarde a V. E.

CARLOS G. MARÍN.

Agustín M. Villar

Secretario

Estadística de las Salas

	1a.	2a.	3a.	4a.
Exps. que pasan del año anterior	176	287	210	850
» entrados durante el año	2.026	2.057	2.121	1.442
» resueltos	2.086	1.521	1.787	1.852
» c/recurso declarado desierto	84	76	73	84
» en estado de sentencia	85	398	78	131
» en trámite	31	349	393	225
» que pasan al año siguiente	116	747	471	356
Recursos de hecho que pasan del año anterior	47	11	—	137
Rec. de hecho entrados durante el año ..	175	291	193	148
» » » admitidos	15	17	20	8
» » » denegados	148	283	127	276
» » » en trámite	6	2	46	1
» » » pasados a otras Salas ..	53	—	—	—
Sentencias dictadas	1.164	892	943	1.171
Resoluciones s/perención de instancia ..	52	53	22	41
» » ley de sellos	33	64	18	35
» » competencia	130	57	163	54
Otras resoluciones	623	661	940	240
Decretos	5.810	2.241	4.941	2.112
Audiencias	20	10	24	6
Legalizaciones	—	—	—	157
Oficios	71	97	100	367
Cédulas	3.775	3.531	4.255	2.749

U J I E R I A

Mandamientos recibidos y diligenciados

Mandamientos que pasan del año anterior	291
recibidos durante el año 1942	165.422
Total de mandamientos recibidos durante el año 1942 más	
remanente año 1941	165.713
Total de mandamientos diligenciados	165.378

A diligenciarse:

Al Estado	6
A particulares	329
Total a diligenciarse	335
Mandamientos del Estado y particulares	
Total general de mandamientos recibidos	165.422
Mandamientos recibidos del:	
Fisco	21.023
Municipalidad	30.966
Obras Sanitarias	34.164
Total de mand. recibidos del Estado	86.153 51 %
Total de mand. recibidos de particulares ...	79.269 49%
Total	165.422

Cédulas recibidas y diligenciadas	
Cédulas recibidas durante el año 1942	390.500
Cédulas diligenciadas	390.379
Cédulas que pasan al año siguiente	121
Total	390.500

FISCALIAS

Número de expedientes entrados y salidos

Fiscalía N° 1	9.011
Fiscalía N° 2	8.922
Fiscalía N° 3	5.338
Fiscalía N° 4	6.886
Total	30.157

31	3.232	3.041	610	3.135
30	3.015	1.283	113	282
29	3.243	610	310	308
28	3.303	621	321	312
27	3.602	3.047	244	1.111
26	3.402	1.040	380	402
25	1.300	412	421	343
24	2.331	1.202	634	220
23	3.070	623	335	310
22	2.012	1.610	613	200
21	4.046	254	238	225
20	3.381	1.271	324	281
19	2.135	1.410	612	451
18	2.332	3.334	445	3.205
17	4.124	1.418	551	303
16	3.003	1.205	131	1.012
15	1.003	1.111	342	101
14	1.024	1.084	232	404
13	2.051	1.082	401	231
12	1.011	1.050	410	222
11	4.235	1.341	485	401

Resúmenes de los censos anteriores

1938VD02

JUZGADOS

Estadística de los cuarenta juzgados

Juzgados	Hasta \$ 200	Mayores de \$ 200	Ordinarios	Ejecutivos	Aprenio	Desalojos	Sumarios	Exhortos	Totales Mayores Menores
1	4.822	1.341	492	461	212	21	42	113	6.163
2	7.671	1.690	419	858	313	11	2	87	9.361
3	5.021	1.088	461	337	177	14	—	99	6.109
4	4.241	1.084	355	494	101	12	5	117	5.325
5	6.193	1.511	485	741	99	15	8	163	7.704
6	3.693	1.802	457	1.015	13	8	14	295	5.493
7	4.188	1.416	221	369	719	5	5	97	5.604
8	8.238	3.391	442	2.502	348	21	—	78	11.629
9	5.132	1.473	618	427	216	12	7	193	6.605
10	3.957	1.321	354	387	396	21	14	149	5.278
11	4.416	824	236	332	130	32	—	94	5.240
12	5.918	1.616	613	796	51	12	46	98	7.534
13	3.910	933	292	219	320	14	14	74	4.843
14	5.227	1.568	634	550	269	16	—	99	6.795
15	1.306	818	471	243	—	20	1	84	2.124
16	2.405	1.060	599	403	—	7	—	51	3.465
17	9.095	2.041	544	1.177	—	28	53	239	11.136
18	2.393	653	251	318	—	12	—	72	3.046
19	2.343	910	349	308	—	28	100	125	3.253
20	3.072	1.588	773	545	—	30	7	233	4.660
21	2.555	3.071	610	2.122	—	29	—	310	5.626

Juzgados	Hasta \$ 200	Mayores de \$ 200	Ordinarios	Ejecutivos	Apremio	Desalijos	Sumarios	Exhortos	Totales Menores Mayores
22	4.179	1.425	471	658	—	14	—	282	5.604
23	6.972	1.571	504	799	—	27	—	241	8.543
24	3.559	1.595	652	768	—	16	—	159	5.154
25	9.085	1.778	555	938	73	8	—	204	10.863
26	11.676	3.420	1.043	1.810	554	5	—	8	15.096
27	5.520	1.246	534	421	233	12	—	46	6.766
28	4.529	1.318	527	424	253	11	2	101	5.847
29	5.553	1.139	337	479	99	19	5	200	6.692
30	5.288	1.377	398	571	289	8	—	111	6.665
31	4.656	1.799	563	709	243	28	77	179	6.455
32	3.806	822	307	212	187	20	—	96	4.628
33	4.393	1.484	509	432	382	12	11	138	5.877
34	4.936	1.668	385	415	683	11	9	165	6.604
35	2.613	926	288	206	295	13	24	100	3.539
36	3.833	1.374	296	390	574	27	6	81	5.207
37	9.213	1.676	415	885	254	16	2	104	10.889
38	2.923	4.468	481	697	3.000	20	—	270	7.391
39	5.939	683	294	244	106	9	4	26	6.622
40	4.233	1.414	591	384	250	13	—	176	5.647
Totales:	198.702	62.382	18.826	26.046	10.839	657	458	5.557	261.084

Justicia Letrada
de los Territorios Nacionales

JUZGADOS LETRADOS DE LOS TERRITORIOS NACIONALES

JUZGADOS	A Expedientes que pasan a despacho el 1.º de enero (excluyendo los juicios por Leyes Especiales y los archivados)								B De los expedientes de la casilla anterior		C Jucios iniciados en el año (excluyendo los correspondientes a Leyes Especiales y los archivados)							
	Civiles	Comerciales	Criminales	Correccionales	De naturaleza especial	Carta de ciudadanía	Exhortos	T O T A L	Se hallan en tramitación	Paralizados de un año atrás	Civiles	Comerciales	Criminales	Correccionales	De naturaleza especial	Carta de ciudadanía	Exhortos	T O T A L
La Pampa - Sta. Rosa (Dr. Millán)	4.287	2.696	19	23	376	41	197	7.639	3.661	2.978	477	115	324	994	138	6	457	2.511
La Pampa - Sta. Rosa (Dr. Pietranera)	7.247	2.958	91	242	140	9	138	10.815	6.619	4.196	794	184	403	431	507	11	312	2.642
La Pampa - Gral. Pico	716	520	13	41	811	2	72	2.175	1.261	914	460	66	203	336	286	5	193	1.539
Río Negro - Viedma	1.403	119	1.258	280	987	34	27	4.108	3.693	415	254	11	784	414	233	44	188	1.928
» - Gral. Roca	1.421	298	263	86	285	136	47	2.536	2.133	403	613	317	841	1.123	794	48	243	8.979
Misiones (Dr. Ocampo)	2.620	390	1.502	360	480	30	80	5.462	3.405	2.057	809	11	1.667	432	90	1	116	3.126
» (» Miranda)	2.697	99	187	104	11	14	18	3.163	2.571	592	808	59	1.345	782	27	32	87	3.140
Chaco - Resistencia (Dr. Parera Deniz) ..	1.900	261	931	389	28	225	328	4.062	2.093	1.969	551	52	1.136	550	10	76	220	2.595
Chaco - Resistencia (Dr. Berlingeri)	1.621	375	1.504	352	35	49	53	3.989	2.778	1.211	1.294	739	1.391	382	60	95	202	4.163
Chaco - Pcia. R. S. Peña ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.161	110	968	483	765	8	552	4.047
Formosa	1.520	240	215	140	47	36	36	2.234	1.704	530	361	16	481	409	396	10	104	1.777
Neuquén	917	96	796	542	64	276	384	3.075	1.697	1.378	426	175	882	559	96	19	168	2.325
Chubut - Rawson	7.984	2.481	2.084	1.761	2.370	373	585	17.638	10.454	7.184	748	33	506	358	596	13	130	2.384
» - Esquel	1.491	31	1.696	90	12	2	22	3.348	3.348	—	210	18	342	135	125	5	80	915
Santa Cruz	2.311	732	241	137	807	334	82	4.644	1.564	3.080	360	60	275	93	517	20	101	1.426

(Sigue)

(Continuación)

JUZGADOS	D Los expedientes de las casillas A y C se descomponen así:							E Fallos (Excluyendo los de Leyes Especiales)							F De los exp. de la casilla anterior se apelaron		G Juicios por infracción de Leyes Especiales					Sentencia definitiva	Sobresesimientos				
	Ordinarios	Ejecutivos	Criminales	Correccionales	De naturaleza especial	Carta de ciudadanía	Exhortos	T O T A L	Sentencia defin. en juic. civ. y com.	Sentencias defin. en juicio criminal	Sentencias defin. en juicio corr.	Sobresesimientos definitivos	Sobresesimientos provisionales	Autos interlocuto- rios con fuerza de sentencia	Autos acordando carta de ciudad.	Autos devolvién. exhortos dilig.	Sentencias definitivas	Sobresesimientos def. y provisión.	Autos interlocutorios	Exp. que pa- san a des. el 1 de enero				Exped. ini- ciados du- rante el año			
																				Infracción leyes electorales 4.707 y 11.386	Total			Infracción leyes electorales 4.707 y 11.386	Total		
La Pampa - Sta. Rosa (Dr. Millán).....	3.879	3.696	343	1.017	514	47	654	10.150	187	92	108	305	557	2.564	2	468	176	23	206	2	554	556	1	276	277	399	12
La Pampa - Sta. Rosa (Dr. Pietranera)....	7.419	3.723	524	673	647	20	450	13.457	497	142	217	256	512	1.620	11	299	131	50	267	—	345	345	—	366	366	192	18
La Pampa - Gral. Pico.	1.098	658	216	377	1.093	7	265	3.714	185	98	58	380	226	309	4	162	28	—	93	—	282	282	—	451	451	120	12
Río Negro - Viedma....	198	1.589	2.042	694	1.220	78	215	6.036	194	217	158	786	106	1.087	31	158	18	—	40	—	27	27	—	707	707	119	507
» - Gral. Roca	926	1.723	1.104	1.209	1.179	184	290	6.515	55	308	331	316	1.024	16	98	21	10	258	—	—	—	—	—	298	298	18	—
Misiones (Dr. Ocampo)	2.841	989	3.169	692	670	31	196	8.588	362	404	510	262	190	671	2	120	155	94	20	—	290	290	—	441	441	1.276	452
» (» Miranda).	3.295	358	1.535	886	38	86	105	6.303	83	222	181	557	291	1.331	33	69	50	2	4	—	286	286	—	332	332	91	4
Chaco - Resistencia (Dr. Parera Deniz) ..	1.582	1.182	2.067	939	38	301	548	6.657	389	147	113	207	258	5.182	84	167	24	2	56	—	299	299	—	344	344	—	—
Chaco - Resistencia (Dr. Berlinger).....	2.582	1.447	2.895	734	95	144	255	8.152	572	124	64	351	89	5.213	80	173	56	11	122	—	15	15	—	41	41	3	31
Chaco - Pcia. R. S. Peña.	605	666	968	483	765	8	552	4.047	207	27	14	104	76	1.598	2	401	24	2	16	—	—	—	—	120	120	—	—
Formosa	311	826	696	549	443	46	140	4.011	80	58	14	378	14	285	11	68	34	4	55	42	—	42	—	—	—	12	—
Neuquén	1.442	172	1.678	1.101	480	83	444	5.400	25	127	140	279	184	—	16	98	93	2	38	—	657	657	—	640	640	420	463
Chubut - Rawson	8.214	3.032	2.590	2.119	2.966	386	715	20.022	126	61	8	69	181	292	9	82	63	3	110	—	207	207	—	47	47	196	250
» - Esquel	254	1.500	2.038	225	137	7	102	4.263	239	65	98	418	49	343	3	61	32	3	38	—	375	375	—	823	823	247	—
Santa Cruz	2.671	792	516	230	1.324	354	183	6.070	194	44	29	269	149	525	23	96	88	—	94	—	33	33	—	13	13	2	17

Reparticiones varias

ESCRIBANIA GENERAL DEL GOBIERNO

Buenos Aires, enero de 1943.

A S. E. el Señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública,
Dr. Guillermo Rothe.

S./D.

Tengo el honor de elevar a V. E. la Memoria de la labor realizada por la Escribanía General del Gobierno de la Nación durante el año 1942.

I — MESA DE ENTRADAS

Con procedencia de los Ministerios y diversas Reparticiones de la Administración Nacional, entraron expedientes en número de	1.255
Salieron escriturados e informados	952
Han quedado pendientes por diversas causas y principalmente por falta de concurrencia de los interesados para la escrituración correspondiente	303
Notas, informes, dictámenes, etc.	728

Estadística:

Expedientes entrados en los siguientes años:

1912	56
1922	119
1932	603
1938	867
1939	790
1940	725
1941	746
1942	1.255

II — REGISTRO GENERAL

Clasificación de las escrituras según su naturaleza

En el Registro de la Escribanía General del Gobierno de la Nación han sido otorgadas (996) novecientas noventa y seis escrituras clasificadas así:

Cancelación de hipotecas	1
Compraventa de barcos	1
Compraventa de inmuebles	8
Compraventa de muelles	1
Compraventa de planos	1
Compraventa de remolcadores	1
Concesión de Elevadores de granos	100
Construcciones	121
Donaciones	7
Fianzas	1
Hipotecas	2
Locación de inmuebles	3
Locación de minas	1
Locación de obra	36
Locación de servicios	8
Medianerías	1
Poderes y ampliaciones	201
Protestos	232
Protocolización documentos	2
Protocolización documentos (barcos italianos) ..	1
Suministros	248
Transferencias	1
Transportes de correspondencia	2
Escrituras sin efecto	16
Total	996

Estadística:

III — REGISTRO GENERAL

Clasificación de escrituras

Eserituras otorgadas en los siguientes años:

1912	404
1922	106
1932	829
1938	852
1939	964
1940	813
1941	711
1942	996

Sellos de matriz utilizados en el Registro de la Escribanía General del Gobierno de la Nación durante el año 1942

5.630

Estadística:

Sellos de matriz utilizados en el Registro en los siguientes años:

1912	1.060
1922	470
1932	1.960
1938	2.500
1939	3.000
1940	2.950
1941	3.400
1942	5.630

Clasificación de escrituras

[illegible]

DEPENDENCIAS	Cancelación de hipotecas	Compra - venta de barcos y remolcadores	Compra - venta de inmuebles	Compra - venta de muelles	Construcciones	Donaciones	Fianzas	Hipotecas	Locación de inmuebles	Locación de obra	Locación de servicios	Poderes y ampliaciones	Protocolizaciones	Suministros	Transferencias
Dirección General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales.....	1	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	78	1	1	—
Dirección General del Material del Ejército.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—
Dirección General del Material de Marina.....	—	—	—	—	13	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—
Fábrica Nacional de Envases de Algodón.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
Junta Reguladora de Granos...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—
Ministerio de Agricultura.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—
Ministerio de Guerra.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24	—	—	—	—
Ministerio de Marina.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—
Ministerio de Obras Públicas...	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	19	—	—	—
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—
Ministerio del Interior.....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23	—	—	—
Obras Sanitarias de la Nación.	—	—	—	—	18	—	1	—	—	6	1	39	—	59	—
Policía de la Capital Federal...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—
Prefectura General Marítima...	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—
Superior Gobierno de la Nación	—	2	4	—	—	7	—	2	—	—	—	—	1	—	1

IV — REGISTRO GENERAL

Importe de los contratos

Importe de los contratos de locación, construcciones, suministros, etc. reducidos a escritura pública en la Escribanía General de Gobierno de la Nación.

Enero	\$ 5.432.538.—
Febrero	» 7.736.419.—
Marzo	» 5.058.913.—
Abril	» 15.422.384.—
Mayo	» 7.218.254.—
Junio	» 8.974.477.—
Julio	» 7.494.257.—
Agosto	» 14.247.033.—
Septiembre	» 29.817.907.—
Octubre	» 10.864.358.—
Noviembre	» 5.925.574.—
Diciembre	» 14.814.173.—
Total	\$ 133.006.287.—

Importe de las compraventas de inmuebles
e hipotecas \$ 927.729.31

Importe de las compraventas de barcos ... \$ 86.484.950.70 (1)

Importe de las compraventas de remolcadores \$ 2.750.000.—

(1) En este total se halla incluido el precio de venta de los barcos adquiridos al Gobierno Italiano por la suma de 359.523.700 Liras Italianas, que al tipo de un contenido áureo de 0,04677 gramos por Lira equivale a la cantidad de \$ 80.084.950,70 moneda nacional.

Importe de los contratos diversos	\$ 133.006.287.—
Importe de las compraventas de inmuebles e hipotecas	» 927.729.31
Importe de las compraventas de barcos ..	» 86.484.950.70
Importe de las compraventas de remolca- dores	» 2.750.000.—

Total	\$ 223.168.967.01	%
-------------	-------------------	---

Estadística:

Importe de los contratos, hipotecas, etc., reducidos a escritura pública en la Escribanía General durante los siguientes años: (1)

1938	\$ 94.141.765.—
1939	» 100.370.720.—
1940	» 84.745.783.79
1941	» 75.671.337.63
1942	» 223.168.967.01
Totales	

Estadística:

Reservaciones efectuadas en concepto de I. y T. de Bienes, derechos del Arrendatario y otros capitales de garantía durante los siguientes años:

1912	80.781
1913	13.708
1914	97.633
1915	222.428
1916	251.412
1917	222.322
1918	191.509
1919	304.131

(1) Por carecer de informes exactos solamente se consignan las cifras correspondientes a los últimos cinco años.

V — RECAUDACION EN SELLOS

Recaudación en concepto de Ley de Sellos y derechos del Arancel de la Escribanía General y sellos suplidos de matriz, durante el año 1942:

MES	Sellos \$ m/n	Derechos \$ m/n	Sellos de matriz \$ m/n	Total \$ m/n
Enero.....	6.156	8.290	335	14.781
Febrero.....	8.818	11.691	306	20.815
Marzo.....	5.674	7.959	434	14.067
Abril.....	18.963	23.221	490	42.674
Mayo.....	8.314	11.282	380	19.976
Junio.....	10.728	13.618	349	24.695
Julio.....	8.141	11.479	475	20.095
Agosto.....	14.907	21.828	576	37.311
Setiembre.....	36.095	47.086	412	84.313
Octubre.....	12.387	16.298	563	29.248
Noviembre.....	6.712	9.127	287	16.126
Diciembre.....	12.847	24.041	182	37.070
Totales.....	149.742	211.395	4.789	361.171

Estadística:

Recaudaciones efectuadas en concepto de Ley de Sellos, derechos del Arancel y sellos suplidos de matriz durante los siguientes años:

1912.....	\$	39.781
1922.....	>	13.563
1932.....	>	97.035
1938.....	>	252.426
1939.....	>	251.412
1940.....	>	229.327
1941.....	>	191.399
1942.....	>	361.137

Es de advertir que de las novecientas noventa y seis escrituras otorgadas, doscientas treinta y dos han sido protestos de letras por precio y arrendamientos de tierras fiscales, cuyos derechos, sellos empleados en el Registro, más el Impuesto Municipal correspondiente, son percibidos por la Dirección General de Tierras del Ministerio de Agricultura a medida que los deudores abonan el importe de las letras protestadas.

Las escrituras de expropiaciones, transferencias, hipotecas y compras de inmuebles por el Estado, las donaciones hechas al mismo y los poderes otorgados por diversas reparticiones de la Administración Nacional, tampoco producen renta por ser de cuenta y cargo del Estado los derechos y sellos correspondientes.

VI — LICITACIONES PUBLICAS

De acuerdo con lo determinado en los artículos 11 al 16 inclusive de la Ley N.º 775 de Obras Públicas, el infrascripto Escribano General ha concurrido a mil veinte y tres (1.023) aperturas de licitaciones, realizadas en las Reparticiones que se enumeran más adelante, labrando en cada caso su correspondiente acta:

1	Caja Nacional de Ahorro Postal	18
2	Comisión Nacional de Casas Baratas	5
3	Comisión Nacional de Granos y Elevadores	6
4	Comisión Reguladora de la Producción y Comercio	
5	de la Yerba Mate	2
6	Corporación Argentina de la Tejeduría Doméstica	6
7	Departamento Nacional de Higiene	13
8	Departamento Nacional del Trabajo	5
9	Dirección de Admin. del Ministerio de Agricultura	22
10	Dirección de Construcción de Elevadores de Granos	1
11	Dirección de Defensa Agrícola	1
12	Dirección de Parques Nacionales	22
13	Dirección del Material Aeronáutico del Ejército ..	3

Dirección General de Administración del Ministerio de Guerra	30
Dirección General de Administración del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública	59
Dirección General de Administración del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto	152
Dirección General de Administración del Ministerio del Interior	26
Dirección General de Aeronáutica Civil	3
Dirección General de Arquitectura	78
Dirección General de Contabilidad y Contralor de Trabajos Públicos	9
Dirección General de Correos y Telégrafos	42
Dirección Gral. de Estudios y Obras del Riachuelo	7
Dirección General de Fabricaciones Militares	151
Dirección General de Gendarmería Nacional	15
Dirección General de Ingenieros del Ministerio de Guerra	128
Dirección General de Irrigación	11
Dirección General de Institutos Penales	6
Dirección General de Navegación y Puertos	15
Dirección General de Sanidad del Ejército	3
Dirección General de Suministros del Estado	46
Dirección General de Material del Ejército	9
Dirección General del Material del Ministerio de Marina	25
Dirección Nacional de Vialidad	1
Fábrica de Productos Químicos del Ministerio de Agricultura	3
Fábrica Nacional de Envases de Algodón	9
Facultad de Ciencias Médicas	1
Hospital de Clínicas	4
Instituto de Medicina Experimental	3
Junta Nacional del Algodón	4
Junta Reguladora de Vinos	2
Liceo Militar «General José de San Martín»	1
Lotería Nacional de Beneficencia	1
Patronato Nacional de Ciegos	2
Patronato Nacional de Menores	1
Policía de la Capital Federal	22
Prefectura General Marítima	5
<hr/> Total	1.023

Estadística:

Licitaciones públicas efectuadas en los siguientes años: (1)

1938	795
1939	602
1940	813
1941	895
1942	1.023

VII — ARCHIVO DE PROTOCOLOS

Registro Especial de Actas de Juramentos que prestan los miembros del Poder Eje- cutivo Nacional	1	—	1
Registro General	214	16	230
Registro Especial de Donaciones a Colonos	3	—	3
Registro Especial de Ventas a Colonos ..	3	—	3
Registro Especial de Pertenencias Mineras	1	—	1
Total	—	—	238

Desde el 1.º de enero de 1942 el suscripto ha implantado el uso de un Libro «Escribanos Referencistas» donde constan las consultas que realizan esos profesionales en el Archivo de la Escribanía General, asentándose en el mismo además de su firma, el nombre y apellido del que verifica la consulta, documento de identidad, escribanía o repartición a que pertenece, escritura que consulta, empleado que facilita el protocolo, etc., teniendo por finalidad esta exigencia, rodear de las mayores garantías posibles las consultas e investigaciones que se verifican en los importantes documentos que se guardan en esta Repartición.

Fueron consultados en el año 1942, 48 protocolos.

(1) Por carecer de informes exactos solamente se consignan las cifras correspondientes a los últimos cinco años.

VIII — JURAMENTOS

(1) El día 18 de noviembre ppdo., a las 16 horas, el suscripto Escribano General intervino y labró el acta de estilo en el Juramento que ante el Excelentísimo Señor Presidente de la Nación, prestó el General de División don Pedro P. Ramírez, nombrado Ministro Secretario de Estado en el Dép. de Guerra, por Superior Decreto N.º 135.855 del 17 de noviembre de 1942.

Debo hacer notar a V. E. que entre el valioso Archivo que se custodia en esta Escribanía General, hay un libro que se destaca por su incalculable valor histórico; se trata del «Libro de Juramentos que prestan los miembros del Poder Ejecutivo y Clero de la Nación Argentina», en uso desde el año 1863. Como su encuadernación, que no era original, se encontraba en muy mal estado de conservación, se procedió a su reemplazo por una adecuada y en consonancia con el contenido del histórico libro. Asimismo debo destacar que, como complemento del libro descripto, existe en el Archivo otro importante volumen de gran valor; es éste una edición de los Santos Evangelios, impresa en Madrid en el año 1790, con grabados en madera, usado en la época colonial y sobre el cual han prestado juramento todos los Ministros del Poder Ejecutivo Nacional, Arzobispos y Obispos del Clero Argentino desde hace 80 años. A ambos libros se les confeccionó un sobre de cuero de Rusia y un estuche en el mismo material para evitar deterioros en sus traslados a las ceremonias a que están destinados.

IX — DELEGACION DE LA ESCRIBANIA GENERAL EN
YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES

La actividad habida en la Dirección General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales durante el año 1942, con la intervención del delegado de la Escribanía General del Gobierno de la Nación, Escribano don Guillermo L. Lanusse, es la siguiente:

Han sido otorgadas las siguientes escrituras de:

Cancelación de hipotecas	1
Compraventa de inmuebles	2
Compraventa de muelles	1
Poderes	78
Protocolizaciones	1
Suministro de energía eléctrica	1

Licitaciones efectuadas

Enero	127
Febrero	104
Marzo	165
Abril	140
Mayo	126
Junio	159
Julio	103
Agosto	101
Septiembre	122
Octubre	102
Noviembre	98
Diciembre	100
Total	1.447

**X — REGISTRO Y ARCHIVO DE TITULOS DE PROPIEDADES
DEL ESTADO**

Por Superior Acuerdo General de Ministros, de fecha 21 de septiembre de 1926, se inició la formación de un Índice General de los bienes inmuebles del Estado adquiridos de particulares, medida que se complementó con el Acuerdo de Ministros del 30 de diciembre de 1937, por el que se dispuso la organización de una oficina especial para el Registro y Archivo de Títulos de propiedades de la Nación. La creación de esta oficina se encuentra pendiente de resolución por parte del Poder Ejecutivo Nacional, a fin de que una vez autorizado su funcionamiento, se proceda de inmediato al ordenamiento de los títulos del Estado.

Detalle del movimiento de títulos habido durante el año 1942:

Entraron títulos en número de	697
Salieron, pedidos por diversas Reparticiones	231
Salieron, para su correspondencia legalización e inscripción	43

XI — CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL

Incineración de valores

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 69 del Decreto Reglamentario de la Ley 9.527, el infrascripto Escribano General intervino en once (11) incineraciones de Boletines y Valores mayores y menores de ahorro de la Caja Nacional de Ahorro Postal, de acuerdo al siguiente detalle:

FECHA	Actas	Boletines especiales \$	Boletines comunes \$	Valores menores de ahorro \$	Valores mayores de ahorro \$
Enero 22/1942	893	20.000.—	—	—	—
» »	314	—	5.568.—	—	—
Marzo 13/1942	894	—	—	478,51	—
» »	895	20.000.—	—	—	—
» »	315	—	10.163.—	—	—
Abril 24/1942	896	—	—	1.068,90	—
» »	897	60 000.—	—	—	—
» »	316	—	6.139.—	—	—
Mayo 15/1942	898	90.000.—	—	—	—
» »	317	—	7.000.—	—	—
Junio 15/1942	899	20.000.—	—	—	—
» 24	900	—	—	735,63	—
» »	901	90.000.—	—	—	—
» »	318	—	8.296.—	—	—
Julio 23/1942	902	—	—	—	108.131.—
» »	903	—	—	203,68	—
» »	904	90.000.—	—	—	—
» »	319	—	7.226.—	—	—
» 29	905	90.000.—	—	—	—

(Sigue)

(Continuación)

F E C H A	Actas	Boletines especiales \$	Boletines comunes \$	Valores menores de ahorro \$	Valores mayores de ahorro \$
Agosto 14/1942	906	80.000.—	—	—	—
» »	320	—	7.965.—	—	—
Setiembre 16/1942	907	110.000.—	—	—	—
» »	908	—	—	1.169,77	—
» »	321	—	9.104.—	—	—
Octubre 22/1942	909	110.000.—	—	—	—
» »	322	—	7.496.—	—	—
Noviembre 6/1942	910	—	—	—	44.629.—
» »	911	—	—	667,77	—
» »	912	130.000.—	—	—	—
» »	323	—	6.056.—	—	—
Diciembre 17/1942	913	—	—	1.832,24	—
» »	914	100.000.—	—	—	—
» »	324	—	9.199.—	—	—
TOTALES	23.386	1.010.000.—	84.212.—	6.156,50	152.760.—

XII — DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS

Correspondencia caída en rezago durante el año 1942

Durante los meses de enero, abril, julio y octubre, en virtud de lo determinado en el inciso 2.º del artículo 97 de la Ley de Correos, esta Escribanía General intervino diariamente en la apertura de correspondencia caída en rezago durante el año 1942, en el local del Archivo de la Dirección General de Correos y Telégrafos, según el siguiente detalle:

Abierta en enero de 1942. — El segundo trimestre del año 1941

	Piezas
Cartas simples	132,268
Cartas certificadas	2,349
Encomiendas	252
Valores declarados	8
Desgloses de expedientes	12
<hr/>	<hr/>
Total	138,889
<hr/>	<hr/>

Abierta en abril de 1942. — El tercer trimestre del año 1941

	Piezas
Cartas simples	149,589
Cartas certificadas	2,928
Encomiendas	461
Valores declarados	2
Desgloses de expedientes	10
<hr/>	<hr/>
Total	152,980
<hr/>	<hr/>

Abierta en julio de 1942. — El cuarto trimestre del año 1941

	Piezas
Cartas simples	148,641
Cartas certificadas	2,373
Encomiendas	302
Valores declarados	8
Desgloses de expedientes	31
<hr/>	<hr/>
Total	151,355
<hr/>	<hr/>

Abierta en octubre de 1942. — El primer trimestre del año 1942

	Piezas
Cartas simples	169.394
Cartas certificadas	2.484
Encomiendas	434
Valores declarados	8
Desgloses de expedientes	14
Total	172.334

Total de la correspondencia abierta durante el año 1942:

	Piezas
Cartas simples	603.892
Cartas certificadas	10.134
Encomiendas	1.449
Valores declarados	26
Desgloses de expedientes	67
Total	615.568

XIII — DIRECCION GENERAL DE TIERRAS

Remate de tierras

En virtud de lo dispuesto por el artículo 12, inciso 14, de la Ley 1265 de fecha 3 de noviembre de 1882, el suscrito asistió y legalizó el acta de remate de 5.000 hectáreas de tierra, situadas en el territorio nacional del Chubut, que se verificó el día 27 de agosto ppdo. a las diez y siete horas, en el Despacho del señor Director de Tierras. Fué vendida la totalidad de la tierra rematada a razón de \$ 21.— $\frac{m}{n}$ la hectárea, lo que hace un total de \$ 105.000.00 $\frac{m}{n}$, labrándose el acta correspondiente.

XIV — COMISION NACIONAL DE CASAS BARATAS

Sorteos

La Comisión Nacional de Casas Baratas en resolución N.º 240, de fecha 18 de setiembre ppdo., invitó al infrascripto Escribano General para que presidiera el sorteo de 141 departamentos en construcción y próximos a terminarse, en la Casa Colectiva denominada «Gobernador Martín Rodríguez». Este acto se realizó en el local de la Lotería Nacional el día 3 de octubre último a las 14.30 horas, labrándose la correspondiente acta.

XV — OTRAS INTERVENCIONES

Antes de terminar esta memoria relacionaré a V. E. otros actos oficiales en que ha intervenido el suscrito, que por su importancia corresponde destacar.

Por Superior Decreto de fecha 8 de setiembre de 1941, fuí designado para intervenir en el acto de la entrega del edificio adquirido por el Superior Gobierno de la Nación, sito en la Avenida Alvear N.º 2638 al 2632, en virtud de lo dispuesto en la Ley N.º 12.576, con destino a sede de la Embajada del Supremo Gobierno de la República del Perú y posteriormente, de acuerdo con lo determinado en el artículo 3.º del precitado decreto, procedí al otorgamiento de la escritura traslativa de dominio de la finca adquirida, registrada bajo el número 564 al folio 3.261, con fecha 5 de agosto del año 1942. Esta ceremonia se realizó en el Despacho del Excelentísimo Señor Presidente de la Nación, doctor don Ramón S. Castillo, recibiendo el inmueble en nombre del Supremo Gobierno de la República del Perú, Su Excelencia el Señor Embajador de ese país, Mariscal don Oscar R. Benavides. En el mismo acto el Excelentísimo Señor Presidente hizo entrega al Señor Embajador de una llave de oro, hecha de exprofeso.

que simbolizó la entrega de la finca, en propiedad. Refrendó la firma del Excelentísimo Señor Presidente, S. E. el Señor Ministro de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Enrique Ruiz Guiñazú, y como testigos instrumentales del acto la suscribieron el señor Secretario de la Presidencia de la Nación, doctor José María Paz Anchorena y el Ministro Consejero de la Embajada del Perú, doctor José Jacinto Rada.

Con fecha 27 de julio de 1942, a requerimiento de los señores Decanos de las Facultades de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales de la Universidad de Buenos Aires, Ingeniero don Luis M. Ygartúa, y de Agronomía y Veterinaria, doctor Ernesto Cánepa, me constituí en la sede del Instituto «Juan O. Hall», sito en la calle Fernández de Enciso N.º 4250, a objeto de proceder al inventario de los bienes que lo forman, dejando constancia de las existencias de la Sección Botánica cuya dirección científica y administrativa se confirió a la Facultad de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales, y de la Sección Floricultura cuya dirección científica y administrativa se confirió a la Facultad de Agronomía y Veterinaria, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 2.º de la Ordenanza de fecha 4 de mayo ppdo., de la Universidad Nacional de Buenos Aires; labrándose las actas correspondientes.

Por Decreto N.º 128.036 de fecha 19 de agosto de 1942, se encomendó al suscrito la misión de notificar a la Compañía del Ferrocarril Nord Este Argentino, con motivo de vencer el término de la concesión que obtuvo por la Ley N.º 8.463, para la construcción y explotación de un muelle y accesorios, en el Puerto de Goya (Provincia de Corrientes) el día 12 de septiembre de 1942, debía entregar al Gobierno Nacional de acuerdo a lo establecido en la misma, las mencionadas obras con sus accesorios en perfecto estado de conservación. Que en

virtud de lo precedentemente dispuesto por el Poder Ejecutivo, me constituí en la sede de la Compañía, notificándola de los términos del decreto citado, labrando el acta correspondiente con fecha 10 de septiembre ppdo. Que posteriormente, por resolución del Gobierno Nacional, y de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 4.º del precitado decreto, me trasladé a la Ciudad de Goya (Provincia de Corrientes) donde procedí a tomar posesión del muelle y accesorios que pertenecieron a la Compañía del Ferrocarril Nord Este Argentino, labrándose el acta respectiva el día 12 de septiembre de 1942, en presencia del representante del Ministerio de Obras Públicas, Ingeniero Raúl Turdera, del Ingeniero Donald Campbell, representante de la empresa ferroviaria, del Intendente Municipal de la Ciudad de Goya doctor Eduardo Mohando Soto y del Prefecto de la Zona don Juan Siano.

Otra intervención que debo destacar al señor Ministro por la gran importancia que el acontecimiento revistió para la economía argentina, fué la toma de posesión del Puerto del Rosario, por parte del Superior Gobierno Nacional, por vencimiento del término de la concesión acordada a la Empresa por Ley N.º 3885. La intervención del suscrito en este trascendental acto de Gobierno, fué ordenado por Superior Decreto de fecha 13 de octubre de 1942, trasladándome a la Ciudad de Rosario en compañía del señor Director General de Navegación y Puertos, Ingeniero don Humberto Meoli, designado representante del Superior Gobierno de la Nación para la recepción del mencionado puerto. Siendo las diez horas del día 16 de octubre del año ppdo., me constituí en las oficinas de la Administración de la Sociedad Anónima del Puerto de Rosario y procedí a labrar el acta de toma de posesión del referido puerto, en nombre del Superior Gobierno Nacional, firmando además del Ingeniero Humberto Meoli, el representante de la Empresa concesionaria Ingeniero don Andrés Stevenin,

suscribiéndola como testigos los señores doctores Calixto Las-saga, Enrique Garrido, Fermín Lejarza, Leonardo Benvenuto, Alfredo J. Rouillón, Ciro Echescortu e Ingeniero Cortés Plá, firmando además el señor Intendente Municipal de la Ciudad de Rosario, don Agustín Repetto, Subprefecto General Marítimo, Capitán de Fragata Carlos F. Rufino, Jefe de Policía de la Ciudad de Rosario, don A. B. del Frade, don Atlántico Dianda, Presidente de la Bolsa de Comercio y otros caracterizados vecinos de esa Ciudad.

Corresponde también mencionar la intervención de esta Escribanía General en la escrituración de los distintos barcos que se adquirieron con destino a la formación de la Flota Mercante del Estado. En primer término, debo citar la escritura de protocolización de documentos relativos a la adquisición de los barcos italianos, ordenada por Superior Acuerdo General de Ministros N.º 120.476 de fecha 27 de junio de 1942, detallando a continuación las embarcaciones transferidas a la Marina Mercante Argentina: «Teseo» hoy «*Río Corrientes*»; «Principessa María» hoy «*Río de la Plata*»; «Castelbianco» hoy «*Río Chubut*»; «Monte Santo» hoy «*Río Colorado*»; «Gianfranco» hoy «*Río Salado*»; «Amabilitas» hoy «*Río Bermejo*»; «Capo Rosa» hoy «*Río Dulce*»; «Valdarno» hoy «*Río Neuquén*», estos barcos adquiridos con carácter definitivo, a razón de 150 dólares la tonelada de porte bruto y el «Cervino» hoy «*Río Primero*»; «Voluntas» hoy «*Río Teuco*»; «Dante» hoy «*Río Segundo*»; «Fortunstella» hoy «*Río Tercero*»; «Maristella» hoy «*Río Atuel*»; «Inés Corrado» hoy «*Río Diamante*»; «Vittorio Veneto» hoy «*Río Guaaleguay*» y «Pelorum» hoy «*Río Chico*», todos estos barcos adquiridos con pacto de retroventa, a razón de 125 dólares la tonelada de porte bruto. El importe total a que ascendió esta operación fué de 359.523.700 Liras Italianas, que al tipo de un contenido aúreo de 0.04677 gramos por Lira, equivale a la cantidad

de \$ 80.084.959,70 $\frac{m}{n}$. Esta escritura fué pasada en el Registro de esta Escribanía General al folio 4.301 vta. con fecha 26 de septiembre de 1942, bajo el número 749.

También fueron escriturados, a favor del Estado Nacional Argentino, los barcos «*Madryn*» y «*Comodoro Rivadavia*», adquiridos de la «Nueva Compañía Argentina de Navegación» en virtud de lo dispuesto por Superior Decreto de fecha 20 de marzo de 1942. El primero, tomó el nombre de «*Río Blanco*» y fué destinado a la Flota Mercante del Estado y el segundo conservó su mismo nombre de «*Comodoro Rivadavia*» y fué destinado a la Marina de Guerra. Esta operación importó la cantidad de \$ 6.400.000.— $\frac{m}{n}$, otorgándose la respectiva escritura traslativa de dominio en el Registro de esta Escribanía General con fecha 3 de septiembre ppdo. al folio 3886 y bajo el N.º 678.

Para ser incorporados a la Armada Nacional, fueron adquiridos por intermedio del Ministerio de Marina, de la Compañía «Hamburgo Sud Americanas», los siguientes remolcadores: «*Coloso*»; «*Gigante*»; «*Almagro*»; «*Goliat*»; «*Samsón*»; «*Titán*»; «*Cíclope*»; «*Hércules*»; «*Atleta*»; «*Ajax*»; «*Aquiles*» y «*Ayudante*», por el importe total de \$ 2.750.000 $\frac{m}{n}$. La respectiva escritura traslativa de dominio, ordenada por Decreto N.º 124.646 del 17 de julio ppdo., fué otorgada en el Registro de la Escribanía General del Gobierno de la Nación bajo el N.º 965, al folio 5.451 y con fecha 17 de diciembre de 1942.

Al dar término a la Memoria de la labor realizada en esta Escribanía General durante el año ppdo., me permito hacer presente a V. E. que al final de algunos capítulos he agregado una estadística sintética, demostrativa del extraordinario aumento de trabajo habido en esta Repartición, durante los últimos treinta años, permitiéndome hacer notar al señor Ministro, que en ese largo lapso de tiempo, no ha sido aumentado el exiguo personal de esta Escribanía General —que sólo es

de 10 empleados— aunque como lo demuestran fehacientemente las estadísticas agregadas, el trabajo ha aumentado en una proporción tal, que a pesar del extraordinario esfuerzo que se realiza para cumplir con las obligaciones pendientes, resulta materialmente imposible buscar la solución del problema dentro de los precarios recursos actuales. De todo lo expuesto doy cuenta al señor Ministro por nota aparte, analizando la situación actual de esta Repartición en sus distintos aspectos, buscando su solución en base a una nueva estructuración de la misma, a fin de obtener una organización más completa, racional y eficiente, para que pueda cumplir sin las actuales dificultades, con las múltiples intervenciones que le fijan las disposiciones legales existentes, quedando en la seguridad de que la urgencia y justicia de esta solicitud han de hallar eco favorable en el elevado criterio de V. E. a fin de encontrar una justa solución que contemple y resuelva definitivamente la difícil situación de esta Escribanía General, que paulatinamente se va agravando con el incesante aumento de trabajo.

Dios guarde a V. E. por muchos años.

JORGE E. GARRIDO.

Escribano General del Gobierno de la Nación

MORGUE JUDICIAL Y MUSEO FORENSE

SERVICIO JUDICIAL DE AUTOPSIAS

Del sexo masculino — mayores	703
» » » — menores	102
» » femenino — mayores	186
» » » — menores	48
Fetos sexo masculino	110
» » femenino	89
» » indefinido	18
Restos humanos	25
Total	1.281

Destinos:

Entregados a sus deudos	837
Inhumados en el Cementerio del Oeste	436
Entregados a la Prefectura General Marítima ..	4
» a Investigaciones (Seg. Personal) ..	3
» al Laboratorio	1
Pasaron del servicio público de autopsias	3
Inhumados sin autopsia	35
Exhumaciones	3
Frascos conteniendo vísceras	152

CLASIFICACION DE LOS CADAVERES EXCEPTUANDO LOS FETOS

Nacionalidades:

Argentinos	504
Espanoles	173
Italianos	166
Varias	152
Se ignoran	44
Total	1.039

Estados Civiles:

Solteros	425
Casados	399
Divorciados	1
Viudos	80
Se ignoran	134
Total	1.039

Profesiones:

Jornaleros	421
Empleados	129
Quehaceres domésticos	135
Rentistas y Comerciantes	65
Profesionales	35
Estudiantes	24
Se ignoran	230
Total	1.039

Accidentes:

Diagnóstico:

Hemorragia meníngea	8
Fracturas del cráneo	84
«Shock» traumático	43
Múltiples traumatismos	125
Hemorragia interna	20
Edema del pulmón	6
Septicemia	18
Asfixia	2
» por submersión	16
Fractura de columna	4
Electrocución	18
Quemaduras	20
Destrozos múltiples	5

Fractura expuesta de brazo	1
Intoxicación	7
Contusión de abdomen	4
Herida de bala de tórax	1
Ruptura de útero grávido	1
Peritonitis	14
Estallido de bazo	2
Estallido de Corazón	2
Fracturas varias	17
Intoxicación por óxido de carbono	14
Hemorragia externa	2
Contusiones varias	2
Estallido de riñón	1
Ruptura de corazón y aorta	1
Neumonía post traumática	8
Total de accidentes	446

Suicidios:

Intoxicación aguda	97
Herida de bala en el cráneo	67
Asfixia por suspensión	23
Asfixia por submersión	14
Traumatismos múltiples	19
Intoxicación por óxido de carbono	16
Hemorragia interna por herida de bala	2
Degollamiento	1
Intoxicación por cianuro de potasio	1
Herida de bala de tórax	2
Hemorragia externa	12
Herida de bala en la boca	2
Quemaduras	9
Estallido del corazón	2
Carbonización	1

Herida de bala de tórax	3
«Shock» traumático	4
Neumonía doble	2
Asfixia	3
Estallido de cráneo	3

Total de suicidios 283

Muertes naturales:

Síncope cardíaco	40
Congestión cerebral	9
Neumonía	17
Hemorragia cerebral	30
Edema pulmonar	25
Tuberculosis pulmonar	8
Meningitis	5
Infarto de miocardio	8
Dilatación del corazón	21
Hemorragia cápsulas suprarrenales	2
Bronquitis capilar	5
Peritonitis	2
Anemia crónica	1
Asfixia tímica	1
Insuficiencia cardíaca aguda	7
Uremia	2
Ruptura espontánea de corazón	5
Muerte tímica	4
Úlcera de duodeno	1
Estrangulación herniana	1
Nefroesclerosis	1
Tuberculosis miliar	1
Pleuresía	1

Total muertes naturales 197

Homicidios:

Hemorragia interna por herida de bala	12
» » » » arma blanca ..	12
Herida de bala en cráneo y cerebro	11
» » » de médula	3
» » » corazón	6
» » » tórax y abdomen	4
Fracturas de cráneo	7
Hemorragia externa por herida de arma blanca ..	2
Asfixia por estrangulación	3
Intoxicación por óxido de carbono	1
Traumatismos múltiples	2
Peritonitis generalizada	7
Hemorragia interna por heridas múltiples	4
Accidentes: 446	
Suicidios: 283	
M. naturales: 197	
Homicidios: 75	

1.001

35 entregados sin autopsia

3 exhumaciones

Total 1.039

SERVICIO PUBLICO DE AUTOPSIAS

Del sexo masculino — mayores	158
» » » — menores	13
» » femenino — mayores	37
» » » — menores	13
Fetos sexo masculino	25
» » femenino	29
Total	266

Destínos:

Entregados a sus deudos	75
» al Cementerio del Oeste	18
» » Crematorio	173
Pasaron al servicio judicial	3
Inhumados sin autopsia	3

CLASIFICACION DE LOS CADAVERES EXCEPTO LOS FETOS

<i>Nacionalidades</i>	Argentinos	87
	Espanoles	34
	Italianos	42
	Varias	26
	Se ignoran	32
	Total	221
<i>Estados civiles</i>	Solteros	70
	Casados	37
	Divorciados	—
	Viudos	19
	Se ignoran	95
	Total	221
<i>Profesiones</i>	Empleados	12
	Jornaleros	32
	Quehaceres domésticos ..	8
	Rentistas y comerciantes	6
	Profesionales	—
	Estudiantes	2
	Se ignoran	161
	Total	221
<i>Muertes naturales:</i>		
	Miocarditis crónica	29
	Tuberculosis pulmonar	25
	Nefritis	14
	Edema pulmonar	33
	Aortitis	15
	Dilatación del corazón	13
	Bronconeumonía	20
	Ruptura de aorta	8
	Hemorragia cerebral	3
	Congestión cerebral	4
	Nefroesclerosis	7

Debilidad congénita	5
Insuficiencia cardíaca aguda	13
Hipertrofia de timo	1
Cáncer de mama	1
Cáncer de lengua	2
Pleuresía	3
Bronquitis capilar	5
Peritonitis purulenta	4
Síncope cardíaco	6
Infarto de miocardio	1
Cáncer de estómago	1
Cáncer de pulmón	1
Asfixia tímica	1
Asistolia	1
Oclusión intestinal	1
Encéfalocele acrania	1
Total	218

LABORATORIO

Año 1942

Sangre:

Reacción de Wassermann	45
Reacción de Kahn	51
Urea	85
Glucosa	55
Oxido de carbono	40
Alcohol	23
Plankton	57
Cualitativo	22
Cuantitativo	22
Grupo sanguíneo	5
Reserva alcalina	6
Reacción de Friedmann	3
Colesterina	2
Tiempo coagulación	3
Hematíes punteados	2
Pus	1
Total	422

Orina:

Completo	146
Glucosa	2
Alcohol	8
Reacción de Friedmann	17
Urea	1
Bacteriológico	4
Investigación de yodo	1
Total	179

Cuerpo Pediculado:

Histológico	1
-------------------	---

Estómago:

Histológico	1
-------------------	---

Líquido Céfal Raquídeo:

Elementos por mm ³	2
Albúmina	2
Citológico	2
Reacción de Appelt	2
» » Pandey	2
» » Weichnrodt	2
» » Wassermann	2
» » Kahn	3
» » Guillain	2
» » Lange	2
Total	21

Pus:

Bacteriológico	30
----------------------	----

Pus Uretral:

Bacteriológico	1
----------------------	---

Pulmón:

Histológico	8
-------------------	---

Espútos:

Bacteriológico	16
Cristales de Leyden	1
Total	17

Corazón:

Histológico	4
-------------------	---

Materia Fecal:

Parasitológico	5
Pus	2
Total	7

Riñón:

Histológico	7
-------------------	---

Útero:

Histológico	7
Restos placentarios	2
Total	9

Hígado:

Histológico	4
-------------------	---

Intestino:

Histológico	3
-------------------	---

Apéndice:

Histológico	1
-------------------	---

Bazo:

Histológico	5
-------------------	---

Glándulas Suprarrenales:

Histológico	1
-------------------	---

<i>Bulbo:</i>	
Histológico	1
<i>Médula:</i>	
Histológico	2
<i>Piel:</i>	
Cutirreacción de Piquet	1
<i>Trozo pie:</i>	
Tétano	1
<i>Tumor mediastino:</i>	
Histológico	1
<i>Secreción mamas:</i>	
Calostro	1
Totales	
	728

LABORATORIO DE CALCOS

N.º de Orden				
263	masculino	62 años	Asfixia mecánica	Accidente
264	masculino	54 años	Intoxicación aguda	Suicidio
265	femenino	18 años	Herida de bala de encéfalo	»
266	masculino	26 años	Herida de bala de cuello	Homicidio

Total de calcos obtenidos durante el año 4

MEDICOS DE LOS TRIBUNALES DE LA CAPITAL

Estadística de los informes expedidos durante el año 1942

MESES	Autopsias	Lesiones	Exhumaciones	RECONOCIMIENTO DE ESTADO MENTAL			Intoxicaciones	Enfermedades diversas	Enferm. venéreas sífilíticas	Desfloración	Atentados diversos al pudor	Abortos	Parto y consecuencias	Embarazos	Edad	Aptitud militar y para el trabajo	Accidentes del trabajo	Ampliaciones de informes	Informes de Justicia de Paz	Notas		Comunicaciones diversas	ANALISIS				
				ESTADO FIS. Y DISQ. DE MEJORES DELINCUENTES	INTERDICCION CIVIL	RESPONSABILIDAD PENAL														Sobre órdenes judiciales	Sobre servicios a la oficina		Pus	Orina	Sangre	Esputos	Diversos
Enero.....	113	129	1	34	14	23	1	9	—	11	11	6	—	1	3	4	2	13	13	129	—	—	1	14	39	1	5
Febrero.....	99	129	1	26	15	15	—	14	2	7	7	1	—	1	50	4	5	18	9	29	4	—	3	15	30	1	1
Marzo.....	93	148	—	36	32	29	—	21	6	12	8	3	—	—	89	15	5	25	13	39	—	1	3	14	10	—	3
Abril.....	74	149	—	33	70	26	—	33	1	10	4	2	—	1	130	22	3	30	14	40	—	2	1	13	36	—	7
Mayo.....	85	106	—	26	40	14	—	28	—	3	9	2	—	1	121	40	7	15	13	49	—	—	2	18	66	2	—
Junio.....	104	115	—	21	45	30	2	25	3	3	4	5	—	1	94	14	8	20	16	51	—	—	11	12	39	—	1
Julio.....	121	150	—	42	75	23	—	29	—	7	12	3	1	2	114	29	13	40	18	53	—	—	7	18	52	3	5
Agosto.....	97	128	—	38	43	24	—	36	2	5	2	3	—	3	155	32	3	27	12	35	3	1	6	13	31	—	8
Setiembre.....	94	177	—	58	53	22	—	25	2	7	1	5	—	2	185	32	10	24	24	56	—	2	2	20	37	3	3
Octubre.....	104	151	1	32	78	24	—	35	3	5	5	2	1	2	146	27	6	37	19	39	—	—	3	20	23	2	9
Noviembre.....	100	164	—	43	38	18	3	22	2	5	9	2	—	1	108	38	9	22	19	47	4	2	—	6	32	2	14
Diciembre.....	125	165	—	38	39	19	1	26	4	10	12	7	—	3	144	40	4	34	29	96	—	—	2	16	23	3	6
Totales Parc...	1.209	1.711	3	427	542	267	7	303	25	85	84	41	2	18	1.339	297	75	305	196	563	11	8	41	179	418	17	62

Informes médico-legales6.740

» de Justicia de Paz..... 196

Notas..... 582

Análisis..... 717

REGISTRO DE LA PROPIEDAD, HIPOTECAS,
EMBARGOS E INHIBICIONES

Buenos Aires, 30 de enero de 1943.

Señor Ministro:

Tengo el honor de dirigirme a V. E. elevando a su conocimiento, en nueve cuadros estadísticos, el movimiento de entrada, recaudación y de operaciones diligenciadas como asimismo presentar la *Memoria* del trabajo realizado en el Registro de la Propiedad durante el año 1942.

I — ENTRADA Y RECAUDACION

El movimiento de entrada y recaudación ha sido llevado a conocimiento de V. E. mensualmente y se detalla más ampliamente en los cuadros anuales que adjunto, todo lo cual ha sido publicado en el Boletín de este Registro.

Resulta de ellos:

Han entrado 151.759 documentos, produciendo 2.539.744,52 pesos $\frac{m}{n}$ por recaudación de derechos arancelarios.

Inscripción, Serie A. — 84.807 documentos entrados, que encerraban 102.042 inscripciones, divididas así: 38.796 de propiedades; 38.941 de hipotecas; 3.252 de embargos; 9.399 de inhibiciones y 11.654 por el Art. 18. La recaudación correspondiente se clasifica: \$ 897.638,76 para propiedades; pesos 239.214,56 para hipotecas; \$ 20.956,20 para embargos y pesos 68.304,00 para inhibiciones. Total recaudado por la serie A.: \$ 1.226.113,52.

Certificación, Serie B. — 66.952 documentos entrados, que encerraban 224.424 certificaciones, divididas así: de escribanos 197.806; de jueces 24.606 y 2.012 de Reparticiones. Total recaudado por la Serie B.: \$ 1.313.631,00.

Art. 18 del Arancel. — El total de los derechos arancelarios, a cobrar de quienes resulten obligados, devengados en autos judiciales y en expedientes administrativos diversos, es de m\$.n. 388.708, dividido así: \$ 225.918 para inscripciones y \$ 162.790 para certificados.

El cuadro N.º 5 condensa la comparación de entrada y recaudación del año 1942 con los anteriores.

Años	Documentos entrados	Derechos pagados m\$.n.	Años	Documentos entrados	Derechos pagados m\$.n.
1917	64.045	811.778.60	1930	133.750	1.738.860.50
1918	64.508	851.071.70	1931	129.778	1.742.047.10
1919	67.532	974.253.40	1932	116.387	1.940.616.49
1920	73.930	1.057.563.90	1933	100.788	1.644.827.00
1921	76.492	975.885.50	1934	99.496	1.545.644.47
1922	90.880	1.114.368.00	1935	104.057	1.619.203.70
1923	101.382	1.340.878.45	1936	141.607	1.658.597.50
1924	108.827	1.417.143.90	1937	126.363	1.879.295.76
1925	107.466	1.476.015.90	1938	139.228	1.925.359.14
1926	107.363	1.510.209.20	1939	138.805	1.933.664.37
1927	116.921	1.559.251.30	1940	138.158	1.909.656.58
1928	127.307	1.681.219.09	1941	141.286	2.077.831.50
1929	131.363	1.750.400.45	1942	151.759	2.539.744.52

En el cuadro N.º 6 se consigna el valor de las siguientes operaciones:

	Por actos entre vivos m\$.n.	Por causa de muerte m\$.n.	Total m\$.n.
Transferencias			
de dominio	789.640.865.97	242.653.307.42	1.032.294.173.39
Hipotecas			
constituídas			225.552.030.51
			1.257.846.203.90

Los cuadros Nos. 7 y 8 indican la cantidad realmente inscripta de embargos e inhibiciones, con el siguiente detalle:

CAPITAL FEDERAL		TERRITORIOS NACIONALES	
Inmuebles		Inmuebles	
<i>Embargos:</i>			
Trabados	1.364	1.367	162
Aclarados	186	186	12
Cancelados	1.914	1.942	229
	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	3.464	3.495	403
			<hr/>
			460

Inhibiciones:

Trabadas	14.210	644
Aclaradas	1.443	38
Canceladas	4.961	179
	<u>20.614</u>	<u>861</u>

En el cuadro N.º 9 se detalla el movimiento mensual y el resumen anual de las certificaciones expedidas que llegaron a 211.152 para la Capital Federal y 13.272 para los Territorios Nacionales.

La acción del Registro de la Propiedad sigue extendiéndose con el transcurso del tiempo: limitado, embrionariamente y con concepto de utilidad privada, a la atención del movimiento notorial y judicial determinado por el interés de las partes, ha llegado ahora, en una evolución fundamental, a cumplir amplia misión de beneficio público coparticipando en el movimiento general de la Administración Nacional, como resorte esencial para el más eficiente ejercicio de las diversas funciones a cargo del Estado.

Permanentemente presta, así sus servicios, ya sea en forma de certificación, ya de exhibición de sus protocolos y docu-

mentos o ya de inscripción, a numerosas reparticiones, cuyas actividades aumentan considerablemente el volumen de trabajo excluido del pago de derechos arancelarios.

Por ejemplo: Ministerio de Justicia, para la designación de escribanos y en general los Ministerios del Poder Ejecutivo de la Nación; Banco de la Nación Argentina; Banco Hipotecario Nacional; Obras Sanitarias de la Nación; Caja Nacional de Ahorro Postal; Caja de Conversión; Yacimientos Petrolíferos Fiscales; Dirección Nacional de Vialidad; Dirección de Obras Públicas de la Nación; Dirección de Obras Públicas de la Municipalidad; Administración Autónoma de Propiedades Municipales; Administración de Contribución Territorial; Dirección de Estadística e Inspección de Catastro; Intendencia Municipal; Dirección de Economía Rural y Estadística; Dirección de Minas, Geología e Hidrología; Dirección de Tierras y Colonias; Policía de la Capital; Consejo Nacional de Educación; Dirección General del Impuesto a los Réditos; Junta Reguladora de Vinos; Instituto Movilizador de Inversiones Bancarias; Banco Central de la República Argentina; Transmisión de fondos de comercio e industria; Registro Público de Comercio; Gobernaciones y Municipalidades de los Territorios Nacionales. Asimismo se otorga certificación en todo pedido de pensión de conformidad a lo dispuesto en el Acuerdo General de Ministros del 30 de enero de 1934.

Por otra parte esta Dirección, en nota N.º 527 fecha 28 de julio último, solicitó regularizar la situación relacionada con los derechos arancelarios que percibe esta oficina en la tramitación de oficios de distintos pleitos, cuya tasa arancelaria está prevista por el Art. 18 del Arancel Ley N.º 11.582. En dicha nota, cuyos términos se dan aquí por reproducidos, se hacía constar que existen pedidos de informes enviados por instancia de los representantes fiscales o de los síndicos para averiguar qué bienes tienen determinadas personas, a fin de iniciar demandas, trabar embargos o incorporarlos a la masa. El Registro liquida esos oficios haciendo constar cuáles son los derechos a pagar, pero como no tiene ninguna intervención

posterior en el expediente no puede saber si al efectuarse las respectivas liquidaciones, se abona la tasa adeudada y no tiene como reclamar. Por lo expuesto *urge una pronta resolución de V. E. en este sentido.*

II — ESTADISTICA

La publicación semanal del Boletín del Registro de la Propiedad como Suplemento al Boletín Oficial, se ha continuado con toda regularidad.

Integró su XIV.º año con 507 números editados, que contienen el movimiento inmobiliario de la Capital Federal y Territorios Nacionales, reseñando cada una de las transferencias de dominio producidas por actos entre vivos, según la respectiva calificación legal del contrato y por causa de muerte, así como las locaciones, con indicación de la finca, «ubicación y metraje», «precio», «con o sin edificio», «trasmitentes y adquirentes», «fecha de la escritura», «causantes y sucesores», «locadores y locatarios». Además encierra los cuadros de las certificaciones, de los embargos, de las inhibiciones y de las hipotecas constituidas en la Capital Federal y los Territorios Nacionales, en m\$.n. c.l. y en m\$.n. o.s., por préstamos, restos de precio y simultáneamente, a particulares, sociedades nacionales, sociedades extranjeras, Banco Hipotecario, reparticiones públicas, según plazos, interés, etc. A fojas 10 se agrega un ejemplar del Boletín N.º 507 en el que se puede apreciar la importancia de los datos y abundante material que contiene en el mismo.

La estadística consigna los siguientes valores de dominio e hipotecas inscriptas en 1942.

El movimiento inmobiliario de la Capital Federal y Territorios Nacionales ha seguido consolidándose, a partir del año 1934, que fué el más reducido desde la declinación iniciada en 1931.

Esta misma evolución se evidencia en el valor de las transferencias de dominio y constitución de hipotecas inscriptas.

Transferencias de dominio			Hipotecas constituidas	
	Por actos entre vivos \$	Por causa de muerte \$	Suma \$	m\$n c/l.
1936	265.088.407.96	156.328.158.82	421.416.566.78	100.602.992.49
1937	335.708.530.93	169.631.049.08	505.339.580.01	131.839.397.69
1938	296.043.784.83	156.649.345.50	432.693.130.33	124.976.479.12
1939	440.098.363.02	225.752.922.88	665.851.285.90	167.878.321.72
1940	407.155.249.92	190.779.708.83	597.934.958.75	190.576.370.62
1941	471.553.628.85	179.326.845.45	650.880.474.30	259.728.681.37
1942	789.640.865.97	242.653.307.42	1032.294.173.39	225.552.030.51
Totales				
1936	m\$n.	522.019.559.27		
1937	»	637.177.977.70		
1938	»	577.669.609.45		
1939	»	833.729.607.62		
1940	»	788.511.329.37		
1941	»	910.609.155.67		
1942	»	1.257.846.203.90		

III — INDICES

En los índices de dominio se hicieron 196.053 asientos con sus respectivas foliaturas y referencias a la zona, tomó y folio en que obran las inscripciones, correspondiendo: 91.173 a los Indices de Trasmitentes y 104.880 a los de Adquirentes, divididos así: Trasmitentes 45.234 Zona Norte; 32.943 Zona Sud y 12.996 Territorios Nacionales. Adquirentes: 53.157 Zona Norte; 35.279 Zona Sud y 16.444 Territorios Nacionales.

En los Indices de Adquirentes de la Capital Federal, de los años 1917 a 1930 inclusive han sido refundidos en las dos zonas, por estricto orden alfabético, en las letras A a S-Z. con 728.840 asientos en 20.824 páginas descompuestas en 64 tomos.

En los Indices de Hipotecas, Embargos e Inhibiciones del año 1942 se hicieron 133.598 asientos, correspondiendo 92.457 a los Deudores con 56.717 asientos de hipotecas, 5.367 de embargos y 30.373 de inhibiciones; 11.335 a los Deudores Banco Hipotecario Nacional y 4.900 a los Acreedores.

El Indice anual depurado, por orden estrictamente alfabético, de hipotecas, de embargos y de inhibiciones, del año 1941 se confeccionó abarcando 1.649 fojas descompuestas en

cinco libros: el primero letras A. a BV. con 305 páginas; el segundo letras C. a E. con 291 páginas; el tercero letras F. a Ll. con 408 páginas; el cuarto letras M. a Q. con 324 páginas y el quinto letras R. a Z. con 321 páginas.

IV — FICHERO O INDICE REAL O DE UBICACION

El Fichero o Indice real o de ubicación, constituye un servicio de vital importancia para la labor y función que desempeña este Registro, según se ha expuesto en diversas notas a V. E. Antes no se podían expedir certificados sino conociendo el nombre de algunos de los propietarios; en la actualidad se informa más del 50% de los pedidos que omiten esos datos y sólo consignan la ubicación de los inmuebles o sean aquellos referentes a fincas que han tenido movimiento inscripto desde 1930. Sobre un conjunto de 337.215 fichas de dominio, reforzado provisoriamente con 352.000 boletas de inscripciones hipotecarias, se ha constituido una base seria que debe mejorarse y completarse, con urgencia, hasta abarcar el 100% de los inmuebles incriptos. Ello permitirá obviar los males y censuras de un régimen exagerado por incomprensión de las verdaderas formas conciliatorias de la Ley. Esta Dirección en nota N.º 712 fecha 21 de octubre de 1936 al tratar este punto, transcribía algunos párrafos de Planiol y Ripert, en *Traité pratique de Droit Civil Francais* N.º XII, *Surétes réelles*, N.º 708, página 653, los que sintetizados dicen así:

«Esta organización de los registros, que ha dado a este modo de publicidad el nombre de *publicidad personal*, presenta graves inconvenientes... basta ignorar el nombre de alguno de los propietarios o haberlo indicado mal para estar expuesto a sorpresas desagradables... Es una base muy frágil para el crédito hipotecario, sobre todo en la época moderna en que los inmuebles no quedan en los titulares tanto tiempo como antaño».

Hay aún situaciones más dañosas, en la posible superposición de ventas del mismo inmueble por distintos titulares. El Dr. J. A. Bibiloni, en sus estudios sobre Reformas al Có-

digo Civil Argentino, tomo 7, página 97 dice: «Hay que empezar por dar el nombre del actual propietario a fin de iniciar la investigación y de ahí remontar a los anteriores cuyos títulos están o no inscriptos. Suponiendo que lo están, no se va muy lejos y, con el sistema legal de la tradición y de la posesión hereditaria, la investigación nada demuestra, pues la inscripción no prueba que ellas se han efectuado y que no hay otro título a nombre de otra persona a quien pasó efectivamente de hecho el bien. Lo más grave es que el inmueble no está identificado, aunque está inscripto...». A contener y reparar en la medida de lo posible estos males concurrirá el Índice real o de ubicación, iniciado por esta Dirección con fecha 2 de julio de 1930, pues él llegará a servir para certificar aún ignorando previamente los nombres de los propietarios y especialmente para no inscribir sin comprobar si el inmueble se halla o no registrado a nombre de otro titular. Este servicio es esencialísimo, de orden público, de interés general, de garantía y resguardo para los derechos inmobiliarios que pueden cumplirse ampliamente dentro del régimen personal que nuestras leyes establecen, si se correlaciona a éste con contralores como los derivados del índice de ubicación el que a su vez, serviría ulteriormente de elemento de transición para el pase obligado al sistema real definitivo.

Esta situación no debe ni puede continuar: corresponde dotar sin demora al Registro de los medios adecuados de contralor, en defensa de cuantiosos intereses públicos: su base es el Índice real o de ubicación de los inmuebles.

Esta Dirección por nota N.º 403 fecha 2 de julio de 1941 —Exp. Sec. 658— elevó a la consideración de V. E. un proyecto de presupuesto presentado por la Casa Jacobo Peuser Ltda. ofreciendo un fichero destinado al registro de gravámenes en sus tres aspectos: Hipotecas, Embargos e Inhibiciones y otro para el Índice real o de Ubicación. La urgencia e importancia de que el Registro disponga de esos elementos se exponen en los informes de los señores Jefes y de los términos de la mencionada nota que doy aquí por reproducida.

V — ENCUADERNACION

En ese taller se han realizado todos los trabajos relativos a la encuadernación, reencuadernación y conservación de los protocolos, índices, libros, carpetas, oficios y demás trabajos anexos al buen funcionamiento de la Repartición.

Las proporciones del aumento de trabajo son enormes: de 64.045 documentos entrados en el año 1917 se pasa a la cantidad de 151.759 en el año 1942. Ese trabajo, casi triplicado en el período indicado, seguirá aumentando con el transcurso del tiempo, lo que trae aparejado mayor cantidad de material utilizable, factor este que debe tenerse muy en cuenta al considerarse la partida de Gastos de este Registro, la que, en contraposición de lo natural, se ha visto varias veces reducida y que actualmente puede considerarse insuficiente para llenar las necesidades de la Repartición.

VI — SITUACION ADMINISTRATIVA

Durante los 291 días hábiles del año, sobre 181 empleados se ha producido un total de 6.605 faltas de asistencia, entre licencias e inasistencias propiamente, que representan un promedio diario de casi 23 ausentes y 158 presentes. Debe tenerse en cuenta que en la cifra global de 6.605 faltas están involucradas 3.003 que tuvieron reemplazantes, los cuales en el año 1942 incurrieron a su vez en 83 inasistencias.

El Registro, en su función prolija, responsable, recargada y premiosa exige que sus trabajos se realicen siempre con la dotación completa de su personal.

Las licencias reglamentarias y por enfermedad, las ausencias del personal por distintos motivos, en los que prima la decadencia de los empleados por afecciones y decrepitud, producen necesariamente una marcada merma en la actividad con recargo injusto para el personal útil y con perjuicio para el público que paga los servicios por Arancel.

Esta situación y su concordancia con los humanitarios principios consagrados por las leyes números 11.933 y 12.111 así como por los Arts. 6.º a 9.º y 24.º del Acuerdo General de Ministros del 24 de octubre de 1936 sobre licencias, hacen necesarias previsiones para el reemplazo interino de los ausentes de modo que el Registro no exponga la eficiencia, seguridad y celeridad de sus labores.

En el año 1942 más que en los años anteriores, la labor del personal del Registro en los últimos cinco días del año ha sido agotadora. Las cifras que a continuación se consignan son un índice de la labor desarrollada por el mismo:

Sección Propiedades e Hipotecas:

	Tít.	Exp.	Canc.	Total	Despachados
Día 26 de diciembre	172	40	88	300	210
» 28 »	146	44	38	228	—
» 29 »	260	73	84	417	398
» 30 »	243	86	90	419	225
» 31 »	190	228	44	462	240
Total	1.011	471	344	1.826	1.073
Total de Entrada					1.826
Anteriores en trámite de inscripción					2.379
Total					4.205
Despachados en 5 días					1.073
En trámite					3.132

Estas cifras documentan un despacho general a ocho días de la entrada de los documentos, debiendo hacerse constar que, para los expedientes judiciales, es de *tres* días, pues se despacharon hasta parte de los entrados el día 28 de diciembre. Esta prelación, motivada por la Feria, se asigna a las escrituras en el mes de enero siguiente.

Sección Embargos e Inhibiciones:

	Embargos	Inhibiciones	Total
Día 26 de diciembre	21	68	89
» 28 » »	29	61	90
» 29 » »	44	81	125
» 30 » »	30	82	112
» 31 » »	26	97	123
	150	389	539

Sección Certificación — Redacción:

	Certificados	Oficios
Día 26 de diciembre	449	42
» 28 » »	422	8
» 29 » »	469	42
» 30 » »	318	36
» 31 » »	508	17
	2.266	125

Como V. E. puede apreciar la labor del personal del Registro, sin distinción de categorías, ha sido excesiva y agotadora, obligando a extender en mucho el límite común de los horarios establecidos para los distintos turnos, situación ésta que se viene repitiendo desde años atrás.

Más graves aún son las consecuencias para el público expuesto a los peligros de inscripciones y certificaciones deficientes o erradas por agotamiento físico del personal encargado de realizarlas en un verdadero vórtice de papeles, nombres, apellidos, fincas y cifras.

En estas condiciones, ninguna iniciativa, ninguna organización, ningún trabajo, alcanza a salir de su etapa rudimentaria inicial ni, por ello, a rendir la utilidad de su verdadero destino y el alivio que su ejecución perfeccionada aportaría a otros servicios.

Esa labor ímproba demostrada en las cifras que anteceden, sólo superada en una ocasión desde la creación del Re-

gistro —año 1936— queda también cristalizada en la recaudación de la Repartición de \$ 2.539.744,52, suma ésta a la que nunca se había llegado hasta la fecha.

En el año 1939, he hecho llegar a V. E. al hacerme cargo de la Dirección del Registro, la nota N.º 376 del 27 de junio de ese año, en la que se estudiaba y documentaba la necesidad de aumentar la dotación de personal y modificar los sueldos que, desde 1903 no han sufrido mayores variantes para la plana superior y desde 1917 lo ha sido sólo con pequeñas mejoras para el resto de los empleados.

Este estado de cosas se pone en evidencia en el cuadro que se detalla a continuación, demostrando palmariamente que el Presupuesto del Registro de la Propiedad no ha sufrido modificaciones y que, en la actualidad no guarda proporción alguna con las pesadas, delicadas y complejas labores que debe soportar la Repartición.

Personal de los años:	1917	y	1942
Subdirector y Jefe de Sección	1		1
Jefes de Sección	3		3
Subjefes de Sección	2		2
Auxiliares principales	5		5
Auxiliares 2dos.	8		8
Auxiliares 3ros.	21		21
Auxiliares 7os. (escribientes)	44		44
Auxiliares 8os. (inscriptores)	30		50
Ayudantes 2dos. (inscriptores eventuales)	—		34
Encuadernador	1		1
Ordenanzas	7		7

Con fecha 15 de diciembre de 1939, por nota N.º 824 esta Dirección ante la evidencia del peligro que tal estado de cosas entrañaba para el normal desenvolvimiento de las delicadas labores del Registro, solicitó de V. E. una partida mensual de \$ 6.000 (\$ 72.000 al año para costear 30 empleados) y de \$ 10.000 anuales para atender los gastos extraordinarios que demandan la depuración, refundición y confección de nuevos índices de Dominio, Hipotecas, Embargos e Inhibiciones.

Los motivos y fundamentos de tal pedido se encuentran perfectamente documentados en la nota de referencia, cuyos términos doy aquí por reproducidos y cuya *resolución favorable* por parte de V. E. *solicito con toda urgencia*.

El aumento constante y progresivo de todos los años, evidenciado en las cifras estadísticas que obran en esta nota y en los cuadros adjuntos, de la labor desarrollada por este Registro me permiten asegurar a V. E. que tal estado de cosas llegará a un límite cuando el esfuerzo del personal, al que se viene recurriendo desde hace mucho tiempo, se vea quebrantado por el cúmulo de trabajo.

VII — RECURSOS Y GASTOS

El presupuesto de 1942 asignó al Registro en concepto de sueldos de enero a diciembre (deducido el 50%, 8% y vacantes) \$ 475.942,60; de gastos y alquileres \$ 20.005,80; de confección y refundición de Índices: \$ 4.000. Total: \$ 499.948,40 moneda nacional en el año.

A esta suma debe deducirse la cantidad de \$ 1.492,39 devueltos por licencias sin goce de sueldo, multas por inasistencias del personal, etc., por lo que el *Presupuesto líquido anual* es de \$ 498.456,01.

Al tesoro, pues, el Registro ha ingresado en el año 1942 la suma de \$ 2.041.288,51 moneda nacional así:

Derechos arancelarios recaudados	\$ 2.539.744.52
Gastos efectivos	> 498.451.01

Saldo ingresado al Tesoro \$ 2.041.288.51

VIII — EDIFICIO PARA EL REGISTRO

Esta Dirección, contemplando la importancia de los servicios del Registro, el crecimiento constante de su organización, la extensión legal de sus relaciones con el público y la seguridad de su valiosa documentación, solicitó por nota número 630 del 9 de setiembre de 1936, se iniciaran las gestiones ne-

cesarias a fin de adquirir un edificio que permita tener la instalación adecuada que le corresponda.

Posteriormente, por nota N.º 747 fecha 27 de julio de 1938 se expusieron detalladamente las necesidades y condiciones a satisfacerse en el edificio a dotarse.

Por último, en nota N.º 540 del 1.º de agosto último nuevamente insistí ante V. E. sobre este punto. No quiero reproducir aquí los motivos documentados que se expusieron en dichas notas al formular el pedido. De la simple lectura de las mismas surge la necesidad impostergable de que se llene otra condición indispensable para la buena marcha de la oficina.

Es interesante hacer notar aquí a V. E. que parte del Archivo del Registro, por la imposibilidad material de ubicarlo junto con las demás oficinas, se encuentra en un local aparte, independiente, en un edificio sito en la calle Viamonte N.º 2008. Esta medida que solucionó momentáneamente la falta de espacio con que se adolecía en el edificio que ocupa esta dependencia, ha vuelto a plantearse nuevamente por el aumento constante de los elementos que debe guardar. Lo aseedado, que debe tener una urgente solución, surge de las siguientes cifras: en el período 1920 a 1929 existen 1.054.500 carpetas de ambas series distribuidas en 2.109 legajos. El cálculo de la existencia actual nos la da aproximadamente un cotejo de cifras del año 1929 hasta la fecha.

Estas cantidades, circunscriptas solamente a «carpetas» tienen íntima relación con los libros, protocolos y demás elementos con que cuenta el Registro para desarrollar su labor.

Todo ello demuestra, en forma evidente, que el edificio del Registro debe merecer *especial atención* y el *apoyo* que de V. E. desde ya solicito.

Saludo a V. E. con mi consideración más distinguida.

JUAN FRANCISCO DE LARRECHEA

A S. E. el señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública, doctor Guillermo Rothc.

ESTADISTICA DEL MOVIMIENTO Y RECAUDACION — AÑO 1942

M E S	Documentos entrados			Derechos pagados en m\$.n.		
	Serie A — Títulos y expedientes	Serie B — Certificacio- nes	Total	Serie A — m\$.n.	Serie B — m\$.n.	Total general m\$.n.
Enero	4.840	2.389	7.229	76.238.55	54.579.00	130.817.55
Febrero	4.146	3.313	7.459	46.053.65	63.314.00	109.367.65
Marzo.....	6.404	4.793	11.197	69.925.05	89.792.00	159.717.05
Abril	6.585	5.216	11.801	75.990.65	100.597.00	176.587.65
Mayo	6.806	5.641	12.447	81.022.95	106.336.00	187.358.95
Junio	7.475	5.946	13.421	99.007.80	117.027.00	216.034.80
Julio	8.004	6.284	14.288	123.352.50	118.570.00	241.922.50
Agosto	7.543	6.122	13.665	104.610.80	115.806.00	220.416.80
Setiembre	8.031	6.644	14.675	144.899.27	123.758.00	268.657.27
Octubre	7.899	6.444	14.343	119.224.84	129.250.00	248.474.84
Noviembre.....	7.554	6.143	13.697	122.398.90	124.888.00	247.286.90
Diciembre	9.520	8.017	17.537	163.388.56	169.714.00	333.102.56
Total.....	84.807	66.952	151.759	1.226.113.52	1.313.631.00	2.539.744.52

ASUNTOS COMPRENDIDOS EN LOS DOCUMENTOS ENTRADOS

	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Setiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Total general
<i>PROPIEDADES</i>													
Zona Norte.....	1.257	702	1.062	1.203	1.328	1.672	1.785	1.717	1.904	1.879	2.121	3.078	19.708
Zona Sud.....	913	427	629	796	926	907	1.093	1.048	1.040	1.108	1.099	1.534	11.520
Territorios.....	384	451	583	544	598	601	715	768	709	781	717	717	7.568
Suma.....	2.554	1.580	2.274	2.543	2.852	3.180	3.593	3.533	3.653	3.768	3.937	5.329	38.796
<i>HIPOTECAS</i>													
Zona Norte.....	1.584	1.133	1.745	1.746	1.896	2.045	2.254	2.029	2.229	2.187	2.220	2.735	23.803
Zona Sud.....	993	601	866	976	936	1.042	1.250	1.205	1.154	1.182	1.079	1.356	12.640
Territorios.....	159	151	207	142	183	212	241	222	298	232	195	256	2.498
Suma.....	2.736	1.885	2.818	2.864	3.015	3.299	3.745	3.456	3.681	3.601	3.494	4.347	38.941
<i>EMBARGOS</i>	88	158	287	240	291	305	303	290	291	299	280	420	3.252
<i>INHIBICIONES</i>	409	413	629	770	824	854	996	880	835	899	828	1.062	9.399
Suma.....	5.787	4.036	6.008	6.417	6.982	7.638	8.637	8.159	8.460	8.567	8.539	11.158	90.388
<i>CERTIFICACIONES</i>	8.384	10.268	16.531	16.737	17.715	19.450	20.391	20.453	20.858	22.801	21.436	29.400	224.424
TOTAL	14.171	14.304	22.539	23.154	24.697	27.088	29.028	28.612	29.318	31.368	29.975	40.558	314.812

DE LOS DERECHOS PAGADOS SEGUN ARANCEL EN m\$.n.

	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio
<i>PROPIEDADES</i>							
Zona Norte	33.289.30	19.756.50	25.788.40	32.610.60	33.075.95	46.631.29	50.609.75
Zona Sud	14.792.50	6.905.50	13.569.50	14.355.00	16.640.50	17.508.00	27.280.70
Territorios	5.474.30	4.108.75	6.408.00	5.405.40	4.964.50	6.672.10	12.097.00
Suma	53.556.10	30.770.75	45.765.90	52.371.00	54.680.95	70.811.39	89.987.45
<i>HIPOTECAS</i>							
Zona Norte	11.455.45	7.327.40	10.741.95	10.461.15	11.646.35	13.706.61	14.417.45
Zona Sud	6.785.90	3.462.50	5.620.60	5.791.00	5.477.80	5.440.60	7.726.10
Territorios	950.10	682.50	1.166.60	898.00	1.196.35	1.173.00	1.887.50
Suma	19.191.45	11.472.40	17.529.15	17.150.15	18.320.50	20.320.21	24.031.05
<i>EMBARGOS</i>	813.00	901.00	2.125.00	1.649.00	2.098.00	1.313.70	1.894.00
<i>INHIBICIONES</i>	2.678.00	2.909.50	4.505.00	4.820.50	5.923.50	6.562.50	7.440.00
Suma	76.238.55	46.053.65	69.925.05	75.990.65	81.022.95	99.007.80	123.352.50
<i>CERTIFICACIONES</i>	54.579.00	63.314.00	89.792.00	100.597.00	106.336.00	117.027.00	118.570.00
TOTAL	130.817.55	109.367.65	159.717.05	176.587.65	187.358.95	216.034.80	241.922.50

(Sigue)

DE LOS DERECHOS PAGADOS SEGUN ARANCEL EN m\$n.

(Continuación)

	Agosto	Setiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Total general
PROPIEDADES						
Zona Norte	47.352.10	81.994.57	56.165.80	61.618.15	79.820.00	568.712.41
Zona Sud	19.700.00	25.225.60	25.318.40	25.612.30	34.981.90	241.889.90
Territorios	9.021.50	7.927.50	7.791.50	7.120.50	10.045.40	87.036.45
Suma	76.073.60	115.147.67	89.275.80	94.350.95	124.847.30	897.638.76
HIPOTECAS						
Zona Norte	12.756.30	13.184.85	13.052.24	13.746.05	18.330.91	150.826.71
Zona Sud	6.203.90	6.760.25	6.800.40	5.928.90	8.211.35	74.209.30
Territorios	1.100.00	1.859.50	1.244.50	831.50	1.189.00	14.178.55
Suma	20.060.20	21.804.60	21.097.14	20.506.45	27.731.26	239.214.56
EMBARGOS	1.952.00	2.148.00	2.339.50	1.412.00	2.311.00	20.956.20
INHIBICIONES	6.525.00	5.799.00	6.512.50	6.129.50	8.499.00	68.304.00
Suma	104.610.80	144.899.27	119.224.84	122.398.90	163.388.56	1.226.113.52
CERTIFICACIONES	115.806.00	123.758.00	129.250.00	124.888.00	169.714.00	1.313.631.00
TOTAL	220.416.80	268.657.27	248.474.84	247.286.90	333.102.56	2.539.744.52

DERECHOS DEVENGADOS — A COBRARSE — Artículo 18 del Arancel

MESES	DOCUMENTOS ENTRADOS			AUNTOS DESPACHADOS					
	Serie A — Títulos y Exptes.	Serie B — Certifica- ciones	Total	A SALIDAS			DERECHOS DEVENGADOS		
				Serie A — Títulos y Exptes.	Serie B — Certifica- ciones	Total	Serie A — Títulos y Exptes.	Serie B — Certifica- ciones	TOTAL
Enero	199	363	562	124	103	227	928	2.686	3.614
Febrero	836	541	1.377	655	191	846	16.927	3.510	20.437
Marzo	1.418	824	2.242	693	703	1.396	13.489	10.794	24.283
Abril	1.122	901	2.023	1.075	666	1.741	26.345	16.120	42.465
Mayo	1.148	1.154	2.302	1.313	780	2.093	29.389	14.910	44.299
Junio	1.242	1.153	2.395	1.333	995	2.328	36.625	21.988	58.613
Julio	1.100	1.199	2.299	1.117	846	1.963	32.565	17.110	49.675
Agosto	916	1.096	2.012	878	828	1.706	14.316	17.260	31.576
Setiembre	1.096	1.342	2.438	1.021	784	1.805	15.978	14.940	30.918
Octubre	978	991	1.969	956	595	1.551	16.335	12.750	29.085
Noviembre	861	816	1.677	837	849	1.686	11.620	14.530	26.150
Diciembre	738	787	1.525	755	719	1.474	11.401	16.192	27.593
Total	11.654	11.167	22.821	10.757	8.059	18.816	225.918	162.790	388.708

ESTADISTICA COMPARATIVA DEL MOVIMIENTO Y RECAUDACION DE LOS AÑOS 1932 A 1942

	DOCUMENTOS ENTRADOS			DERECHOS PAGADOS — en m\$.n.		
	Serie A. — Títulos y Expedientes	Serie B. — Certifica- ciones	Total	Serie A. — m\$.n.	Serie B. — m\$.n.	Total general m\$.n.
Año 1932	67.914	48.473	116.387	914.160.50	1.026.455.99	1.940.616.49
> 1933	57.517	43.271	100.788	776.532.00	868.295.00	1.644.827.00
> 1934	56.929	42.567	99.496	685.350.47	860.294.00	1.545.644.47
> 1935	58.239	45.818	104.057	692.659.70	926.544.00	1.619.203.70
> 1936	91.353	50.254	141.607	719.399.50	939.198.00	1.658.597.50
> 1937	68.866	57.497	126.363	815.884.76	1.063.411.00	1.879.295.76
> 1938	78.626	60.602	139.228	820.718.14	1.104.641.00	1.925.359.14
> 1939	81.698	57.107	138.805	873.539.37	1.060.125.00	1.933.664.37
> 1940	79.202	58.959	138.161	854.160.58	1.055.496.00	1.909.656.58
> 1941	77.917	63.369	141.286	952.301.00	1.125.530.50	2.077.831.50
> 1942	84.807	66.952	151.759	1.226.113.52	1.313.631.00	2.539.744.52
Diferencia de entrada y recaudación para 1942						
Sobre 1932	+ 16.893	+ 18.479	+ 35.372	+ 311.953.02	+ 287.175.01	+ 599.128.03
> 1933	+ 27.290	+ 23.681	+ 50.971	+ 449.581.52	+ 445.336.00	+ 894.917.52
> 1934	+ 27.878	+ 24.385	+ 52.263	+ 540.763.05	+ 453.337.00	+ 994.100.05
> 1935	+ 26.568	+ 21.134	+ 47.702	+ 533.453.82	+ 387.087.00	+ 920.540.82
> 1936	+ 6.546	+ 16.698	+ 10.152	+ 506.714.02	+ 374.433.00	+ 881.147.02
> 1937	+ 15.941	+ 9.455	+ 25.396	+ 410.228.76	+ 250.220.00	+ 660.448.76
> 1938	+ 6.181	+ 6.350	+ 12.531	+ 405.395.38	+ 208.990.00	+ 614.385.38
> 1939	+ 3.109	+ 9.845	+ 12.954	+ 352.574.15	+ 253.506.00	+ 606.080.15
> 1940	+ 5.605	+ 7.993	+ 13.598	+ 371.952.94	+ 258.135.00	+ 630.087.94
> 1941	+ 6.890	+ 3.583	+ 10.473	+ 273.812.52	+ 188.100.50	+ 461.913.02

VALOR DE LAS OPERACIONES INSCRIPTAS EN EL AÑO 1942

M E S	T R A N S F E R E N C I A S D E D O M I N I O						T O T A L
	P O R A C T O S E N T R E V I V O S			P O R C A U S A D E M U E R T E			
	Capital Federal	Territorios	Suma	Capital Federal	Territorios	Suma	
Enero	64.985.709.08	3.276.410.95	68.262.120.03	38.375.791.42	1.087.188.13	39.462.979.55	107.725.099.58
Febrero.....	61.078.827.95	3.410.869.21	64.489.697.16	22.444.658.74	2.371.838.05	24.816.496.79	89.306.193.95
Marzo	41.142.080.24	4.576.752.70	45.718.832.94	9.061.404.18	661.487.81	9.722.891.99	55.441.724.93
Abril	37.438.222.50	4.592.962.28	42.031.184.78	11.545.191.80	999.231.12	12.544.422.92	54.575.607.70
Mayo	46.250.309.78	3.775.158.84	50.025.468.62	8.474.385.96	947.053.82	9.421.439.78	59.446.908.40
Junio.....	57.214.122.81	4.173.669.09	61.387.791.90	10.765.006.16	887.452.16	11.652.458.32	73.040.250.22
Julio	70.155.737.86	4.856.154.32	75.011.892.18	14.580.181.85	1.698.884.95	16.279.066.80	91.290.958.98
Agosto	65.335.880.04	5.788.400.08	71.124.280.12	19.958.339.27	1.131.288.98	20.189.628.25	91.313.908.37
Setiembre...	78.356.066.00	7.182.190.65	85.538.256.65	19.257.277.37	1.637.667.67	20.894.945.04	106.433.201.69
Octubre	76.925.708.91	4.918.173.67	81.843.882.58	19.660.734.51	2.435.094.98	22.095.829.49	103.939.712.07
Noviembre..	79.675.049.17	4.442.082.49	84.117.131.66	25.946.354.89	1.278.608.35	27.224.963.24	111.342.094.90
Diciembre ..	57.032.320.41	3.058.006.94	60.090.327.35	26.223.321.68	2.124.863.57	28.348.185.25	88.438.512.60
Total....	732.590.034.75	54.050.831.22	789.640.865.97	225.392.647.83	17.260.659.59	242.653.307.42	1.032.294.173.39

REPRODUCCION COMPLETIVA DEL DOCUMENTO A PROPOSICION DE LOS SEÑORES 1942 Y 1943 (Sigue)

VALOR DE LAS OPERACIONES INSCRIPTAS EN EL AÑO 1942

(Continuación)

M E S	HIPOTECAS CONSTITUIDAS			RESUMEN		
	Capital Federal	Territorios	Suma	Transferencias de dominio	Hipotecas constituidas	TOTAL
Enero	13.447.802.57	357.202.00	13.805.004.57	107.725.099.58	13.805.004.57	121.530.104.15
Febrero	9.640.182.53	843.050.88	10.483.233.41	89.306.193.95	10.483.233.41	99.789.427.36
Marzo	18.305.475.52	876.995.67	19.182.171.19	55.441.724.93	19.182.171.19	74.623.896.12
Abril	16.983.235.70	1.355.452.82	18.338.688.52	54.575.607.70	18.338.688.52	72.914.296.22
Mayo	19.850.915.70	1.377.638.74	21.228.554.44	59.446.908.40	21.228.554.44	80.675.462.84
Junio	18.774.826.31	1.536.096.10	20.310.922.41	73.040.250.22	20.310.922.41	93.351.172.63
Julio	20.966.643.35	1.639.751.80	22.606.395.15	91.290.958.98	22.606.395.15	113.897.354.13
Agosto	17.309.799.16	1.518.112.94	18.827.912.10	91.313.908.37	18.827.912.10	110.141.820.47
Setiembre...	18.829.829.50	1.094.614.19	19.924.443.69	106.433.201.69	19.924.443.69	126.357.645.38
Octubre	17.380.284.46	665.460.59	18.045.745.05	103.939.712.07	18.045.745.05	121.985.457.12
Noviembre..	23.820.310.91	1.130.192.50	24.950.503.41	111.342.094.90	24.950.503.41	136.292.598.31
Diciembre ..	17.266.510.20	581.946.37	17.848.456.57	88.438.512.60	17.848.456.57	106.286.969.17
Total	212.575.815.91	12.976.214.60	225.552.030.51	1.032.294.173.39	225.552.030.51	1.257.846.203.90

EMBARGOS

M E S	C A P I T A L F E D E R A L																
	T R A B A S								C A N C E L A C I O N E S								
	Con derechos pagados			Artículos del Arancel				T O T A L		C/derech. pag.		Artículos del Arancel				T O T A L	
				18.º		19.º						18.º		19.º			
	Embar.	Fincas	VALOR DE LAS OPERAC.	E	F	E	F	Embar.	Fincas	Embar.	Fincas	E	F	E	F	Embar.	Fincas
Enero	40	40	490.425.00	14	14	1	1	55	55	61	62	4	4	—	—	65	66
Febrero	48	48	478.712.00	23	23	2	2	73	73	91	91	2	2	—	—	93	93
Marzo	90	90	723.805.00	35	35	—	—	125	125	154	155	9	9	—	—	163	164
Abril	71	71	566.524.00	39	39	2	2	112	112	112	116	22	21	—	—	134	137
Mayo	101	101	969.890.00	50	50	—	—	151	151	143	151	20	20	—	—	163	171
Junio	92	92	1.035.344.00	47	47	1	1	140	140	158	169	15	15	1	1	174	185
Julio	92	92	644.362.00	20	20	—	—	112	112	153	154	16	5	—	—	169	159
Agosto	99	101	702.922.00	30	30	—	—	129	130	172	175	11	9	—	—	183	184
Setiembre	107	107	906.982.00	38	38	—	—	145	145	150	156	11	11	—	—	161	167
Octubre	85	85	621.743.75	39	39	1	1	125	125	170	173	16	16	—	—	186	189
Noviembre	68	69	407.323.70	18	18	3	3	98	90	154	155	10	10	—	—	164	165
Diciembre	81	82	665.320.00	25	25	2	2	108	109	250	253	9	9	—	—	259	262
Total	974	977	8.213.408.45	378	378	12	12	1.364	1.368	1.768	1.810	145	131	1	1	1.914	1.942
Territorios Nacionales																	
Enero	1	1	13.000.00	2	2	—	—	3	3	9	9	—	—	—	—	9	9
Febrero	12	12	185.343.85	1	1	—	—	13	13	4	7	—	—	—	—	4	7
Marzo	12	12	43.270.00	5	5	—	—	17	17	7	7	—	—	—	—	7	7
Abril	9	9	61.496.00	2	2	—	—	11	11	25	26	—	—	—	—	25	26
Mayo	15	15	84.958.00	1	1	—	—	16	16	26	26	—	—	—	—	26	26
Junio	13	13	416.403.00	5	5	—	—	18	18	23	26	1	1	—	—	24	27
Julio	9	9	107.250.00	1	1	—	—	10	10	33	33	—	—	—	—	33	33
Agosto	11	17	96.955.00	3	3	—	—	14	20	29	30	—	—	—	—	29	30
Setiembre	18	44	261.906.00	4	4	—	—	22	48	30	37	2	2	—	—	32	39
Octubre	10	11	120.561.00	4	4	—	—	14	15	8	9	—	—	—	—	8	9
Noviembre	11	13	120.749.00	1	1	—	—	12	14	15	18	1	1	—	—	16	19
Diciembre	11	11	211.826.00	1	1	—	—	12	12	16	18	—	—	—	—	16	18
Total	132	167	1.723.717.85	30	30	—	—	162	197	225	246	4	4	—	—	229	250
Totales	1.106	1.144	9.937.126.30	408	408	12	12	1.526	1.564	1.993	2.056	149	135	1	1	2.143	2.192

(Sigue)

(Continuación)

XIX

M E S	C A P I T A L F E D E R A L																	
	A C L A R A C I O N E S										R E S U M E N							
	C/derech. pag.		Artículos del Arancel				T O T A L		Con derechos pagados				Artículos del Arancel				T O T A L	
			18.º		19.º								18.º		19.º			
	Embar.	Fincas	E	F	E	F	Embar.	Fincas	Embar.	Fincas	VALOR DE LAS OPERAC.		E	F	E	F	Embar.	Fincas
Enero	5	5	1	1	—	—	6	6	106	107	490.425.00		19	19	1	1	126	127
Febrero	10	10	—	—	—	—	10	10	149	149	478.712.00		25	25	2	2	176	176
Marzo	6	6	2	2	—	—	8	8	250	251	723.805.00		46	46	—	—	296	297
Abril	9	9	—	—	—	—	9	9	192	196	566.524.00		61	60	2	2	255	258
Mayo	20	20	—	—	—	—	20	20	264	272	969.890.00		70	70	—	—	334	342
Junio	23	23	2	2	—	—	25	25	273	284	1.035.344.00		64	64	2	2	339	350
Julio	12	12	2	2	—	—	14	14	257	258	644.362.00		38	27	—	—	295	285
Agosto	19	19	3	3	—	—	22	22	290	294	702.977.00		44	42	—	—	334	336
Setiembre	17	17	1	1	—	—	18	18	274	280	906.982.00		50	50	—	—	324	330
Octubre	20	20	—	—	—	—	20	20	275	278	621.743.75		55	55	1	1	331	334
Noviembre	13	13	—	—	—	—	13	13	235	237	407.323.70		28	28	3	3	266	268
Diciembre	19	19	2	2	—	—	21	21	350	354	665.320.00		36	36	2	2	388	392
Total	173	173	13	13	—	—	186	186	2.915	2.960	8.213.408.45		536	522	13	13	3.464	3.495
Territorios Nacionales																		
Enero	—	—	—	—	—	—	—	—	10	10	13.000.00		2	2	—	—	12	12
Febrero	1	1	—	—	—	—	1	1	17	20	185.343.85		1	1	—	—	18	21
Marzo	1	1	—	—	—	—	1	1	20	20	43.270.00		5	5	—	—	25	25
Abril	2	3	—	—	—	—	2	3	36	38	61.496.00		2	2	—	—	38	40
Mayo	—	—	—	—	—	—	—	—	41	41	84.958.00		1	1	—	—	42	42
Junio	—	—	1	1	—	—	1	1	36	39	416.403.00		7	7	—	—	43	46
Julio	—	—	3	3	—	—	3	3	42	42	107.250.00		4	4	—	—	46	46
Agosto	1	1	—	—	—	—	1	1	41	48	96.955.00		3	3	—	—	44	51
Setiembre	2	2	—	—	—	—	2	2	50	83	261.906.00		6	6	—	—	56	89
Octubre	—	—	—	—	—	—	—	—	18	20	120.561.00		4	4	—	—	22	24
Noviembre	1	1	—	—	—	—	1	1	27	32	120.749.00		2	2	—	—	29	34
Diciembre	—	—	—	—	—	—	—	—	27	29	211.826.00		1	1	—	—	28	30
Total	8	9	4	4	—	—	12	13	365	422	1.723.717.85		38	38	—	—	403	460
Totales	181	182	17	17	—	—	198	199	3.280	3.382	9.937.126.30		574	560	13	13	3.867	3.955

INHIBICIONES

M E S	C A P I T A L F E D E R A L																
	T R A B A S								C A N C E L A C I O N E S								
	Con derechos pagados			Artículos del Arancel				T O T A L		Con derechos pagados		Artículos del Arancel				T O T A L	
				18.º		19.º						18.º		19.º			
	Inhibi- ciones	Perso- nas	Valor de las operaciones	I	P	I	P	Inhibi- ciones	Perso- nas	Inhibi- ciones	Perso- nas	I	P	I	P	Inhibi- ciones	Perso- nas
Enero	234	236	1.574.965.00	216	220	2	2	452	458	244	249	7	7	—	—	251	256
Febrero	157	160	703.223.00	663	663	2	2	822	825	169	183	25	25	—	—	194	208
Marzo	247	252	868.343.00	1.199	1.216	4	4	1.450	1.472	311	330	41	41	—	—	352	371
Abril	313	319	1.315.315.00	979	979	6	7	1.298	1.305	310	362	31	31	—	—	341	393
Mayo	386	394	2.858.272.00	1.147	1.147	12	12	1.545	1.553	354	404	34	35	1	2	389	441
Junio	344	346	1.636.222.00	1.142	1.142	13	13	1.499	1.501	403	456	47	47	—	—	450	503
Julio	420	441	2.201.968.00	1.017	1.017	5	5	1.442	1.463	446	492	27	27	—	—	473	519
Agosto	343	347	1.728.256.00	794	794	3	3	1.140	1.144	450	490	52	52	1	1	503	545
Septiembre	405	409	3.347.334.00	905	905	8	8	1.318	1.322	383	394	44	44	1	1	428	439
Octubre	365	365	2.121.696.00	730	754	54	62	1.149	1.181	372	407	40	42	3	3	415	452
Noviembre	345	347	1.343.515.00	749	749	12	12	1.106	1.108	454	457	38	38	—	—	492	495
Diciembre	355	355	2.178.666.00	627	627	7	7	989	989	634	660	38	38	1	1	673	699
Total	3.914	3.971	21.877.775.00	10.168	10.213	128	137	14.210	14.321	4.530	4.884	424	429	7	8	4.961	5.321

TERRITORIOS NACIONALES

Enero	3	3	6.397.00	18	18	—	—	21	21	20	20	—	—	—	—	20	20
Febrero	5	6	26.373.00	52	52	—	—	57	58	8	8	—	—	—	—	8	8
Marzo	8	8	22.246.00	114	114	—	—	122	122	18	19	1	1	—	—	19	20
Abril	18	18	105.054.00	51	51	1	1	70	70	4	5	1	1	—	—	5	6
Mayo	42	42	49.215.00	33	33	—	—	75	75	11	11	2	2	—	—	13	13
Junio	10	10	41.324.00	57	57	—	—	67	67	9	9	—	—	—	—	9	9
Julio	12	13	25.012.00	38	38	1	1	51	52	20	21	4	4	1	1	25	26
Agosto	8	8	21.251.00	26	26	—	—	34	34	26	26	2	2	—	—	28	28
Setiembre	5	5	10.661.00	38	38	—	—	43	43	8	8	—	—	—	—	8	8
Octubre	2	2	2.503.00	46	46	—	—	48	48	17	17	1	1	—	—	18	18
Noviembre	7	7	22.523.00	26	26	—	—	33	33	17	19	—	—	—	—	17	19
Diciembre	5	5	9.113.00	18	18	—	—	23	23	9	9	—	—	—	—	9	9
Total	125	127	341.672.00	517	517	2	2	644	646	167	172	11	11	1	1	179	184
Totales	4.039	4.098	22.219.447.00	10.685	10.730	130	139	14.854	14.967	4.697	5.056	435	440	8	9	5.140	5.505

(Sigue)

(Continuación)

INHIBICIONES

M E S	C A P I T A L F E D E R A L																
	INHIBICIONES								RESUMEN								
	Con derechos pagados		Arts. del Arancel				T O T A L		Con derechos pagados			Artículos del Arancel				T O T A L	
	Inhibi- ciones	Perso- nas	18.º		19.º		Inhibi- ciones	Perso- nas	Inhibi- ciones	Perso- nas	Valor de las operaciones	18.º		19.º		Inhibi- ciones	Perso- nas
			I	P	I	P						I	P	I	P		
Enero	42	42	3	3	—	—	45	45	520	527	1.574.965.00	226	230	2	2	748	759
Febrero	61	61	10	10	1	1	72	72	387	404	703.223.00	698	698	3	3	1.088	1.105
Marzo	108	108	9	9	1	1	118	118	666	690	868.343.00	1.249	1.266	5	5	1.920	1.961
Abril	96	96	7	7	—	—	103	103	719	777	1.315.315.00	1.017	1.017	6	7	1.742	1.801
Mayo	104	104	8	8	2	2	114	114	844	902	2.858.272.00	1.189	1.190	15	16	2.048	2.108
Junio	115	115	3	3	—	—	118	118	862	917	1.636.222.00	1.192	1.192	13	13	2.067	2.122
Julio	156	156	7	7	—	—	163	163	1.022	1.089	2.201.968.00	1.051	1.051	5	5	2.078	2.145
Agosto	132	133	7	8	1	1	140	142	925	970	1.728.256.00	853	856	5	5	1.783	1.831
Setiembre	111	111	5	5	1	1	117	117	899	914	3.347.334.00	954	954	10	10	1.863	1.878
Octubre	126	126	16	16	1	1	143	143	863	898	2.121.696.00	786	812	58	66	1.707	1.776
Noviembre	125	126	10	10	3	3	138	139	924	930	1.343.515.00	797	797	15	15	1.736	1.742
Diciembre	160	160	10	10	2	2	172	172	1.149	1.175	2.178.666.00	675	675	10	10	1.834	1.860
Total ..	1.336	1.338	95	96	12	12	1.443	1.446	9.780	10.193	21.877.775.00	10.687	10.738	147	157	20.614	21.088

TERRITORIOS NACIONALES

Enero	—	—	—	—	—	—	—	—	23	23	6.397.00	18	18	—	—	41	41
Febrero	1	1	—	—	—	—	1	1	14	15	26.373.00	52	52	—	—	66	67
Marzo	3	3	1	1	—	—	4	4	29	30	22.246.00	116	116	—	—	145	146
Abril	3	3	1	1	—	—	4	4	25	26	105.054.00	53	53	1	1	79	80
Mayo	—	—	—	—	—	—	—	—	53	53	49.215.00	35	35	—	—	88	88
Junio	2	2	—	—	—	—	2	2	21	21	41.324.00	57	57	—	—	78	78
Julio	4	4	—	—	—	—	4	4	36	38	25.012.00	42	42	2	2	80	82
Agosto	5	5	1	1	—	—	6	6	39	39	21.251.00	29	29	—	—	68	68
Setiembre	2	2	—	—	—	—	2	2	15	15	10.661.00	38	38	—	—	53	53
Octubre	4	4	—	—	—	—	4	4	23	23	2.503.00	47	47	—	—	70	70
Noviembre	7	7	2	2	—	—	9	9	31	33	22.523.00	28	28	—	—	59	61
Diciembre	2	2	—	—	—	—	2	2	16	16	9.113.00	18	18	—	—	34	34
Total	33	33	5	5	—	—	38	38	325	332	341.672.00	533	533	3	3	861	868
Totales	1.369	1.371	100	101	12	12	1.481	1.484	10.105	10.525	22.219.447.00	11.220	11.271	150	160	21.475	21.956

CERTIFICACION

M E S	D E E S C R I B A N O S																		TOTAL
	CAPITAL FEDERAL									TERRITORIOS NACIONALES									
	Ira. Solicitud				Ampliaciones					Ira. Solicitud				Ampliaciones					
	Prop.	Hipot.	Embar.	Inhib.	Prop.	Hipot.	Embar.	Inhib.	Suma	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Suma	
Enero	1.275	1.278	1.271	1.421	324	324	325	328	6.546	115	115	115	114	2	2	2	2	467	7.113
Febrero	1.657	1.660	1.798	1.792	597	598	601	608	9.311	116	116	116	116	—	—	—	—	464	9.775
Marzo	2.364	2.388	2.435	2.625	846	847	855	861	13.221	229	229	229	229	27	7	7	11	968	14.189
Abril	2.557	2.557	2.651	2.749	850	850	852	862	13.928	231	231	231	210	1	1	1	1	907	14.835
Mayo	2.674	2.687	2.784	2.921	918	919	925	933	14.761	202	202	202	201	4	4	4	4	823	15.584
Junio	3.010	3.010	3.106	3.244	897	898	890	907	15.962	179	179	179	171	6	6	6	6	732	16.694
Julio	3.039	3.026	3.131	3.285	1.086	1.090	1.102	1.123	16.882	230	230	230	229	7	7	7	7	947	17.829
Agosto	2.911	2.919	3.037	3.203	1.118	1.120	1.138	1.150	16.596	256	256	256	256	5	5	5	5	1.044	17.640
Setiembre ..	3.137	3.141	3.255	3.421	1.118	1.118	1.151	1.151	17.492	211	211	211	212	11	11	11	11	889	18.381
Octubre	3.403	3.415	3.506	3.630	1.271	1.271	1.295	1.320	19.111	259	259	259	259	30	30	24	30	1.150	20.261
Noviembre..	3.158	3.179	3.251	3.402	1.195	1.195	1.210	1.222	17.812	229	228	228	220	15	15	15	15	965	18.777
Diciembre ..	4.725	4.726	4.855	5.191	1.527	1.527	1.540	1.560	25.651	279	279	280	279	15	15	15	15	1.177	26.828
Total	33.910	33.986	35.080	36.884	11.747	11.757	11.884	12.025	187.273	2.536	2.535	2.536	2.496	123	103	97	107	10.533	198.806

CERTIFICACION

M E S	D E J U E C E S																		TOTAL
	CAPITAL FEDERAL									TERRITORIOS NACIONALES									
	Ira. Solicitud				Ampliaciones					Ira. Solicitud				Ampliaciones					
	Prop.	Hipot.	Embar.	Inhib.	Prop.	Hipot.	Embar.	Inhib.	Suma	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Suma	
Enero	731	166	104	64	—	—	—	—	1.065	139	6	6	6	1	—	—	—	158	1.223
Febrero	268	50	51	57	—	—	—	—	426	38	—	—	—	—	—	—	—	38	464
Marzo	1.073	367	345	325	6	—	—	—	2.116	182	—	—	—	—	—	—	—	182	2.298
Abril	1.137	244	143	97	—	—	—	—	1.621	201	6	5	1	—	—	—	—	213	1.834
Mayo	1.231	286	193	92	—	—	—	—	1.802	178	12	12	1	—	—	—	—	203	2.005
Junio	1.499	451	329	154	—	—	—	—	2.433	167	12	11	7	—	—	—	—	197	2.630
Julio	1.428	349	221	102	—	—	—	—	2.100	223	8	5	2	—	—	—	—	238	2.338
Agosto	1.485	385	240	135	—	—	—	—	2.245	246	13	8	5	—	—	—	—	272	2.517
Setiembre ..	1.271	372	258	133	—	—	—	—	2.034	206	19	18	10	—	—	—	—	253	2.287
Octubre	1.212	396	240	147	—	—	—	—	1.995	189	12	10	8	—	—	—	—	219	2.214
Noviembre ..	1.462	307	245	163	—	—	—	—	2.177	290	14	9	6	—	—	—	—	319	2.496
Diciembre ..	1.317	340	205	94	1	—	—	—	1.957	277	33	19	14	—	—	—	—	343	2.300
Total	14.114	3.713	2.574	1.563	7	—	—	—	21.971	2.336	135	103	60	1	—	—	—	2.635	24.606

CERTIFICACION

MES	D E R E P A R T I C I O N E S																		Total	T O T A L E S			
	CAPITAL FEDERAL									TERRITORIOS NACIONALES										Capital Federal	Territorios Nacionales	Total	
	Ira. Solicitud				Ampliaciones					Ira. Solicitud				Ampliaciones									
	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Suma	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Prop.	Hip.	Emb.	Inh.	Suma					
Enero ...	118	10	10	9	—	—	—	—	147	1	—	—	—	—	—	—	—	1	148	7.758	626	8.384	
Febrero .	21	—	—	—	—	—	—	—	21	8	—	—	—	—	—	—	—	8	29	9.758	510	10.268	
Marzo...	27	5	5	7	—	—	—	—	44	—	—	—	—	—	—	—	—	—	44	15.381	1.150	16.531	
Abril....	64	2	2	—	—	—	—	—	68	—	—	—	—	—	—	—	—	—	68	15.617	1.120	16.737	
Mayo ...	110	5	4	7	—	—	—	—	126	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126	16.689	1.026	17.715	
Junio ...	97	11	10	8	—	—	—	—	126	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126	18.521	929	19.450	
Julio	169	14	12	12	—	—	—	—	207	16	1	—	—	—	—	—	—	17	224	19.189	1.202	20.391	
Agosto ..	188	50	50	7	—	—	—	—	295	1	—	—	—	—	—	—	—	1	296	19.136	1.317	20.453	
Setiembre	145	17	7	14	—	—	—	—	183	7	—	—	—	—	—	—	—	7	190	19.709	1.149	20.858	
Octubre .	215	20	20	15	—	—	—	—	270	4	1	1	—	50	—	—	—	56	326	21.376	1.425	22.801	
Noviembre	102	21	21	15	—	—	—	—	159	1	1	1	1	—	—	—	—	4	163	20.148	1.288	21.436	
Diciembre	187	32	22	21	—	—	—	—	262	4	2	2	2	—	—	—	—	10	272	27.870	1.530	29.400	
Total ..	1.443	187	163	115	—	—	—	—	1.908	42	5	4	3	50	—	—	—	104	2.012	211.152	13.272	224.424	

REGISTRO NACIONAL DE LA PROPIEDAD INTELLECTUAL

ESTADISTICA DEL MOVIMIENTO DE LA REPARTICION DURANTE EL AÑO DE 1942

Obras Nacionales

Científicas y literarias	3784
Musicales, coreográficas y pantomímicas	2991
Traducciones, adaptaciones, transportes, etc.	1079
Películas cinematográficas	92
Dibujos, diseños y fotografías	284
Publicaciones periódicas (1ra. inscripción)	1317
» » (Inscripciones mensuales a los efectos de los artículos 29 y 30 de la Ley 11.723)	5347
Son	14894

OBRAS DE CIENCIA Y ARTE APLICADAS AL COMERCIO Y A LA INDUSTRIA Y MODELOS

Solicitudes de inscripciones (Publicadas)	54
» » » (Inéditas)	97
Inscriptas (Publicadas)	49
» » (Inéditas)	97
Son	297

Obras inéditas depositadas en custodia 4927

OBRAS EXTRANJERAS

Científicas, literarias, musicales, pantomímicas, co- reográficas, etc	59
Películas cinematográficas	65
Son	124

Contratos	272
Mandatos	1
Seudónimos	55
Resoluciones apeladas	—
» revocadas	—
Informes evacuados	54.—
Oposiciones interpuestas	5.—
Inscripciones denegadas	8.—
Certificados duplicados	55.—
Oficios de la Justicia Civil y Comercial	33.—
» » » » Federal	3.—
» » » » del Crimen	15.—
Títulos otorgados	488.—
Total	661.—

Clasificación y catalogación de obras y de otros expedientes, aproximadamente	66288
Correspondencia tramitada	4494
Total de expedientes tramitados	21679
Total de obras presentadas a inscripción	13443
Total de publicaciones periódicas inscriptas	6660

Recaudación por Arancel de Tasas Legales ..	\$ 34.417.—
» por venta de catálogos en los años 1934 a 1938	» 3.—
Son	\$ 34.425.—

Valor declarado del precio de venta de los tres ejemplares de c/u. de las obras inscriptas ..	\$ 53.892.15
Valor declarado del precio de venta de los tres ejemplares de las 38802 entregas correspondientes a las 6660 inscripciones de publicaciones periódicas	» 16.900.75
Son	\$ 70.792.90

REGISTRO DE MANDATOS DE LA CAPITAL

ESTADISTICA CORRESPONDIENTE AL AÑO 1942

3.100	inscripciones de una foja	\$ 12.400.—
2.003	» » dos fojas	» 9.013.50
970	» » tres fojas	» 4.850.—
758	» » cuatro fojas	» 4.169.—
525	» » cinco fojas	» 3.150.50
213	» » seis fojas	» 1.384.50
134	» » siete fojas	» 1.358.—
99	» » ocho fojas	» 742.50
63	» » nueve fojas	» 504.—
67	» » diez fojas	» 659.50
49	» » once fojas	» 441.—
36	» » doce fojas	» 252.—
22	» » trece fojas	» 220.—
9	» » catorce fojas	» 94.50
7	» » quince fojas	» 77.—
18	» » dieciséis fojas	» 107.—
13	» » diecisiete fojas	» 156.—
9	» » dieciocho fojas	» 104.50
6	» » veinte fojas	» 78.—
5	» » veintidós fojas	» 67.50
3	» » veinticuatro fojas	» 12.—
Total		\$ 39.750.50
<hr/>		
1.350	Anotaciones Marginales	\$ 6.750.—
3.722	Testimonios	» 18.610.—
4.681	Certificados y Ampliaciones	» 2.362.—
455	Inscripciones Ley N.º 11.357	» 1.020.—
583	Testimonios Ley N.º 11.357	» 874.50
Total		\$ 76.367.—

ARCHIVO GENERAL DE LOS TRIBUNALES

ESTADISTICA DEL AÑO 1942

Mesa de Entradas	
<i>Entradas:</i>	
Oficios	7.620
Notas marginales del Registro Civil	9.767
Notas marginales del Impuesto a los Réditos ..	151
Expedientes devueltos por los Juzgados	4.344
Expedientes remitidos para archivar	234.707
Tomos de Escribanías remitidos para archivar ..	694
Tomos del Registro Civil remitidos para archivar ..	262
Copias fotográficas	10
Pericias	32
Comunicaciones	184
Actuaciones para agregar	294
Autorizaciones para compulsar	17
<i>Salidas:</i>	
Testimonios	1.008
Certificados	266
Informes	118
Cotejos	18
Desgloses	2
Oficios expedidos	6.518
Notas marginales de protocolos	885
Notas marginales del Registro Civil	7.737
Notas marginales del Impuesto a los Réditos ..	151
Notas marginales del Registro Civil devueltas por inexactitud de datos	1.009
Notas marginales del Registro Civil devueltas por haberse practicado con anterioridad	258
Expedientes remitidos a los Juzgados	5.205
Expedientes reclamados a los Juzgados (Ley 1893, Art. 304)	486

SALA DE CONSULTAS

Protocolos consultados	28.490
Expedientes consultados	18.607

Detalle de los expedientes consultados

Sucesiones	16.277
Civiles	2.068
Comerciales	30
Federales	18
Criminales	132
Correccionales	38
Instrucción	44
Total	18.607

Detalle de los expedientes remitidos a los Juzgados
ad. effectum videndi

Sucesiones	2.023
Civiles	1.021
Comerciales	4
Federales	23
Criminales	939
Correccionales	406
Instrucción	302
Justicia de Paz	487
Total	5.205

Detalle de los expedientes devueltos por los Juzgados

Sucesiones	1.661
Civiles	1.005
Comerciales	2
Federales	23
Criminales	991
Correccionales	286
Instrucción	374
Justicia de Paz	2
Total	4.344

Inspección de Protocolos

Registros	13
Escrituras	7.169
Expedientes de Superintendencia informados ..	3

Fichero de Expedientes Civiles

Fichas anteriores	489.358
Fichas efectuadas en 1942	12.072
Total	501.430

Fichero de Expedientes Criminales

Fichas efectuadas en 1942	73.642
---------------------------------	--------

Fichero de Expedientes Correccionales

Fichas efectuadas en 1942	79.000
---------------------------------	--------

Indice de Escrituras

Indizaciones anteriores	222.616
Indizaciones efectuadas en 1942	4.953
Total	227.569

JUSTICIA DE PAZ LEGA Y LETRADA

	Existencia	1942	Total
Expedientes clasificados..	1.027.205	176.884	1.204.089
Expedientes indizados ...	339.702	5.208	344.910
Expedientes extractados ..	67.721	4.987	72.708
Totales	1.434.628	187.079	1.621.707

	Anteriores	1942	Total
Expedientes destruidos ...	64.450	9.672	74.122

TALLER DE ENCUADERNACION

Protocolos reencuadernados totalmente	143
Protocolos cuyos folios y planos fueron restaurados ..	11
Protocolos cuyas correas fueron reemplazadas.....	21
Tomos del Registro Civil restaurados	1
Expedientes cuyos planos y fojas fueron restaurados...	92
Fichas confeccionadas	289.000
Cartones para legajos confeccionados	6.800
Tomos de índices de expedientes encuadernados	2
Tomos de índices de expedientes restaurados	7
Tomos de oficios encuadernados	7
Encuadernaciones Códigos y reglamentaciones	2

DETALLE DE LA EXISTENCIA DE PROTOCOLOS DE ESCRIBANIAS Y TOMOS DEL REGISTRO CIVIL

Secciones	Existencia	1942	Total
Protocolos	21.936	694	22.630
Tomos del Registro Civil ...	9.591	262	9.853
Totales	31.527	956	32.483

DETALLE DE LA EXISTENCIA DE EXPEDIENTES

Secciones	Existencia	1942	Total
Sucesorios	124.643	4.526	129.169
Sucesorios (incidentes) ..	70.255	1.830	72.085
Civiles con incidentes	504.988	13.576	518.564
Comerciales	116.456	—	116.456
Criminales	74.934	7.977	82.911
Correccionales	385.994	13.900	399.894
Instrucción	272.194	16.014	288.208
Federales	78.075	—	78.075
Justicia de Paz	1.027.205	176.884	1.204.089
Totales	2.654.744	234.707	2.889.451

COMISION NACIONAL DE CULTURA

Buenos Aires, marzo 17 de 1943.

A S. E. el Señor *Ministro de Justicia e Instrucción Pública,*
Dr. Guillermo Rothe.

S/D.

Tengo el agrado de dirigirme a S. E. elevando al Poder Ejecutivo la Memoria de esta Comisión Nacional de Cultura correspondiente al ejercicio del año 1942.

Durante el mencionado período este organismo ha cumplido eficazmente con los fines que le fueron asignados por la Ley. Es de advertir que, además de las diversas funciones administrativas que viene desarrollando la Comisión desde la fecha de su creación, se han incorporado en el año algunas nuevas actividades.

La Comisión Nacional de Cultura ha sido instituída como el organismo de Estado destinada a alentar, fomentar y auspiciar todas las manifestaciones artísticas y científicas. Dentro de este concepto, hemos procurado extender, en la medida de nuestros recursos, esa función llevándola a todos los campos de la actividad intelectual y técnica. Creemos interpretar de esta manera cual ha sido la intención del legislador al hacer intervenir al Estado en favor de estas manifestaciones de alta cultura, que por su carácter de creación personal suelen quedar desamparadas de toda protección por parte de las instituciones nacionales ya consagradas.

Por primera vez se han instituído premios a las Patentes Argentinas de Invención, según lo anunciamos en nuestra Memoria anterior. Entendemos, que, en efecto, la inventiva técnica forma parte integrante de la cultura de un país; con la añadidura de que dadas las condiciones de la civilización moderna, el progreso de la capacidad y de la vocación técnica es de importancia vital para el engrandecimiento de la Nación, y aún para su conservación.

En otro orden de actividades se crearon premios a la producción cinematográfica argentina y se otorgaron también por primera vez los Premios Iniciación, destinados a estimular el trabajo intelectual de los escritores inéditos menores de 30 años.

En cuanto a las becas americanas, me complace muy particularmente señalar el éxito que ellas han tenido. Hemos recibido la visita de siete becarios enviados por los países vecinos e invitados por esta Comisión. Estos especialistas y escritores latinoamericanos realizaron estudios e investigaciones en nuestros centros científicos y culturales, y han podido llevar de regreso a su país de origen, una impresión exacta del grado de desarrollo alcanzado por la vida intelectual argentina. La descripción de los trabajos efectuados por los becarios americanos figura en el transcurso de esta memoria.

Una de las tareas más importantes realizadas por esta Comisión, consistió en la revisión de las diversas reglamentaciones actuales para el régimen de los premios y concursos. Introducidas algunas modificaciones de significación, éstas fueron controladas por la Secretaría con el cuerpo de los reglamentos existentes.

La Secretaría de la Comisión, en su tarea de coordinación, dirección administrativa, movimiento de oficinas, ha cumplido una labor disciplinada manteniendo al día el diligenciamiento de los expedientes y la contabilidad de las inversiones. Registró además en actas las deliberaciones y resoluciones de las quince sesiones celebradas por este Cuerpo en el año 1942. Siguió completando en su Oficina de Clasificación la formación del archivo intelectual de la Comisión. Clasificó y registró las obras científicas y literarias inscriptas en los diversos concursos que sumaron 296. La suma total de fichas asciende a 2681.

Durante el año 1942, la Comisión Nacional de Cultura otorgó 45 premios en efectivo y 9 menciones especiales. Declaró 12 premios desierto. Acordó también 16 becas para el interior del país, seleccionadas entre 110 aspirantes. Estas be-

cas, así como los premios mencionados, fueron entregados en el acto público del 5 de octubre realizado en el Teatro Nacional de Comedia. La ceremonia fué presidida por el Excelentísimo Señor Presidente de la Nación, doctor Ramón S. Castillo y con asistencia de S. E.

Respecto a las ediciones efectuadas por la Comisión debo señalar la aparición de dos fascículos de la Antología de Compositores Argentinos y el poema sinfónico «Huemac». Con estas nuevas publicaciones suman siete los volúmenes y partituras impresas.

A estas publicaciones hay que agregar las otras realizadas por la Comisión y sus dependencias, como ser los trabajos de los premios regionales y de los becarios, Biblioteca y Boletín de Estudios de Teatro. Se editó el Catálogo de Publicaciones, periódicas, científicas y técnicas elaborado por el Comité Argentino de Bibliotecarios.

Tampoco descuida, la Comisión Nacional de Cultura, este otro importante aspecto de educación musical: la dialogación de la música de cámara. Cuenta para esta acción con conjuntos subvencionados que ofrecen conciertos en la escuelas y colegios dependientes del Ministerio de Instrucción Pública y Consejo Nacional de Educación.

Con la gira por las provincias de la Compañía Teatral subvencionada, la Comisión Nacional de Cultura no sólo fomentó eficientemente al teatro nacional, sino que también lo llevó al interior de la República para que con su difusión contribuya a la cultura y al solaz de los pueblos argentinos.

El Teatro Nacional de Comedia desarrolló en el transcurso del año 1942 una intensa labor, según lo demuestra el hecho inusitado en dicho organismo, de haber figurado en sus carteleras nueve títulos, entre reposiciones y estrenos, durante los ocho meses de temporada.

Un aspecto, casi desconocido, de las funciones que desempeña el Teatro Nacional de Comedia como factor de cultura pública, es oportuno hacerlo notar. Se trata de la concurrencia gratuita de gente estudiosa y alumnos de institutos y es-

escuelas del Estado. La práctica de tal procedimiento, ha permitido que concurren en el transcurso de la temporada última, un total de 10589 alumnos pertenecientes a 175 establecimientos de enseñanza primaria y secundaria.

Los profesores de literatura, se preocupan de extender la enseñanza de dicha materia con la ilustración de las representaciones teatrales apropiadas que puede ofrecerles el Teatro Nacional de Comedia.

Como elemento ilustrativo del movimiento de la séptima temporada, transcribimos las siguientes cifras: asistieron al teatro, 136.157 personas a las 398 funciones ofrecidas. El promedio diario fué de 342 espectadores durante los ocho meses de temporada.

Las cifras correspondientes a los ingresos líquidos del Teatro, alcanzaron la suma de \$ 167.359,57 $\frac{m}{n}$ de los cuales la cantidad de \$ 160.259,57 $\frac{m}{n}$ corresponde a las entradas de boletería y la de \$ 7.100 $\frac{m}{n}$ en concepto de alquiler del teatro y concesiones varias.

El Instituto Nacional de Estudios de Teatro ha cumplido íntegramente el plan trazado para el año 1942. La Biblioteca ha enriquecido el caudal de sus existencias y en el Museo del Teatro se reorganizaron sus diversas secciones y se crearon otras nuevas. El número de lectores que concurrieron a la Biblioteca fué de 2615, durante el año y el Museo fué visitado por 91.526 personas y el número de escolares ha sido de 10.589 alumnos.

Otra de las iniciativas del plan, es la Biblioteca Teatral cuya sección *Obras* cuenta ya con tres títulos. Con la publicación del Boletín de Estudios de Teatro, hemos querido ofrecer al aficionado y al estudioso, una selección de material válido e importante para afianzar y dar mayor realce a su información en esta clase de conocimientos.

También realizó el primer concurso de Teatros Independientes. Este certamen tuvo el propósito de hacer llegar a un vasto sector de público, la labor tesonera y silenciosa, que realizan los teatros de aficionados.

Circunstancias excepcionales hicieron que durante el año 1942 el Museo Nacional de Arte Decorativo sólo estuviera abierto al público hasta el 14 de julio. Debióse ello a las delicadas tareas que exigió el desmontaje de la exposición «Cinco Siglos de Historia a través del Arte de Francia». La muestra fué recorrida por 5375 personas, durante el lapso de marzo a julio. Si se recuerda que el año pasado, según el informe consignado en la Memoria respectiva, la misma exposición había sido visitada por 30.000 personas, se advertirá cuál ha sido la trascendencia del éxito de este conjunto excepcional, presentado por la Comisión Nacional de Cultura con el auspicio del P. E. y del Gobierno de Francia.

Una vez obtenidas las autorizaciones necesarias y vista la imposibilidad de devolver la Exposición Francesa a su país de origen, el Museo Nacional de Arte Decorativo ha tomado las medidas necesarias para presentar nuevamente durante el corriente año, sus principales elementos, situándolos esta vez dentro del marco de sus colecciones propias.

Referente al movimiento contable de la Comisión, me es grato hacer notar que de los \$ 870.467 $\frac{m}{n}$, del presupuesto de 1942, sólo se invirtieron \$ 798.920,09 $\frac{m}{n}$, motivando con ello una economía efectiva de \$ 71.546,91 $\frac{m}{n}$. De las actuaciones realizadas en el ejercicio de 1942, se ha rendido cuenta documentada a la Contaduría General de la Nación con fecha 31 de enero de 1942, de acuerdo con la Ley N.º 12.227.

Con esto, Señor Ministro, dejamos expuestas en grandes líneas las tareas llevadas a cabo por la Comisión de mi presidencia. En el éxito de la labor cumplida han colaborado los miembros que integran la Comisión, así como el personal de la Secretaría y de las diversas dependencias. Los pormenores y estadísticas correspondientes, los hallará el Señor Ministro en el cuerpo de esta Memoria.

Saludo a S. E. con mi consideración más distinguida.

CARLOS IBARGUREN

Juan José de Urquiza

El presupuesto de la Comisión Nacional de Cultura para el año 1942, aprobado por el Honorable Congreso de la Nación por Ley N.º 12.778, fué fijado en la suma de \$ 870.467 $\frac{m}{n}$ de los cuales sólo se han invertido \$ 798.920 $\frac{m}{n}$ motivando con ello una economía efectiva de \$ 71.546,91 $\frac{m}{n}$ cuyo detalle en particular puede analizarse en la cuenta de inversión que figura en este opúsculo.

Del total invertido corresponde a la Comisión Nacional de Cultura, la suma de \$ 441.533,71 $\frac{m}{n}$, de cuyo monto pesos 293.461,55 $\frac{m}{n}$ fueron insumidos por los Premios a la Producción Nacional o Regional de Ciencias, Bellas Artes y Letras y por las becas acordadas durante el ejercicio, conforme a lo dispuesto por la Ley N.º 12.227, artículo 3.º.

La diferencia resultante de \$ 148.072,16 $\frac{m}{n}$, corresponde a sueldos \$ 103.964 $\frac{m}{n}$ y a otros gastos de la Comisión pesos 44.108,16 $\frac{m}{n}$.

Los egresos del Teatro Nacional de Comedia, incluídos los afectados a la cuenta especial «Producido Extraordinario del Teatro Nacional de Comedia», ascendieron a \$ 340.141,02 moneda nacional, importe que comparado con la temporada anterior de \$ 403.889,53 $\frac{m}{n}$, acusa una economía de \$ 63.748,51 $\frac{m}{n}$.

En cuanto al Museo Nacional de Arte Decorativo, el total invertido en sueldos y gastos del mismo, fué de pesos 48.913,29 moneda nacional.

Los compromisos pendientes de pago al cierre del ejercicio, ascienden a la suma de \$ 64.231,39 $\frac{m}{n}$.

Los ingresos registrados durante el año 1942 alcanzaron a \$ 872.697,09 $\frac{m}{n}$ de los cuales \$ 639.367,— $\frac{m}{n}$, corresponden a fondos recibidos directamente de la Tesorería General de la Nación de acuerdo con lo dispuesto por la Ley de Presupuesto y el excedente de \$ 233.600,09 $\frac{m}{n}$ a las recaudaciones del Teatro Nacional de Comedia, Registro Nacional de la Propiedad Intelectual, Museo Nacional de Arte Decorativo, Instituto Nacional de Estudios de Teatro y Comisión Nacional de Cultura.

Su detalle en particular puede valorarse examinando el Balance General de Fondos y Anexos.

En lo que a los ingresos se refiere, debemos señalar que tanto lo recaudado por el Teatro Nacional de Comedia, como lo percibido por el Registro Nacional de la Propiedad Intelectual, de acuerdo con lo señalado por la Ley N.º 11.723, han superado a lo previsto en \$ 31.359,57 $\frac{m}{n}$ y \$ 9.705 $\frac{m}{n}$ respectivamente.

La venta de las publicaciones teatrales editadas por el Instituto Nacional de Estudios de Teatro produjo la suma de pesos 1.077 $\frac{m}{n}$.

Lo recaudado por el Museo Nacional de Arte Decorativo desde el 31 de marzo al 14 de julio de 1942, alcanza a pesos 966.60 moneda nacional.

En concepto de renta sobre los títulos del Crédito Argentino Interno Conversión 1941—4 %, depositados en custodia en el Banco Central de la República Argentina, la Comisión Nacional de Cultura percibió en el año 1942, la suma de pesos 5.715,62 moneda nacional.

Del examen del balance de explotación del Teatro Nacional de Comedia que se agrega, se advierte que el resultado de la temporada oficial del año 1942, arroja un déficit de pesos 32.781,45 $\frac{m}{n}$ que ha sido cubierto con el excedente de ejercicios anteriores reservado en el rubro «Producido Extraordinario del Teatro Nacional de Comedia» autorizado por el P. E. por Decreto N.º 112.464 de fecha enero 30 de 1942.

Durante la temporada 1942 se ofrecieron 398 funciones, distribuidas así:

«El Sargento Palma»	83
«Los Mirasoles»	87
«Martín Fierro»	57
«El Halcón»	43
«Los Sobrevivientes»	44
«Retorno a la Tierra»	23
«Islas Orcadas»	33
«En Familia»	20
«El Hogar Ajeno»	8

La asistencia de espectadores durante las 7 temporadas alcanzó a 1.272.136 personas, de los cuales corresponden 136.157 espectadores a la última temporada. Su concurrencia mensual como así por obra puede apreciarse examinando los cuadros demostrativos que se acompañan.

En concepto de impuesto conforme a la Ley 12.704, se ingresó a la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires, la suma de \$ 11.706,75 $\frac{m}{n}$.

Los derechos de autor correspondientes a las 398 funciones ascendieron a \$ 20.004,98 $\frac{m}{n}$, suma que fué liquidada a favor de la Sociedad General de Autores de la Argentina (Argentores).

El fondo Permanente de la Comisión Nacional de Cultura autorizado por la Ley N.º 12.227, alcanza al día 31 de diciembre de 1942, la cuenta de efectivo a \$ 133.539,86 $\frac{m}{n}$ y la cuenta Títulos del Crédito Argentino Interno del 4% de interés a \$ 158.500 (v. n.).

En cuanto a la cuenta especial «Producido Extraordinario del Teatro Nacional de Comedia» cuya apertura para el año 1942 fuera dispuesta por Decreto N.º 112.464, su saldo al cierre del ejercicio es de \$ 11.509,62 $\frac{m}{n}$, considerando el anticipo de \$ 25.000 $\frac{m}{n}$ dispuesto por Decreto N.º 140.199.

La atención de la Compañía Teatral subvencionada por la Comisión Nacional de Cultura originó un desembolso de pesos 30.000 $\frac{m}{n}$ de los cuales \$ 25.000 $\frac{m}{n}$ fueron entregados al señor Armando Discépolo, de acuerdo con el Art. 8.º de la reglamentación respectiva y \$ 5.000 $\frac{m}{n}$ a la Asociación Argentina de Actores para liquidar los haberes adeudados al elenco subvencionado.

Por separado se acompaña planilla demostrativa de las funciones realizadas durante su actuación en el interior del país con sus correspondientes resultados.

Durante el ejercicio pasado se rindió cuenta de las planillas complementarias correspondientes a los años 1940 y 1941, a la Contaduría General de la Nación.

En cuanto a las inversiones del ejercicio de 1942, se han rendido a la Contaduría General de la Nación con fecha enero 31 de 1943 de acuerdo con lo dispuesto por la Ley 12.227 en su artículo 4.º

La ejecución del presupuesto como así también el origen y la discriminación de los ingresos y egresos; resultado del 1er. concurso de Teatros Independientes, recaudaciones, derechos, espectadores etc.; de cada una de las obras representadas durante el año 1942; planillas del resultado de explotación y concurrencia de espectadores al Teatro Nacional de Comedia desde su creación etc., están puestas de manifiesto en los cuadros y gráficos que se insertan en esta memoria.

COMISION NACIONAL DE CULTURA

Movimientos de fondos. — Ejercicio 1942

INGRESOS		m\$.	EGRESOS		m\$.
Saldo del ejercicio anterior		295.699.57	Sueldos:		
Tesorería General de la Nación:			Comisión Nacional de Cultura... \$ 103.964.—		
Aporte Ley N.º 12.227	\$ 500.000.—		Teatro Nacional de Comedia... > 212.787.23		
> Anexo E. (Com. Nac. Cult.) >	89.367.—		Museo Nac. de Arte Decorativo > 42.280.—		
> Anexo E. (Mus. Art. Decor.) >	50.000.—	639.367.—	Museo Nacional de Teatro..... > 2.790.—		361.821.23
Recaudaciones:			Otros gastos:		
Producido Teatro	\$ 167.359.57		Teatro Nacional de Comedia... \$ 127.353.79		
> Ley N.º 11.723	> 34.425.—		Premios, becas y subsidios..... > 253.461.55		
> Multas Ley N.º 11.723. >	280.—		Comisión Nacional de Cultura... > 43.478.16		
> Exposición Museo Decor. >	966.60		Museo Nac. de Arte Decorativo > 4.096.49		
> Impuestos Ley N.º 12.704 >	11.706.75		Museo Nacional de Teatro..... > 1.195.75		
> Publicacs. Inst. Teatro. >	1.077.—		Aporte Patronal	> 8.778.60	
> Concurso Teat. Indep... >	2.546.50		Subsidio Compañía Teatral... > 30.000.—		468.364.34
> Renta de Títulos..... >	5.715.62		Pagos por cuenta de terceros		23.533.55
Reintegro Penitenciaria Nacional... >	241.65		Total egresos año 1942		853.719.12
> Caja Nac. de Jubilac... >	42.—		Rendición de cuentas complementaria del año		
Ingresos Embajada de Francia para			1940, rendida el 10/IX/1942		3.000.—
pago seguros Exposic. Francesa . >	9.239.40	233.600.09	Rendición de cuentas complementaria del año		
		1.168.666.66	1941, rendida el 31/XII/1942.....		102.666.67
			Saldo resultante		209.280.87
					1.168.666.66

COMISION NACIONAL DE CULTURA
Cuenta de Inversión — Ejercicio 1942

CONCEPTO DE LA PARTIDA	Suma autorizada m\$ñ	INVERTIDO		TOTAL m\$ñ	Economía m\$ñ
		Abonado m\$ñ	Afectado m\$ñ		
Inciso 1.º — Sueldos Comisión Nacional de Cultura y Teatro Nacional de Comedia:					
Personal administrativo y técnico profesional	77.520.—	76.454.—	—	76.454.—	1.066.—
Elenco artístico y dirección	145.000.—	144.790.—	—	144.790.—	210.—
Exposición y Museo Nacional de Teatro	2.790.—	2.790.—	—	2.790.—	—
Personal obrero y de maestranza	7.440.—	7.350.—	—	7.350.—	90.—
Personal de servicio	20.160.—	20.160.—	—	20.160.—	—
Inciso 2.º — Sueldos Museo Nac. de Arte Decorativo:					
Personal administrativo y técnico profesional	20.760.—	20.760.—	—	20.760.—	—
Retribución al experto	900.—	—	—	—	900.—
Personal de servicio	21.600.—	21.520.—	—	21.520.—	80.—
Inciso 3.º — Otros Gastos — Comisión Nac. de Cultura:					
Premios a la producción nacional o regional en ciencias, bellas artes y letras	240.000.—	172.250.—	40.000.—	212.250.—	27.750.—
Creación de becas de perfeccionamiento científico, artístico y literario	120.000.—	58.424.55	23.601.39	82.025.94	37.974.06
Transporte	656.170.—	524.498.55	63.601.39	588.099.94	68.070.06

(Sigue)

(Continuación)

CONCEPTO DE LA PARTIDA	Suma autorizada m\$N.	INVERTIDO		TOTAL m\$N.	Economía m\$N.
		Abonado m\$N.	Afectado m\$N.		
Transporte.....	656.170.—	524.498.55	63.601.39	588.099.94	68.070.06
Alquileres.....	8.400.—	8.400.—	—	8.400.—	—
Útiles de escritorio, impresiones y publicaciones.....	14.000.—	12.737.42	630.—	13.367.42	632.58
Retribución director y conferencistas.....	4.000.—	3.750.—	—	3.750.—	250.—
Luz, gas, fuerza motriz y calefacción.....	1.800.—	1.754.27	—	1.754.27	45.73
Teléfonos.....	1.400.—	1.387.47	—	1.387.47	12.53
Menaje y limpieza.....	1.100.—	1.100.—	—	1.100.—	—
Eventuales, movilidad y varios.....	10.749.—	10.749.—	—	10.749.—	—
Aporte Patronal.....	6.308.—	6.241.80	—	6.241.80	66.20
Subsidios.....	24.000.—	22.787.—	—	22.787.—	1.213.—
Cumplimiento Ley N.º 11.723.....	3.600.—	3.600.—	—	3.600.—	—
Teatro Nacional de Comedia:					
Pago servicios extraord. y excedentes de horario.....	68.000.—	67.997.23	—	67.997.23	2.77
Gastos de explotación del Teatro Nac. de Comedia...	63.000.—	61.855.92	—	61.856.92	1.143.08
Museo Nacional de Arte Decorativo:					
Gastos generales.....	4.144.—	4.096.49	—	4.096.49	47.51
Aporte Patronal.....	2.559.—	2.536.80	—	2.536.80	59.20
Exposición y Museo Nacional de Teatro:					
Gastos generales.....	1.200.—	1.195.75	—	1.195.75	4.25
TOTALES.....	870.467.—	734.688.70	64.231.39	798.920.09	71.546.91

ENTRADAS		m\$u	SALIDAS		m\$u
Producido por venta de localidades.....	160.259.57		Sueldos:		
Producido por concesiones varias.....	7.100.—		Elenco artístico, director, administrador y otro personal.....	212.787.23	
Subsidio Ley N.º 12.227.....	140.000.—		Gastos:		
Total de los recursos.....	307.359.57		Gastos ordinarios de explotación \$ 61.856.92		
Déficit.....	32.781.45		Gastos extraordinarios de explotación " 65.496.87	127.353.79	
Total.....	340.141.02		Total.....	340.141.02	

TEATRO NACIONAL DE COMEDIA

Cuadro demostrativo del resultado de explotación durante las temporadas de 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941 y 1942

NUMERO DE FUNCIONES								TEMPORADAS						
1936 377	1937 370	1938 398	1939 364	1940 350	1941 419	1942 398		1936	1937	1938	1939	1940	1941	1942
Ingresos:														
Venta de localidades.....								157.869.05	136.254.32	199.254.86	185.211.92	152.103.34	231.469.21	160.259.57
Concesiones varias.....								11.248.—	9.393.—	14.300.27	9.976.50	8.852.—	9.090.—	7.100.—
Total de lo recaudado....								169.117.05	145.647.32	213.555.13	195.188.42	160.955.34	240.559.21	167.359.57
Aporte Ley 12.227 Art. 3.º inc. c) .								140.000.—	140.000.—	140.000.—	140.000.—	140.000.—	140.000.—	140.000.—
Total de ingresos.....								309.117.05	285.647.32	353.555.13	335.188.42	300.955.34	380.559.21	307.359.57
Egresos:														
Sueldos: Personal artístico, direc- ción, administración, etc.....								163.575.—	139.733.32	144.270.—	142.573.33	212.607.75	143.740.—	144.790.—
Otro personal extraordinario.....								40.071.25	34.914.80	36.999.—	36.938.75	—	67.928.59	67.997.23
Total de sueldos.....								203.646.25	174.648.12	181.269.—	179.512.08	212.607.75	211.668.59	212.787.23
Gastos: generales de explotación.								70.081.42	93.906.89	67.675.49	167.046.65	161.448.22	192.220.94	127.353.79
Total de egresos.....								273.727.67	268.555.01	248.944.49	346.558.73	374.055.97	403.889.53	340.141.02
RESUMEN														
Total de ingresos.....								309.117.05	285.647.32	353.555.13	335.188.42	300.955.34	380.559.21	307.359.57
Total de egreso.....								273.727.67	268.555.01	248.944.49	346.558.73	374.055.97	403.889.53	340.141.02
								35.389.38	17.092.31	104.610.64	11.370.31	73.100.63	23.330.32	32.781.45

TEATRO NACIONAL DE COMERIA

Temporada 1942

Discriminación de los gastos de explotación:

Material de escenario, vestuario, utilería y servicio de peluquería	\$ 25.310.87	
Propaganda, impresiones, cartelera y fijación de carteles	» 10.513.83	
Luz, fuerza motriz y calefacción	» 15.736.12	
Lámparas y material eléctrico	» 4.210.50	
Eventuales y movilidad	» 4.020.60	
Seguros incendio	» 2.065.—	\$ 61.856.92

Discriminación de los gastos extraordinarios imputados a la cuenta especial autorizada por Decreto N.º 85.184:

Honorarios dirección artística	\$ 4.000.—	
Haberes artistas extras, músicos, bailarines, maquinistas, electricistas, etc.	» 52.774.04	
Honorarios direcciones musicales	» 100.—	
Arreglos escenario y sala	» 2.746.20	
Grabaciones musicales	» 100.—	
Adquisición de vestuario especial	» 4.583.30	
Alquiler animales para escena	» 843.33	
Otros gastos varios	» 350.—	\$ 65.496.87
Total		\$ 127.353.79

TEATRO NACIONAL DE COMEDIA

Temporada 1942

Recaudaciones desde el 1.º de abril al 30 de noviembre de 1942

N.º de rep.	Título de la obra	Autor	Ingreso bruto	A deducir			Líquido ingresado	Prom. por Func.	N.º de Espec.
				Derecho autor	Instituc. teatral	Ley 12.704			
83	El Sargento Palma	M. Coronado	53.610.20	4.917.58	1.509.45	2.988.80	44.194.37	533	37.508
87	Los Mirasoles	J. S. Gardel	34.291.90	3.181.02	969.70	1.929.30	28.211.88	324	23.468
57	Martin Fierro	J. Hernández	33.829.85	4.647.02	955.65	1.892.75	26.334.43	462	23.405
43	El Halcón	J. L. Pagano	23.624.30	2.167.02	682.70	1.310.50	19.464.08	453	15.917
44	Los Sobrevivientes	E. Bianchi	20.695.85	2.033.56	592.95	1.146.65	16.922.69	384	14.418
33	Islas Orcadas	Monner Sans Gómez Masía	14.473.60	1.413.65	406.60	811.10	11.842.25	359	9.986
23	Retorno a la Tierra	E. D. Mairal	7.985.35	652.30	239.65	433.35	6.460.05	281	5.759
20	En Familia	F. Sánchez	6.055.45	584.94	170.70	339.35	4.960.46	247	4.169
8	El Hogar Ajeno	L. Rodríguez Acasuso	2.270.80	207.89	64.55	129.—	1.869.36	234	1.527
398			196.837.30	20.004.98	5.591.95	10.980.80	160.259.57		136.157

TEATRO NACIONAL DE COMEDIA
Promedio por función. — Año 1942

Nº. de funciones	O B R A	A U T O R	Promedio m\$
83	El Sargento Palma	Martín Coronado	532.46
87	Los Mirasoles	J. Sánchez Gardel	324.27
57	Martín Fierro	José Hernández	462.—
43	El Halcón	José León Pagano	452.65
44	Los Sobrevivientes	Edmundo Bianchi	384.60
33	Islas Orcadas	J. M. Monner Sans R. Gómez Masía	358.85
23	Retorno a la Tierra	Ernesto P. Mairal	280.87
20	En Familia	Florencio Sánchez	248.02
8	El Hogar Ajeno	L. Rodríguez Acasuso	233.67

Promedio General por función año 1941.....\$ 552.48
» » » » » 1942.....\$ 403.—

TEATRO NACIONAL DE COMEDIA

Asistencia de espectadores en las temporadas 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941 y 1942

Año	1936	espectadores.....	77.199	Promedio.....	260
>	1937	>.....	137.098	>.....	371
>	1938	>.....	238.428	>.....	599
>	1939	>.....	233.503	>.....	641
>	1940	>.....	191.204	>.....	546
>	1941	>.....	258.547	>.....	617
>	1942	>.....	136.157	>.....	342
Total.....			1.272.136	Promedio general.....	475

Año	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Total
1936.....	8.969	23.579	11.250	9.740	11.031	7.139	4.410	1.081	—	77.199
1937.....	6.001	8.686	20.383	22.647	19.559	15.080	25.142	19.600	—	137.098
1938.....	28.888	37.036	32.924	34.705	29.173	20.515	28.849	26.338	—	238.428
1939.....	26.298	38.398	29.247	24.943	38.535	28.699	28.337	19.046	—	233.503
1940.....	26.704	30.764	25.944	21.330	23.487	20.001	24.135	18.839	—	191.204
1941.....	26.595	27.473	25.154	34.009	30.238	21.622	43.195	37.006	13.255	258.547
1942.....	24.080	20.492	15.262	13.601	14.430	18.605	13.165	16.522	—	136.157
Total..	147.535	186.428	160.164	160.975	166.453	131.661	167.233	138.432	13.255	1.272.136

DISCRIMINACION DE LAS RECAUDACIONES DIRECTAS DE LA
COMISION NACIONAL DE CULTURA, INSERTAS EN
LA PLANILLA DE MOVIMIENTO DE FONDOS

Ejercicio 1942

Producido del Teatro Nacional de Comedia

N.º de funciones	OBRA	Producido
83	El Sargento Palma.....	44.194.37
87	Los Mirasoles.....	28.211.88
57	Martín Fierro.....	26.334.43
43	El Halcón.....	19.464.08
44	Los Sobrevivientes.....	16.922.69
33	Islas Orcadas.....	11.842.25
23	Retorno a la Tierra.....	6.460.05
20	En Familia.....	4.960.46
8	El Hogar Ajeno.....	1.869.36
398	Liquido total de las obras.....	\$ 160.259.57
	Concesiones por venta de bombones y guardarropa y arrendamiento de Sala	» 7.100.—
	Total de producido.....	\$ 167.359.57

Producido Ley N.º 11.723 ingresado por el Registro Nacional de la
Propiedad Intelectual

M E S	Producido
Enero.....	\$ 1.770.—
Febrero.....	» 2.216 —
Marzo.....	» 2.220.—
Abril.....	» 2.462.—
Mayo.....	» 2.368.—
Junio.....	» 2.935.—
Julio.....	» 3.334.—
Agosto.....	» 3.529.—
Septiembre.....	» 3.556.—
Octubre.....	» 3.118.—
Noviembre.....	» 3.448.—
Diciembre.....	» 3.469.—
Total.....	\$ 34 425.—

DISCRIMINACION DE LA PARTIDA «PREMIOS A LA PRODUCCION NACIONAL O REGIONAL EN CIENCIAS, BELLAS ARTES Y LETRAS»

Ejercicio 1942

BENEFICIARIO	PREMIO	GRUPO	IMPORTE m\$.n.
José Arce	1er.	Medicina	20.000
Pablo Luis Mirizzi	2.º	»	12.000
Delfor del Valle (h)	3er.	»	8.000
Eduardo Acevedo Díaz	1er.	Imaginac. en Prosa	20.000
César Carrizo	2.º	» » »	12.000
Pablo Rojas Paz	3er.	» » »	8.000
Carlos Biggeri	1er.	Física, Quím. Matem.	20.000
A. González Domínguez	2.º	» » »	12.000
Ulaus Hordh	3er.	» » »	8.000
Lucio Fontana	1er.	Escultura	6.000
Pedro Tenti	2.º	»	2.500
Luis C. Rovatti	3er.	»	1.000
Gastón Jarry	1er.	Pintura	6.000
Luis Borraro	2.º	»	2.500
J. A. Ballester Peña	3er.	»	1.000
Enrique Guastavino	1er.	Teatro	5.000
Sixto Pondal Ríos	2.º	»	3.000
Carlos Olivari			
Luis Cané	3er.	»	1.000
José María Moner Sans	2.º	»	3.000
Román Gómez Masia			
María Celina Neyra de Sola ..	.....	» (poema)	2.000
Carlos Cucullo			
Roque J. Prats - José M. Pastor	1.º	Arquitectura	2.500
Carlos F. Krag	2.º	»	1.500
Antón Gutiérrez Urquijo	2.º	»	1.500
Enrique Mario Casella	1.ª Categ.	Música	5.000
Pascual de Rogatis	2.ª »	»	3.500
Gilardo Gilardi	4.ª »	»	2.500
Ana Carrique	5.ª »	»	1.500
Magdalena García Robson	7.ª »	»	1.250
Total abonado..			172.250

PREMIOS A LA PRODUCCION CIENTIFICA Y LITERARIA REGIONAL PENDIENTES DE ADJUDICACION

Z O N A	IMPORTE
Región Norte y Andina.....	6.000
Región del Litoral.....	6.000
Región del Centro.....	6.000
Región de Cuyo.....	6.000
Región de La Pampa.....	6.000
Región de la Patagonia.....	6.000
	36.000
Premio Iniciación.....	4.000
Total de lo pendiente..	40.000

R E S U M E N

Total de lo abonado.....	\$ 172.250
» » » pendiente.....	» 40.000
	\$ 212.250

**DISCRIMINACION DE LA PARTIDA BECAS DE PERFECCIONAMIENTO
CIENTIFICO, ARTISTICO Y LITERARIO
Ejercicio 1942**

Nombre del Becario	País	Importe \$
Becas Americanas:		
Enrique Avellán Ferrés.....	Ecuador ...	5.821.—
Olga Aragnouet	Uruguay	4.100.—
Mario Luis de Finis.....	Paraguay ..	5.229.—
Julio Cabello Ruz.....	Chile	5.374.40
Antero Bueno Villanueva.....	Perú	5.000.—
Roberto Prudencio	Bolivia	4.150.32
Guillermo García Maynez.....	México	8.027.68
Julio de Armas	Venezuela..	1.055.53
Becas Prorrogadas en el País:		
Isabel de Thiele		666.66
María Luisa Ferrer Moyano.....		666.66
Ricardo Bay.....		999.99
Nicolás Jamardo		999.99
Héctor Hugo Alvarez.....		666.66
Fidel Roig Matons.....		1.000.—
Alberto M. Salas.....		2.000.—
Becas Prorrogadas en el Extranjero:		
Adolfo Luis Robert		2.000.—
Ernesto Vicente.....		2.000.—
Carlos Manuel Quinteros		2.000.—
José Benito Gómez.....		6.000.—
José Liebermann.....		666.66
Total de lo abonado....		58.424.55

Cuotas pendientes de pago al cierre del ejercicio

Becas Americanas:		
Antero Bueno Villanueva		601.35
Becas en el País:		
Fidel Roig Matons		1.000.—
Isabel Aretz de Thiele		1.333.34
María Luisa Ferrer Moyano.....		1.333.34
Antonio Pagés Larraya		2.000.—
Víctor M. Avals		2.000.—
Nicolás Jamardo		1.000.01
Ricardo Bay		1.000.01
Héctor Hugo Alvarez		1.333.34
Becas en el Extranjero:		
José Benito Gómez		2.000.—
José M. Moneta		2.000.—
Pedro Juan Vignale.....		2.000.—
Ernesto Vicente		2.000.—
Adolfo Luis Robert.....		2.000.—
Carlos Manuel Quinteros.....		2.000.—
Total de lo pendiente....		23.601.39

R E S U M E N

Total de lo abonado.....	\$ 58.424.55
» » » pendiente.....	» 23.601.39
Total invertido....	\$ 82.025.94

Producido de la Exposición de Arte Decorativo Francés
31 de marzo al 14 de julio de 1942

Venta de entradas	\$ 107.—
Venta de catálogos de la Exposición Francesa.....»	789.—
Venta de catálogos de la Exposición Francesa por terceros.»	40.50
Venta de tarjetas postales de la Exposición Francesa.....»	17.10
Venta de catálogos de la Exposición de Tapices.....	13.—
Total.....	\$ 966.60

Producido Publicaciones Obras Teatrales Ingresado por el Instituto
Nacional de Estudios de Teatro

Tomo	O B R A	Producido \$
I	El Sargento Palma.....	531.—
II	Los Mirasoles.....	228.—
III	Martín Fierro.....	312.—
		1.071.—
	Comisión vendedor no liquidada por venta directa.....	6.—
	Total.....	1.077.—

Renta Títulos del Crédito Argentino Interno Conversión 1941 — 4%

Fecha	Valor Nominal \$	Réditos \$	Renta líquida \$
Enero 15	1.008.95	50.45.—	958.50.—
Abril 15	1.651.—	82.55.—	1.568.45.—
Julio 15	1.651.—	82.55.—	1.568.45.—
Octubre 15	1.651.—	82.55.—	1.568.42.—
			5.663.85.—

Réditos reintegrados por el Banco Central de la
Republica Argentina de acuerdo con el decreto
N.º 118.217 del P. E. de la Nación.....

51.77.—
Total..... 5.715.62.—

PRIMER CONCURSO DE TEATROS INDEPENDIENTES — Año 1942

A G R U P A C I O N	DIRECTOR	OBRA	AUTOR	N.º de espect.	Recaudación
Teatro Experimental Renacimiento ..	E. P. Martínez	La ofrenda	J. León Pagano	479	\$ 233.60
Teatro del extra Cinematográfico.....	Juan Solucio	Nuestros hijos	Florencio Sánchez	574	< 277.20
Conjunto Teatral «La Carreta».....	R. Cesantonio	Don Basilio mal casado	Tulio R. Carella	770	< 368.60
Teatro Popular Argentino	R. Vainikoff	El ídolo roto	Pedro B. Aquino	698	< 347.20
Asoc. Cuadro Filodramático Apolo ...	R. Francolino	El Rosal de las Ruinas	Belisario Roldán	859	< 399.—
Teatro de los Bancarios.....	J. Costanzo	Marcos Severi	Roberto J. Payró	661	< 331.60
Asoc. Cultura «Florencio Sánchez» ...	J. F. Bertolino	El señor maestro	José J. Berruti	862	< 407.—
Teatro Libre «Florencio Sánchez»	C. Tendaro	M' hijo el doctor	Florencio Sánchez	831	< 393.70
Teatro Popul. Indepen. Renacimiento.	R. Iglesias	La casa de los Batallán	Alberto Vacarezza	571	< 284.30
Teatro Experimental de Bs. Aires	E. Satanowsky	Relojero	Armando Discépolo	738	< 351.30
Total.....				7.043	\$ 3.393.50

**DETALLE DE LOS PAGOS EFECTUADOS POR LA COMISION
NACIONAL DE CULTURA POR CUENTA DE TERCEROS**

Ejercicio 1942

Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires por aplicación Ley N.º 12.704	\$ 11.705.65
Conjuntos Teatrales que participaron en el Primer Concurso de Teatros Independientes	» 2.546.50
Primas a las Compañías Aseguradoras por las piezas expuestas en el Museo Nacional de Arte Decorativo de propiedad del Gobierno de Francia	» 9.239.40
Reintegrado a la familia de Luis Cárdenas, descuento practicado en su haber jubilatorio	» 42.—
Total	\$ 23.533.55

Otros Ingresos

Multas aplicadas — Ley 11.723	\$ 280.—
Impuesto Ley N.º 12.704	» 11.706.75
Primer Concurso Teatros Independientes	» 2.546.50
Reintegro Penitenciaría Nacional	» 241.65
Reintegro Caja Nacional de Jubilaciones Civiles	» 42.—
Embajada de Francia (para atención seguros exposición)	» 9.239.40
Total	\$ 24.056.30

**Resumen General de las Recaudaciones de la Comisión Nacional
de Cultura**

Producido del Teatro Nacional de Comedia	\$ 167.359.57
Producido Ley N.º 11.723	» 34.425.—
Producido Exposición Arte Decorativo Francés	» 966.60
Producido Publicaciones Instituto Teatro	» 1.077.—
Producido Renta de Títulos	» 5.715.62
Otros ingresos	» 24.056.30
Total	\$ 233.600.09

COMISION NACIONAL DE CULTURA

Sumas afectadas al cierre del Ejercicio 1942

Premios a la Producción Nacional o Regional en Ciencias, Bellas Artes y Letras	\$ 40.000.—
Becas de perfeccionamiento científico, artístico y literario	» 23.601.39
Utiles de escritorio, libros, impresiones y publicaciones	» 630.—
Total	\$ 64.231.39

Detalle de los conciertos ofrecidos por las agrupaciones musicales
subvencionadas por la Comisión Nacional de Cultura desde los años
1937 a 1942

AGRUPACION	1937	1938	1939	1940	1941	1942	Totales
Instrumentos Antiguos.....	—	8	10	10	10	10	48
Cuarteto Pro-Arte.....	16	12	14	14	14	14	84
Trio Locatelli-Tagliacozzo-Russo.....	—	4	—	—	—	—	4
Trio Buenos Aires.....	—	—	—	11	—	—	11
Cuarteto Renacimiento.....	—	—	—	—	10	10	20
Totales por año.....	16	24	54	35	34	34	167

Detalle de los subsidios acordados a las agrupaciones musicales por
los conciertos ofrecidos desde los años 1937 a 1942

AÑO	Instrumentos Antiguos	Pro-Arte	Trio Loca- telli, Ta- gliacozzo, Russo	Trio Bs. Aires	Cuarteto Rena- cimiento	Totales por años
1937	—	4.000.—	—	—	—	4.000.—
1938	4.000.—	6.000.—	2.000.—	—	—	12.000.—
1939	(1) 5.800.—	7.000.—	—	—	—	12.800.—
1940	5.000.—	7.000.—	—	4.000.—	—	16.000.—
1941	5.000.—	7.000.—	—	—	4.000.—	16.000.—
1942	5.000.—	7.000.—	—	—	4.000.—	16.000.—
Totales.	24.800.—	38.000.—	2.000.—	4.000.—	8.000.—	76.800.—

(1) Incluido \$ 800 por una actuación en la opera-ballet «Il ballo delle
ingrate».

**PLANILLA DEMOSTRATIVA DE LA ACTUACION DE LA COMPAÑIA SUBVENCIONADA EN EL INTERIOR DE LA
REPUBLICA — Año 1942**

O B R A	AUTOR	Repres.	Recaudac. total	A DEDUCIR		Total a deducir	Recaudac. líquida	NETO A DISTRIBUIR	
				Derechos de autor	Otros gastos			% Empresario	% Comp. subvencion.
LA PLATA — Teatro «Coliseo Podestá» — 28 marzo-6 abril 1942:									
La cola de la Sirena	C. Nale Roxlo	5	2.139.70	213.20	518.90	732.10	1.407.60	633.45	774.15
La mujer de bronce	L. R. Acasuso	2	156.50	30.—	35.70	65.70	90.80	40.85	49.95
Las rayas de una Cruz	Pedro E. Pico	9	1.324.10	152.80	328.95	481.75	842.35	389.05	453.30
Burro de carga	Ivo Pelay	4	374.40	60.—	47.60	107.60	266.80	127.05	139.75
Totales		20	3.994.70	456.—	931.15	1.387.15	2.607.55	1.190.40	1.417.15
MENDOZA — Cine-Teatro «Independencia» — 8 al 21 abril 1942:									
Las rayas de una Cruz	Pedro E. Pico	6	1.847.50	188.95	154.—	342.95	1.504.55	677.05	827.50
La mujer de bronce	L. R. Acasuso	4	887.95	96.80	157.55	254.35	633.60	285.15	348.45
Burro de carga	Ivo Pelay	9	641.40	96.45	144.65	241.10	400.30	180.15	220.15
La cola de la Sirena	C. Nale Roxlo	5	745.95	96.35	137.65	234.—	511.95	230.40	281.55
Eclipse de sol	E. G. Velloso	5	1.254.95	145.75	96.55	242.30	1.012.65	455.70	556.95
Totales		29	5.377.75	624.30	690.40	1.314.70	4.063.05	1.828.45	2.234.60
SAN JUAN — Cine-Teatro «San Martín» — 22 y 23 abril 1942:									
Las rayas de una Cruz	Pedro E. Pico	2	859.90	79.95	185.90	265.85	594.05	297.—	297.05
Burro de carga	Ivo Pelay	2	1.061.80	99.65	77.70	177.35	884.45	442.20	442.25
Totales		4	1.921.70	179.60	263.60	443.20	1.478.50	739.20	739.30
CORDOBA — Teatro «Comedia» — 25 abril al 10 mayo 1942:									
Eclipse de sol	E. G. Velloso	6	2.547.70	257.75	495.65	753.40	1.794.30	897.15	897.15
La mujer de bronce	L. R. Acasuso	4	543.20	64.75	205.35	270.10	273.10	136.55	136.55
Las rayas de una Cruz	Pedro E. Pico	7	1.613.90	177.40	304.35	481.75	1.132.15	566.05	566.10
Burro de carga	Ivo Pelay	8	2.252.—	242.75	282.10	524.85	1.727.15	863.50	863.65
La cola de la Sirena	C. Nale Roxlo	4	342.40	68.—	54.30	122.30	220.10	110.05	110.05
Sobre las ruinas	R. J. Payró	5	1.415.—	137.50	175.25	312.75	1.102.25	551.15	551.10
Totales		34	8.714.20	948.15	1.517.—	2.465.15	6.249.05	3.124.45	3.124.60

O B R A	AUTOR	Repren.	Recaudac. total	A DEDUCIR		Total a deducir	Recaudac. líquida	NETO DISTRIBUIDO	
				Derechos de autor	Otros gastos			Empresario	Cía. subvencion.
VILLA MARIA — Cine-Teatro «Capitol» — 11 al 12 mayo 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	1	303.—	32.60	154.—	186.60	116.40	52.40	64.—
Burro de carga	Ivo Pelay	1	297.—	29.40	50.80	80.20	209.80	99.40	110.40
	Totales....	2	593.—	62.—	204.80	266.80	326.20	151.80	174.40
ROSARIO — Teatro «La Comedia» — 13 mayo al 1.º junio 1942:									
Sobre las ruinas	R. J. Payró	6	1.287.10	142.—	183.10	325.10	962.—	480.95	481.05
La mujer de bronce.....	L. R. Acasuso	5	328.90	61.—	45.05	106.05	222.85	111.45	111.40
Las de Barranco	G. Laferrere	5	1.520.40	143.15	658.—	801.15	719.25	359.60	359.65
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	8	2.420.70	242.60	476.90	719.50	1.701.20	850.60	850.60
Burro de carga	Ivo Pelay	5	358.—	75.—	93.95	168.95	189.05	94.50	94.55
Eclipse de sol.....	E. G. Velloso	7	1.401.30	154.25	258.15	412.40	988.90	494.45	494.45
La cola de la Sirena	C. Nale Roxlo	4	1.266.—	130.75	310.55	441.30	824.70	412.35	412.35
	Totales....	38	8.582.40	948.75	2.025.70	2.974.45	5.607.95	2.803.90	2.804.05
SANTIAGO DEL ESTERO — Teatro «Grand Splendid» — 3 al 5 de junio 1942:									
Burro de carga	Ivo Pelay	2	765.—	72.67	47.28	119.95	645.05	322.55	322.50
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	1	401.70	38.16	28.43	66.59	335.11	167.56	167.55
Eclipse de sol	E. G. Velloso	2	305.95	32.90	22.89	55.79	250.16	125.08	125.08
	Totales....	5	1.472.65	143.73	98.60	242.33	1.230.32	615.19	615.13
TUCUMAN — Teatro «Alberdi» — 6 al 21 junio 1942:									
Sobre las ruinas	R. J. Payró	4	1.039.80	113.65	76.80	190.45	849.35	424.65	424.70
Las de Barranco	G. Laferrere	4	414.20	65.60	20.80	86.40	327.80	163.90	163.90
La mujer de bronce.....	L. R. Acasuso	3	251.20	45.—	20.05	65.05	186.15	93.05	93.10
Burro de carga	Ivo Pelay	5	645.80	86.80	35.20	122.—	523.80	261.90	261.90
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	6	601.90	100.20	102.40	202.60	399.30	199.60	199.70
Eclipse de sol	E. G. Velloso	5	227.20	75.—	30.70	105.70	121.50	60.75	60.75
Babilonia - Stéfano	A. Discépolo	3	449.30	52.50	29.35	81.85	367.45	183.75	183.70
	Totales....	30	3.629.40	538.75	315.30	854.05	2.775.35	1.387.60	1.387.75

O B R A	AUTOR	Repren.	Recaudac. total	A DEDUCIR		Total a deducir	Recaudac. líquida	NETO DISTRIBUIDO	
				Derechos de autor	Otros gastos			Empresario	Cía. subvencion.
SALTA — Cine «Alberdi» — 24 al 28 junio 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	2	682.—	66.38	34.60	100.98	581.02	290.45	290.55
La mujer de bronce.....	L. R. Acasuso	2	518.—	50.39	34.70	85.09	432.91	216.50	216.40
Las de Barranco.....	G. Laferrere	2	609.50	59.18	31.35	90.53	518.97	259.50	259.55
Burro de carga.....	Ivo Pelay	2	775.40	75.07	30.20	105.27	670.13	335.05	335.05
Eclipse de sol.....	E. G. Velloso	2	1.397.—	136.33	41.65	177.98	1.219.02	609.50	609.50
Totales....		10	3.981.90	387.35	172.50	559.85	3.422.05	1.711.—	1.711.05
JUJUY — Cine «Marconi» — 29 y 30 junio 1942:									
Burro de carga.....	Ivo Pelay	1	326.70	31.90	11.55	43.45	283.25	141.60	141.65
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	2	486.40	57.60	32.70	90.30	396.10	198.05	198.05
Totales....		3	813.10	89.50	44.25	133.75	679.35	339.65	339.70
CATAMARCA — Cine «Mayo» — 2 y 3 julio 1942:									
Burro de carga.....	Ivo Pelay	2	345.—	33.80	26.20	60.—	285.—	142.50	142.50
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	1	242.50	24.25	11.85	36.10	206.40	103.20	103.20
Totales....		3	587.50	58.05	38.05	96.10	491.40	245.70	245.70
LA RIOJA — Cine «Monumental» — 4 al 6 julio 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	2	765.05	76.50	27.80	104.30	660.75	330.35	330.40
La mujer de bronce.....	L. R. Acasuso	1	338.95	33.90	9.30	43.20	295.75	147.85	147.90
Burro de carga.....	Ivo Pelay	1	289.50	27.90	13.60	41.50	248.—	124.—	124.—
Totales....		4	1.393.50	138.30	50.70	189.—	1.204.50	602.20	602.30
CORDOBA — Teatro «Rivera Indarte» — 10 al 12 julio 1942:									
Las de Barranco.....	G. Laferrere	3	137.40	42.50	11.40	53.90	83.50	—	83.50
Babilonia - Stéfano.....	A. Discépolo	3	145.10	32.50	7.05	39.55	105.55	—	105.55
Totales....		6	282.50	75.—	18.45	93.45	189.05	—	189.05

O B R A	ACTOR	Repren.	Recaudac. total	A DEDUCIR		Total a deducir	Recaudac. líquida	NETO DISTRIBUIDO	
				Derechos de autor	Otros gastos			Empresario	Cía. subvencion.
SANTA FE — Teatro Municipal — 16 al 20 y 25 al 26 julio 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	3	448.30	52.25	89.30	141.55	306.75	153.35	153.40
La mujer de bronce	L. R. Acasuso	2	216.40	30.—	58.95	88.95	127.45	63.75	63.70
Burro de carga	Ivo Pelay	2	377.80	41.95	59.50	101.45	276.35	138.15	138.20
Eclipse de sol	E. G. Velloso	2	568.35	57.20	57.20	141.40	453.95	227.—	226.95
Las de Barranco	G. Laferrere	2	166.20	30.—	32.60	62.60	103.60	51.75	51.85
Babilonia - Stéfano	A. Discépolo	2	167.75	18.35	34.15	52.50	115.25	57.65	57.60
La cola de la Sirena.....	C. Nale Roxlo	2	654.55	62.15	34.25	96.40	558.15	279.10	279.05
	Totales....	15	2.599.35	291.90	365.95	657.85	1.941.50	970.75	970.75
PARANA — Teatro «3 de Febrero» — 21 al 24 julio 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	2	187.—	30.—	6.50	36.50	150.50	75.25	75.25
La mujer de bronce.....	L. R. Acasuso	2	241.40	30.—	76.80	106.80	134.60	67.30	67.30
Burro de carga	Ivo Pelay	2	147.90	30.—	12.75	42.75	105.15	52.55	52.60
Eclipse de sol	E. G. Velloso	1	84.—	15.—	1.50	16.50	67.50	33.75	33.75
	Totales....	7	660.30	105.—	97.55	202.55	457.75	228.85	228.90
SAN NICOLAS — Teatro Municipal — 28 y 29 julio 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	2	290.70	34.35	163.60	197.95	92.75	41.75	51.—
Eclipse de sol.....	E. G. Velloso	1	181.25	19.—	153.70	172.70	8.55	3.85	4.70
	Totales....	3	471.95	53.35	317.30	370.65	101.30	45.60	55.70
PERGAMINO — Cine-Teatro «Monumental» — 30 de julio 1942:									
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	1	432.40	42.70	36.—	78.70	353.70	176.85	176.85
	Totales....	1	432.40	42.70	36.—	78.70	353.70	176.85	176.85
ROSARIO — Teatro «La Comedia» — 31 julio al 9 agosto 1942:									
Stéfano - Babilonia.....	A. Discépolo	6	1.653.—	159.05	292.80	451.85	1.201.15	600.55	600.60
Padres y amantes	Mario Irlé	6	1.033.50	120.30	313.45	433.75	599.75	299.85	299.90
	Totales....	12	2.686.50	279.35	606.25	885.60	1.800.90	900.40	900.50

Resumen General de la actuación de la Compañía subvencionada por la Comisión Nacional de Cultura durante su gira por el interior de la República en el año 1942

OBRA	AUTOR	Represent.	Recaudac. total	A DEDUCIR:		Total a deducir	Recaudac. líquida	NETO DISTRIBUIDO:	
				Derechos de autor	Otros gastos			Empresario	Cía. Subvencion.
Las rayas de una Cruz.....	Pedro E. Pico	55	12.907.05	1.596.69	2.137.28	3.533.90	9.373.08	4.568.56	4.804.50
Burro de carga	Ivo Pelay	46	8.650.70	1.003.34	933.08	1.936.42	6.714.28	3.325.10	3.389.15
Eclipse de sol.....	E. G. Velloso	31	7.967.70	893.18	1.157.99	2.051.17	5.916.53	2.907.23	3.009.28
La mujer de bronce.....	L. R. Acasuso	23	3.482.50	441.84	643.45	1.085.29	2.397.21	1.162.45	1.234.75
La cola de la Sirena.....	C. Nale Roxlo	20	5.148.60	570.45	1.055.65	1.026.10	3.522.50	1.665.35	1.857.15
Las de Barranco	G. Laferrere	16	2.847.70	340.43	754.15	1.094.58	1.753.12	834.75	918.45
Sobre las ruinas	R. J. Payró	15	3.741.90	393.15	435.15	828.30	2.913.60	1.456.75	1.456.85
Babilonia - Stéfano	A. Discépolo	14	2.415.15	1262.40	363.35	625.74	1.789.40	841.95	947.45
Padres y amantes	Mario Irle	6	1.033.50	120.30	313.45	433.75	599.75	299.85	299.90
Totales		226	48.194.80	5.421.78	7.793.55	13.215.33	34.979.47	17.061.99	17.917.48

Detalle de las sumas acordadas por los Gobiernos Provinciales a la
Compañía subvencionada por la Comisión Nacional de Cultura

Gobierno de la Provincia de Córdoba	\$	3.000.—
» » » » » Mendoza	»	1.500.—
» » » » » La Rioja	»	400.—
» » » » » Tucumán	»	300.—
» » » » » Catamarca	»	300.—
» » » » » Salta	»	300.—
		<hr/>
Total	\$	5.800.—
		<hr/>

Resumen General de los Ingresos recibidos por la Compañía
subvencionada por la Comisión Nacional de Cultura

Cuotas subvención de la Comisión Nacional de Cultura	\$	25.000.—
Contribución de los Gobiernos Provinciales	»	5.800.—
Participación de los porcentajes	»	17.917.48
		<hr/>
Total de lo percibido	\$	48.717.48
		<hr/>

Institutos Penales

Señor Ministro:

La Dirección General de Institutos Penales, interinamente a mi cargo, da cumplimiento al elevar a V. E. 1ª Memoria correspondiente al año 1942 con lo dispuesto en el artículo 4.º Inciso H. de su Reglamento interno.

La continuidad de la obra se ha mantenido sin interrupciones y si bien su ritmo en cuanto a construcciones se refiere, se ha resentido por lentitud, ello no es imputable al organismo administrativo. Causas superiores a la previsión y a la posibilidad jurisdiccional del Estado han creado inconvenientes de tal magnitud, que esta Dirección General ha considerado de buena política administrativa esperar, antes que afrontar la lucha con aquellos inconvenientes. Su resultado sería siempre costoso y no consultaría los intereses generales.

En tales condiciones y a pesar de todo, esta Dirección General ha continuado manteniendo su afán originario de proveer por todos los medios a su alcance al progreso y construcción de institutos que permitan la individualización administrativa de la pena. Entiende que en esa misión radica su mayor responsabilidad y que no se podrá jamás conseguir que la política criminal salga de los engañosos límites teóricos, si el elemento empleado para la consecución de sus fines no surge del medio real y cierto que una larga experiencia permite determinar con precisión.

El cumplimiento de la Ley 11833 ha impuesto una grave responsabilidad de esta Repartición. Un escepticismo pernicioso, concepciones filosóficas disgregantes o crudamente individualistas y un confusiónismo de conceptos que envuelven en penumbra el alcance científico de la peligrosidad, constituyen fuerzas negativas cuya gravitación no es posible prever exactamente, pero su existencia nos obliga a intensificar el esfuerzo defensivo.

Reiteramos nuestro concepto expresado en documentos oficiales y en la cátedra. La Ley 11833 no pretendió ser estatuto legal definitivo de la pena. Fué una ley esquemática, cuyas normas y directivas aun se está muy lejos de haberlas agotado por cumplimiento. La Ley 11.833 prevé desde la organización de los servicios administrativos hasta el régimen de individualización de la pena en el mismo orden.

V. E. está vinculado a la gestión creadora de esta Ley y fué en su carácter de miembro informante en el Honorable Senado de la Nación al debatirse la misma, que V. E. con justa razón dijo que «ella ponía en mano de organismos técnicos el cumplimiento de la penalidad sancionado por el Código Penal, dándole la unidad que hoy no tiene», y después de aludir a la situación de aquel momento (año 1933) en que el individuo debía someterse al régimen del establecimiento creado o existente, consultara o no las necesidades de su reforma, agregaba: «De ahí en gran parte el escaso fruto de la administración penitenciaria nuestra, pese a toda su buena voluntad». El entonces Diputado Nacional doctor Vicente Solano Lima expresaba a su vez en la H. Cámara de Diputados: «Este proyecto es una contribución valiosa al régimen de la pena y echa las bases de una organización que defenderá la sociedad argentina».

Y bien señor Ministro; después de casi diez años de vigencia de la Ley 11833 podemos afirmar que aquella contribución valiosa ha sido evidente en su realidad, y la administración penitenciaria aparece ya menos precaria en el éxito de su cometido funcional.

Los servicios de esta Dirección General se han incorporado ya con probidad y jerarquía técnica a la vida institucional del país. El Instituto de Clasificación, con su asesoramiento técnico tanto en el orden administrativo como en el ejercicio de facultades privativas del Poder Judicial; el Anexo Psiquiátrico que avanza hacia la organización amplia; al servicio de diagnóstico psico-fisiológico del delincuente; al servicio hospitalario asegurando la higiene, la salud y el control

sanitario de la población penal y sirviendo en la Capital Federal a los Tribunales del Crimen para solucionar en defensa de la propia majestad de la justicia el delicado problema de la hospitalización del encausado enfermo; los 17 establecimientos a nuestro cargo acentuando las características impuestas por la ley y sirviendo con creciente eficacia al régimen penal progresivo y la demanda de asesoramiento y solicitud de colaboración por Gobiernos de Provincias, son realidades que sirven de fundamento a nuestra afirmación.

Se impone señor Ministro, como que en ella radica gran parte del éxito de nuestra acción, la modificación del régimen administrativo actual que trama el desenvolvimiento económico de la Repartición, restringe injustamente las posibilidades de trabajo, perjudica sin fundamento los intereses del Estado e impide la aplicación y utilización del producto del trabajo como un medio eficaz que gravita en la salud moral del penado atenúa la situación económica precaria de su familia, contribuye al resarcimiento del daño a la víctima y hace menos gravosa para el Estado la permanencia del recluso.

Esto justifica señor Ministro, que con alguna extensión haya tratado lo que entiendo constituyen en este momento los problemas básicos de la Repartición a mi cargo.

Población Carcelaria

La capacidad real de los Establecimientos para penados permite el alojamiento de 2.059 reclusos, de los cuales 645 viven en pabellones comunes, de tal modo que el régimen celular se aplica a 1.414 condenados. La sola enunciación de estas cifras permite apreciar uno de los aspectos del problema que se ahonda si se ha de perseverar en el propósito de la Dirección General, de aplicar al condenado el tratamiento adecuado a sus características.

Al 1.º de enero de 1942 la población carcelaria constituida por procesados ascendía a 1.880, y durante el año ingresaron 9.275. Egresaron sin haber sido condenados 7.665 y fueron condenados en definitiva 1.543. Al 31 de diciembre continúan alojados bajo causa 1.947. En cuanto a condenados los alojados al empezar el año 1942 eran 2.685 y al finalizar el mismo 2.649. Entre el total de condenados (2.649) y el de celdas individuales (1.414) hay una diferencia de 1.235.

En lo que respecta a los condenados que deben cumplir la sanción accesoria del Art. 52 del Código Penal, su saldo aumenta progresivamente, haciendo cada vez más profunda la gravedad del problema. Así vemos que al 31 de diciembre de 1940 ascendía a 286 reclusos y a igual fecha del año 1941 su número había llegado a 315, para terminar el año 1942 con 335.

Se han registrado aumentos con respecto al año 1941 en los siguientes establecimientos: 155 en la Alcaldía la. Policía de la Capital. 107 en la Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa). 26 en la Cárcel de Santa Rosa (La Pampa). 15 en el Asilo de Corrección de Mujeres. 9 en la Cárcel de Posadas (Misiones) y 6 en la de General Pico (La Pampa).

El aumento de población carcelaria de penados va llegando en la Capital Federal a colmar la capacidad de la Prisión Nacional, impidiendo así el cumplimiento de los propósitos del decreto que la transformó en tal carácter.

Esta circunstancia hace ya imprescindible poner en funcionamiento las colonias penales de General Roca (Río Negro) y Rawson (Chubut), proyecto que ha merecido de V. E. el más franco apoyo.

Con la habilitación de estos dos establecimientos habríamos aumentado la capacidad para aplicación del régimen de penados en 440 plazas, que vendría así a aliviar en parte los extremos del problema planteado en la Capital Federal.

LABOR DE NUESTROS ESTABLECIMIENTOS

Penitenciaría Nacional

La labor realizada en este establecimiento merece destacarse, ya que se advierte labor seria y de comprensión, dentro del tipo del establecimiento y de las características de su desenvolvimiento, que ha dado resultado provechoso permitiendo que imperara la disciplina y el cumplimiento de los aspectos del tratamiento que corresponden a la instrucción educativa y al trabajo intenso y útil.

Durante el año transcurrido el funcionamiento de la sección Penal se ha desarrollado normalmente. La policía general del establecimiento, seguridad de los reclusos e higiene de sus celdas, talleres, etc., como asimismo el aseo de todo el penal ha sido permanentemente vigilado y las disposiciones reglamentarias tuvieron aplicación estricta. Las requisas e inspecciones se intensifican con el fin de garantizar al máximo la seguridad del establecimiento.

Los alimentos suministrados a la población penal de acuerdo a lo establecido por las normas de racionamiento en vigor han sido sanos y abundantes constituyéndose menús muy variados.

El personal de vigilancia ha cumplido con las obligaciones y deberes que le son propios. Su mejora se obtiene mediante la práctica en academias que periódicamente se dan para el mejor cumplimiento de la delicada misión que tienen a su cargo.

De acuerdo a una resolución de la Dirección General se dispuso una menor distribución de los penados en los pabellones, talleres, escuela y patios de recreo, pero la falta de locales adecuados y la interdependencia de muchas secciones por falta de separación, impide hasta el presente concretar con eficacia aquel propósito.

Los precios de todos los elementos que necesita el penal para su desenvolvimiento normal han aumentado en tal forma por las causas que son del dominio público, que se ha originado un déficit para el establecimiento que asciende a pesos 41.790.25 moneda nacional, en relación a la suma acordada, que fué de \$ 352.560 m.n. El referido déficit queda sujeto a las variaciones que resulten al liquidar la totalidad de las facturas correspondientes al ejercicio, ya que muchas de ellas no han sido presentadas al cobro. Ya hemos expresado que las causas originarias del déficit obedecen a una situación de orden general, pero reduciendo a lo principal el origen del desnivel financiero cabe afirmar que se concreta en el alza de los precios en los artículos alimenticios y de primera necesidad y en el considerable déficit que se ha originado en el Hospital Penitenciario Central, nosocomio éste que tiene gran movimiento de alojados, y que, con el propósito de reducir los gastos al mínimo ha recibido instrucciones a los efectos de lograr los menores desembolsos. Como dato ilustrativo que corrobora lo expuesto cabe agregar que en el renglón carne vacuna, cuyo consumo es de 210.000 kilogramos por año, ha originado una erogación de \$ 28.944 más que en el año 1941.

Para dar idea de los ingresos efectuados por el trabajo de los reclusos, de conformidad con lo dispuesto en el decreto del 16 de junio de 1923, cabe expresar que los saldos al 31 de diciembre último ascendían a las cantidades y por los conceptos siguientes:

A depósitos particulares	\$ 7.466.99
A premio en la C. A. Postal	» 65.312.51
Por reembolso	» 37.376.26
Para asistencia familiar	» 38.502.64
Indemnización a las víctimas	» 327.99
Abonado a liberados	» 579.18
Total del peculio	\$ 149.565.57

Por el simple examen de los datos y cifras contenidos en las planillas y cuadros estadísticos puede apreciarse la intensidad e importancia desarrollada por la sección talleres durante el año 1942. Debe señalarse una vez más que a pesar de no contarse con todo el personal de maestranza necesario para atender debidamente la enseñanza que debe impartirse a los reclusos, y a las exigencias de la producción, ha podido realizarse normal y exitosamente la actividad de trabajo y un volumen adecuado de obras.

Fueron en realidad pocos los trabajos que se realizaron para el establecimiento debiéndose ello al aumento considerable del costo de los materiales, lo que determinó la adopción de serias medidas de economía para evitar un mayor déficit.

Merece destacarse por la importancia que ello representa para el desenvolvimiento de los talleres de imprenta, la circunstancia de haberse incorporado durante el año un equipo fundidor de tipos Thompson, que además de llenar una necesidad de orden didáctico, satisface otra de repercusión económica, ya que los tipos, espacios, interlíneas, rayas, etc., que funde, son debidamente aprovechados por la imprenta de obras donde funciona ese equipo.

Para corroborarlo basta expresar lo siguiente:

El material fundido hasta fines del año es tal, que su costo se estima en \$ 10.702.70, suma ésta que habría tenido que ser invertida con cargo a la respectiva cuenta para adquirir dicho material en plaza, pues los mismos eran de imprescindible necesidad para esa imprenta.

La Dirección General oportunamente se dirigió a los directores de los establecimientos para que la informaran minuciosamente acerca de los resultados que se advierten a raíz del trabajo efectuado por los reclusos, reformas que se estime conveniente introducir, medios para obtener una mejor distribución de los penados en los pabellones y talleres y bases para una clasificación de los delincuentes dentro de los establecimientos. La Penitenciaría Nacional ha hecho saber al respecto que el resultado obtenido mediante el trabajo a

que están sometidos los condenados es satisfactorio desde todo punto de vista: educativo, higiénico, el del aprovechamiento alcanzado y el de la producción de los talleres, que llega a cifra considerable gracias a la bien encaminada obra de los penados. Las medidas apropiadas para acrecentar tanto la enseñanza como la producción son de dos órdenes. Por una parte aumentando y mejorando las maquinarias empleadas; por la otra aumentando el personal de maestranza perteneciente a esos mismos talleres. Desde el primer punto de vista de año a año va siendo mayor el número de maquinarias y los perfeccionamientos de las mismas por la reforma de las existentes, a fin de poder capacitar al penado para su desenvolvimiento en la futura vida libre por el conocimiento del medio industrial y técnico adelantado. Actualmente se está estudiando el tipo de máquina plana moderna más conveniente, para solicitar luego su adquisición con destino a la imprenta de obras, taller que debe cumplir una labor extraordinaria y que se ve imposibilitado de hacerla con la premura del caso por contar solamente con maquinarias antiguas, que si bien responden a los fines de enseñanza son inapropiadas por la lentitud de su marcha para despachar en poco tiempo todas las obras oficiales que de continuo se encomiendan a la Penitenciaría.

Con respecto al personal de maestranza la Dirección del penal estima de todo punto de vista indispensable, además de los tres maestros que actualmente trabajan con sus asignaciones imputadas a la cuenta de trabajos de la Penitenciaría Nacional, refuerzos de personal en la encuadernación, tipografía y linotipia, imprenta de obras, zapatería, maestro impresor y platinero y un corrector de pruebas, así como empleados para la jardinería, fideería, ayudante plomero, gasista y cloaquista.

Un inconveniente en cierta forma insalvable en todos sus aspectos lo constituye, dada la característica esencialmente industrial del establecimiento, la falta de estabilización permanente de los reclusos en el penal. Existiendo regímenes diferenciados, y cuando ya se está adquiriendo con

éxito el aprendizaje de un oficio, es evidente que el traslado a otro establecimiento donde se aplica un tratamiento progresivo, satisface las necesidades subjetivas del recluso pero contraviene aquella finalidad de capacitar suficientemente para que la realización del trabajo constituya medio de vida y entrada económica suficiente para el futuro. Como decimos, la carencia de establecimientos impide la contemplación de todas esas situaciones que son atendibles. La solución sólo puede constituir la el abordar el cumplimiento de un programa de acción inmediato, el que a juicio de la Dirección General deberá realizarse sobre las siguientes bases:

- a) Por la construcción de establecimientos para delinquentes urbanos y para los de origen rural;
- b) Dentro de esas características, establecimientos carcelarios más o menos rígidos de acuerdo a los reglamentos;
- c) Campos de semi-libertad como secciones de las cárceles para el cumplimiento de la última etapa del régimen penitenciario;
- d) Por último, combinación adecuada para lograr que la continuación del tratamiento sea la insistencia y fomento de las aptitudes positivas en el trabajo, en el aspecto disciplinario y en la escuela. Para lograrlo se hace menester considerar que la Dirección General de Institutos Penales es un organismo con unidad de directiva y acción, y los establecimientos los medios para cumplir aquella finalidad centralizada de base técnica. Por lo tanto, el que demostró aptitudes y deseos de capacitarse en la carpintería, herrería, imprenta, panadería u otros tantos oficios, deberá al ingresar a otros establecimientos ser destinado a las mismas tareas, para evitar la interrupción quizá definitiva de un aprendizaje exitoso y de valor económico y durable. Ciertamente es que en algunos casos resultará conveniente destinar a colonias a delinquentes de origen urbano cuando la causa

de su desviación sea de tipo exclusivamente ambiental, para alejarlos del medio corruptor, y orientarlos hacia la vida de campo y en el conocimiento de las labores agrícolas y ganaderas. Pero este inconveniente, antes de significar tropiezos, vendría a dar razón a la aplicación individual de regímenes atendiendo a las características subjetivas de los reclusos para lograr su reforma inequívoca.

Se hace sentir la carencia de un capellán para la atención del servicio religioso, dificultad que ha procurado salvarse en alguna medida en los casos en que los penados han solicitado dicho servicio, ya que el establecimiento adoptó las medidas pertinentes para satisfacer tales demandas.

El servicio de guardia, de importancia por las funciones que están a su cargo, se ha desenvuelto con toda regularidad y eficacia. La disciplina se ha mantenido en todo momento no habiéndose registrado durante el año faltas graves que pudieran afectar este servicio. El armamento, el material de incendio y dependencias asignadas a la guardia han sido materia de constante inspección vigilándose su estado de perfecta conservación. Se imparten al personal academias periódicas muy frecuentes.

En lo que respecta a la escuela de penados, su comentario se ha efectuado en la parte pertinente de esta Memoria, pero corresponde destacar que se ha hecho sentir la labor cultural y patriótica de acuerdo a normas y reglamentaciones establecidas por la Dirección General. Igualmente se ha practicado la enseñanza de la música y el uso de diversos instrumentos, habiéndose desarrollado igualmente las enseñanzas correspondientes al Conjunto Coral, que integra una apreciable cantidad de reclusos. La implantación del curso de transcripción de obras al sistema Braille continúa rindiendo positivos resultados y su finalidad altruista realizada por los reclusos constituye una acabada expresión de solidaridad social, ya que la participación de los reclusos es totalmente espontánea.

Sin perjuicio de la reseña efectuada con respecto a la actividad del Hospital Penitenciario Central, cabe manifestar que el estado sanitario de la Penitenciaría Nacional es excelente, gozando la población penal de la misma de buena salud. No es ajeno a ello la adecuada alimentación y las rigurosas medidas de orden higiénico y profiláctico que se han observado en todos los sectores del penal.

Prisión Nacional

Cumple manifestar al dar comienzo a la exposición referente a este establecimiento, que a pesar de las grandes dificultades de orden material con que se tropieza, el complicado engranaje que da vida a las actividades del Penal ha marchado normalmente merced al esfuerzo y dedicación de la Dirección y empleados del establecimiento.

El nuevo reglamento, que se dictara con motivo de la conversión de la Cárcel de Encausados en Prisión Nacional prevé los elementos indispensables para la aplicación del tratamiento penitenciario; sin embargo, continúan siendo impracticables muchas de sus disposiciones por no haberse arbitrado aún otras medidas. Se refieren éstas, en lo principal, al trabajo de los reclusos, ampliación de locales, reparaciones del edificio, provisión de maquinarias y moblaje, ordenación del presupuesto de gastos y del personal, creación de los cargos de diversas jerarquías que son indispensables para el funcionamiento eficaz del régimen con empleados responsables, etc.

El trabajo de los reclusos crea una verdadera preocupación y a pesar del empeño puesto para proporcionarlo al total de los condenados, debe reconocerse que ha sido bastante exiguo el resultado de los esfuerzos. Con ligeras variantes cabe reproducir lo expuesto en la Memoria del año anterior en cuanto al elevado porcentaje de reclusos que no pueden concurrir a los talleres por falta de capacidad de los mismos. Cabe sin embargo agregar que los nuevos talleres habilitados permiten en alguna medida atenuar los inconvenientes que se expresan.

Sin eufemismo alguno puede expresarse que la falta de trabajo hace sentir sus efectos en todo el régimen de la Casa. Es bien sabido que la actividad diaria del penal se descompone en tres períodos de ocho horas cada uno, uno de los cuales deberá dedicarse al trabajo obligatorio. El problema que se plantea es serio por las consecuencias mismas de aquella inactividad, no imputable a los condenados. ¿Qué debe, en consecuencia, hacer la autoridad directiva de la Prisión Nacional, o por mejor decir, qué debe disponer o contemplar en la vida de casi la mitad de la población penal durante esa parte importante del día en que debe permanecer forzosamente inactiva? Es de observar que el trabajo debe responder, por imperio del reglamento, a fines educativos, higiénicos y de habilidad técnica, sin descuidar el rendimiento económico. Sin embargo ninguno de esos aspectos puede cumplirse. Por consecuencia no es exigible a sus autoridades examinar a conciencia la personalidad moral de los condenados y sus posibilidades de readaptación, puesto que durante su cautiverio no lo ha sometido a las prácticas que le podrían dar los elementos de juicio indispensables para juzgarlo y la oportunidad para apreciar el grado de reforma. Expresamos que la consecuencia de esa inactividad, amén del incumplimiento de un imperativo legal, tiene otra derivación que ha sido bien tratada por los expertos en esta clase de cuestiones, y es el de los peligros que entraña en los aspectos disciplinario y de seguridad del establecimiento esta actitud pasiva y de brazos cruzados, factor eficiente de corrupción y verdadera escuela de delincuencia, sobre todo por el régimen de alojamiento en común que impera en el establecimiento.

Son muchas las mejoras que necesita la edificación del establecimiento para que pueda responder a la finalidad a que está destinado. No cuenta con locales apropiados para sus necesidades principales, ni con elementos suficientes para los talleres, ni con el moblaje indispensable. Aun dando por sentada la pronta conclusión de la nueva Cárcel de Encausados, estimamos que es urgente encarar decididamente las

reformas y las obras que necesita esta Prisión para su normal y eficaz desenvolvimiento.

El presupuesto con que cuenta es totalmente insuficiente. Las obligaciones impuestas por el nuevo reglamento traen aparejadas exigencias económicas de diversa índole que han motivado durante el año transcurrido el exceso de los gastos sobre el nivel que señala el presupuesto. La razón es simple puesto que las necesidades de la vida vegetativa de los reclusos deben ser totalmente atendidas por el Estado cuando se trata de condenados. Esta situación actual es distinta de la inmediata anterior, en que el carácter del establecimiento, destinado a encausados, hacía posible que las propias familias de los reclusos las satisficieran. Por consecuencia los gastos aumentan considerablemente y muchas veces son imprevisibles.

Se advierte también la necesidad de mejorar las retribuciones del personal, para poder realizar cumplidamente una minuciosa tarea de selección que evite el desempeño mecánico y rutinario de las tareas, así como una prolija escala que permita el escalafón y el ascenso, previo examen de competencia, periódico. El cambio de destino del establecimiento obliga ya no sólo a una actividad intensa, sino también de valoración de las condiciones subjetivas de los reclusos que posibiliten un concepto acabado de los mismos a través de su paso por las distintas secciones de la cárcel, para que el tratamiento armonice con las necesidades de los condenados y procure incidir beneficiosamente sobre su personalidad moral.

Cabe hacer notar un hecho auspicioso: ha sido posible construir y habilitar durante el año dos nuevos talleres, Panadería y Mosaicos. Las primeras producciones han obtenido señalado éxito por lo que son de esperar grandes beneficios en su rendimiento, además de permitir la ocupación de numerosos reclusos.

Como consecuencia de la rígida disciplina imperante, que no está determinada por coacciones y violencia, se ha hecho viable retirar del interior del penal las fuerzas armadas que

anteriormente se apostaban en las vigilancias como garantía de seguridad del establecimiento y de la integridad física del personal. Constituyó siempre una preocupación la presencia de soldados armados en el penal por el peligro de acciones audaces de los reclusos, que en otras épocas dejaron saldos realmente penosos, lo que determinó una serie de medidas tendientes a eliminar la guardia armada de los lugares mencionados. No se ha debilitado la seguridad del establecimiento pues se mantiene en la garita ubicada en la parte alta, entre ambos departamentos, una dotación permanente de seis hombres que pueden prestar cooperación inmediata en los casos de emergencia y sin perjuicio de la guardia de prevención que aunque se halla fuera del penal, no está muy distante del mismo.

La sección administrativa se ha desenvuelto correctamente, apreciándose un mayor incremento de sus actividades por el intenso movimiento habido en los ingresos, egresos y traslado de reclusos. Ha sido posible habilitar durante el año un nuevo local para la instalación del Archivo, estando ya muy adelantada su organización y clasificación general.

La sección Penal ha sabido cumplir con buen criterio las órdenes y normas que la Dirección ha impuesto para uniformar el tratamiento de reclusos. Da una idea de la labor desplegada el comentario sobre uno de los aspectos, el de la estadística de visitantes que arroja un total de 13.760 personas para 9.472 visitados.

La instalación de mingitorios en los pabellones, mejora ésta que paulatinamente y a medida que los reclusos lo permiten, se va introduciendo en todos los locales, al reducir el tránsito de presos en los corredores, ha repercutido en forma altamente beneficiosa para el orden, la disciplina y hasta la seguridad del penal.

Fué intensa y eficaz la labor cumplida por el servicio médico del establecimiento. El consultorio externo realizó 15.660 reconocimientos, el odontológico 3.285 y el oculista 397, en cuyas cifras no está incluida la atención al personal.

enfermo. La concurrencia de reclusos a la enfermería para diversas medicaciones ascendió a la cifra de 49.986, estando todos ellos munidos de la correspondiente libreta médica de curación, formalidad introducida durante el año, que contiene antecedentes de utilidad para el enfermo y eficaces para su contralor. El estado sanitario del penal ha sido excelente contribuyendo a ello en buena medida las normas higiénicas y sanitarias adoptadas.

Se hacen necesarias algunas reformas en el local de la enfermería como así también modernizar sus instalaciones, mejoras estas incluídas en el plan de nuevas obras. El servicio médico estima de urgente adquisición un equipo radiológico, pero las posibilidades económicas del establecimiento impiden contemplar su adquisición.

Ya se ha expresado la dificultad existente con motivo de la inactividad de un buen porcentaje de la población penal. Sólo un promedio de 377 reclusos ha podido ser destinado a los talleres del establecimiento, de los cuales un tercio aproximadamente se desempeñó en Limpieza. A pesar de lo precario de los elementos con que se cuenta, se han realizado numerosas obras de importancia y aliento que merecieron el beneplácito de los encomendantes. Además fueron abastecidas las necesidades propias del establecimiento en cuanto se relaciona con obras edilicias y en lo referente al vestuario del personal y de los reclusos, así como el mobiliario de oficina. Una importante partida de escobas y cepillos encomendada por el Consejo Nacional de Educación dió impulso al taller de Escobería, permitiendo la ocupación de numerosos reclusos durante varios meses del año. Con el mismo destino se confeccionaron varios millares de borradores para pizarrón, de acuerdo a un modelo especial ideado por la Oficina Técnica del establecimiento, el que de inmediato fué aceptado por el Consejo por las ventajas comprobadas sobre los similares.

Además de las múltiples reparaciones del edificio se construyó un nuevo local para vestuario del personal uniformado, con las comodidades en amplitud que ese servicio exige.

El movimiento de fondos en concepto de inversiones ascendió a la cifra aproximada de \$ 352.250. Se ha producido un excedente en los gastos realizados que se eleva a la cantidad de \$ 69.870.71. Las causas de este déficit se deben esencialmente a los altos precios registrados en las licitaciones realizadas para la provisión de artículos de racionamiento, vestuario, limpieza, etc., y en las inversiones que son la consecuencia ineludible de las nuevas obligaciones impuestas por la transformación del penal, pese a la política restrictiva y de contención seguida en todo momento por la Dirección del establecimiento.

La escuela funcionó normalmente con una inscripción inicial de 175 alumnos distribuidos en cuatro secciones. La habilitación de dos nuevas aulas permitió que se dictaran dos nuevas horas de clase, excepto en la tercera sección. Ese mayor contacto del maestro con el alumno resultó beneficioso en el doble aspecto educativo e instructivo. Se dictaron clases alusivas de recordación histórica y cuatro actos para toda la población carcelaria en las fechas tradicionales.

Advierte esta Dirección General la necesidad de que se subsanen con premura las deficiencias apuntadas que impiden un mejor desenvolvimiento a la Prisión Nacional. El régimen de vida en común que impera, la forzada inactividad y la naturaleza del establecimiento, y donde por lo general la permanencia es corta, imponen dar a los condenados allí alojados un tratamiento eficaz que evite los efectos probables de la corrupción carcelaria y les brinde al par que la posibilidad de la adquisición de un oficio, un mínimo de hábito a la disciplina y la incorporación de nociones educativo-instructivas.

La evidente superpoblación carcelaria hace también necesario resolver de inmediato la erección de una cárcel de encausados, ya que el movimiento de población penal y la naturaleza de las condenas impuestas hace prever que en breve término será el establecimiento policial para contraventores de Villa Devoto el que deberá alojar a muchos conde-

nados por insuficiencia de los establecimientos carcelarios dependientes de esta Dirección General.

Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa)

Se ha expresado en Memorias anteriores el éxito que significa este establecimiento, y las fundadas esperanzas que se abrigan para contar en un futuro muy próximo, con dos colonias del mismo tipo, que hagan posible la existencia de establecimientos con régimen diferenciado para la adecuación del tratamiento penitenciario a los delinquentes.

Esta importancia justifica que se dedique buena parte de este comentario a la exposición clara de las dificultades que soporta la Colonia Penal de Santa Rosa y que impiden que pueda desenvolverse con toda eficacia. La exigüidad de los recursos, la escasa elasticidad en las disposiciones que rigen la administración económica y la falta de espacio para desenvolver adecuadamente las actividades rurales, son factores que se aúnan y entorpecen la finalidad de la obra.

El origen de este estado de cosas data de la habilitación de la Colonia: se trataba de poner en marcha el establecimiento, facilitándole los elementos primordiales, a una Colonia que sólo contaba con un campo virgen, el edificio, y ninguna instalación. La totalidad de los fondos acordados se invirtieron en el amueblamiento de dependencias y celdas, vestuario del personal y reclusos, elementos de cocina y vajilla, adquisición de vehículos automotores, carros, caballos y armamento para la tropa, molinos, herramientas y demás artículos absolutamente indispensables para permitir la iniciación de actividades. Puesto en marcha el establecimiento sólo quedó para mantenerlo el presupuesto de gastos y absolutamente nada se destinó para las instalaciones de granja, adquisición de plántulas, maquinarias de talleres, motores, alambrados, etc. Pese a ello, una circunstancia fortuita, cual fué el no haberse dispuesto fuera completada la capacidad del establecimiento, permitió que quedara un sobrante de dinero por con-

cepto de racionamiento y otros gastos, que pudo invertirse para realizar algunas de aquellas mejoras imprescindibles.

Las dificultades ya se advirtieron de inmediato y se hicieron sentir, por falta de medios, en la Escuela, los Talleres, los trabajos rurales y de granja, el Servicio Médico, la Sección Penal y la Guardia. Como si fuera poco, la mala calidad de la tierra y la insuficiencia y mala calidad del agua, determinaron el fracaso de los sembrados de cereales y el problema inquietante del trabajo improductivo, cuyo aspecto negativo incide sobre los entusiasmos del personal y obra desfavorablemente en los reclusos, restándoles esa satisfacción íntima que es fruto exclusivo del esfuerzo cuando se aprecian sus resultados.

Nos hemos referido más arriba a las disposiciones administrativas que impiden la libre acción y eficacia de la actividad de la Colonia. Los ejemplos hacen innecesarios los comentarios y a ellos acudimos para dar brevedad a esta relación: la hacienda fué menester pedir su venta en parte por la persistente sequía y la falta casi absoluta de pastoreo. Cumplidas las formalidades de la licitación, se obtuvo la autorización y luego la adjudicación, para lo cual pasó un término de meses, durante los cuales la hacienda continuó en el campo del establecimiento, perjudicando su engorde y restando alimentación a la demás hacienda. La consecuencia se advierte de inmediato: la posibilidad de que el adjudicatario no acepte recibir la hacienda por hallarla en condiciones distintas a las que estaba en el momento de efectuar la oferta. Otro concreto: pese a la observación de la Contaduría General de la Nación, el Ministerio autorizó la compra de aves donde más conviniere con el asesoramiento del Ministerio de Agricultura. Sin embargo la tramitación necesariamente morosa determinó que cuando los reproductores llegaron a la Colonia, ya había transcurrido el período de incubación, perdiéndose por tal motivo el año.

Es que evidentemente, tratándose de la compra o enajenación de cosas perecederas, la propia economía del Estado y el éxito de la función debe llevar a prescindir de las for-

malidades exigidas por las disposiciones vigentes, sin perjuicio de establecer todas las medidas de contralor por muy rigurosas que sean.

Hemos también expresado que la falta de espacio para la actividad rural afecta sensiblemente las perspectivas de una modesta producción. Baste destacar que el cuarenta por ciento de las 175 hectáreas con que cuenta la Colonia es medianamente apto para la agricultura y ganadería; el resto tiene aplicación muy limitada y ello mediante reparos naturales e instalaciones de riego, para quintas.

Se está contemplando la posibilidad de adquirir o arrendar una extensión cercana con miras a explotarla activamente y para resolver al mismo tiempo el inconveniente que siempre significa la existencia de linderos.

La circunstancia de no contarse sino con un establecimiento de esta índole, unido a la necesidad de que el mismo aloje a delincuentes a quienes se aplique un tratamiento decreciente, luego de ser observados suficientemente en otras cárceles, impide que buena parte de su población sea de origen rural. Para los que actuaron en la vida libre en medios urbanos es menester brindarles elementos que les permitan recibir enseñanza útil y adecuada, por lo que deben crearse industrias que tengan afinidad con el trabajo rural y de granja, como podrían ser las actividades de curtiembre y de hilería.

Entrando al análisis de las distintas Secciones cabe expresar que la Alcaldía se ha desenvuelto satisfactoriamente. La adaptación al régimen por los reclusos ha sido espontánea. Las necesidades han sido ya expuestas en oportunidades anteriores y vuelven aquí a ratificarse. Deben construirse garitas adecuadas para los custodias y aumentarse el personal de vigilancia reintegrando a la Sección a los empleados administrativos que así se designaron por no contarse con los imprescindiblemente necesarios.

La actividad de trabajo ha sido intensa dentro de las limitaciones impuestas por la falta de recursos y de elementos de trabajo. Se han terminado las casas-habitación del perso-

nal superior, se han construído nuevos locales para avicultura e instalaciones para porcinos y se ha procedido a la ejecución de columnas y bancos encomendados por la Municipalidad de Santa Rosa. La falta de lluvias y los vientos, la escasez de agua para riego y las plagas, han dificultado el desenvolvimiento de la sección rural, y se ha afectado sensiblemente la producción de huertas y sembrados. No obstante, se ha mantenido una actividad permanente y se han logrado a costa de esfuerzos considerables, algunos beneficios, entre ellos el de poderse mantener la provisión de verdura para el reccionamiento de reclusos. Asimismo en la cría de porcinos, iniciada con animales de calidad, en breve habrán de palparse los beneficios económicos.

Corresponde destacar que en una reciente exposición realizada en Santa Rosa se han obtenido tres primeros premios y un segundo en las razas Duroc, Jersey y Berkshire. La Sección Granja ha continuado su tarea de aumentar la producción y perfeccionar la calidad de las aves, a cuyo efecto se la dotó en la medida de lo posible de los elementos necesarios, adquiriéndose con propios recursos, provenientes de las ventas, una encebadora seccional con capacidad para 720 huevos, susceptible de ser ampliada en igual cantidad y por valor de \$ 1.530 moneda nacional. En abejas no se ha obtenido mayor éxito, debido a la falta de lluvias y por consiguiente de flores. Los conejos se mantuvieron dentro de la cantidad que permiten las instalaciones existentes, que serán ampliadas.

Se ha dedicado preferente atención a la enseñanza de los reclusos, los cuales atienden el cuidado de los animales, en todos los aspectos. Ya se perciben sus resultados beneficiosos a través del entusiasmo con que trabajan; sus manifestaciones permiten apreciar que se dedicarán a las mismas actividades una vez que egresen del establecimiento.

Todo cuanto se relaciona con la instrucción escolar ha sido motivo de especial preocupación y la labor realizada por los señores maestros merece destacarse. Las necesidades de la Escuela pueden concretarse expresando que es indispensable

designar otro maestro para que el Director pueda cumplir su misión de contralorear eficazmente la labor del personal con criterio uniforme. Debe ampliarse considerablemente la Biblioteca, dotándola del material útil indispensable y previa minuciosa selección.

El Servicio Médico se ha desenvuelto con toda eficacia en la atención de la salud de los reclusos y en la colaboración que presta en las medidas preventivas y de profilaxis tendientes al mantenimiento de la sanidad general de la Colonia. Se efectúan en la Enfermería intervenciones quirúrgicas, no obstante la falta de elementos y aparatos usualmente necesarios.

El movimiento de esta sección requiere la designación de más personal. El Jefe de Servicio necesita de otro médico que lo secunde en la atención de los reclusos, en las operaciones y en la revisión de empleados. Actualmente desempeña este cargo un profesional con carácter honorario. El Servicio Odontológico que atiende a numerosa cantidad de pacientes es dirigido por un profesional que tiene un cargo de Ayudante Primero, substraído a una de las guardias. Debe crearse por lo tanto el cargo de Odontólogo. El cuerpo de enfermeros necesita el aumento de una plaza más, ya que sólo existen dos y los turnos resultan imposibles de cumplir con eficacia.

En el plan proyectado figura la construcción de la Sala de Operaciones y adquisición de instrumental, pero con carácter de impostergable se necesita la provisión de un equipo de Rayos X para radiografías y radioscopias, ya que tal servicio debe efectuarse en el Hospital Regional Común, con los siguientes inconvenientes que origina el traslado de los reclusos al mismo, cuando es posible realizarlo, y cuando no se oponen otras circunstancias extrañas como ser descompostura del aparato, falta de película, ausencia del personal técnico, etc.

El hecho de que no se cuente más que con tres escribientes para la atención de todo el servicio administrativo, ha dado lugar a que el personal que necesariamente debe

desempeñar esas funciones, sea sacado del Servicio de Vigilancia, lo que ocasiona serios inconvenientes en el normal desenvolvimiento de esta última Sección. Es imprescindible por lo tanto dotar al establecimiento del personal administrativo necesario y deben crearse como mínimo doce cargos para atender esas tareas.

Como ya se ha expresado en otras oportunidades, debe contemplarse la situación de los Inspectores de Vigilancia y aumentarse la asignación mensual que perciben a \$ 250. El Auxiliar de Alcaidía debe ser remunerado con \$ 275 mensuales, ya que realiza funciones de responsabilidad y debe colocársele en la jerarquía del cargo que ocupa.

Como necesidad apremiante se hace notar la falta de agua y su mala calidad, anormalidades éstas que se acentúan en la época de calor. Por el Ministerio de Obras Públicas se tramita el expediente relativo a la construcción de una torre-tanque con capacidad para 150.000 litros, perforación correspondiente, y adquisición de una bomba de doble efecto. La ejecución de dicha obra ha sido aprobada por el Poder Ejecutivo y en toda forma la Dirección General activa la tramitación para subsanar los serios inconvenientes relatados.

Por el mismo Ministerio de Obras Públicas se tramitan los pedidos de construcción de los galpones destinados a Talleres, Depósitos de forrajes, mercaderías y herramientas, para garage y caballeriza, y así como las garitas para los puestos de centinela. De obtenerse la pronta ejecución de tales obras, la Colonia Penal de Santa Rosa habrá completado algunas dependencias y solucionado satisfactoriamente los problemas que en la actualidad debe resolver en base a soluciones circunstanciales.

Cabe insistir con la partida insuficiente de peculio. En la Memoria del año pasado se concretaban los perjuicios que desde el punto de vista del tratamiento penitenciario se hacían sentir y de las consecuencias de una situación de desigualdad insostenible. Ello determinó de que en varias oportunidades la Dirección General solicitara al Ministerio la inclusión de un refuerzo permanente para la Colonia para cu-

brir el déficit normal de gastos generales y de peculio, por la suma de \$ 43.000 moneda nacional.

Colmada la capacidad del establecimiento el problema se agudiza, por lo que se estima necesario, de una vez por todas, reajustar el presupuesto de la Colonia Penal para que pueda desenvolverse sin los apremios actuales.

Cárcel de Ushuaia (Tierra del Fuego)

Ya se expresó en Memorias anteriores la necesidad de ampliar la capacidad del Establecimiento, y los problemas que plantea para el Penal el número siempre creciente de los que cumplen la accesoria del Art. 52 del Código Penal y los que purgan allí la pena por estar comprendidos en el Art. 51 del mismo Código.

Durante el año transcurrido se han inaugurado dos nuevos talleres: el de Lavadero Mecánico y el de Fundición. Su habilitación constituía una sentida necesidad ya que al par que se ha dotado al Establecimiento de medios idóneos y modernos de trabajo, se ha conseguido una nueva fuente de ingresos. Esto último como consecuencia de haberse obtenido de los buques que llegan a Ushuaia, que se entreguen al Penal las ropas y efectos para su limpieza.

El de Fundición permite evitar los serios inconvenientes que se originaban cuando se inutilizaba alguna pieza vital en las máquinas de los talleres, lo que obligaba a una paralización forzosa de actividades por varios meses, ya que los elementos debían encargarse a esta Capital. En la actualidad dicho taller está en condiciones de hacer las grillas de la caldera de la Usina y de los hornos de la Panadería, así como las zapatas de los frenos de la locomotora y de las zorras de los trenes leñeros. Baste decir que esos elementos debían encomendarse a los talleres de la Penitenciaría Nacional, cuyo costo, unido al del flete, resultaba muy superior, pese a la mano de obra empleada, al que en la actualidad resulta en el taller de Fundición de la Cárcel de Ushuaia. Vale la pena hacer constar, como expresión concreta de la contribu-

ción de un establecimiento carcelario a la satisfacción de intereses nacionales, que el citado taller se encuentra en condiciones de atender con eficacia la confección de piezas de repuesto en los buques de la Marina de Guerra, Flota Mercante del Estado o empresas particulares.

Preocupa a la Dirección del Establecimiento el aumento progresivo de los reclusos por encontrarse comprendidos en el Artículo 52 del Código Penal. Sostienen sus autoridades que hay casos en que algunos penados comprendidos en la accesoria del citado artículo que llevan cerca de veinte años reclusos, no obstante estar calificados con conducta «Ejemplar» y hacer años que se muestran trabajadores, disciplinados, respetuosos y adaptados no han obtenido que se considere su situación jurídica. Estiman que se trata de situaciones dignas de ser contempladas y que al presente se advierte en forma evidente en algunos de estos reclusos signos de desmoralización y abatimiento y hasta de desesperación por haber perdido la esperanza de recuperar la libertad, lo que origina estados de neurosis fácilmente comprensibles y que pueden incidir en forma inconveniente en todos los aspectos de la actividad carcelaria y trascender, por sus consecuencias mediatas a toda la población penal. Esta misma situación requiere medidas precaucionales que llevan a la necesidad de establecer mayor vigilancia. A este respecto cabe afirmar que el personal asignado es insuficiente. La Dirección del Penal estima de todo punto necesario que se aumente el número de plazas en 32, para que todas las actividades de la Cárcel (vigilancia, talleres, etc.), puedan desenvolverse normalmente.

Hay que considerar igualmente que la muy próxima inauguración del Hospital requerirá personal técnico y de vigilancia lo que habrá de demandar mayor número de plazas para atender el nuevo servicio.

Con respecto al personal, puede también afirmarse sin exageración alguna, que en ciertos casos su insuficiencia ha obligado a desguarnecer puestos de vigilancia imprescindibles, y a dejar secciones de penados sin salir al trabajo por no tener con quién vigilarlos. Un problema conexo, que si bien no

se relaciona con la insuficiencia del personal sino con la dificultad para hallar al que convenga por su competencia, es el que trae por consecuencia la renuncia de muchos de ellos con el fin de dedicarse a una actividad particular mejor remunerada con motivo de la instalación de una fábrica en Ushuaia. Hubo que disponer, para garantizar la seguridad del establecimiento, la obligatoriedad del desempeño del cargo hasta tanto se solucionara esa situación realmente imprevisible. Como se ve, los hechos demuestran que las retribuciones del personal son exiguas. En el caso de no poder aumentarse, creemos de toda necesidad arbitrar los recursos necesarios para dar alojamiento a todo el personal de la Cárcel, mediante la creación de un barrio para casas de empleados, ya que es bueno advertir que el valor de la locación es elevado en la localidad e insume un buen porcentaje del sueldo.

No obstante los serios inconvenientes expuestos, durante los meses de verano —que son los únicos en que se puede trabajar en obras de albañilería— se ha comenzado un nuevo y amplio edificio de dos plantas de 600 metros cuadrados de superficie cubierta, que se halla muy adelantado, a fin de instalar en él los talleres de Aserradero, Carpintería, Corte de Astillas, Escobería y Tornería, que funcionan en lugares y locales inadecuados desde 1923.

Cumplimentando instrucciones de la Dirección General se ha dedicado preferente atención a la Granja y Huerta del Establecimiento con el propósito de atender las propias necesidades y aun procurar la venta del excedente.

Es propósito de la Dirección General contar con una usina hidro-eléctrica para la aplicación de la energía a todas las actividades del Establecimiento. Persistiendo en su propósito de reducir al mínimo la adquisición de materia prima o elaborada en el comercio, estudia la posibilidad de que las cárceles se abastezcan a sí mismas mediante una acertada combinación que permita la satisfacción de sus necesidades por intercambio entre establecimientos. La cámara frigorífica es también necesaria y cuando se obtenga, permitirá almacenar buena cantidad de productos en estado de conservación, con la

que se evitará la compra directa en la localidad que crea muchas veces la necesidad de efectuar desembolsos considerables y desproporcionados al valor corriente de las mercaderías.

Para dar una idea de la actividad registrada baste decir que el total de peculio devengado durante el año ascendió a \$ 42.384 moneda nacional, realizándose trabajos para el Establecimiento en el mismo período que importan, de acuerdo a lo que hubieren costado en la industria libre, la suma de \$ 152.811.37 moneda nacional. Se ingresó por concepto de «Producido de Talleres» la suma de \$ 9.525.78 moneda nacional.

Los Talleres de Aserradero, Afilado, Carpintería, Canteras y Albañilería, Colehonería, Electricidad, Escobería, Garage, Fundición, Fotografía, Herrería Mecánica, Hojalatería, Imprenta y Encuadernación, Lavadero, Pinturería, Sastrería, Vías, Usina, Zapatería, Leñadores del Monte y Varadero, han cumplido sus tareas eficazmente. Se advierte la necesidad de que el Aserradero cuente con una máquina cepilladora-machimbreadora y que a la Imprenta se la dote de una máquina para imprimir, plana, una prensa volante para encuadernación, otra máquina impresora de rayas y una última máquina sisaya para atender normalmente su desenvolvimiento.

El costo de la ración para reclusos asciende a \$ 0.4502 lo que representó un gasto total durante el año 1942, para empleados y reclusos de \$ 111.936,46.

La Panadería elaboró durante el año 210.014,900 kilos obteniéndose un rendimiento promedio de 17.90 por ciento. El costo por kilo ascendió a \$ 0.1525. La Fideería, cuya producción se destina exclusivamente a satisfacer las necesidades del Penal, elaboró 22.522 kilos de fideos, con un costo de \$ 0.1994 el kilo.

El Servicio Médico se ha desenvuelto satisfactoriamente, no habiéndose registrado epidemias que requirieran medidas especiales.

Las academias al personal se imparten regularmente y el aprovechamiento que se advierte ha permitido dar unidad

de desenvolvimiento al servicio de guardia armada y el debido cumplimiento de los deberes de sus componentes.

Ha observado la Dirección General la frecuencia con que renuncia a los cargos para los que fueran designados, el personal que se designa de esta Capital Federal. Como comprobación penosa cabe decir que muchos de los que integran el cuerpo de guardia y el de celadores y guardianes, son extranjeros, y en su mayoría chilenos, españoles y yugoeslavos. Para remediar la situación se ha pensado en la posibilidad de dirigirse a las autoridades militares solicitándoles la mención de los soldados egresados con alto concepto, por su espíritu de disciplina y condiciones personales, para designarlos en las vacantes. Con igual propósito se ha dirigido a los señores Directores de las Cárceles de Río Gallegos, Rawson y Esquel, de climas algo semejantes al de Ushuaia, para que hagan saber a la Dirección General la existencia de personas idóneas y aclimatadas, que estén en condiciones de atender eficazmente a las tareas propias de los cargos para que pudieran ser designados en Ushuaia.

La Escuela, pese a la reducida capacidad de las aulas, que sólo permiten el aprendizaje de 76 reclusos, cumple regularmente la principal función que tiene a su cargo, cual es la de instruir en forma elemental a los reclusos que lo necesitan por su falta de conocimientos. Ese mínimo de instrucción se imparte y los resultados son satisfactorios ya que la larga permanencia de los reclusos en el Establecimiento permite extender la enseñanza en la medida necesaria. Sin embargo se advierte que es menester, ante las comprobaciones que la práctica suministra, rectificar en alguna medida la directiva absoluta seguida hasta el presente. Es evidente que existen en Ushuaia muchos débiles mentales y reclusos de edad avanzada que no se encuentran por razones físicas ni de capacidad mental, en condiciones de aprovechar del aprendizaje que se les imparta. En esos supuestos, es lo natural y común observar que pasan los años y en las planillas de informe se nota que permanecen en el primer grado, sin aprovechar ni aun en medida escasa, de la enseñanza del maestro. Los

efectos negativos se unen a la tortura mental y contribuyen a dar una tonalidad pasiva de orden inferior que desnaturaliza la misión de la Escuela y exhibe cuadros de incapacidad que los establecimientos carcelarios deben evitar por incidir perjudicialmente en lo particular y en lo general.

En la Memoria del año ppdo., al tratar este punto de la Escuela en la Cárcel de Ushuaia, hemos expuesto concretamente cuales son las miras tenidas al respecto y la función educacional, en el sentido amplio, que corresponde a esa Sección.

Sólo resta agregar, hablando ya de necesidades perentorias, que la superpoblación carcelaria existente en el Establecimiento conspira contra la tranquilidad del mismo, ya que más de cien reclusos se encuentran alojados en las cuadras que constituyen los martillos de los pabellones, en un régimen de promiscuidad que es tanto más pernicioso cuanto mayor sea la peligrosidad de los reclusos.

Debe por lo tanto disponerse con premura la construcción de nuevos pabellones, en la forma proyectada, para que el establecimiento, dentro de su finalidad específica, pueda intentar con provecho la aplicación de un severo y adecuado tratamiento penitenciario.

Asilo de Corrección de Mujeres

Son de actualidad las consideraciones expuestas en la Memoria del año anterior con respecto a este establecimiento. Ni la construcción y distribución del edificio, ni el régimen en común que impera, ni la promiscuidad, ni el alojamiento de procesadas, condenadas y menores, permiten hacer obra que aproveche realmente a todas las alojadas.

Hecha así la salvedad, cabe expresar que la actividad del Asilo, dentro de sus posibilidades, ha sido satisfactoria. La población carcelaria, en cuanto concierne a su número, se ha mantenido en un nivel semejante al de años anteriores, así también como el movimiento de ingresos y egresos.

El problema relacionado con la debida separación de penadas y procesadas sigue aún sin resolverse por la carencia de un pabellón independiente. Es de todo punto de vista necesario proceder al desalojo de la sección destinada a las menores, ocupada por 75 de ellas, con lo que se lograría evitar las dificultades originadas por la común convivencia de elementos tan heterogéneos. Con tal solución las penadas permanecerían en la sección destinada a la población penal, donde podrá efectuarse una prudencial distribución que, aunque no completa debido a la disposición de un edificio no construido para los fines a que se le destina, permitiría intentar con mayores posibilidades la obra de individualización por la selección que se realizaría entre las delincuentes primarias sin antecedentes y elementos favorables y en general, con las ocasionales y accidentales, dejando para otra sección a las habituales y delincuentes de etiología compleja biológico social, sean primarias o reincidentes desde el punto de vista legal, de innegable influencia en ese aspecto negativo de la vida carcelaria que hay que cuidar tanto como el que se relaciona con el intento de readaptación: nos referimos al de la corrupción carcelaria por el contagio, en personas propensas a la sugestibilidad e imitación.

La vida de trabajo realizada en el establecimiento ha sido bastante intensa, habiendo cumplido los talleres labor ininterrumpida durante las horas señaladas y con el número de reclusas posible de acuerdo a la capacidad de los locales y a la existencia de máquinas e implementos necesarios para el prendizaje. Se hace necesario ampliar el pequeño taller de Encuadernación. Hasta el presente sólo pueden trabajar en él la exigua cantidad de ocho reclusas, ya que el mobiliaje y aparatos indispensables para la realización de los trabajos—debido a su tamaño—ocupan buena parte del local. Aumentan considerablemente los pedidos de encuadernación de obras de toda índole y la escasez de operarias impide la entrega de los trabajos en tiempo prudencial. Va sin decir que la escasez de trabajadoras repercute sensiblemente sobre el porcentaje de las ocupadas y crea un problema insoluble

mientras no se arbitren nuevas ocupaciones o no se amplíen los actuales talleres. La falta de personal hace que con el propósito de llenar el claro y con el de ir creando en las reclusas hábitos favorables, se insista con frecuencia en la práctica del orden, economía y limpieza, que ejercitan por sí mismas y que acreditan en algunos casos valor remarcable por las iniciativas que demuestran y la observación de que va adquiriéndose en alguna medida el hábito al orden, a la disciplina, a lo práctico y al descubrimiento de condiciones que bien explotadas pueden significar factores concurrentes que lleven en sí las reclusas como bagaje de reserva y que pueden condicionar la actividad futura.

El Ministerio de Obras Públicas, en la medida de sus posibilidades, mantiene el viejo edificio en condiciones de habitabilidad. Durante el año transcurrido la entrada a la calle Humberto 1.º ha quedado completamente transformada; el cuarto destinado a la requisa de paquetes ha sido ampliamente mejorado, agrandándose su capacidad, que permite un mejor control de los objetos que se introducen y la necesaria y completa revisión de las visitas. Fué refeccionado en su totalidad el local destinado a depósito y economato, el que se encuentra al presente en un solo recinto, con ventajas que ya se advierten.

Es menester disponer la construcción de una garita destinada al personal policial de vigilancia nocturna desde la azotea. También es necesario disponer la demolición y reconstrucción de la pared divisoria de la Sección Menores a los fines de cambiar la cañería, ya que se encuentra ésta perforada y la humedad ha dejado el muro en condiciones lamentables. Los planos se encuentran presentados y aprobados lo mismo que el presupuesto para la realización de este trabajo, por lo que se espera que durante el corriente año sea posible corregir definitivamente la deficiencia.

El estado sanitario del establecimiento, fué satisfactorio, no habiéndose registrado ninguna epidemia. Los cuatro casos registrados de afecciones contagiosas fueron tratados de inmediato en los hospitales comunes, ya que no existe una sec-

ción o dependencia de esta Dirección General que permita su tratamiento en otra forma. Los servicios del Hospital Penitenciario Central han sido utilizados con éxito en los casos de intervenciones quirúrgicas y de radiografías. Basta, para dar la idea del movimiento registrado en la sección, mencionar las siguientes cifras: se atendieron 9.656 consultas, aplicándose 3528 inyecciones y se efectuaron 8622 curaciones. El servicio odontológico atendió a 1119 pacientes, practicó 392 extracciones, 211 consultas y 516 curaciones. Las especialidades de garganta, nariz y oídos y ojos, han sido atendidas por los médicos del ramo en la Prisión Nacional y del Hospital Penitenciario Central.

La Escuela se ha desenvuelto sin inconvenientes, concurriendo a las aulas un promedio diario de 21 reclusas, 5 de ellas analfabetas. Cabe expresar que el resto de la población no concurrió por poseer el mínimo de conocimientos indispensables, y que sólo en cuatro casos se eximió de la concurrencia obligatoria a las carentes de toda instrucción por razones de salud y de edad.

Queda así reseñada la actividad del Asilo de Corrección de Mujeres. Cabe agregar que la deseada solución para permitir la aplicación de un eficaz tratamiento penitenciario sólo habrá de lograrse con el desalojo de la Sección Menores y con el aumento de la capacidad de los talleres.

Cárcel de Resistencia (Chaco)

Hemos de referirnos con alguna detención al desenvolvimiento registrado durante el año en esta cárcel, por considerar que las características de su construcción y la organización interna reflejan actualmente una eficaz acción en todos los servicios y permiten extraer conclusiones de valor para juzgar de las posibilidades de todos los establecimientos para procesados cuando cuenten con las construcciones en ejecución o en proyecto.

La existencia de reclusos al 31 de diciembre ppdo. fué de 434, de los que 360 son procesados. El movimiento de estos últimos ascendió durante el año a 139. Es bueno hacer presente que las necesidades de alojamiento por la superpoblación registrada determinaron que un pabellón destinado a otras funciones debiera habilitarse para el albergue en común de un buen número de reclusos, lo que trae por consecuencia la mayor vigilancia y el recargo de los servicios, puesto que el personal es manifiestamente insuficiente.

Es bueno el estado del establecimiento y para su conservación se procede como en años anteriores a la realización de las obras necesarias (refecciones, blanqueos, pintura, etc.) que efectuaron los reclusos bajo la dirección de un empleado profesional en el ramo. Igualmente cabe destacar la cooperación prestada por la Dirección de Arquitectura quien, con la partida para la Conservación de Edificios, realiza periódicamente las reparaciones necesarias.

Durante el año 1942 se han construído numerosos locales que eran necesarios para atender las diversas actividades del establecimiento con el fin de darles un mayor impulso a los trabajos que deben realizarse. Fué modificado totalmente el local destinado a taller de Mosaicos; se construyeron W. C. y baños en los talleres, así como una pileta de cemento para la mejor elaboración de los elementos que necesitan de portland. Estos locales fueron los que hicieron posible la realización de trabajos urgentes y numerosos que se encargaron con destino a las obras que se efectúan en la Cárcel de Peña. Roque Sáenz Peña. También fué totalmente reformado el galpón destinado a Talleres, construcción sólida y de material en el que ya se han habilitado las secciones de Carpintería y Herrería, faltando para su total terminación sólo el revoque interior. Se inició la construcción de un galpón de 213 metros cuadrados con mampostería de ladrillos y sobre zapata de cemento armado, estándose a la espera de la resolución de un expediente en el que se solicitó la adquisición de mil palmas destinadas a la confección de tejas, libre de aforo, a la Oficina de Bosques, con el fin de ser colocadas en el techo del mencionado lo-

cal, que será destinado a Depósito. También se inició la construcción de otro galpón de 110 metros cuadrados, el que será destinado a Taller de Zapatería, Alpargatería, Canastería, Mimbtería y Depósito de Materiales.

La disciplina ha sido mantenida sin esfuerzo. Sobre una población de 619 reclusos sólo se han aplicado 43 sanciones disciplinarias a 33 de ellos, lo que demuestra que el comportamiento mejora sensiblemente y, esto es lo principal, por acción espontánea de los alojados que se interesan por mantener el concepto y saben aislarse de aquellos que por sus características resultan elementos perniciosos. La instrucción y el trabajo se aúnan para dar a los reclusos mayor capacidad y más comprensión y así la obra carcelaria, por incidencia de los más distintos aspectos de la personalidad de los alojados, va, paso a paso, mejorando y mejorándose. Por otra parte las numerosas academias que se imparten al personal permiten una mejor comprensión de la función que tienen a su cargo. Los reclusos, a su ingreso, son ampliamente informados del contenido del Reglamento, de los deberes que tienen que cumplir y derechos que les asisten. En todos los casos se procura hacerles saber el motivo de la disposición a los fines de evitar ese automatismo que termina por restar a la actividad de la Cárcel su verdadera condición que es dinámica, de fondo y de permanente actualidad.

Se fomenta la realización de actos culturales que contribuyen a educar, en la forma más impersonal en lo externo, pero que llega individualmente porque despierta los sentimientos altruistas y facilita el normal ejercicio de las normas de convivencia. Con ese mismo propósito, se ha establecido que los días feriados se practique la cultura física y algunos deportes (basquet, fútbol) así como el ajedrez y la música, buscando el entretenimiento sano, la mejora de la salud, combatir la ociosidad, educar el sentimiento y propender a la sociabilidad en todas sus formas, creando las inhibiciones necesarias y el encauzamiento de los impulsos.

Ya hemos hablado más arriba de la notoria insuficiencia del personal en cuanto a su número. Baste agregar que la construcción es análoga a la de la Colonia Penal de La Pampa, que si bien cuenta con otros servicios, tiene un número mucho más considerable y aun así no puede desenvolverse satisfactoriamente. Actualmente los Ayudantes Mayores tienen un servicio de 24 horas continuadas y cada uno de ellos tiene a su cargo un pabellón, planta alta y baja.

La comida es abundante y sana y ha sido mejorada con las verduras y legumbres que se cosechan. Caben las mismas observaciones formuladas en otra parte de esta Memoria en lo referente a la necesidad de substituir los elementos con que se confeccionan las comidas.

La actividad de la Escuela ha sido satisfactoria y cabe expresar con agrado que todos los analfabetos ingresados durante el año, con excepción de algunos retardados, han adquirido los conocimientos elementales que les permitirán un mejor desenvolvimiento en la vida libre. La Biblioteca tuvo un mayor movimiento que en otros años, lo que comprueba la eficaz acción de la Escuela en este aspecto de sus actividades.

Los talleres ya habilitados y los que se encuentran en vías de terminación, requieren indispensablemente diversos elementos para el trabajo; el de Carpintería por ejemplo, necesita una máquina Tupí combinada con barrenadora a fin de permitir la confección de trabajos de primera necesidad en cantidad suficiente.

Ha sido este establecimiento un colaborador eficaz en la obra de proveer elementos necesarios para la erección del edificio de la Cárcel de Presidencia Roque Sáenz Peña. El taller mencionado, por ejemplo, construyó cien cofres, veinte bancos y diez mesas con destino a aquel establecimiento. La sastrería, trecientas treinta y dos sábanas, doscientas sesenta camisas, igual número de calzoncillos, ciento sesenta y nueve fundas, ciento veinte blusas e igual cantidad de pantalones y sombreros, forros para colchones y otros muchos elementos. La alpargatería proveyó 130 pares, mosaiquería confeccionó 15.000 mosaicos calcáreos. Otras secciones confeccionaron 410

metros lineales de alambre tejido. La granja ha producido lo necesario para mejorar permanentemente la comida; se continúa abonando la tierra con huesos provenientes de la carne que se les suministra a los reclusos y con los que proporciona el matadero cercano, así como estiércol y sangre. El obraje de ladrillos se desenvuelve normalmente y su producción alcanzó para cubrir las necesidades del establecimiento y aún para la venta a los empleados que así lo solicitaron.

Se pensó asimismo comenzar la fabricación de tejas, pero las distintas muestras de tierras enviadas a las autoridades pertinentes para sus análisis, demostrando su mala calidad y la imposibilidad de su fabricación, así como de elementos de alfarería.

Es excelente el estado sanitario del Establecimiento; baste decir que al 31 de diciembre último no se encontraba ocupada ninguna cama en la Enfermería. Existen dos reclusos afectados de tuberculosis, no contagiosos, pero la sola posibilidad de que puedan contagiar o que aparezcan enfermos que puedan transmitir su mal en un medio populoso, demuestra a las claras la urgente necesidad de construir de inmediato un pabellón de aislamiento. Se ha dotado al establecimiento de un moderno instrumental odontológico, siendo menester completarlo con un torno eléctrico y algunas piezas de mano con el fin de efectuar las curaciones necesarias.

Sigue constituyendo un problema alarmante la escasez de agua corriente. Se han realizado toda clase de gestiones ante las Obras Sanitarias de la Nación, de las que se espera fundadamente que tengan un resultado satisfactorio.

El Patronato de Liberados desarrolla su acción con pocos medios económicos, pero la eficaz obra de los integrantes de la Comisión ha permitido subsanar algunas de las deficiencias. Se suministra pasaje y viático a los egresados que tienen trabajo asegurado en el interior del Territorio y en algunos casos se ayuda también a las familias de los mismos cuando razones de pobreza así lo justifican. A la ponderable acción del Patronato se debe la colaboración que prestan las fábricas de

la localidad y la Municipalidad para proporcionar trabajo a los ex-reclusos.

Es de toda necesidad que el establecimiento con mayor cantidad de tierra para su desenvolvimiento y para la realización de mayores actividades «all aperto». Se gestiona actualmente la cesión de las 25 hectáreas de tierra que ocupa el Matadero Municipal y está a la espera del expediente de la resolución del Señor Intendente de la Ciudad.

Hemos querido, como ya expresáramos, realizar una síntesis de la actividad desarrollada en el establecimiento para demostrar hasta qué punto la eficacia de la labor depende en gran parte de las posibilidades que brinde la construcción. Ni la superpoblación carcelaria, ni la exigüidad del personal han incidido en la buena marcha de la Cárcel y ello demuestra el espíritu del mismo y el cariño que se pone en la tarea.

Cárcel de Formosa

Cabe referirse con elogio a las actividades cumplidas durante el año por este Establecimiento. Su ubicación en el centro de la ciudad, las escasas comodidades con que cuenta, la insuficiencia notoria de sus talleres, el encontrarse rodeada de inmuebles de propiedad particular que hacen necesario extremar las medidas de vigilancia, son elementos que es menester valorar para arribar al juicio expresado más arriba. Es que en realidad, esas dificultades han sido en cierta forma superadas por la actividad y celo del personal y hasta por la buena voluntad evidenciada desde hace años por el propietario de un terreno lindero, el señor Carlos Evrat, que ha demorado hasta el presente toda acción que pudiera intentar para restar a la cárcel ese desahogo imprescindible que le ha permitido establecer en dicho terreno algunas dependencias del establecimiento para cumplir actividades de trabajo.

Durante el año fenecido se ha levantado una casa de dos plantas, con tres departamentos, destinada a alojamiento del personal superior. No obstante las dificultades que se presentaron debido al anormal precio de los materiales de construc-

ción se llevó a feliz término la obra con el aporte de los recursos del establecimiento, con los cuales pudieran adquirirse todos aquellos materiales que no lo pudieron ser mediante licitación. Dicho aporte ascendió en los ejercicios 1941-1942 a la suma aproximada de \$ 10.000. También facilitó la terminación de la construcción el concurso de los talleres de la cárcel, en los que se confeccionó la mayor parte de la carpintería de obra con el empleo de madera regional, traída en buena parte por los reclusos desde el monte. En igual forma se confeccionaron los mosaicos graníticos y planchas empleadas.

Se hace sentir la necesidad de iniciar el levantamiento de los locales proyectados en el espacio abierto que queda en el frente del establecimiento (Dirección, Depósito y W. C.) con el fin de cerrar aquel espacio utilizándolo convenientemente y brindando al mismo tiempo mayor seguridad al penal.

En el solar linderó a la cárcel perteneciente al señor Evrat se levantó el antiguo galpón de chapas de cinc, destinado a depósito de materiales, construyéndose en su reemplazo un galpón de material y W. C. para los reclusos que trabajan en el exterior. De adquirirse ese terreno se levantaría en él un gran salón destinado a taller de carpintería y tejido de palma, dependencias que permitirían la ubicación conveniente y segura de cien reclusos dedicados a trabajar en esos talleres así como los elementos necesarios para realizar la actividad eficazmente.

Con la decidida cooperación de la Municipalidad ha podido resolverse el serio problema de la escasez de agua, sin solución desde hacía tres años. El problema, satisfecho al presente en forma precaria por la limpieza de los caños efectuada requiere soluciones permanentes que en buena parte afectan a toda la población de Formosa.

La Dirección del establecimiento hace constar la eficaz colaboración del personal y expresa que cuando no se dispone del número de custodias necesarios para la vigilancia de la sección de reclusos que deben ir al monte a traer materia prima que necesitan los talleres, se ofrecen voluntariamente los empleados francos para cumplir esa misión, lo que pone de ma-

nifiesto la comprensión acabada de las funciones que realizan. Por otra parte, el Alcaide del establecimiento semanalmente dicta una hora de academia al personal para el mejor cumplimiento de sus deberes, que matiza con la explicación y el porqué de las órdenes que se dictan con propósitos fácilmente perceptibles ya que se trata de hacer del personal ejecutores conscientes y no mecánico de las órdenes que se le imparte.

También en forma quincenal el personal practica ejercicios de tiro en el local destinado al efecto en la localidad.

El grado de disciplina alcanzado por la población penal será difícilmente superado. Durante el año han sido muy reducidas las sanciones disciplinarias impuestas y el factor principal radica en haberse podido dar ocupación a la casi totalidad de los reclusos.

Merece consignarse un hecho halagador y es el siguiente: de los 195 egresados del establecimiento durante los últimos años, sólo 5 han vuelto a delinquir, lo que demuestra la influencia beneficiosa de los métodos de reeducación implantados, y la comprensión de la tarea delicada que pesa sobre el personal carcelario.

La solución acerca del tipo de racionamiento, que se comenta en otra parte de esta Memoria, da lugar en la Cárcel de Formosa a observar como el tipo único resulta antieconómico y hasta en cierta forma contrario a las necesidades de los reclusos. La falta de huerta agudiza el problema, ya que impide agregar al racionamiento que prescriben las reglamentaciones en vigor, elementos de la región que contribuyeran a mejorarlo y a darle esa característica regional tan de acuerdo con la naturaleza y con las necesidades biológicas de los reclusos.

La Escuela ha desarrollado eficazmente su misión y el personal docente actuó correctamente colaborando con las autoridades del Penal en la obra de readaptación que es en suma educación, contención y trabajo. Se hace sentir la necesidad de aumentar el número de maestros para que la mayor parte de los reclusos completen sus conocimientos instructivos.

El número que se beneficia en la actualidad con la enseñanza asciende a 58. Esta Dirección General está empeñada en dar forma, teniendo en cuenta que la actividad principal del establecimiento es de carácter industrial, a la idea de que a los reclusos que concurren al taller de carpintería se les pueda dar una clase especial de dibujo comercial, así como de teoría sobre los distintos aspectos de aquella actividad de trabajo, tomando como base el programa de las escuelas de artes y oficios de la Nación.

La enseñanza en proyecto facilitaría también la labor de los maestros de taller, pues debido a que la mayor parte de los reclusos proceden de medios rurales (pastores generalmente) es preciso iniciarlos en el conocimiento aun de las tareas más simples.

La escasez de libros con que cuenta la Biblioteca hace necesario aumentar su número luego de rigurosa selección.

La actividad de trabajo en el taller de carpintería ha sido intensa y la excelencia de la producción hace que se tengan una cantidad de pedidos que muchas veces no es posible satisfacer totalmente. Con el producido de este taller se adquirió un motor eléctrico de 5 HP., una máquina Tupí y un buen número de herramientas, e igualmente se reparó convenientemente una cantidad de máquinas casi en desuso por no contar con dinero suficiente para su refección. Dan buena medida del éxito de la producción los comentarios de todo orden que se han hecho llegar a la Dirección General con motivo del stand presentado por el establecimiento en la exposición regional de muestras realizada en la localidad el 12 de octubre ppdo.

Otro taller que merece comentario aparte es el de la confección de sombreros de palma, actividad ésta que estimula la Dirección General procurando que los establecimientos de su dependencia que necesiten de ese artículo lo adquieran en dicha cárcel fomentando el nuevo trabajo. En la actualidad también se confeccionan sombreros de playa. La aceptación que se observa en el lugar ha sido grande y ello permite suponer que el nuevo taller podrá contar con trabajo con-

tinuado. Es interesante destacar que hasta el presente los sombreros de palma que se usaban en la zona se importaban del Paraguay.

En la sección mujeres, donde no existen talleres por falta de capacidad del local, y por la total independencia que debe existir entre la población penal de ambos sexos, fué creado el taller de tejido de Ñanduty con resultados halagüeños, hasta tal punto que la demanda es muy superior a la producción. A los beneficios económicos que reporta a las reclusas se unen los resultados favorables sobre la buena conducta de las mismas, que antes en forzada inactividad, creaban situaciones molestas y que repercutían sobre el necesario orden y disciplina que debe imperar en un establecimiento carcelario.

El estado sanitario durante el año ha sido satisfactorio, habiendo sido los casos más comunes registrados los de disentería y gripe. Para comprobar el origen de la primera de las afecciones se remitieron a Obras Sanitarias muestras del agua que se consume a los efectos de la realización de los análisis del caso.

El Patronato de Excarcelados ha facilitado los medios de traslación y estadía de los egresados del establecimiento que carecían de recursos. La Dirección General se encuentra empeñada en provocar en los Territorios Nacionales una mayor comprensión del problema de asistencia social que tienen a su cargo esas instituciones para que puedan extender la acción que desarrollan en forma más individualizada, procurando asimismo una mayor duración de la vinculación entre los egresados y los Patronatos.

Cárcel de Posadas (Misiones)

A medida que transcurre el tiempo se torna más grave el problema que crea al establecimiento la superpoblación carcelaria. La falta de capacidad del edificio hace necesario el hacinamiento de los alojados cuyo promedio diario fué en 1941 de 204 reclusos y ha aumentado en 1942 a 230. Ello

determinó la necesidad de recurrir en diversas oportunidades a alojarlos en las aulas de la Escuela, lo que está demostrando la necesidad imprescindible e inmediata de proceder a la construcción de un nuevo edificio con la suficiente capacidad. Para expresar con verdad la situación y completar el panorama, la Dirección General hace constar que el promedio diario de detenidos en la comisaría local a quienes correspondería alojar en la cárcel asciende a 214, debiendo suministrárseles en el año transcurrido 76.930 raciones, lo que explica suficientemente el elevado déficit registrado por este concepto.

Los continuos blanqueos y pinturas, así como las refeciones efectuadas, permiten que el establecimiento se mantenga en buenas condiciones de higiene y de seguridad.

Pese al hacinamiento en que viven los reclusos y a la distribución del edificio, que no permiten la más elemental clasificación, la disciplina no ha sido perturbada. Los castigos, en su mayoría, lo han sido por razonamientos producidos entre los reclusos, que son difíciles de evitar dadas las condiciones expuestas y la escasez del personal que en muchas ocasiones impide dedicar al servicio de vigilancia más de ocho números de guardias. La lectura, audiciones radiotelefónicas, las conferencias morales y religiosas contribuyen al mantenimiento de la disciplina y hacen más llevadera y resignada la vida de los reclusos.

Resulta indispensable aumentar el personal del establecimiento; en muchas oportunidades las necesidades del servicio requieren que el mismo sea prestado con carácter de continuado durante 26 horas. Que el personal se encuentra compenetrado de la situación lo demuestra la sola mención de que son muy pocas las licencias que se solicitan para atender asuntos particulares. Los puestos de centinela, que deben cubrirse reglamentariamente con cuatro guardias, lo son solamente con la mitad, lo que permite apreciar el recargo que sufre el personal y sus consecuencias tanto en el orden disciplinario como en el administrativo.

No es nuestro propósito crear a V. E. la impresión de que esta síntesis de las actividades del establecimiento se reduce a señalar deficiencias en forma plañidera. Pero la verdad es que las exigencias de la función imponen indicar la realidad para que se aprecie la imposibilidad de realizar una obra que resulte ampliamente eficaz desde el punto de vista del tratamiento penitenciario. Las actividades de trabajo, por ejemplo, en lo que atañe al personal, se concretan a dirigir los trabajos que ejecutan los reclusos ya que su condición de personal de tropa no los habilita para actuar como enseñantes. A mayor abundamiento, cabe agregar que cuando las necesidades del servicio lo requieren deben paralizarse los talleres para pasar accidentalmente a desempeñarse en la guardia a los que actúan, llamémoslos así, de maestros.

En las tierras oportunamente adquiridas para la construcción de una Colonia Penal en la Candelaria, distante veinte kilómetros de Posadas, se mantiene un destacamento con veinte reclusos y cuatro guardias, que efectúan un servicio de custodia diurna y nocturna, los que en las horas de trabajo como en las de encierro, atienden el servicio en continua rotación. No es extraño por lo tanto que, a pesar de enviarse a Candelaria reclusos de excelente conducta, delinquentes primarios y con penas muy cortas, se produzcan intentos de fuga que en algunos casos se han concretado con éxito. La Dirección General, al resolver los sumarios administrativos, se ha visto en la necesidad de sancionar levemente al personal de custodia, pues toda otra resolución hubiera implicado no sólo un acto de injusticia, sino también la paralización de toda actividad para evitar los riesgos consiguientes.

La comida de los reclusos es mejorada con los productos cosechados en las tierras de Candelaria. El costo de la ración «per capita» ha sido de \$ 0.606 el que resulta equitativo de acuerdo a los precios de la plaza.

La actividad de trabajo no ha satisfecho. Pudo haber sido más intensa y productiva de haberse contado con mejores elementos (locales, herramientas de trabajo, máquinas de fácil manejo) que hubieran permitido una enseñanza

eficaz. La falta de personal de maestranza, por otra parte, también significó una circunstancia negativa. Pese a lo expuesto, se mantiene un cuerpo de carpinteros, albañiles, zapateros y herreros, que facilitan la construcción y mejoras indispensables que requieren las permanentes necesidades del establecimiento.

En los terrenos de la futura Colonia Penal de Candelaria la labor desarrollada ha sido de limpieza y destronque de árboles y en la tierra ya limpia se han sembrado plantaciones de hortalizas, a la vez que la elaboración de la yerba, obteniéndose una cosecha de 13.459 kilos de yerba mate canchada, que rindieron 10.689 kilos de yerba molida, útil de consumo, y 2.770 kilos de palos y merma a consecuencia de la molienda y selección a fin de encausarse en la reglamentación de la Junta Reguladora de la Producción y Comercio de la Yerba Mate. A juicio de los entendidos dicha yerba es de muy buena calidad, no obstante carecerse de recursos y elementos para su elaboración. Como ya se expresa en otra parte, la producción fué destinada a satisfacer las necesidades de otros establecimientos dependientes de esta Dirección General. Se proyecta hacer, con la ganancia obtenida, una zapadora y un barbacuá bajo galpón de material, para así aprovechar mayor cantidad de yerba y para que ésta en su momento de elaboración no tenga que sufrir en cantidad y calidad por las inclemencias del tiempo. Actualmente se hace con elementos rudimentarios y al aire libre.

La Escuela ha desenvuelto su acción satisfactoriamente, habiéndose beneficiado con la enseñanza un gran número de reclusos; finalizó el año escolar con una concurrencia de 109 alumnos. La escasez de docentes y el excesivo número de analfabetos impide dar instrucción a aquellos que por poseer muy elementales conocimientos necesitan concurrir a las aulas. Se advierte la necesidad de designar como personal efectivo a tres maestros que prestan sus servicios *ad honorem*, dos en el Establecimiento y el restante en Candelaria.

El estado sanitario es excelente. La carencia de locales adecuados como dependencias de la Enfermería (sala de operaciones, sección para aislados) hace necesario enviar a los enfermos para su debida atención al Hospital Regional existente en la localidad.

El Patronato de Excarcelados realiza labor entusiasta, facilitando en lo posible a los egresados, trabajo, ayuda económica, pasajes, vestimenta y alimentación en los casos necesarios.

Cárcel de Presidencia Roque Sáenz Peña

Si bien este establecimiento no ha sido habilitado hasta el 31 de diciembre último, considera la Dirección General necesario hacer una síntesis de la labor realizada, en el aspecto construcción, en un período efectivo de escasamente seis meses. La labor cumplida ha sido intensa, dándose celeridad a los trabajos, convirtiendo gran extensión de monte en terrenos de labranza, reemplazando árboles y malezas por cultivos y plantas de edificios que si bien son sencillas responden ampliamente a los fines a las que habrán de destinarse.

Cuenta el establecimiento con una extensión de 100 hectáreas y está en trámite la cesión por parte de la Dirección de Tierras y Colonias de otras 100, gestión que se espera será coronada por el éxito.

Las tareas encomendadas al personal, circunscriptas en buena parte a las necesidades de la construcción, han sido cumplidas en forma por demás satisfactoria, tanto más si se considera la falta de idoneidad de los designados para atender una tarea que no es la que específicamente debió corresponderles. La mano de obra de los reclusos no ha estado ausente y es así como diariamente de 35 a 40 hombres concurrieron al lugar del emplazamiento de la obra a desempeñarse en las distintas tareas que se les señalaba, quienes devengaron el peculio reglamentario y la sobre-ración asignada al trabajador. Cabe destacar que los hechos vienen a dar razón a quienes afirman que el trabajo es necesidad de los reclusos.

sos, cualquiera sea su condición legal, pues la concurrencia de procesados fué totalmente voluntaria y, debidamente estimulada, permitió formar ese espíritu de cuerpo tan necesario para identificar a los reclusos con la obra que se realiza, que trae por consecuencia el interés por lo mejor, el hábito de trabajo provechoso y de utilización lucrativa en el futuro y fomenta la colaboración y la buena convivencia, finalidades todas de un buen tratamiento carcelario.

El racionamiento ha sido suministrado en la forma dispuesta por las reglamentaciones en vigor, haciéndose entrega del mismo en la comisaría local, donde se encuentran alojados los reclusos hasta que pueda habilitarse el establecimiento. La seguridad de que inmediatamente después de comenzado el año que corre habrá de iniciar su actividad específica el establecimiento, determinó que con fecha 31 de diciembre último caducara la autorización concedida por el Ministerio para poder suministrar racionamiento en cocido.

Aprovechando la circunstancia de la relativa proximidad de la cárcel de Resistencia, del mismo Territorio, se encargó a este establecimiento la provisión de los más distintos elementos, que cumplían una doble finalidad: la baratura (ya que el valor del transporte no llegaba a repercutir sensiblemente en el costo de los materiales al Penal) y la activación del trabajo en el establecimiento de Resistencia, ya que en muchas oportunidades la falta de pedidos traen por fatal consecuencia, con el sistema que impera, la paralización de la actividad de trabajo, con todas sus perniciosas consecuencias.

Se han desmontado 15 hectáreas, de las que ya hay sembradas 4, de algodón y de distintos forrajes. Parece innecesario, por lo extenso y minucioso, referirse concretamente a todo lo construído y las etapas recorridas, muchas de las cuales significaron verdaderos inconvenientes por la carencia de material o las dificultades del transporte. Por ello se ha dispuesto que en la sección de esta memoria destinada a las fotografías, agregar las necesarias para apreciar el avance gradual en la tarea y el estado actual del edificio, que ya per-

mite su habilitación y el alojamiento adecuado de sesenta reclusos.

Se hace notar la falta de material, sobre todo portland, y de persistir los inconvenientes prácticos para su adquisición resultará imposible habilitar el segundo pabellón, de capacidad análoga al ya terminado, lo que habrá de significar para el Juzgado Letrado de la localidad un problema grave y sin solución mientras no se cuente con el material imprescindible para la prosecución de las obras.

Cárcel de General Pico (La Pampa)

Se trata de un Establecimiento pequeño, que funciona en un local arrendado por lo que no ha sido conveniente mejorar en todos sus aspectos la construcción, la que por otra parte, en el estado en que se encuentra, cumple suficientemente con la función a que está destinada. Se lo mantiene en buen estado higiénico, efectuándose blanqueos periódicos y reparaciones de distinto orden. Fué construída durante el año una cámara de distribución adecuada a los fines de desagotar los pozos de aguas servidas.

En el terreno de propiedad del Estado, que linda con el edificio arrendado, se han construído ocho porquerizas de material para facilitar el desenvolvimiento de la sección.

La disciplina se ha mantenido invariablemente, habiendo contribuído a ello el buen desempeño del personal.

Los talleres, que son escasos, han permitido satisfacer las necesidades del Establecimiento. La Sastrería y Zapatería, por ejemplo, han confeccionado toda la ropa interior y exterior, así como la de cama y el calzado necesario para la población penal. La huerta, durante todo el año, ha producido lo suficiente para mejorar la comida de los reclusos, la que ha sido sana y abundante.

La Escuela se desenvuelve satisfactoriamente y son muy escasos los reclusos que no concurren a las aulas, todos ellos con instrucción suficiente.

Puede afirmarse que este establecimiento no cumple sino una función de custodia de detenidos, ya que no es posible pensar destinarlo, con las comodidades que tiene, a otra actividad de más positivo valor. La proximidad de establecimientos carcelarios con más amplia esfera de acción permite sin mayores inconvenientes el traslado de los condenados para ser sometidos a regímenes penitenciarios de eficacia ya probada.

El único significado del Establecimiento, al presente, consiste en colaborar con el Juzgado Letrado de la localidad para el debido alojamiento de los procesados. El escaso número de población penal con que cuenta y los reducidos talleres impiden una debida organización, ya que la misma requiere población relativamente estable para el éxito de la función carcelaria.

Cárcel de Santa Rosa (La Pampa)

Sigue este Establecimiento cumpliendo de manera eficaz la función delicada que tiene a su cargo. Normalmente han trabajado los talleres, ya sea para satisfacer las propias necesidades o para otras dependencias, habiéndose obtenido que el mayor número de reclusos trabajen en especialidades, modo directo de adquisición de conocimientos muy útiles que en la futura vida libre, ya que su ejercitación como medio de subsistencia puede alejar definitivamente el problema de la necesidad insatisfecha y con él atenuar en buena medida la posibilidad de reincidencia.

Son de actualidad los conceptos expresados en la Memoria anterior en cuanto se relacionan con la insuficiencia de la partida de peculio, suma asignada que debe prorratearse entre muchos reclusos, dando lugar a liquidaciones realmente exiguas.

Intenso ha sido el trabajo efectuado para refeccionar debidamente el establecimiento. Se contó con la colaboración valiosa de la Dirección de Arquitectura, y la utilización de la mano de obra de los reclusos permitió la colocación de pisos de mo-

saicos en la Alcaidía, Cuadra del Servicio de Guardia, Enfermería y el pabellón destinado al alojamiento de las mujeres procesadas.

La disciplina, consciente y humana, ha sido mantenida regularmente. La Dirección del establecimiento destaca la corrección y eficacia del personal, el que por otra parte, recibe semanalmente en academias, la debida instrucción para el mejor cumplimiento de sus tareas.

Se hace necesario dotar al taller de Imprenta de una nueva Minerva, dado que el número de trabajos que se le encomiendan por la Dirección General, la Colonia Penal de La Pampa, cárceles de los Territorios, Juzgados Letrados y otras instituciones autorizadas, impide entregarlos con la debida celeridad por falta de más elementos de trabajo.

La Escuela ha funcionado satisfactoriamente y las enseñanzas que imparte son aprovechadas por buena parte de la población penal.

El estado sanitario ha sido bueno, no habiéndose registrado durante el año epidemias ni enfermedades infecto-contagiosas.

El Patronato de Excarcelados ha desarrollado una acción eficaz. La necesidad de atender a los egresados de este Establecimiento y de la Colonia Penal le ha creado serias dificultades económicas. Para el año 1943 habrá de asignársele una mayor suma que le permita obviar los inconvenientes señalados.

Cárcel de Viedma (Río Negro)

Las actividades desarrolladas por este Establecimiento deben relacionarse con los escasos medios y elementos de trabajo con que cuenta.

El estado de la Cárcel es bueno, habiéndose realizado obras de refección para mantener en buenas condiciones el edificio. El costo de los trabajos fué atendido con la partida mensual que tiene asignada el Establecimiento, interviniendo en todos los casos los reclusos para su realización.

La disciplina reinante en la Cárcel no ha sido alterada en ningún momento, observándose las disposiciones vigentes dentro de la mayor tranquilidad y orden. Es bueno agregar que la carencia de talleres amplios crea el problema de la ociosidad, al que se une la circunstancia de que las celdas no son para alojamiento individual, lo que pone de manifiesto la eficaz actuación del personal para el mantenimiento de la disciplina.

El racionamiento suministrado ha sido sano y abundante y la comida ha podido ser mejorada permanentemente con las variadas clases de verdura que se cultivan en la quinta anexa al penal.

Ya hemos expresado los inconvenientes que trae aparejados la falta de talleres y su repercusión sobre la actividad carcelaria. Pese a ello han podido realizarse los trabajos para satisfacer las necesidades del establecimiento y aun para particulares en ciertos casos. También se realizan obras fuera de la Cárcel por cuenta de la Municipalidad, Gobernación del Territorio e instituciones culturales y de beneficencia, a cuyo efecto se recaba la autorización, por su condición de procesados, de las autoridades judiciales y la colaboración policial para la debida custodia de los detenidos.

El estado sanitario del penal ha sido excelente. Los enfermos registrados en el año han sido muy contados y las afecciones de carácter leve. Frecuentemente se realizan desinfecciones en el edificio y se controla el estado de las aguas.

Merece párrafo aparte el desenvolvimiento del Anexo Mujeres, que cuenta con un amplio local para alojamiento y con la Sección Talleres en la que se realiza abundante labor, sobre todo en el ramo costura. La distribución de ese cuerpo de edificio, el escaso número de las reclusas y el conocimiento que se tiene de las mismas, hace posible que con un mínimo de vigilancia pueda hacerse obra útil, desenvuelta dentro de normas de orden y donde los resultados del autocontrol tienen la posibilidad de apreciarse concretamente.

El Patronato de Excarcelados se desenvuelve correctamente. En el local que se destina a alojamiento de los egresados se han asilado 396, con una estada de 4 a 6 días cada uno, y hasta que los mismos puedan dirigirse a sus respectivos domicilios.

Se observa que existe en este Establecimiento un elevado número de reincidentes, que ya en otras oportunidades estuvieron alojados en la Cárcel en calidad de procesados o condenados. Sin perjuicio del factor ambiental y del alcohol, piensa la Dirección General que la falta de cumplimiento, por las razones expuestas, a la exigencia legal del trabajo contribuye a que no disminuya la reincidencia. Los inconvenientes con que tropieza el Patronato en este fundamental aspecto de obtener trabajo para los egresados, también incide a que no se observe mejora en la situación aludida.

Se gestiona la concesión de once hectáreas cercanas al Río Negro, para construir allí el establecimiento carcelario. De obtenerse el éxito que se descuenta, la Cárcel de Viedma podrá realizar, como avanzada de la construcción, la confección de muchos de los elementos que habrán de necesitarse para levantar el edificio, y los frutos habrán de repercutir por igual, beneficiando a los reclusos y permitiendo el cumplimiento del plan de construcciones que se ha trazado esta Dirección General.

Cárcel de Rawson (Chubut)

Se ha proseguido con intensidad la obra iniciada en 1935, tendiente a habilitar un nuevo establecimiento carcelario con el carácter de Colonia Penal. Al finalizar el corriente año sólo faltan completar detalles de poca monta, por lo que es posible afirmar que se encuentra en condiciones de ser habilitada de inmediato, pudiendo alojar debidamente 200 reclusos.

En lo que respecta a la Cárcel vieja, que ocupa dos edificios de propiedad particular, por esa circunstancia no resulta conveniente dotarla de las comodidades necesarias pro-

pías de los establecimientos de esta naturaleza. Se mantiene al edificio en buenas condiciones de conservación e higiene, pero su distribución impide realizar una conveniente separación y alojamiento de los reclusos, atendiendo a sus características. La Sección Mujeres se halla instalada en un edificio aparte de propiedad fiscal, y llena cumplidamente su destino.

Sin perjuicio de los trabajos realizados por los talleres con destino a las obras, se han efectuado otros muchos, algunos de los cuales se citan a continuación para que pueda apreciarse debidamente su importancia: 420 metros cuadrados de revoque grueso y fino 7.500 metros cuadrados de blanqueo, 40 metros cúbicos de excavación de tierra, 62.500 metros cuadrados en construcción de paredes, 7.500 metros cuadrados de vigas de cemento armado, 140 metros de paredes de revestimiento para la cañería de la calefacción, 375 metros cuadrados de contrapiso con sunchos, 210 metros de colocación de cañerías, 1.300 metros de alambre, 150 roperos para las celdas de material reconstituído y 75 mesitas con igual destino, 2.510 metros de piso con mosaicos graníticos. Se colocaron igualmente 750 vidrios dobles y simples de diversas medidas, así como la verja de hierro correspondiente a la entrada principal y 53 puertas y ventanas de hierro, que fueron confeccionadas en el Establecimiento. Todo ello expresado en líneas generales, evitando la mención en concreto de muchas otras obras realizadas, en mérito a la brevedad.

También se cuenta con el terreno suficiente para que alguna parte de la población penal pueda ser destinada a labores agrícolas y ganaderas. Actualmente ya se han trabajado once hectáreas, de las que ocho están sembradas con alfalfa y cebada, dos con hortalizas varias y la restante con frutos diversos de la mejor calidad. Se está formando un viñedo con 500 plantas.

Se encuentra en trámite y está urgiéndose su resolución, en la Dirección de Tierras, un expediente por el que se gestiona la cesión de una mayor cantidad de hectáreas, para permitir dar a la futura Colonia Penal la amplitud necesaria.

Por exigencias de riego fué menester construir una pileta de 40.000 litros y un molino; una puerta principal y seis secundarias para el canal de irrigación, que también usufructúa la Cárcel.

Provenientes de la chaera y quinta se ha suministrado a la cocina del establecimiento buena cantidad de verdura y se han confeccionado 160 kilos de harina de habas, 250 kilos del preparado para la sopa tipo «Juliana», lo que ha contribuido por intercambio entre las cárceles, a aprovechar de la producción en forma total.

Se poseen ya algunos animales, los que con el tiempo darán el rendimiento que se esperó al ser adquiridos (vacunos, porcinos y equinos).

Se ha mantenido debidamente la disciplina que se viene observando en el establecimiento desde años atrás, siendo los castigos impuestos muy escasos y por faltas leves. El personal ha contribuido en buena medida a estos resultados y el procedimiento que se observa en muchos casos de dejar una relativa libertad de acción a los reclusos y fomentarles el amor a la obra, da excelentes resultados, pues permite conocerlos mejor, apreciar sus inclinaciones y destinarlos a tareas convenientes en las que puedan capacitarse y llegar gradualmente a dominar un oficio.

La Escuela ha cumplido su función con eficacia. La naturaleza del establecimiento, que lo es para encausados, impide en la mayoría de los casos que los reclusos permanezcan mucho tiempo en las aulas, lo que interrumpe el aprendizaje. Los libros de la biblioteca son solicitados a menudo y en la actualidad se está estudiando la posibilidad de dotar a la Sección de mayor material de lectura debidamente seleccionado.

El estado sanitario del establecimiento puede considerarse bueno, no habiéndose registrado epidemias ni afecciones de carácter infecto-contagioso.

El Patronato de Excarcelados trabaja con entusiasmo, ayudando en toda forma a los egresados. A principios del año, para extender su acción, designó Delegados en el interior del

Territorio, encargados de realizar la importante obra social que tiene a su cargo la Institución. Actualmente también colaboran los señores Jueces de Paz, personas que por la naturaleza de sus funciones, pueden contribuir en forma considerable a obtener trabajo a los reclusos.

Cárcel de General Roca (Río Negro)

Al dar cuenta de la actividad registrada, cabe señalar que los trabajos efectuados en la futura Colonia Penal, si bien no incluyen obras grandes ni de fundamental importancia, ya que en su casi totalidad se encuentran en estado de semi-terminación, ha sido el año 1942 de trabajo intenso.

Se ha dado término a una infinidad de trabajos de detalle que, por su naturaleza, son los que insumen más tiempo y paciencia y por los que, generalmente, se aprecia y valora una obra.

El nuevo edificio puede considerarse prácticamente terminado, pues sólo quedan por realizar algunos detalles en uno de los patios de recreo y pintura en dependencias. Se han concluido todos los roperos construídos en las celdas con material granítico con sus respectivos percheros, como asimismo las tarimas y el moblaje para el Cuerpo de Guardia. También se han construído dos garitas y colocado un portón de madera rústica al frente del edificio, veredas, monolitos para reflectores y columnas para alumbrado, como también los canteros y jardines en los patios internos. Se dió término a una parte del tanque de almacenamiento de agua, ubicado sobre las alturas adyacentes, con una capacidad de 650.000 litros, habiéndose efectuado las conexiones de cañería hasta el nuevo edificio y tanque australiano intermedio. Se inició y terminó un local destinado a Herrería, que fué habilitado, construído en las inmediaciones de la Cárcel de encausados. Asimismo se construyó una nueva cocina, de acuerdo a los planos de una igual construída en el establecimiento carcelario de Esquel. En lo que respecta a casas para el personal superior, se dieron término a las refor-

mas y ampliaciones de la del Director y se construyeron dependencias en la del Subdirector.

Se trabajó con toda intensidad para hacer posible el buen desenvolvimiento de los distintos aspectos que abarca el plan de acción del establecimiento de General Roca. Además de la constante atención que requiere la conservación y mantenimiento de los dilatados cultivos, sembrados y plantaciones, se han efectuado dentro del año nuevas nivelaciones de terreno, sembrándose con productos generales para las necesidades del establecimiento y construyendo sus respectivas acequias y saltos de cemento para su regadío, circundándose de alamedas.

El estado de la Cárcel es bueno, habiendo sido sus dependencias sometidas a continuas reparaciones, que llevan a afirmar que el establecimiento está en condiciones de servir sin inconvenientes y por muchos años a su finalidad de alojar procesados.

La disciplina no ha sido alterada por ningún desorden ni otros hechos dignos de destacarse. Contribuyó a ello el traslado dispuesto a establecimientos para condenados, de treinta reclusos que perturbaban el orden y creaban, con manifiesta falta de adaptación, toda clase de inconvenientes.

El necesario desdoblamiento de la actividad del Penal, ya que los trabajos efectuados en la nueva Cárcel creaban el problema de la distribución del personal, significa una dificultad que es menester solucionar mediante la designación de más empleados. Por otra parte, el trabajo «all'aperto» determina la necesidad de aumentar el número de guardias.

El racionamiento ha sido suministrado de acuerdo al tipo establecido por Superior Decreto. La abundante cantidad de productos cosechados en la Cárcel, ha permitido dar a la población penal, mejorando la comida, una alimentación variada y nutritiva. El plantel de vacas lecheras existentes permite también el suministro de leche en la medida necesaria para atender las exigencias del establecimiento.

La Escuela ha cumplido normalmente su cometido. Fué adquirida con destino a la biblioteca una colección de libros, advirtiéndose interés marcado por la lectura.

Un hecho significativo, porque traduce el buen cumplimiento de una de las finalidades más fundamentales de la pena, lo constituye la circunstancia de que el promedio diario de reclusos que realizaron actividades de trabajo fué de 121. Si se lo compara con la población alojada al 31 de diciembre último (132), surge con evidencia la forma ampliamente satisfactoria con que se cumple la finalidad antedicha.

El estado sanitario de la Cárcel ha sido excelente y las enfermedades registradas de ninguna gravedad. Este resultado se ha obtenido dedicando una preferente atención a las desinfecciones, al permanente aseo personal y al cuidado sobre el buen estado de las aguas y todo elemento alimenticio.

El Patronato de Excarcelados dentro de sus posibilidades, realiza meritoria obra, ya sea obteniendo trabajo a los egresados, solucionándoles el problema del albergue y alimentación, proporcionándoles los medios de traslado y cuanta ayuda necesitan para superar los primeros pasos, que siempre son dificultosos, al ingresar al medio libre.

Cárcel de Esquel (Chubut)

El promedio de reclusos alojados en el Establecimiento acusó una pequeña disminución, pues habiendo sido de 83 en 1941, se redujo a 75 en el pasado ejercicio. La población máxima fué de 93 reclusos y la mínima de 61. Al 31 de diciembre había en total 82, de los cuales 56 procesados y 26 condenados.

El cumplimiento de las diversas actividades se vió facilitado por el menor número de albergados, las que de otro modo hubieran sido entorpecidas por el estado del edificio que, habiendo sido habilitado en 1936 con carácter provisorio, viene desde entonces llenando sus funciones gracias a la constante atención que le prestan la Dirección General y las autoridades de la Cárcel.

Hubo que revestir con chapas de cinc los techos de las oficinas e igual medida o su renovación requieren los techos de los pabellones, dado que su construcción, en tejuelas de madera, no permite su reparación parcial. Los pisos de portland del patio de recreo y de los pabellones fueron reparados. Se procedió al blanqueo y pintura de las distintas dependencias. En el patio exterior se construyeron canteros que contribuirán a embellecer un poco el Establecimiento, cuando las plantas adquieran su normal desarrollo.

En los terrenos donde se levantará la futura Cárcel se ha procedido a la preparación de las canchas y pisaderos de barro, acarreo de tierra, greda y estiércol, preparación de la tierra para sembrados, corte y recolección de alfalfa, cultivo de la huerta, cuidado de la micro-granja, limpieza de los galpones destinados al almacenaje de los materiales, arreglo general de las herramientas e implementos de labor, etc. Tales trabajos son intensificados en verano porque no lo permite lo riguroso del clima en otras épocas del año. El promedio general de presos que concurrían fué de once por día, habiendo llegado a veintidós durante el verano.

Con destino al futuro edificio se han cortado 250.000 ladrillos y 3.000 tejas, calculándose que podrá llegarse a los 350.000 y 5.000 respectivamente, antes del invierno. Se completó la instalación de agua corriente, extendiéndose la red entre la casa habitada por el señor Subdirector y la destinada al Sobrestante, aproximadamente 170 metros, con cañería subterránea y bomba centrífuga de propulsión. Se construyó un tanque de mampostería de 2.000 litros de capacidad y se hizo la instalación eléctrica generadora de fuerza motriz.

En la sub-usina se colocó un nuevo transformador de corriente eléctrica, para 380 voltios, que todavía no ha sido conectado.

Los colmenares preparados el año anterior a título de ensayo, no han dado todavía el resultado esperado pues el rendimiento común en la zona es de 20 kilos y éstos sólo han producido ocho, término medio. Si bien el intenso frío causó la muerte de muchas abejas, se conservan nuevos enjambres

que, con la mayor experiencia adquirida por el personal a cargo de su cuidado, han de rendir una mayor producción en el futuro.

Los diversos talleres y secciones de trabajo han desarrollado eficientemente su labor, satisfaciendo en general las necesidades del Establecimiento.

Las diferentes actividades, aparte de que proporcionan a los reclusos pequeñas sumas por peculio, les hace adquirir hábitos de trabajo y, si la permanencia en la Cárcel es prolongada, también el aprendizaje de oficios, nociones sobre agricultura, etc., según hayan sido sus ocupaciones.

La Escuela ha desarrollado su acción en forma eficiente, dando preferente atención a la enseñanza de los analfabetos y fomentando en los reclusos el hábito de la lectura.

El estado sanitario general ha sido muy bueno. Al finalizar el año había dos enfermos bacilosos, a quienes se trata de mantener aislados del resto de la población, para evitar posibles contagios.

El Patronato de Excarcelados continúa cumpliendo siempre su obra social, favoreciendo a los excarcelados en sus necesidades más apremiantes e interesándose para obtenerles medios de vida lícitos, cuando ello está a su alcance.

En cuanto a la disciplina es grato señalar el acatamiento de la población penal a las normas que presiden la actividad del establecimiento.

Cárcel de Neuquén

El estado general del edificio puede considerarse bueno, con excepción de los pabellones ocupados en la actualidad por la población penal, que han debido ser sometidos de continuo a pequeñas reparaciones. Pero tal inconveniente será pronto subsanado con los nuevos pabellones en construcción, en los cuales se ha trabajado con verdadero empeño.

Sigue siempre pendiente la necesidad de construir una dependencia adecuada para el alojamiento de la población femenina, que continúa siendo albergada en dos habitaciones

destinadas a ese fin por razones de hecho, pero que resultan insuficientes y carecen de instalaciones imprescindibles, como cocina, lavadero, patios de recreo, locutorio, taller, etc.

Tanto el personal ocupado en las construcciones como el de los servicios ordinarios del Establecimiento, ha cumplido en forma encomiable con sus distintas funciones.

Los trabajos al aire libre, como las construcciones, quinta, jardín, micro-granja, requieren una vigilancia especial. Para su atención ha sido necesario recargar los horarios de trabajo, situación que no puede continuar indefinidamente, sin perjuicio de la eficacia de los servicios. Es indispensable, para solucionar esa situación, un aumento de personal, siempre preferible, aunque ello implique una mayor erogación, que la supresión o restricción de los trabajos al aire libre.

Los talleres han cubierto las necesidades ordinarias de la Cárcel y las especiales que demandaron las construcciones. Un factor que conspira en parte en su contra es la falta de maquinarias, sin las cuales no podrá llegarse nunca al nivel de eficiencia que han alcanzado otros establecimientos. Ello, aparte de que obliga a encomendar ciertos trabajos a la industria privada, con el consiguiente encarecimiento, impide que se logre capacitar a los reclusos para su eficaz desempeño en la industria mecánica, que podría resultarles un futuro medio de vida honesto.

La micro-granja continúa aún en el período de experimentación. Su producción ha sido destinada en general al consumo del Establecimiento y, en algunas oportunidades, los excedentes (cerdos, aves, huevos, etc.) han sido vendidos.

Se ha continuado dedicando especial atención a los distintos jardines con que cuenta la Cárcel. En el invernáculo se ha acrecentado la producción de diversas plantas.

La producción de la quinta ha sido buena; también se ha mejorado con ella, como en otros establecimientos, el racionamiento de los reclusos.

Las nuevas dependencias construídas han disminuído la superficie de tierra disponible para el cultivo con que contaba la Cárcel, haciéndose en consecuencia cada vez más imperio-

sa la necesidad de adquirir nuevos terrenos, para dedicarlos a los diferentes cultivos, entre ellos la alfalfa para la alimentación de los animales. Al respecto esta Dirección General se permite insistir sobre la conveniencia de adquirir las tierras linderas con los fondos del Establecimiento, a cuyos fines ha sido elevado oportunamente un expediente al Ministerio.

El estado sanitario ha sido bueno. Mediante constantes medidas de higiene y desinfección y tomando las debidas precauciones con los reclusos ingresados, se ha impedido en forma absoluta la propagación de enfermedades.

La Escuela ha desarrollado una labor intensa. La impresión de la importancia de la labor instructiva que debe cumplirse, surge del hecho de que sobre 324 encausados que ingresaron en el año, más de 100 eran analfabetos.

También el Patronato de Excarcelados ha cumplido con eficacia su alta misión. Han sido más de 300 los reclusos excarcelados en el transcurso del año y es siempre grande la proporción de los que acuden a esa Institución en busca de ayuda, que en todos los casos se les brinda, dentro de las medidas que los recursos permiten.

Cárcel de Río Gallegos (Santa Cruz)

En esta Cárcel las obras de construcción han sido realmente intensas. Se ha dado fin a la construcción exterior en uno de los frentes del edificio y fueron demolidas las construcciones en madera y chapa que aun quedaban dentro del Establecimiento, colocándose en su lugar un cerco de seguridad.

Han sido terminadas también las casas para el personal superior y el pabellón celular individual con sus baños, piletas y ww. cc. Dicho pabellón está en condiciones de ser habilitado, lo que no es posible aún por falta del personal de vigilancia necesario.

Se encuentran muy adelantadas las obras de construcción del pabellón celular doble y de los locales destinados a talleres y depósito, a pesar de que la crudeza del clima sólo permite efectuar estos trabajos en primavera y verano.

Las construcciones, aparte de la labor que exigen para su atención directa, demandan una mayor producción por parte de los distintos talleres, en especial los de herrería y carpintería.

La Sastrería confeccionó y arregló todo el vestuario de reclusos; el Lavadero, pese a carecer de elementos mecánicos, imprescindibles en invierno, cubrió todas las necesidades.

Se continúan haciendo experimentaciones en el cultivo de legumbres y hortalizas, tratando de conseguir variedades que soporten los fríos y los vientos de la región. El hasta ahora pequeño producido de la huerta es aplicado, como en otros establecimientos, al mejoramiento de la ración del recluso.

A los jardines de la Cárcel y de las casas del personal superior se ha conseguido hermosearlos con plantas que resisten el clima.

El personal ha desempeñado su función en forma eficiente en sus distintas actividades, debiéndose a ello sin lugar a dudas que la población penal no haya demostrado rebeldías contra el régimen imperante, que si a veces considera severo, siente que es justo.

La Escuela ha continuado en su difícil misión de instruir y educar. La biblioteca, el material didáctico de que se dispone, con un pequeño museo de la región, facilitan esa labor silenciosa, cuyos resultados es tan difícil captar de inmediato.

El estado sanitario, gracias a la buena alimentación, trabajo en ambientes educados, desinfección de pabellones y oportunas medidas profilácticas, puede considerarse excelentes.

El Patronato de Excarcelados ha efectuado su obra social como en años anteriores, ayudando en lo posible a los liberados, facilitándoles los medios para reintegrarse a sus hogares y, en muchos casos, proporcionándoles trabajo.

Servicios de la Dirección General

Instituto de Clasificación

El Instituto de Clasificación creado por la Ley 11.833 sigue afrontando con éxito su tarea de grave responsabilidad social, ya que a su cargo está no sólo el diagnóstico necesario para la adecuación del régimen penal, sino también el juicio pronóstico que ha de permitir el útil ejercicio de facultades judiciales y en su caso aquellas privativas del P. Ejecutivo.

El Instituto de Clasificaciones afronta pues la realidad integral del fenómeno delictivo por aquellos dos aspectos de su función, la condena definitiva es sólo un factor de conocimiento, un aspecto del problema, pero queda aún su protagonista como tal y como resultante de factores heterogéneos. Es que, como ha dicho Loudet, frente a un delito nos encontramos no sólo ante la realidad del hecho, sino ante la realidad de un hombre. En este concepto no podemos alejar de nosotros el recuerdo de la profunda preocupación del Profesor Ramos ante su enigma.

El Instituto de Clasificación afronta pues esa responsabilidad con idoneidad científica, preocupación vocacional y afán de bien común. Ha alejado en su actuación el peligro de burocratismo inoperante.

El Instituto ha resuelto los problemas o planteado sus puntos de vista para su solución con criterio práctico y dentro de los elementos y material que dispone esta Dirección General, pues de nada serviría su asesoramiento si se colocara en posiciones hipotéticas o arbitrarias. Es así como con los dos establecimientos para penados de la Capital Federal aconsejó un procedimiento de intercambio de reclusos, teniendo en cuenta las características de Penitenciaría Nacional y Prisión Nacional respectivamente. El primer establecimiento ofrece las posibilidades de un régimen adecuado para jóvenes delincuentes que fatal y necesariamente deben tener sin excusas una disciplina de trabajo. El lugar que en él ocupan penados valetudinarios inocuizados ya desde el punto de vista criminológico

o por incapacidad física, debe ser ocupado por estos jóvenes delincuentes y aquellos llevados a un pabellón especial de la Prisión Nacional, donde se ejercería sobre ellos nada más que una función de seguridad.

La intervención del Instituto en la distribución de la población carcelaria en los diferentes establecimientos ha sido exitosa. Para tal afirmación tengo en cuenta que la adaptación a los nuevos regímenes se produce sin inconvenientes. A este respecto debe consignarse lo interesante de la experiencia llevada a cabo en la Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa) de penados provenientes de medios urbanos, delincuentes por hábito adquirido o ambientales.

El Instituto considera y con razón que la habilitación de las próximas Colonias Penales de General Roca y Rawson han de permitir por el mejor tratamiento y conocimiento del delincuente, la solución del grave problema del artículo 52 y del tiempo indeterminado hasta tanto se produzcan reformas legislativas ya proyectadas que amengüen situaciones que esta Dirección considera contrarias a la utilidad social y que no tienen hoy solución dentro de las prescripciones del Código Penal.

La acordada de la Suprema Corte de la Nación de 11 de marzo del corriente año, disponiendo que tanto los Tribunales Federales como los de la Justicia Letrada de los Territorios Nacionales antes de otorgar la libertad condicional deberán requerir el pertinente informe técnico a la Dirección General de Institutos Penales, determina un aumento de trabajo y responsabilidad para el Instituto que llevará a esta Dirección General, en base a estudios practicados, a proponer la amplia reorganización del mismo.

El P. E. en determinados casos suele requerir informes al Instituto antes de expedirse en solicitudes de conmutación o indulto. Se consultarían los intereses de defensa social si ese procedimiento se adoptara por vía reglamentaria, pues el P. E. contaría con verdaderos elementos de juicio que transformarían su facultad discrecional en un elemento más coadyuvante con la función de la pena.

El Instituto ha logrado hasta este momento obtener la historia criminológica de un setenta y nueve por ciento de la población penal, cifra que de por sí habla del esfuerzo de su personal.

A este respecto, vuelvo a repetir, la Dirección General abordará el problema de su reorganización. El personal del Instituto requiere capacidad, honestidad y vocación, pero también es necesario retribuir. En ese personal radica la responsabilidad del Instituto, puesto que la historia criminológica es la que nos llevará al acierto o al error. La Dirección General, de acuerdo a lo solicitado por el Instituto, destacó a la Cárcel de Ushuaia para completar el levantamiento de historias criminológicas, a los ayudantes técnicos Conde y Flies, quienes cumplieron con eficiencia su labor, produciendo al mismo tiempo interesantes informes de acuerdo a las observaciones realizadas. Estas comisiones de técnicos deben ser regulares y así lo dispondrá la Dirección General destacando personal a la Colonia Penal de Santa Rosa.

El servicio de información social cumple su cometido con eficiencia. Cree esta Dirección General, como el Instituto, que será menester un reajuste en la organización de ese servicio reglamentando las condiciones de los aspirantes a Visitadores Sociales y aumentando la asignación de los mismos por categoría.

La labor del Instituto de Clasificación puede discriminarse en la siguiente forma: Se consignan los cuadros relacionados con el trabajo practicado en sesenta y seis reuniones.

Informes de libertad condicional, reconsideración e indultos

Establecimientos	L. Condicional	Recons.	Indultos
Penitenciaría Nacional	78	52	1
Prisión Nacional	137	121	1
Colonia Penal S. Rosa	69	35	13
Cárcel de T. del Fuego	17	10	—
Asilo Correc. de Mujeres	5	5	—
Formosa	—	—	2
Totales	306	223	17

Historias criminológicas levantadas

Penitenciaría Nacional	117
Prisión Nacional	219
Tierra del Fuego	114
Asilo Correccional de Mujeres	30
Colonia Penal de Santa Rosa	3
Formosa	2
	485
Informaciones sociales	375
Notas elevadas a la Dirección General	170

Anexo Psiquiátrico Central

El señor Director del Anexo Psiquiátrico doctor Carlos Videla, cuyas funciones se iniciaron a principios del mes de mayo del corriente año, conceptúa que se ha desarrollado en él una obra de observación constante impuesta por las finalidades específicas de este servicio. En la memoria elevada al señor Ministro en el año próximo pasado, esta Dirección General conceptuaba necesario la ampliación de las actividades del Anexo a todos los aspectos del régimen carcelario y a todos los establecimientos dependientes de la misma. El señor Director del Anexo Psiquiátrico considera necesario ampliar el local del Anexo, cuya capacidad actual es de 16 camas y construir un nuevo pabellón para alienados delincuentes o encausados en el Hospicio de las Mercedes. El número total de enfermos sometidos a vigilancia médica psiquiátrica ha sido de 76, de los cuales 50 estuvieron internados en el Anexo, habiendo sido remitidos al Pabellón «Lucio Meléndez» del Hospicio de las Mercedes 16 penados.

El cuarenta por ciento de los internados fueron reintegrados o trasladados al régimen común del penal, luego de su observación, diagnóstico y tratamiento de sus episodios psicopáticos o desequilibrados pasajeros y en los casos de simulación despistados. El resto o egresó del establecimiento o fueron remitidos al Hospicio de las Mercedes por la naturaleza, grado o intensidad de la afección.

La Dirección General en reciente resolución dió solución al problema del peculio de los encausados inimputables del artículo 34 del Código Penal que se encontraban alojados en el Anexo Psiquiátrico Central, como se verá en la parte pertinente de esta Memoria.

Hospital Penitenciario Central

Este servicio de la Dirección General ha continuado su desenvolvimiento con la misma eficacia que permitió calificar su creación como un acto de previsión y de acierto administrativo. Merced a la capacidad científica y técnica indiscutible del personal que atiende los diferentes servicios, el Hospital Penitenciario Central ha conquistado en el medio judicial administrativo un concepto de eficiencia, no sólo en cuanto a su función puramente hospitalaria sino también por la honestidad, corrección y seriedad de sus procedimientos. El estado sanitario de la población penal de la Penitenciaría Nacional ha sido bueno debido a las disposiciones de orden profiláctico e higiénico que se observan en el régimen de vida del recluso. El Cuerpo Médico interviene en el conocimiento del recluso para ser destinado a las tareas que deba desempeñar en el establecimiento por sus aptitudes físicas y funcionales, mereciendo especial atención los que deben concurrir a los talleres de fidejería, panadería o cocina.

El señor Director del Hospital considera necesario por la influencia psicológica en el enfermo, la práctica de juegos que reactiven sus funciones cerebrales (memoria, inteligencia, etc.), como el ajedrez, dominó, etc. y sugiere la posibilidad de implantarlo en la población penal en general. Igualmente considera necesario la habilitación de la sección Biblioteca para los enfermos que padecen de afecciones bacilosas. La Dirección General comparte estos conceptos y adoptará oportunamente las medidas necesarias para su ejecución.

Los enfermos tuberculosos constituyen una preocupación en el Hospital y las preocupaciones que se adoptan, exámenes que se practican permanentemente, aumento de las resistencias orgánicas del enfermo, reposo, solarium, etc. reducen al número el contagio de la afección, siendo un porcentaje muy reducido los enfermos portadores de bacilos.

Los accidentes de trabajo han sido reducidos y de carácter benigno y sin que haya sobrevenido como consecuencia de los mismos secuelas de incapacidad laborativa total y permanente.

En lo que respecta al anexo Sección Mujeres, sus actividades médicas se han realizado en forma satisfactoria.

La Dirección General por resolución del 20 de octubre autorizó el funcionamiento de un Centro de Hemoterapia en el Hospital Penitenciario Central, aceptando el ofrecimiento de los reclusos dadores voluntarios de sangre, pero para la atención de las exigencias de los mismos reclusos enfermos por razones fáciles de comprender. Ante la sugestión de que por razones de carácter científico se permitiera la autopsia de los cadáveres de los penados fallecidos en el Hospital Central y sin dejar de reconocer los fines de investigación que la motivaran, la Dirección General no hizo lugar a lo solicitado por considerar que carecía de facultades para autorizarlo y porque no podía establecerse una analogía con los hospitales municipales, nacionales, etc., puesto que en ellos la internación es voluntaria, situación muy distinta al régimen que regula la intervención de los servicios médicos en los establecimientos carcelarios.

La Dirección General por resolución del 11 de julio del corriente año encomendó al Servicio Médico la obligación de poner en conocimiento de la misma y bajo su responsabilidad, de todo hecho, episodio o circunstancia que conceptuara anormales en la salud de los reclusos, máxime si presupone la existencia de elementos exógenos como causal de dichas anormalidades.

Conceptúa esta Dirección General a igual que el señor Director del Hospital Penitenciario, que una vez que las circunstancias lo permitan, la construcción de un nuevo pabellón hará más eficaces los servicios hospitalarios, puesto que en él se podrán alojar los reclusos que padecen afecciones crónicas o los que por su avanzada edad no pueden permanecer en sus celdas. Actualmente entorpecen el régimen pe-

nal y ocupan camas en el Hospital que son necesarias para los enfermos agudos o en tratamiento.

Las actividades del Hospital Penitenciario se determinan así: durante el año se internaron 254 penados y 92 encausados, y en el Departamento Mujeres se internaron 52. Han ascendido a 265 los penados atendidos por accidentes de trabajo y se han efectuado en consultorio externo 10.531 curaciones, utilizándose 9.420 centímetros cúbicos de sangre. Se atendieron 847 casos de empleados y se practicaron 3.080 análisis. El servicio de odontología realizó 2.271 trabajos y el servicio de radiología y fisioterapia practicó 917 entre radiografías y radioscopias y efectuó 2.821 aplicaciones para el servicio de fisioterapia. El servicio de otorrinolaringología operó 32 penados y atendió 109 y en el bastafmológico se atendieron 543 casos. El despacho de recetas asciende a 29.284. Durante el año 1942 ocurrieron 14 defunciones.

La actividad del servicio médico de la Prisión Nacional que es necesario consignarla por la intensidad de su trabajo se discrimina así: 49.986 curaciones; 5.447 inyecciones; 684 internados, que da un promedio de 57 internados mensuales, con 102 operaciones; 15.660 consultas y 1 sola defunción.

Representación de reclusos incapaces

V. E. a solicitud de esta Dirección General dió solución al problema que planteaba la representación de los reclusos incapaces afectados en el libre desenvolvimiento de su personalidad por el artículo 12 del Código Penal. Este servicio se encuentra en pleno funcionamiento y se ha reafirmado el concepto auspicioso que surgió a poco de ser creado. Los señores Jueces han continuado utilizando este servicio, designando curador en uso de facultades privativas al funcionario nombrado por el Poder Ejecutivo para ponerse al frente de este servicio.

Se recibieron 64 comunicaciones de los señores Jueces en lo Criminal haciendo saber que habían solicitado a los se-

ñores Jueces en lo Civil en turno la designación del curador, habiendo aceptado el funcionario de referencia 24 curatelas discernidas, lo que hace un total de 30 representados. Esta representación no sólo interviene en asuntos judiciales, sino que establece un vínculo entre el recluso y sus familiares, como así también en el asesoramiento de otros curadores casi siempre miembros de la familia y carentes de todo recurso. Esta función es cumplida con un concepto y alcance sustancialmente social. A fin de que la vinculación entre el curador oficial por así llamarlo y su representado tenga el carácter propio de su naturaleza, esta Dirección General dispuso que la correspondencia de los reclusos para sus curadores, estuviera exenta del régimen del control de la correspondencia común, debiendo su contenido ser examinado exclusivamente por los señores directores de los establecimientos, quienes la reexpedirán en sobre cerrado bajo su responsabilidad y la honorable garantía de su secreto.

Aún se considera prematuro darle a esta oficina una organización definitiva, pues la experiencia aconsejará cuál deberá ser su régimen normativo.

Escuela

La Dirección General reafirma su concepto de que la instrucción del recluso es parte integrante y fundamental del propósito penitenciario. Es así como la actividad de la escuela continúa ininterrumpidamente y tratando en lo posible de ir intensificando su acción con un concepto integral de sus efectos en la vida moral y espiritual del recluso. Apartándose de la instrucción fría y mecánica, la Escuela desarrolla su acción con más eficacia por su múltiple actividad, por su acción cultural, bibliotecas, museos regionales, clases especiales, coros y exaltando el sentimiento de solidaridad social por medios prácticos como es el curso de transcripción de libros al sistema Braille, y que ha permitido llevar un valioso aporte a la Biblioteca Argentina para ciegos.

La biblioteca carcelaria ha sido una constante preocupación del personal docente, en colaboración directa con las autoridades carcelarias, tratándose de aumentar su caudal en base a una selección rigurosa.

La escuela desempeña el papel que le corresponde en el conocimiento del recluso y de ahí que haya contribuído a la preparación de la ficha criminológica del Instituto de Clasificación para libertad condicional.

Dentro de los museos regionales en formación cuyas colecciones por el intercambio carcelario constituirá el elemento de enseñanza y alto valor didáctico, cabe señalar los trabajos realizados por el Director y Maestro de la Cárcel de Posadas (Misiones). El material escolar ha sido provisto por la Dirección General de Institutos Penales, sin el aporte del Consejo Nacional de Educación. Las escuelas de las cárceles cuentan con los elementos necesarios para poder cumplir con su cometido.

Por reciente resolución, la Dirección General dispuso el funcionamiento de cursos especiales de vacaciones para reclusos analfabetos, en aquellos establecimientos que albergan encausados o condenados a cortas penas, debiendo dicho curso ser atendido anualmente y en forma alternada por los profesores que integran el personal docente de las escuelas sin derecho a vacaciones en el año que hayan prestado servicios en tal carácter; donde exista un solo maestro esa función será alternada con el Subdirector y Oficial Alcaide. Esa misma resolución establece que no se interrumpirá el movimiento administrativo correspondiente, informe de libertad condicional, distribución de libros, etc.

Esta, medida mal interpretada, y partiendo de un equívoco institucional, ha determinado la resistencia de algún docente, sosteniendo que la Dirección General de Institutos Penales ha extralimitado sus funciones, pues en materia de escuela de cárceles debe regir la Ley 1420 que en su art. 11 prevé las escuelas de cárceles entre otros lugares de concentración de alumnos. Se refiere ésta al régimen legal que técnicamente o penitenciariamente hablando la Ley 1.420 no pudo tener en

cuenta como finalidad alguna concreta de régimen carcelario, hoy enunciada en la Ley N.º 11.833. La Dirección General en su oportunidad, después de un minucioso estudio y de mantener reiteradas conferencias con los entonces miembros del Consejo Nacional de Educación, Profesor Alemandri y doctor Echevarne, obtuvo de aquel Honorable Consejo una resolución que consulta con exactitud las exigencias de los intereses en juego y dispuso que las escuelas primarias establecidas en los Institutos Penales pasaran a depender de esta Dirección General en todo su aspecto técnico, didáctico y orientación e inspecciones, manteniendo el Consejo la facultad privativa del nombramiento de personal, remociones y sanciones, como así la de constatar el cumplimiento del artículo 12 de la ley 1420. Ya en junio de 1938 el Ministerio de Justicia e Instrucción Pública había hecho saber al Consejo Nacional de Educación, que en mérito a lo dispuesto por el decreto del 28 de enero de 1905 no tenía superintendencia sobre las escuelas que funcionaban en los establecimientos penales.

Es en orden, pues, a la propia resolución del Consejo Nacional de Educación y en atención también a proveer a las exigencias de un superior interés público, que la Dirección General mantuvo el curso de vacaciones para analfabetos y conceptuando también que las vacaciones escolares en otro aspecto de la educación no se han establecido en beneficio del personal docente, sino a conocidas razones de psicología infantil. Caso contrario se habría establecido para el personal docente, cuya labor soy el primero en reconocer, un régimen de excepción a todas luces injusto con respecto al resto de los servidores del Estado.

Considero señor Ministro, que estas incidencias se evitarían si el personal docente que desempeña funciones en las Cárceles Nacionales fuera incluido en el presupuesto de esta Dirección General y pasara entonces a depender de ella directamente y sin restricciones.

Oficina de Construcción

No obstante las circunstancias adversas para la construcción y que son del dominio público, y el reducido personal con que cuenta esta oficina, ha continuado su acción de control e iniciativa en las construcciones que se realizan en los establecimientos carcelarios.

En la Cárcel de Neuquén se encuentra actualmente en construcción un cuerpo de edificio destinado a los nuevos pabellones celulares constituido por tres plantas y a cuya terminación se podrán alojar en celdas unipersonales y en pequeños pabellones, a 246 reclusos.

En la Cárcel de Resistencia (Chaco) se ha construido un local para el taller de mosaicos y un antiguo galpón de madera y chapa fué sustituido por uno de mampostería, dándose principio a la construcción de otros dos galpones para talleres.

En la Colonia Penal de La Pampa se ha dado término a la construcción de la casa destinada al director, se amplió la destinada al subdirector y se ha dado término a la construcción de tres galpones para la Sección Granja, iniciándose la construcción con el mismo destino de otros cuatro galpones.

En la Cárcel de General Roca (Río Negro) se ha dado casi término a las obras del nuevo edificio carcelario, como así también se ha trabajado en la construcción del tanque de cemento armado con capacidad para tres millones de litros.

Se está dando término a la construcción del edificio de la nueva Cárcel de Presidencia Roque Sáenz Peña (Chaco), iniciada a mediados del año ppdo. En la marcha de esta construcción es donde más se han sentido los factores adversos a que antes me he referido.

En la Cárcel de Río Gallegos (Santa Cruz) las obras en construcción del ala izquierda del edificio se encuentran a la altura de la capa aisladora, continuándose con la construc-

ción de locales para la sección Talleres, y habiéndose dado término a la construcción de la casa para el oficial alcaide.

En la Cárcel de Formosa puede considerarse como terminada la construcción de las dependencias para el personal superior, y en la Cárcel de Rawson (Chubut) se continúa trabajando con toda la intensidad posible para dejarla en condiciones de ser habilitada a la mayor brevedad.

Solamente he querido señalar en este capítulo aquellas obras que por su importancia y magnitud demuestran la labor constante de la Repartición.

Publicaciones y Biblioteca

La Dirección General ha continuado editando su órgano oficial o sea la Revista Penal y Penitenciaria, que ya ha adquirido dentro y fuera del país jerarquía propia, como se desprende del canje y pedidos que aumentan constantemente, no sólo por estudiosos especialistas y Tribunales del país, sino también del extranjero.

El periódico «El Domingo» continúa desarrollando su acción moral, instructiva y de información. El interés por el mismo, según las informaciones que se poseen, no ha decaído en la población penal.

La Dirección General ha prestado en este año una especial atención a la organización de su biblioteca, a cuyo efecto designó una Junta asesora presidida por el Secretario General doctor González Millán, e integrada por el doctor Enrique Benítez de Aldama y Juan Carlos García Bassalo, ambos de esta Dirección General, para que proyectaran la reorganización de la Biblioteca, y en base a lo que ha propuesto dicha comisión ha procedido al fichaje y clasificación del caudal bibliográfico. Esta ardua labor ya ha dado por resultado la confección de más de cinco mil fichas, de acuerdo a un sistema práctico que permitirá la utilización de la biblioteca por magistrados, universitarios y estudiosos.

Movimiento Administrativo

Es interesante, señor Ministro, consignar, aun cuando escuetamente, las cifras que acusa el movimiento registrado y controlado por la oficina de Mesa de Entradas y Salidas de esta Repartición durante el año 1942. Entraron 22.989 expedientes, lo que determinó un movimiento de corresponde y pases de 67.730. Las comunicaciones salidas de la Dirección General con diferente destino, suman 28.591, habiéndose remitido 37.193 piezas de correspondencia.

Estas solas cifras hablan con elocuencia de la labor realizada y del esfuerzo que realiza el personal por su número reducido y que tiene mayor mérito por el escaso monto de sus haberes.

Técnica Penitenciaria

Es complejo y difícil, en sus aplicaciones prácticas dar forma y eficacia a la individualización del tratamiento carcelario en su aplicación concreta a los reclusos. Los postulados esenciales del régimen, trabajo, disciplina e instrucción educativa, ya lo hemos expresado, deben no sólo aplicarse estrictamente sino también relacionarse con un tratamiento que esté de acuerdo con las características del recluso, con sus posibilidades actuales y futuras y con las modificaciones que se adviertan durante la internación que permitan la atenuación o intensificación del régimen.

Resulta muy difícil realizar una separación adecuada de los reclusos dentro de un mismo establecimiento. La Dirección General, por una resolución, y a los efectos de dictar normas estables solicitó de los Directores de las Cárceles se le informara, teniendo en cuenta la organización y distribución de los establecimientos, acerca de la posibilidad en concreto de realizar una adecuada clasificación. Los resultados fueron negativos, arguyéndose y con razón que a la separación debida en los pabellones de alojamiento debía unirse

la misma distribución en los talleres y en la escuela, cosa imposible por falta de espacio y por carencia de locales adecuados. Estas mismas observaciones fueron realizadas hace ya tiempo por el ex Director de la Penitenciaría Nacional, doctor Eusebio Gómez en un conocido trabajo.

A nuestro juicio la mayor posibilidad de éxito consiste en crear un número tal de establecimientos con regímenes distintos, que permita por gradación, un ascenso en la escala, o descenso, que haga posible en progresión adecuada unir las necesidades de los reclusos a los medios del Estado para satisfacerlas.

Acabamos de expresar la necesidad de que existan tratamientos diferenciados, pero la verdad es que al presente no se puede aplicar a un número considerable de reclusos, ni aun un régimen, cualquiera que sea, por la diversa condición jurídica de los alojados. Cerca de 800 condenados no se benefician al no poder ser sometidos a tratamientos convenientes. Influye por igual la circunstancia de alojarse muchos penados en las cárceles para procesados de los territorios nacionales y el hecho de que un establecimiento para condenados, la Prisión Nacional, tiene alojamiento en común, factor que conspira abiertamente para intentar con éxito la readaptación de los reclusos.

Existen así razones de técnica y de superpoblación carcelaria que imponen la creación o habilitación de nuevos establecimientos para condenados, con regímenes distintos, y la instalación en esas cárceles de secciones del Instituto de Clasificación para que puedan apreciarse en concreto las transformaciones operadas en los reclusos. Las observaciones que se realicen indicarán el camino a seguir para lograr la readaptación.

El hecho de encontrarse prácticamente terminadas las construcciones de los nuevos establecimientos carcelarios en Fuerte General Roca (Río Negro) y Rawson (Chubut), levantados íntegramente por administración y con la partida anual, ya exigua, asignada para el cumplimiento de la Ley 11.833, determinó que la Dirección General, consciente de su

responsabilidad, estimara necesario solicitar de V. E. su inmediata habilitación como establecimientos destinados exclusivamente a condenados.

Creación de dos Colonias Penales

Como primera medida solicité de V. E. se diera a los mencionados establecimientos el carácter de Colonia Penal.

Fundé el pedido en la necesidad de dar cumplimiento a los artículos 11 y 16 incisos 3.º y 1.º, respectivamente, de la Ley 11.833, que establecen el régimen progresivo y la naturaleza de los establecimientos carcelarios indispensables para que puedan cumplirse las finalidades previstas.

La Dirección General, al proponer la creación de dos nuevas colonias penales, estimó de su deber exponer a V. E. el plan de acción que desarrolla y la finalidad que la guía.

Existe una realidad concreta: la superpoblación carcelaria. Hay una función a cumplir: la del debido tratamiento de los reclusos.

La primera requiere para apreciarlo la enunciación de la población penal que alojan los establecimientos y su capacidad real. En aquella oportunidad dije que puede afirmarse que salvo la Penitenciaría Nacional, que aloja a un recluso por celda, el balance que resulta es ampliamente negativo. No es posible hablar de la Prisión Nacional, que tiene colmada su capacidad y que en muy breve término se verá en la imposibilidad de permitir el ingreso de nuevos condenados. El otro establecimiento de la Capital Federal, el Asilo de Corrección de Mujeres, se encuentra al presente excedido en dos números. La Cárcel de Ushuaia aloja a cien reclusos de más ubicados en cuadras por carencia de celdas. La Colonia Penal de Santa Rosa, dentro de 15 días tendrá colmada su capacidad. El establecimiento de Posadas aloja sobre su media normal a ciento treinta y cinco reclusos. La Cárcel de Formosa —pequeña y en lugar céntrico— a seis. La de Resistencia, registra un pequeño superávit por haberse habilitado con carácter provisional un pabellón común. La de Presidencia

Roque Sáenz Peña, en construcción, deberá alojar un número aproximado de doscientos reclusos. La Cárcel de General Pico da pequeño superávit, lo mismo que la de Santa Rosa, Neuquén, Viedma, Rawson, Esquel, General Roca y Río Gallegos.

En suma: se registra un déficit considerable, que alcanza a 617 reclusos. Debe considerarse asimismo que los establecimientos para condenados, normalmente, deben alojar 2.053 y que los condenados alcanzan en la actualidad 2.709, lo que señala un déficit de 656 reclusos que se encuentran sin el alojamiento y el tratamiento que corresponde de acuerdo a su condición. Agréguese a lo expuesto la comprobación del número siempre creciente de condenados, y se tendrá expuesta la realidad y las posibilidades escasas de la Dirección General para hacer frente a la situación si no se encara el problema con urgencia.

Ya la Exema. Cámara del Crimen de la Capital Federal, en la Memoria del año próximo pasado, expresó que la conversión de la Cárcel de Encausados en Prisión Nacional y la habilitación de la Colonia Penal de Santa Rosa no hicieron sino atemperar el problema de la superpoblación. Considera el alto tribunal necesario contar con mayor número de plazas para alojar a condenados y que debe procederse a la construcción de una Cárcel de Encausados en la Capital, y de los establecimientos necesarios para el cumplimiento de las diferentes medidas de seguridad previstas por el Código Penal. Hizo asimismo referencia a la necesidad de encarar el problema de la construcción de nuevos institutos penales, organizándolos en forma correlacionada con las existentes, a fin de que respondan al sistema de individualización de la pena estatuida por el Código citado.

La creación de las Colonias Penales habrá de permitir el debido cumplimiento al decreto del Poder Ejecutivo que autoriza a las Cárceles de Encausados de los Territorios Nacionales a alojar condenados a penas no mayores de cinco años. En la actualidad aquella disposición se cumple en demasía ya que la falta de capacidad obliga a mantener en

aquellos establecimientos a delincuentes con penas largas y, en algunos casos hasta los condenados que cumplen o deben cumplir la accesoria del Art. 52 del Código Penal.

Otra razón la constituye la circunstancia de que si los establecimientos próximos a habilitarse se destinaran a alojar encausados, quedarían sin utilización las cárceles provisorias, que cumplen su misión en forma satisfactoria desde hace bastantes años, y que pueden seguir desenvolviéndose sin mayores inconvenientes.

Las nuevas Colonias Penales cuya creación se sometiera a V. E. podrán alojar a 440 condenados, de los que 352 se alojarán en forma individual. Al presente pueden explotarse 200 hectáreas en General Roca y, de obtenerse otras cien para el establecimiento de Rawson, gestión ya adelantada y de la que se espera buen éxito en breve plazo, podrá contarse allí con espacio suficiente de tierra que permita que la mayoría del trabajo se realice «all aperto», con explotación intensiva, creando hábitos de trabajo regular y productivo y capacitando a los penados en las más diversas especialidades para su posterior ejercitación eficaz en la vida libre.

La experiencia ya recogida en la Colonia Penal de Santa Rosa y los provechosos resultados de aquella iniciativa, impone esa clase de tratamiento carcelario para los delincuentes de origen rural. Al presente la Colonia Penal de Santa Rosa, pese a factores de orden económico que entorpecen en alguna medida su desenvolvimiento, cumple amplia y eficazmente con su función.

Los resultados del tratamiento carcelario se han hecho sentir y las múltiples actividades que allí se desarrollan permiten no sólo la actividad en el campo sino también, de acuerdo a la naturaleza de las tareas, la creación de estímulos (menor vigilancia, labor más personal, etc.) que está dando excelentes frutos.

Por otra parte, también son trasladados a la Colonia Penal delincuentes de origen urbano de tipo exclusivamente ambiental de menor peligrosidad, con el fin de procurar su readaptación en base a trabajo en el campo que los lleve, al

egreso, a preferir el medio rural y los aleje definitivamente del centro corruptor.

Todos los antecedentes reseñados y la experiencia recogida hacen que estimemos necesario que las Colonias Penales a crearse alojen a condenados de origen preferentemente rural. Esta Dirección General no cree conveniente destinar esos establecimientos a reclusos de menor peligrosidad exclusivamente. Considera al pronto que existe la imposibilidad de hecho de contar con 440 reclusos de origen rural de poca peligrosidad. También tiene en cuenta que las colonias penales tienen por finalidad el tratamiento de delincuentes del campo, sin distinción de categorías, colocándolos en un medio de acuerdo con sus aptitudes, con su modalidad y con sus posibilidades para el futuro. Otra razón la constituye el hecho de que las comprobaciones realizadas demuestran que las cárceles industriales no cumplen, con respecto a los delincuentes de origen rural, sino la función disciplinaria e intimidatoria, ya que los conocimientos de oficio que se imparten no son aprovechados, en su gran mayoría, por los reclusos al egresar de los establecimientos. Por último, pensamos que la modalidad y condiciones de los delincuentes de origen urbano y rural es totalmente distinta y que no es conveniente, salvo la experiencia señalada más arriba su contacto sino por breve tiempo, para evitar posibles consecuencias perjudiciales para la salud moral.

Complementando lo expuesto el 7 de octubre elevé a consideración de V. E. los proyectos de presupuestos para habilitar como colonias penales los nuevos establecimientos carcelarios de General Roca (Río Negro), y Rawson (Chubut).

Los presupuestos de gastos de instalación, personal y mantenimiento de las nuevas colonias que más adelante se exponen, han sido confeccionados con criterio de estricta economía y luego de un detenido examen del modo como se desenvuelven, de acuerdo a las Partidas que tienen asignadas, los distintos establecimientos carcelarios. La Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa) ha proporcionado antecedentes valiosos de apreciación por ser de tipo análogo a los que

habrán de habilitarse y la observación minuciosa de su desenvolvimiento demuestra que las dificultades económicas con que tropieza^a son fruto exclusivo de la falta de una primera experiencia.

Se ha procurado en toda forma hacer menos gravoso el presupuesto de gastos de instalación y para ello la Dirección Gral. ha dispuesto la construcción de los talleres de los establecimientos de diversos elementos necesarios para la habilitación.

En el presupuesto de personal, ha sido dejado de lado el criterio excesivamente restrictivo que rigió para la confección del de la Colonia Penal de Santa Rosa, y que en ese establecimiento la carencia de cargos administrativos determinó que parte del personal de la Guardia debiera destinarse a aquellas funciones, con los perjuicios consiguientes. Para evitarlos se contempla la necesidad de la designación del número indispensable para que las secciones puedan desenvolverse eficazmente.

La experiencia recogida demuestra suficientemente la conveniencia de mantener la innovación consistente en suprimir los cargos de celadores, transformando el servicio en un Cuerpo de Instructores, destinados a la orientación y educación de los reclusos mediante una acción permanente dentro de los pabellones y talleres, en los que se desempeñarán en forma coordinada con los maestros encargados de la enseñanza técnica.

El presupuesto de gastos permanentes se ha confeccionado considerando que, en su iniciación, la producción de las colonias será reducida. Para el futuro, al intensificarse la producción por la actividad de los reclusos, los gastos que se fijan disminuirán gradualmente permitiendo reducir el monto de los presupuestos subsiguientes.

Las necesidades actuales imprescindibles de la Colonia Penal de Santa Rosa nos han llevado a proponer la creación de cargos de Maestranteros de Guardia. En establecimientos de esta naturaleza, que cuentan con numerosas maquinarias e instalaciones eléctricas, cañerías, etc., es menester contar con personal destinado expresamente a atender el funcionamien-

to normal de los servicios, que en algunas ocasiones suelen ser de vital importancia y que no pueden estar librados a las posibilidades que brinde el servicio de guardia.

También se ha previsto la creación de cargos de peones, para la atención de las haciendas, aguadas e instalaciones distantes, vigilancia de porquerizas, gallineros, etc., especialmente durante la noche, en que por razones obvias no pueden estar bajo la dependencia de la guardia de seguridad (incubadoras, pariciones, presencia de animales extraños, etc.). Este personal podrá ser también destinado al arado, cultivos, y en muchas ocasiones para el manejo de los medios de movilidad fuera de los establecimientos, dado que no es posible distraer en esos menesteres al personal de vigilancia.

Por último, se crean secciones del Instituto de Clasificación, encargadas de estudiar a los reclusos, confeccionar las historias de clínica y criminológica y actualizarlas periódicamente, y a servir de vínculo con el organismo central que tiene a su cargo el estudio de la personalidad de los reclusos para darles el tratamiento carcelario adecuado a sus características y necesidades.

En el caso de que los presupuestos calculados y las explicaciones formuladas coincidieran con su elevado criterio, solicité del señor Ministro dispusiera lo necesario para su aprobación y para que se arbitraran los recursos indispensables con imputación a Rentas Generales por cuanto los fondos destinados al cumplimiento de la Ley 11.833 se encuentran agotados. Por otra parte, la partida originaria del presupuesto vigente no hubiera alcanzado a cubrir sino en mínima parte el monto de las erogaciones propuestas.

En lo que respecta a la inclusión permanente de los gastos y sueldos en el Presupuesto, estimó la Dirección General que si el Poder Ejecutivo lo creyera conveniente y viable podría solicitarse del H. Congreso la incorporación en el proyecto de presupuesto para el año 1944 y su monto integral el «Inciso Dirección General de Institutos Penales» que determina las erogaciones permanentes de esta Repartición.

**Presupuesto para la instalación de la Colonia Penal de General Roca
(Río Negro). — (Por una sola vez)**

1. 25 camas, con sus respectivos elásticos, según modelo	\$ 1.500.00
2. Herramientas y maquinarias para las distintas secciones, animales de trabajo y planteles	» 20.000.00
3. Adquisición de vehículos	» 25.000.00
4. Pupitres para aulas, biblioteca, pizarrones, mesas, escritorios y sillas	» 5.000.00
5. Elementos para la enfermería, con todo el instrumental para atender operaciones quirúrgicas ...	» 5.000.00
6. Adquisición de plantas, frutales, forestales, semi-llas en general, etc.	» 7.000.00
7. Equipo completo de ropas de cama, interior, uniforme y menaje para 220 reclusos	» 25.000.00
8. Equipo completo para el personal superior, instructores, guardianes y guardia externa	» 20.000.00
9. Armamento, comprendidos máuser, pistolas, correajes y elementos de seguridad	» 12.000.00
10. Máquinas de escribir, útiles de escritorio para las diversas oficinas	» 3.500.00
11. Útiles, elementos para la cocina y despensa ..	» 3.000.00
12. Lana y elementos para colchones, etc.	» 5.000.00
13. Gastos de inauguración	» 3.000.00
Total	\$ 135.000.00

COLONIA PENAL DE GENERAL ROCA (RIO NEGRO)

Presupuesto de Gastos

Part.	Concepto	Imp. Anual
3.	Racionamiento de empleados y reclusos	\$ 80.000.00
4.	Uniformes y ropería para empleados y reclusos »	28.500.00
5.	Fuerza motriz, combustible, calefacción, alumbrado y teléfonos	» 2.000.00
6.	Explotación granja, adquisición semillas, plantas, implementos agrícolas, reparaciones y forrajes »	2.000.00
7.	Talleres, herramientas y materias primas	» 4.200.00
8.	Máquinas y sus reparaciones	» 500.00
9.	Farmacia, droguería e instrumental	» 3.000.00
10.	Materiales de construcción en general para reparaciones de edificios y construcciones	» 3.000.00
11.	Útiles de enseñanza	» 1.000.00
12.	Impresos, útiles de escritorio	» 1.000.00
13.	Instalaciones, mobiliarios y reparaciones	» —
14.	Artículos de menaje y limpieza	» 2.500.00
15.	Adquisición de vehículos, conservación y mantenimiento	» 2.300.00
16.	Peculio de reclusos	» 30.000.00
17.	Adquisición para biblioteca	» 400.00
18.	Gastos menores y eventuales	» 2.000.00
19.	Viáticos (Médicos)	» —
20.	Fletes, transportes y pasajes	» 500.00
21.	Aguas corrientes e instalaciones	» 1.200.00
22.	Patronato de Liberados y Excarcelados	» 1.500.00
23.	Alquileres	» —
24.	Avisos de licitaciones	» 100.00
Total anual		\$ 165.700.00
Para completar su instalación (por una sola vez) »		135.000.00
Total		\$ 300.700.00

**PRESUPUESTO DE SUELDOS DEL PERSONAL DE LA COLONIA
PENAL DE GENERAL ROCA (RIO NEGRO)**

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Importe anual
Item Personal Docente (Escuela de Penados)					
Director y Maestro de Grado	1	225.—	225.—	2.700.—	
Maestro Ayudante	3	180.—	540.—	6.480.—	
Total de ítem Pers. Docente	4		765.—	9.180.—	
Item 1. — Personal Administrativo y Técnico Profesional					
Director	1	600.—	600.—	7.200.—	
Subdirector	1	450.—	450.—	5.400.—	
15 Auxiliar 2º	1	350.—	350.—	4.200.—	
17 Auxiliar 4º	4	300.—	1.200.—	14.400.—	
18 Auxiliar 5º	1	275.—	275.—	3.300.—	
19 Auxiliar 6º	4	250.—	1.000.—	12.000.—	
20 Auxiliar 7º	3	225.—	675.—	8.100.—	
21 Auxiliar 8º	21	200.—	4.200.—	50.400.—	
22 Ayudante Mayor ..	3	190.—	570.—	6.840.—	
23 Ayudante Princ. ..	46	180.—	8.280.—	99.360.—	
24 Ayudante 1º	73	160.—	11.680.—	140.160.—	
25 Ayudante 2º	3	150.—	450.—	5.400.—	
Total del Item 1	161		29.730.—	356.760.—	

Item 2. — Personal Obrero y de Maestranza

15	Auxiliar 2º	1	350.—	350.—	4.200.—
19	Auxiliar 6º	1	250.—	250.—	3.000.—
21	Auxiliar 8º	7	200.—	1.400.—	16.800.—
23	Ayudante Princ. .	2	180.—	360.—	4.320.—
24	Ayudante 1º	1	160.—	160.—	1.920.—
25	Ayudante 2º	1	150.—	150.—	1.800.—
26	Ayudante 3º	1	130.—	130.—	1.560.—
27	Ayudante 4º	1	120.—	120.—	1.440.—
28	Ayudante 5º	1	100.—	100.—	1.200.—
29	Ayudante 6º	1	90.—	90.—	1.080.—
30	Ayudante 7º	2	75.—	150.—	1.800.—
Total del Item 2			19	3.260.—	39.120.—

Item 3. — Personal de Servicio

21	Auxiliar 8º	1	200.—	200.—	2.400.—
26	Auxiliar 3º	1	130.—	130.—	1.560.—
27	Ayudante 4º	2	120.—	240.—	2.880.—
Total del Item 3 .			4	570.—	6.840.—

Item Clero

25	Ay. 2º (Capellán)	1	150.—	150.—	1.800.—
Total del It. Clero			1	150.—	1.800.—
Total del Inciso			189	34.475.—	413.700.—

PROYECTO DE PRESUPUESTO DE PERSONAL PARA LA
COLONIA PENAL DE GENERAL ROCA (RIO NEGRO)
EXPLICATIVO POR SECCIONES Y FUNCIONES

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
Dirección					
9	Oficial 7° (Director)	1	600.—	600.—	1
17	Auxiliar 4° (Sec.) ..	1	300.—	300.—	1
21	Auxiliar 8° (Escr.) ..	1	200.—	200.—	1
22	Ayud. Mayor (Escr.)	1	190.—	190.—	1
23	Ayud. Princ. (Escr.)	1	180.—	180.—	1
27	Ayud. 4° (Ordenanza)	2	120.—	240.—	3
				\$ 1.710.—	
Subdirección					
12	Aux. May. (Subdir.)	1	450.—	450.—	1
15	Aux. 2° (Jefe de enseñanza agrícola) ...	1	350.—	350.—	2
21	Aux. 8° (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
24	Ay. 1° (Escribiente)	2	160.—	320.—	1
19	Aux. 6° (Maestro mecánico, elect. y Enc. usina)	1	250.—	250.—	2
23	Ay. Princ. (Ay. elec.)	2	180.—	360.—	2
21	Aux. 8° (Maest. carp.)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8° (Maest. zap.)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8° (Maest. herrero, fundidor) ..	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8° (Maest. sast.)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8° (Enc. apic.)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8° (Enc. jardines v viveros)	1	200.—	200.—	2

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
21	Aux. 8º (Enc. avic.)	1	200.—	200.—	2
24	Ay. 1º (Enc. cultivos y hortalizas	1	160.—	160.—	2
25	Ay. 2º (Mte. guardia)	1	150.—	150.—	2
26	Ay. 3º (Mte. guardia)	1	130.—	130.—	2
27	Ay. 4º (Mte. guardia)	1	120.—	120.—	2
28	Ay. 5º (Peón)	1	100.—	100.—	2
29	Ay. 6º (Peón)	1	90.—	90.—	2
30	Ay. 7º (Peón)	2	75.—	150.—	2

\$ 4.230.—

Alcaidía

15	Aux. 2º (Alcaide. — Jefe de Penal) ..	1	350.—	350.—	1
17	Aux. 4º (Subalcaide)	1	300.—	300.—	1
20	Aux. 7º (Insp. Vigil.)	3	225.—	675.—	1
21	Aux. 8º (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
22	Ay. Mayor (Escr.) ..	1	190.—	190.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
21	Aux. 8º (Instructores)	16	200.—	3.200.—	1
23	Ay. P. (Guardianes)	35	180.—	6.300.—	1

\$ 11.395.—

Contaduría

17	Aux. 4º (Cont.-Tesor.)	1	300.—	300.—	1
19	Aux. 6º (Auxiliar) ..	1	250.—	250.—	1
21	Aux. 8º (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
24	Ay. 1º (Escribiente)	3	160.—	480.—	1

\$ 1.410.—

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
Suministros					
19	Aux. 6º (Ecónomo) ..	1	250.—	250.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
24	Ay. 1º (Escribiente)	2	160.—	320.—	1
21	Aux. 8º (Cocinero) ..	1	200.—	200.—	3
26	Ay. 3º (Ayudante) ..	1	130.—	130.—	3
				<u>\$ 1.080.—</u>	

Escuela					
20	Ay. 7º (Maestro Director con grado) ..	1	225.—	225.—	Per. Doc.
23	Ay. Princ. (Maestro Ayudante)	3	180.—	540.—	Per. Doc.
				<u>\$ 765.—</u>	

Clero					
25	Ay. 2º (Capellán) ..	1	150.—	150.—	Item Clero

Cuerpo Médico					
18	Aux. 5º (Médico) ..	1	275.—	275.—	1
21	Aux. 8º (Farmacéutico o idóneo) ...	1	200.—	200.—	1
23	Ay. Mayor (Odontól.)	1	190.—	190.—	1
25	Ay. 2º (Enfermero) .	3	150.—	450.—	1
				<u>\$ 1.115.—</u>	

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
Servicio de Guardia Externa					
17	Aux. 4º (Of. Jefe) ..	1	300.—	300.—	1
19	Aux. 6º (Of. Ay.) ..	1	250.—	250.—	1
23	Ay. Princ. (Sargento)	7	180.—	1.260.—	1
24	Ay. 1º (Ayudantes) .	65	160.—	10.400.—	1
				<u>\$ 12.210.—</u>	

Sección del Instituto de Clasificación					
19	Ay. 6º (Ay. Téc.) ..	1	250.—	250.—	1
21	Ay. 1º (Escr.)	1	160.—	160.—	1
				<u>\$ 410.—</u>	

**PRESUPUESTO PARA LA INSTALACION DE LA COLONIA
PENAL DE RAWSON (Chubut)**

(por una sola vez)

1. 25 camas, con sus respectivos elásticos, según modelo	\$ 1.500.00
2. Herramientas y maquinarias para las distintas secciones, animales de trabajo y plántales	» 15.000.00
3. Adquisición de vehículos	» 15.000.00
4. Pupitres para aulas, biblioteca, pizarrones, mesas, escritorios y sillas	» 5.000.00
5. Elementos para la enfermería, con todo el instrumental para atender operaciones quirúrgicas ...	» 5.000.00
6. Adquisición de plantas, frutales, forestales, semillas en general, etc.	» 5.000.00
7. Equipo completo para el personal superior, instructores, guardianes y guardia externa	» 20.000.00
8. Equipo completo de ropas para cama, interior, uniformes y menaje para 220 reclusos	» 25.000.00
9. Armamento, comprendidos máuser, pistolas, correajes y elementos de seguridad	» 12.000.00
10. Máquinas de escribir, útiles de escritorio para las diversas oficinas	» 3.500.00
11. Útiles, elementos para la cocina y despensa	» 3.000.00
12. Lana y elementos para colchones, etc.	» 5.000.00
13. Gastos de inauguración	» 3.000.00
Total	\$ 118.000.00

PROYECTO DE PRESUPUESTO DE GASTOS PARA LA
COLONIA PENAL DE RAWSON (CHUBUT)

Part.	Concepto	Imp. Anual
3.	Racionamiento de empleados y reclusos	\$ 80.000.00
4.	Uniformes y ropería para empleados y reclusos .	» 28.500.00
5.	Fuerza motriz, combustible, calefacción, alumbrado y teléfonos	» 5.000.00
6.	Explotación granja, adquisición semillas, plantas, implementos agrícolas, reparaciones y forrajes .	» 2.000.00
7.	Talleres, herramientas y materias primas	» 4.200.00
8.	Máquinas y sus reparaciones	» 500.00
9.	Farmacia, droguería e instrumental	» 3.000.00
10.	Materiales de construcción en general, para reparaciones de edificios y construcciones	» 3.000.00
11.	Útiles de enseñanza	» 1.000.00
12.	Impresos, útiles de escritorio	» 1.000.00
13.	Instalaciones, mobiliarios y reparaciones	» 300.00
14.	Artículos de menaje y limpieza	» 2.500.00
15.	Adquisición de vehículos, conservación y mantenimiento	» 2.300.00
16.	Peculio de reclusos	» 30.000.00
17.	Adquisición para biblioteca	» 400.00
18.	Gastos menores y eventuales	» 2.000.00
19.	Viáticos (Médicos)	» —
20.	Fletes, transportes y pasajes	» 500.00
21.	Aguas corrientes e instalaciones	» 1.200.00
22.	Patronato de Liberados y Excarcelados	» 1.500.00
23.	Alquileres	» —
24.	Avisos de licitaciones	» 100.00
Total anual		\$ 169.000.00
Para completar su instalación (por una sola vez)		» 118.000.00
Total		\$ 287.000.00

PRESUPUESTO DE SUELDOS DEL PERSONAL DE LA COLONIA
PENAL DE RAWSON (CHUBUT)

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Importe anual
--------	-----------	----------------------	----------------------	-----------------	---------------

Item Personal Docente (Escuela de Penados)

Director y maestro de					
	grado	1	225.—	225.—	2.700.—
	Maestro Ay.	3	180.—	540.—	6.480.—
	Tot. del It. Pers.	—	—	—	—
	Docente	4	—	765.—	9.180.—

Item 1. — Personal Administrativo y Técnico Profesional

9	Oficial 7º	1	600.—	600.—	7.200.—
12	Aux. Mayor	1	450.—	450.—	5.400.—
15	Auxiliar 2º	1	350.—	350.—	4.200.—
17	Auxiliar 4º	4	300.—	1.200.—	14.400.—
18	Auxiliar 5º	1	275.—	275.—	3.300.—
19	Auxiliar 6º	4	250.—	1.000.—	12.000.—
20	Auxiliar 7º	3	225.—	675.—	8.100.—
21	Auxiliar 8º	21	200.—	4.200.—	50.400.—
22	Ay. Mayor	3	190.—	570.—	6.840.—
23	Ay. Principal	46	180.—	8.280.—	99.360.—
24	Ayudante 1º	73	160.—	11.680.—	140.160.—
25	Ayudante 2º	3	150.—	450.—	5.400.—
Total del Item 1					
		161		29.730.—	356.760.—

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Importe anual
--------	-----------	----------------------	----------------------	-----------------	---------------

Item 2. — Personal Obrero y de Maestranza

15	Auxiliar 2º	1	350.—	350.—	4.200.—
19	Auxiliar 6º	1	250.—	250.—	3.000.—
21	Auxiliar 8º	7	200.—	1.400.—	16.800.—
23	Ay. Principal	2	180.—	360.—	4.320.—
24	Ayudante 1º	1	160.—	160.—	1.920.—
25	Ayudante 2º	1	150.—	150.—	1.800.—
26	Ayudante 3º	1	130.—	130.—	1.560.—
27	Ayudante 4º	1	120.—	120.—	1.440.—
28	Ayudante 5º	1	100.—	100.—	1.200.—
29	Ayudante 6º	1	90.—	90.—	1.080.—
30	Ayudante 7º	2	75.—	150.—	1.800.—
Total del Item 2			19	3.260.—	39.120.—

Item 3. — Personal de Servicio

21	Auxiliar 8º	1	200.—	200.—	2.400.—
26	Auxiliar 3º	1	130.—	130.—	1.560.—
27	Ayudante 4º	2	120.—	240.—	2.880.—
Total del Item 3			4	570.—	6.840.—

Item Clero

25	Ay. 2º (Capellán)	1	150.—	150.—	1.800.—
Total del It. Clero			1	150.—	1.800.—
Total Inciso			189	34.475.—	413.700.—

PROYECTO DE PRESUPUESTO DE PERSONAL PARA LA
COLONIA PENAL DE RAWSON (CHUBUT)

EXPLICATIVO POR SECCIONES Y FUNCIONES

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
Dirección					
9	Of. 7º (Director) ...	1	600.—	600.—	1
17	Aux. 4º (Secretario)	1	300.—	300.—	1
21	Aux. 8º (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
22	Ay. Mayor (Escr.) .	1	190.—	190.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
27	Ay. 4º (Ordenanza) .	2	120.—	240.—	3
				\$ 1.710.—	
Subdirección					
12	Aux. Mayor (Subdir.)	1	450.—	450.—	1
15	Aux. 2º (Jefe de Enseñanza Agrícola) .	1	350.—	350.—	2
21	Aux. 8º (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
24	Ay. 1º (Escribiente) .	2	160.—	320.—	1
19	Aux. 6º (Maestro Mecánico, electric. y Enc. Usina)	1	250.—	250.—	2
23	Ay. Princ. (Ay. elec.)	2	180.—	360.—	2
21	Auxiliar 8º (Maestro Carpintero)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8º (Maest. Zap.)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8º (Maestro Herrero, Fundidor) ..	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8º (Maest. Sast.)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8º (Enc. Apic.)	1	200.—	200.—	2

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
21	Aux. 8º (Enc. Jardines y Viveros)	1	200.—	200.—	2
21	Aux. 8º (Enc. Avic.)	1	200.—	200.—	2
24	Ay. 1º (Enc. Cultivo y hortalizas)	1	160.—	160.—	2
25	Ay. 2º (Mte. Guard.)	1	150.—	150.—	2
26	Ay. 3º (Mte. Guard.)	1	130.—	130.—	2
27	Ay. 4º (Mte. Guard.)	1	120.—	120.—	2
28	Ay. 5º (Peón)	1	100.—	100.—	2
29	Ay. 6º (Peón)	1	90.—	90.—	2
30	Ay. 7º (Peón)	2	75.—	150.—	2

\$ 4.250.—

Alcaidía

15	Aux. 2º (Alcaide, Jefe Penal)	1	350.—	350.—	1
17	Aux. 4º (Subalcaide)	1	300.—	300.—	1
20	Aux. 7º (Insp. Vigil.)	3	225.—	675.—	1
21	Aux. 8º (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
22	Ay. Mayor (Escr.) ..	1	190.—	190.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
21	Aux. 8º (Instructores)	16	200.—	3.200.—	1
23	Ay. Princ. (Guard.) .	35	180.—	6.300.—	1

\$ 11.395.—

Contaduría

17	Aux. 4º (Cont.-Tesor.)	1	300.—	300.—	1
19	Aux. 6º (Auxiliar) ..	1	250.—	250.—	1
21	Aux. 8º (Escribiente)	1	200.—	200.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
24	Ay. 1º (Escribiente)	3	160.—	480.—	1

\$ 1.410.—

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
--------	-----------	----------------------	----------------------	-----------------	------------------------

Suministros

19	Aux. 6º (Ecónomo) .	1	250.—	250.—	1
23	Ay. Princ. (Escr.) ..	1	180.—	180.—	1
24	Ay. 1º (Escribiente)	2	160.—	320.—	1
21	Aux. 8º (Cocinero) .	1	200.—	200.—	3
26	Ay. 3º (Ayudante) .	1	130.—	130.—	3
				\$ 1.080.—	

Escuela

20	Aux. 7º (Maestro Di- rec. con grado) ..	1	225.—	225.—	Per. Doc.
23	Ay. Pr. (Maest. Ay.)	3	180.—	540.—	Per. Doc.
				\$ 765.—	

Clero

25	Ay. 2º (Capellán) ..	1	150.—	150.—	Item Clero
				\$ 150.—	

Cuerpo Médico

18	Aux. 5º (Médico) ...	1	275.—	275.—	1
21	Aux. 8º (Farmacéuti- co o idóneo)	1	200.—	200.—	1
23	Ay. Mayor (Odontól.)	1	190.—	190.—	1
25	Ay. 2º (Enfermero) .	3	150.—	450.—	1
				\$ 1.115.—	

Clases	Categoría	Número por categoría	Remuneración mensual	Importe mensual	Item a que corresponde
Servicio de Guardia Externa					
17	Aux. 4º (Of. Jefe) ..	1	300.—	300.—	1
19	Aux. 6º (Of. Ay.) ..	1	250.—	250.—	1
23	Ay. Princ. (Sargento)	7	180.—	1.260.—	1
24	Ay. 1º (Ayudante) ..	65	160.—	10.400.—	1
				\$ 12.210.—	

Sección del Instituto de Clasificación					
19	Aux. 6º (Ay. Técnico)	1	250.—	250.—	1
24	Ay. 1º (Escribiente) .	1	160.—	160.—	1
				\$ 410.—	

Construcción de la Cárcel de Encausados de la Capital Federal

La conversión de la Cárcel de Encausados en Prisión Nacional, resuelta en el año 1941 vino a llenar una sentida necesidad, pero significó la agudización de un problema: el que se relaciona con el debido alojamiento de los procesados.

Como consecuencia, debió destinarse el establecimiento policial de Villa Devoto, que debe alojar sólo a contraventores, a la internación de procesados.

La Dirección General cumpliendo estrictamente con su función específica dictó una resolución estableciendo que inmediatamente después de conocerse la situación de condenados, debía procederse al traslado de los que se encontraban en la Alcaidía 1a. de Villa Devoto. Durante el año 1942 pudo cumplimentarse en todos los casos la medida por la circunstancia de los numerosos egresos que se producían en la Prisión Nacional, establecimiento que aloja delincuentes sancionados con penas cortas. Se contaba por otra parte con el relativo alivio que proporcionaba la Penitenciaría Nacional, establecimiento al que se destina a delincuentes de mayor peligrosidad y condena. También se arbitró el recurso de completar al máximo la capacidad de la Colonia Penal de La Pampa, a la que fueron enviados reclusos alojados en la Prisión Nacional y Penitenciaría Nacional, y cuyo traslado se dispuso en base del asesoramiento del Instituto de Clasificación.

Pero las medidas adoptadas no han conseguido remediar la situación de hecho. No era posible trasladar nuevos condenados a la Cárcel de Tierra del Fuego, (Ushuaia) por cuanto la capacidad del establecimiento está excedida en más de cien reclusos, que deben alojarse en común en cuadras.

Por otra parte, las necesidades de las cárceles de encausados de los territorios nacionales hacían de todo punto de vista necesario remitir a establecimientos para condenados a buen número de reclusos para su debido tratamiento como pe-

nados y atenuar en alguna medida la superpoblación carcelaria que, en algunas cárceles ha duplicado su capacidad normal.

Debió por lo tanto resolverse el traslado de numerosos condenados de las cárceles de General Roca, (Río Negro), Formosa, Neuquén, y Posadas (Misiones), encontrándose pendiente de remisión una remesa de penados alojados en el establecimiento de Esquel (Chubut). La peligrosidad de esos delincuentes, su inadaptación y las condenas largas que purgan, motivaron que fueran destinados a la Penitenciaría Nacional, que tiene así colmada por completa su capacidad por largo tiempo.

Fácilmente se advierte, como consecuencia de lo expuesto, que la Prisión Nacional no podrá dar cabida a todos los condenados que no deban permanecer en el establecimiento policial de Villa Devoto, y que la función del mismo deberá ser triple y alojar en lo sucesivo a contraventores, procesados y condenados. En fecha reciente la Jefatura de Policía se ha dirigido a esta Dirección General haciéndole notar la gravedad de la situación y la necesidad de darle remedio inmediato. El suscripto, al contestar el pedido de informes solicitado por V. E. hizo notar que la única solución posible era la urgente construcción de la Cárcel de Encausados, en base al plano y proyectos oportunamente elevado a la consideración del Ministerio, con intervención del Ministerio de Obras Públicas de la Nación. Estimo necesario volver a repetir que la construcción podría comenzar de inmediato sin que se resintiera en lo fundamental el desenvolvimiento de la Prisión Nacional, ya que la parte de la misma que deberá afectarse no entorpecerá el aspecto primario del alojamiento y seguridad de los reclusos que aloja.

Necesidad de proceder al desalojo del Pabellón de la Prisión Nacional destinado a los procesados militares

Ya en la Memoria del año ppdo. me permití hacer notar a V. E. el problema que entrafía la situación que coloca en cierta forma al establecimiento frente a dos autoridades, sin

régimen uniforme y con inconvenientes de todo orden. Los desórdenes frecuentes, que repercutían sensiblemente sobre la disciplina en la población penal y la seguridad del establecimiento, y la necesidad de salvaguardar la jurisdicción privativa y excluyente de la repartición, determinó a esta Dirección General a dictar una resolución el 13 de mayo en la que expresaba que las dificultades de desenvolvimiento de la Prisión Nacional tenían por causa los actos de indisciplina frecuentes que se producían en el citado pabellón. Ponía de manifiesto los inconvenientes de la custodia de los procesados militares por los sub-oficiales y soldados del ejército y el resultado negativo de las gestiones iniciadas para obtener el desalojo del pabellón. Se hacía referencia al cambio de destino del establecimiento, convertido en Cárcel para condenados, haciéndose notar la necesidad de que existiera unidad de régimen penal y de directiva, por lo que resultaba imprescindible dar a la autoridad de la Prisión Nacional el control suficiente en todo ingreso y egreso de reclusos, identificación y vigilancia. Se recordaba que no existe acto del Poder Ejecutivo que legitimara la situación de hecho que data ya del año 1919. Tenía en cuenta la razón especial de consideración y colaboración que se deben los distintos departamentos del Estado, lo que hacía inconveniente alterar de inmediato la situación en cuanto al alojamiento de los procesados militares, y, expresaba la necesidad de contar con el referido pabellón, atenta la superpoblación carcelaria, para alojar a delincuentes condenados por la justicia criminal ordinaria. De acuerdo con los fundamentos expuestos se resolvió que la custodia de los procesados militares alojados en la Prisión Nacional quedaría a cargo del personal del establecimiento y que el ingreso y egreso de los mismos, transitorio o definitivo, quedaría sometido al mismo procedimiento que se aplica a los condenados, siendo menester para disponerlo, la orden fehaciente de la autoridad militar competente. Todas las medidas de precaución, vigilancia, identificación y lo demás pertinente, que dispondría por la autoridad del establecimiento, correspondiendo su ejecución al personal de la cárcel.

La resolución que se comenta fué comunicada al Ministerio para su aprobación, solicitándose al mismo tiempo de V. E. se arbitraran las medidas necesarias para poder proceder al desalojo del pabellón destinado a los procesados por las autoridades militares. Me permito en esta oportunidad volver a reiterar aquella petición para poder dar realidad a una necesidad premiosa del establecimiento.

Condenados militares

Es bien sabido que por carencia de establecimientos adecuados, el Poder Ejecutivo de la Nación debió autorizar que los condenados por las autoridades militares cumplieran las sanciones impuestas en establecimientos dependientes de esta Dirección General. Pero dicha autorización, que remediaba una situación de hecho, dió origen a una medida dictada por el poder administrador sin intervención del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública que creó muchos inconvenientes. La duración fija serían alojados en la Penitenciaría Nacional, y los sancionados con penas por tiempo indeterminado debían cumplirla en la Cárcel de Tierra del Fuego (Ushuaia).

Como se advierte, con la medida adoptada se creaba un régimen de excepción, ya que reclusos de escasa peligrosidad que hubieran podido ser destinados a la Prisión Nacional por ejemplo, debían cumplir sus penas en la Penitenciaría Nacional o en Ushuaia. Por otra parte, se había dado el caso de condenados por las autoridades militares manifiestamente inadaptados y con elevado índice de peligrosidad, quienes, por imperio de las disposiciones pertinentes de la ley 11.833, fueron remitidos a Ushuaia para someterlos a un severo tratamiento penitenciario, pese a que las condenas lo eran por tiempo fijo.

En los últimos tiempos, condenados en esas condiciones que se alojaban en Ushuaia presentaron peticiones invocando las disposiciones del decreto, e hicieron notar que no se encontraban en el establecimiento que les correspondía.

Era necesario evitar la contradicción tanto más si se tiene en cuenta que los causantes no se encontraban en los establecimientos especiales que requieren los condenados por las autoridades militares. No era posible que dicha clase de delinquentes, admitidos por una razón de hecho, pudieran perturbar la acción penitenciaria y crear con una desigualdad evidente un régimen de excepción.

Iniciada la gestión para obtener la derogación del decreto del 22 de junio de 1939, dictando en su reemplazo otras disposiciones que armonizaran con los preceptos de la Ley 11.833, y previo dictamen del señor Auditor General de Guerra y Marina, el Poder Ejecutivo, por conducto de los Ministerios de J. e I. Pública y de Guerra, dictó el 11 de marzo de 1942 un decreto que establece en forma categórica que los condenados por la Justicia Militar que cumplan sus penas en establecimientos carcelarios dependientes de la Dirección General de Institutos Penales, quedarán sometidos a las normas que rigen para los demás penados en esos establecimientos, de conformidad con lo dispuesto por la citada ley y su reglamentación.

Con tal medida han quedado solucionados los inconvenientes a que se hizo mención y la acción carcelaria puede desenvolverse sin inconvenientes.

Traslado de la Penitenciaría Nacional

Esta necesidad, ya contemplada en el texto de la Ley 11.833, sigue sin resolverse por imperio de las circunstancias actuales. Pero lo evidente es que las ciudades son los lugares menos adecuados para que los establecimientos carcelarios puedan realizar la función que les está destinada.

En la memoria del año próximo pasado, con amplitud de detalles se consignaron los antecedentes de la cuestión y las formas de financiación posibles.

A juicio de la Dirección General, y en consonancia con los proyectos oportunamente presentados, por los ex Directores Generales, doctores Juan José O'Connor y José María Paz

Anchorena, el establecimiento que habrá de sustituir a la Penitenciaría Nacional deberá contar con una extensión de tierra no inferior a 700 hectáreas y hallarse situado a una distancia no mayor de 100 kilómetros de la Capital Federal. Secciones para delincuentes de mayor y menor peligrosidad absolutamente separados y enseñanza teórico-prácticas de oficios, habrán de permitir la tan necesaria clasificación de los reclusos para su mejor tratamiento.

Como se ve, las ventajas del traslado de la Penitenciaría son evidentes, y habrán de permitir la solución de un problema de urbanismo que preocupa desde hace muchos años a la Municipalidad de Buenos Aires.

La Dirección General, que no puede desenvolverse sino a base de realidades, tiene el deber de hacer llegar a V. E. su convicción de que será imposible proceder a desalojar el establecimiento mientras no se cuente con la cárcel industrial prevista que habrá de reemplazarlo.

El problema que plantean los condenados a cumplir la accesoria del Artículo 52 (C. P.)

No oculta la Dirección General su preocupación, que ya ha sido expuesta con abundancia de argumentos en la memoria del año anterior. Ratifica en un todo lo allí dicho y siente la necesidad de expresar que las observaciones sugeridas por la práctica que formulara están de acuerdo con las soluciones legales de los modernos proyectos del Código Penal presentados por los doctores Jorge E. Coll y Eusebio Gómez, y el del doctor José Peco, que establecen la posibilidad de poner término a la internación.

En el deseo de poseer el mayor número de antecedentes, y aprovechando la necesidad de actualizar muchas de las historias de clínica criminológica de los delincuentes alojados en Ushuaia, la Dirección General encomendó a la comisión del Instituto de Clasificación designada, el estudio de quienes están cumpliendo o deben cumplir la referida accesoria por tiempo indeterminado.

Los resultados obtenidos no dejan mucho saldo favorable pero esta Dirección General, ante tal comprobación que aparentemente anonada, fué más allá en la investigación. Realizó comparaciones y apreció en las historias las diferencias existentes tomadas en dos épocas distintas, es decir a poco de estar condenados y luego de haber permanecido durante varios años en Ushuaia. En casi todos los casos observó una declinación de los pocos valores aprovechables y que pudieron explotarse útilmente. Hizo aún más: requirió la opinión de las autoridades carcelarias en cuyos establecimientos se alojaban con carácter provisorio delinquentes condenados a la accesoria del Art. 52, y en muchos casos los informes recogidos permitieron apreciar que no se había producido una declinación remarcable. Con la posesión de todos esos antecedentes estudió muchas de las historias de clínica criminológica levantadas recientemente en Ushuaia y pudo comprobar que salvo muy raras excepciones, en el mejor de los casos y estén o no comprendidos los estudiados en el Art. 52, la cárcel no hace obra de provecho, ni siquiera por vía de intimidación.

Ante la situación expuesta, las conclusiones a que se arribe pueden ser numerosas. ¿Será que el delincuente habitual, por razones biológicas o sociales, está destinado, se encuentre o no en una cárcel a declinar gradualmente? Y si es ello así, ¿cómo se explica que otros delinquentes con análogas características, alojados en establecimientos carcelarios distintos al de Ushuaia no declinen en igual forma? ¿Qué explicación puede darse al hecho de que el establecimiento de régimen más rígido no obre siquiera en el aspecto intimidatorio?

Para nosotros, la explicación está en la corrupción y en lo que llamaremos, permítasenos la expresión, «clima carcelario». La cárcel de Ushuaia se pobló con delinquentes rebeldes, ineptos y holgazanes, que han vivido cómodamente amparados por el reglamento, explotando la inexperiencia de los más y aprovechando así en propio beneficio su condición de cabecillas. Lo demás llega insensiblemente puesto que en forma gradual los grupos y camarillas se agrandan y lo que al comienzo significó acción indiferente fué convirtiéndose en volun-

taria y hasta necesaria, impregnándose el todo de un contenido totalmente negativo, inmoral y acomodativo. Las sucesivas remesas de penados hallan por lo tanto el clima ya hecho y todo cuanto signifique rebelarse equivale dentro del concepto que asignan al término «compañerismo» a ser objeto de denuncias ante las autoridades, por infracciones reales o no al reglamento carcelario.

Creemos fundamental, para que la cárcel de Ushuaia cumpla regularmente con su misión, variar totalmente el «clima» a que hemos hecho referencia. Hay en suma que comenzar de nuevo. Volver a hacer lo que tanto éxito dió cuando se habilitara la Colonia Penal de La Pampa, es decir preparando el clima a cuyo efecto se envió una pequeña primera remesa de penados excelentes que dieron a ese establecimiento su primer y definitiva fisonomía. Los posteriormente trasladados, se adaptaron poco menos que de inmediato y la obra de reforma encontró un valiosísimo colaborador en mérito a esa política de previsión.

Hemos expresado que hay que comenzar de nuevo en Ushuaia. Con respecto a los comprendidos al artículo 52 del Código Penal, cabe el indulto de los extranjeros y la aplicación simultánea de las disposiciones de la Ley 4144. A los argentinos inocuizados por razones de edad o de decrepitud orgánica y a los delincuentes de origen exclusivamente social suficientemente intimidados o corregidos, luego de larga permanencia en la cárcel, debe beneficiárseles con el indulto ya que la comprobación de esa situación haría sumamente improbable la reincidencia.

Seguimos sin embargo estudiando este para nosotros interesante tema. Sin hallar aún en forma clara el remedio práctico, pensamos que la única solución habrá de consistir en brindar al delincuente sin características totalmente negativas, de un medio carcelario apropiado, que no se perjudique con el contacto, y que a su vez por sola acción de presencia atraiga y estimule en el que llega la acción útil que podrá llevar a su reforma.

Para los definitivamente corrompidos no quedaría sino su destino a una sección aislada, para evitar su posible acción corruptora sobre el resto de la población penal.

Creemos que contemplando todas las situaciones planteadas, la acción carcelaria resultará provechosa y que con el tiempo la cárcel de Ushuaia será uno de los tantos establecimientos con que cuente la Dirección General para la aplicación de un eficaz tratamiento penitenciario.

Los hechos por otra parte, han de permitir apreciar si han dado resultado los indultos concedidos a quienes estaban condenados al cumplimiento de la accesoria por tiempo indeterminado. Es lástima no poder juzgar de la medida casi general adoptada por decreto del mes de abril de 1930, que indultó a un buen número de esa categoría de delincuentes, ya que por aquel entonces no había sido creada esta Dirección General y se carece de estadísticas para apreciar si ha existido reincidencia, y en qué porcentaje. En estos dos últimos años el Poder Ejecutivo de la Provincia de Santa Fe ha indultado a un buen número de estos condenados. La Dirección General se propone averiguar si los beneficiados vuelven a las cárceles. Con ese elemento objetivo, unido al estudio que se posee de la personalidad de los reclusos agraciados, pensamos extraer con el tiempo algunas conclusiones de valor.

Al 31 de diciembre próximo pasado el número de delincuentes que está cumpliendo o debe cumplir la accesoria por tiempo indeterminado es de 335. Si se advierte que hubo algunos indultos, los ya expresados, y que la Dirección General por falta de capacidad ya no puede atender a los numerosos pedidos que formulan algunas provincias, se comprenderá que dentro de muy poco tiempo un establecimiento carcelario deberá estarles exclusivamente destinado.

Inspecciones

Se advierte la necesidad, hace ya largo tiempo expuesta al Ministerio, de crear un Cuerpo de Inspectores en esta Dirección General. No se concibe en una organización centrali-

zada y coherente, que cuenta con 17 establecimientos situados en las más distintas regiones del país, la marcha del organismo sin otra vinculación que la que emerja de las directivas generales impartidas a las autoridades de los establecimientos carcelarios.

Hasta el presente ha debido suplirse esa imperiosa necesidad en base a viajes efectuados por distintos funcionarios de la Dirección General, que debieron suspender sus tareas habituales, recargando los servicios, y quienes por no estar destinados en forma permanente a la realización de inspecciones, carecían de los elementos de juicio necesarios para cumplir además de la labor concreta que se les encomendara, la que hubieran podido desarrollar con una visión amplia y minuciosa del panorama penitenciario.

Fueron dispuestas asimismo dos investigaciones, una en la Cárcel de Río Gallegos (Santa Cruz) y la restante en la Cárcel de Ushuaia (Tierra del Fuego). Los resultados de esas investigaciones fueron elevados oportunamente a la consideración de V. E.

Para dar idea de las inspecciones realizadas baste decir que sólo los establecimientos carcelarios de Esquel y Rawson no fueron visitados durante el año. Se realizaron en total 44 inspecciones, que efectuaron 16 funcionarios de la repartición.

Personal

Merece un párrafo aparte, porque de él depende en buena medida, la eficacia de la obra que se realiza.

Para exponer en forma concreta las exigencias que impone la Dirección General a sus empleados, me permito comentar dos resoluciones de V. E. aprobando lo actuado por la Repartición. En un caso se resolvió no justificar la inasistencia al servicio de un empleado de la Penitenciaría Nacional, que por exponerse con exceso en una playa a los rayos solares, sufrió quemaduras que determinaron su incomparecencia al servicio. Se sostuvo que la afección fué la consecuencia directa e inmediata de un hecho previsible y normal. Se agre-

gaba que existe el deber de cuidarse para atender a la función y que el no haberlo hecho importaba una negligencia que revela incomprensión de sus obligaciones como empleado.

En el otro caso, la comprobación de que un empleado realizaba actividades privadas de las que hubieran podido surgir vinculaciones con comerciantes, que a su vez trafican con los establecimientos carcelarios, se resolvió por acto ministerial prohibir a todo el personal de la Dirección General la realización de actos de comercio y actividades de cualquiera naturaleza que resultara incompatible con su carácter de empleado de la Dirección General.

Hemos querido exhibir estos concretos para demostrar las exigencias de la función y la necesidad imperiosa de aumentar los sueldos del personal. Se ha creado un organismo jerarquizado, con funciones diversas, todas de responsabilidad, que deben atenderse por personas capaces, de sana moral y de conocimientos suficientes. Se hace necesario dictar un verdadero reglamento interno, pero antes de ello es imprescindible proceder a un reajuste de presupuesto y aumentar las asignaciones en buena medida. Si esa tarea se acometiera en la actualidad cabría afirmar, de acuerdo a la capacidad evidenciada por el personal, que en algunas ocasiones la retribución y las exigencias del buen servicio no corren paralelamente.

Vuelve a ratificarse la necesidad de contar con una escuela de especialización para funcionarios y personal carcelario. Como medida previa el escalafón y la seguridad de permanencia del personal parecen indudables. Se sigue con buen éxito el procedimiento de designar «agregados» para la comprobación previa de aptitudes antes de la designación definitiva. Estimamos también indispensable la realización de exámenes periódicos para estar en condiciones de ascenso, en todas las esferas de acción carcelaria, (para guardias, celadores y guardianes, inspectores de vigilancia, alcaides y subalcaides, puestos directivos en las cárceles, inspectores, personal de la Dirección General, cuerpo docente, personal de maestranza, etc.).

Quizás la medida adecuada consista, en sus comienzos, en designar personal con carácter temporario en las cárceles, con escasa asignación económica, pero brindándole casa y comida, para apreciar sus condiciones. A medida que se produjeran vacantes y luego de un examen de competencia, las vacantes serían llenadas de acuerdo a la calificación obtenida.

Otro aspecto que cabe remarcar es el que se relaciona con los sueldos que perciben los empleados que se desempeñan en la Dirección General. Las asignaciones que tienen son inferiores a las que reciben los empleados en tareas de menor responsabilidad que se desempeñan en las cárceles. Ello es la consecuencia de que la Dirección General nació, por decir así, después de estar constituídos muchos establecimientos. La situación financiera del país al crearse la Dirección General determinó la confección de un presupuesto provisorio sumamente exiguo, que lleva miras de eternizarse haciendo perdurar una situación que estimamos injusta.

Cabe expresar por último que en general y en particular todo el personal de la Repartición, cualquiera sea su jerarquía y labor demostró buena voluntad y en la medida de sus posibilidades contribuyó con su esfuerzo a hacer posible el eficaz desenvolvimiento de la Dirección General.

Con íntima satisfacción me permito poner de manifiesto a V. E. que todos, absolutamente todos, los ascensos producidos que tuviera que firmar lo han sido por riguroso orden, respetando las categorías de sueldos y luego de minuciosa selección de merecimientos.

TRABAJO PENITENCIARIO

Proyecto de cuenta especial

El desenvolvimiento industrial de las cárceles y aun la satisfacción de sus necesidades comunes preocupan a esta Dirección General por la política de restricción económico-financiera iniciada por el Poder Ejecutivo. Sus consecuencias ya se hacen notar en la Repartición, pues las exigencias del

plan de construcciones y reorganización no pueden ser satisfechas con la amplitud que impone su cumplimiento gradual.

El problema fué estudiado ampliamente por el señor ex-Director General de Institutos Penales, doctor José María Paz Anchorena, quien había encomendado al señor Secretario General de esta Repartición, don Manuel F. Barcia, la recopilación y estudio de todos los antecedentes. En su casi totalidad el proyecto que tuve el honor de elevar a consideración de V. E., el 22 de septiembre, es fruto de aquellas observaciones

La Dirección General levanta actualmente por administración varios edificios y está organizando otros establecimientos destinados a Colonias Penales. En tales condiciones, estimo que una prévisora reorganización administrativa del trabajo carcelario puede evitar que por razones financieras se paralice toda la acción práctica que desarrolla.

Decía el Poder Ejecutivo en el Mensaje con que acompañó el proyecto de presupuesto para el año 1941, que muchos resortes de la Administración Nacional funcionaban sin la necesaria coordinación entre sí, con organizaciones vetustas y de poco rendimiento, y que no obstante los progresos alcanzados en los últimos años, quedaba mucha obra que realizar. El caso que se plantea a continuación con respecto a la organización administrativa del trabajo carcelario en todos sus aspectos, es uno de esos en que la inercia malogra muchas posibilidades.

Hechos de aparente insignificancia por ser frecuentes en la Administración Pública, pero trascendentales por sus consecuencias, están denunciando en lo que a la administración carcelaria se refiere, la necesidad de rectificar procedimientos y sistemas que faciliten una acción más rápida para el cumplimiento de los programas que se van materializando y que tienden a la solución de graves problemas sociales como los que constituyen la falta de establecimientos donde alojar reclusos y la posibilidad de someterlos al régimen penitenciario.

Los ejemplos y los concretos abundan, para demostrar que el régimen administrativo actual evita la coordinación

útil para los intereses del Estado y hacen más pesada y difícil la tarea encomendada en su aspecto técnico y social a esta Dirección General.

Es necesario fijar conceptos. La acción penitenciaria ha cambiado fundamentalmente en sus procedimientos por exigencias de la propia materia. Su ritmo ha salido de ese casi quietismo en que se desenvolvía, para acelerar soluciones prácticas. Es así como aquellas exigencias, llámense construcción de edificios, ampliación de los mismos, plantaciones, granjas, etc., no encuadran en el complicado engranaje administrativo que pudo en su hora consultar intereses, pero que hoy los entorpecen. Las actividades enunciadas necesitan imperiosamente que el régimen administrativo esté a su servicio, en bien de una finalidad social de orden superior y de los bien entendidos intereses del Estado que exigen el apartamiento de formalismos anaacrónicos.

Esta Dirección General aspira a remover esos obstáculos de orden administrativo y a conciliar las exigencias legales y reglamentarias con las de la práctica y para ello ha proyectado las modificaciones que sometió oportunamente a la consideración de V. E.

Para la mejor comprensión del problema y de las soluciones que se proponen, se divide esta exposición en capítulos, de acuerdo a los diferentes aspectos y factores que se han tenido en cuenta al realizar el estudio.

I. Fines del trabajo carcelario y posibilidades

El trabajo carcelario racionalmente organizado puede cumplir dos fines esenciales:

- a) El principal es de orden didáctico, de enseñanza y preparación del recluso para su posterior defensa en la vida libre, con el aprovechamiento económico en su beneficio por la percepción del peculio.

De todos los elementos que constituyen e integran el régimen de la pena, ninguno tiene tanta importancia como el del trabajo del recluso. Afecta la persona física y espiritual del penado, y en la faz económica tiene proyecciones en su situación actual y futura, en la de su familia, y en la de la víctima en los casos de haber sido dispuesta la reparación del daño causado por el delito.

Para que el recluso aprecie el valor del trabajo regular es menester que el peculio, por su importancia, le demuestre concretamente sus ventajas. Con respecto a los miembros de su familia, de la cual el recluso puede ser su sostén, cuando falta una remuneración suficiente son aquéllos los que sufren la consecuencia de la sanción, más que el recluso mismo, dado que éste tiene asegurada su subsistencia en la prisión. Pero esos sufrimientos por insatisfacción de necesidades primarias son inevitables si los penados se ven privados de los medios necesarios para contribuir al sostenimiento de sus familias.

Debe tenerse también en cuenta que de acuerdo a las disposiciones legales, una parte del peculio de los reclusos está destinada a la reparación del daño causado, y que esa reparación será tanto más posible cuanto más elevado sea el monto del peculio que perciban.

Hasta aquí se ha contemplado la faz económica de la retribución y sus incidencias. Pero es otro también el fin del trabajo y consiste en preparar el «reclassement», la reintegración a la vida libre con todos los recursos personales necesarios para su desenvolvimiento normal en sociedad. Si ese es el propósito, prepararlo para que tenga los medios de subsistencia mediante el ejercicio de una profesión u oficio constituye también uno de los fines, y verdaderamente fundamental, del trabajo carcelario. De

ahí que la intensificación de la actividad industrial de las cárceles sea una necesidad determinada por la enseñanza permanente de los oficios cuyo aprendizaje pueda impartirse. El decaimiento de la actividad de un taller, más que por la pérdida de la utilidad que pueda reportar al Estado, debe alarmar por la cesación del medio didáctico para la preparación técnica del recluso que pierde la continuidad de su aprendizaje, única forma en que puede resultar eficaz;

- b) La satisfacción de gran parte de las necesidades de los establecimientos, tanto en productos para racionamiento de la población carcelaria como en elementos para la organización industrial y para el mejoramiento y ampliación de los edificios, mediante la formación de un fondo con las utilidades de trabajo. Vale decir que en esta última función el trabajo carcelario bien aprovechado puede ir lenta y progresivamente eliminando de los presupuestos las partidas extraordinarias destinadas a cubrir esas necesidades.

Hasta ahora no se ha aprovechado el trabajo penitenciario en la forma amplia que corresponde. Cada cárcel satisface sus necesidades pero no contribuye con sus industrias exclusivas, dentro de la organización carcelaria, a cooperar en el sostenimiento de los otros establecimientos. Esa falta de coordinación ha determinado que cada uno haya tratado de crear talleres diversos que, dentro de su técnica rutinaria, sirven sus propias necesidades.

Una coordinación de la producción de los 17 establecimientos que actualmente dependen de esta Dirección General, y de los que en el futuro se creen o incorporen, puede conducir al ideal del propio sostenimiento, si no en forma total, en lo principal.

II. Organización Legal

Por disposición del artículo 108 de la Ley 11672 (edición 1940), el Poder Ejecutivo está autorizado para disponer la apertura de las cuentas especiales no incorporadas que estime convenientes, y el régimen que corresponderá a cada una de ellas. En el corriente año y en uso de esas facultades, por decreto N.º 112.350 del 27 de enero de 1942 se abrieron las cuentas especiales correspondientes al Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, entre las que figuran varias que establecen el régimen económico financiero para los trabajos en los talleres y granjas de diversos establecimientos carcelarios dependientes de esta Dirección General. Esta organización de las cuentas especiales se viene repitiendo anualmente por medio de decretos que rigen para cada ejercicio.

El decreto que crea las cuentas especiales de los diversos establecimientos carcelarios determina un funcionamiento independiente entre ellas, sin intervención de la Dirección General, que en todas las otras esferas y actividades orienta y coordina el desenvolvimiento de las Cárcenes de la Nación. Esa independencia determina que el trabajo en los establecimientos se opere sin unidad de propósitos y de sistema, como también que el producto del esfuerzo de cada uno no se aproveche en forma más eficaz para el mejoramiento y ampliación del trabajo carcelario en todas las variedades que puede alcanzar con una dirección y administración racionalizada.

Cuando el Estado no está en condiciones de proveer de recursos para que ese mejoramiento progresivo se opere, es cuando se hace más interesante usar de los medios que puedan proporcionarse los mismos establecimientos. Actualmente cada cárcel trabaja para sí, vale decir, su esfuerzo incide únicamente sobre su progreso, y si la actividad industrial la ha llevado durante el Ejercicio a obtener utilidades que no necesita usar durante el año, debe dejar que pasen a Rentas Generales. La Administración central penitenciaria, cru-

zada de brazos por imposibilidad, no puede acudir a esos recursos para crear en otro y otros establecimientos plantas de producción que habrían contribuido también al enriquecimiento de la organización carcelaria.

Un ejemplo ilustrará suficientemente en el tema que tocamos. La Penitenciaría Nacional, por el centro urbano en que actúa y por la organización industrial de que dispone desde muchos años atrás, produce durante el Ejercicio utilidades que ingresan a su cuenta especial y que quedan sin aplicación inmediata. Mientras tanto, la Cárcel de General Roca (Río Negro), con cerca de doscientas hectáreas de campo para explotar, en las que se han hecho obras de riego y otras instalaciones que le permitirán iniciar de inmediato plantaciones y siembras intensivas, con las que a su vez podría satisfacer muchas necesidades de la Penitenciaría, no cuenta con los fondos para hacerlo, y la administración central, que lo es esta Dirección General, no puede disponer o solicitar compra alguna con esos fines y con imputación, por ejemplo a la cuenta especial «Herramientas y útiles y fondo de talleres» de la Penitenciaría que están sin aplicación inmediata. Lo mismo ocurre con otros establecimientos carcelarios de la Nación que no tienen una cuenta especial conjunta.

La unificación de las actuales cuentas especiales de los establecimientos carcelarios dependientes de esta Dirección General es imprescindible por cuanto lo exigen razones de orden técnico penitenciario, administrativo y económico-financiero. Esta unificación no significa en manera alguna crear la imposibilidad de organizar las subcuentas que se consideren necesarias por razones de orden contable.

III. Organización Administrativa

Lo organización administrativa actual responde a las reglamentaciones generales dictadas por la Dirección General de Administración para todas las Dependencias del Ministerio de Justicia e Instrucción Pública.

Como consecuencia de las mismas toda la actividad de las cárceles que signifique una utilización o movimiento de fondos, depende y está sujeta a las resoluciones y criterio de la Dirección General de Administración.

La Ley 11.833 ha dado lugar a que se llegue a la unidad en la dirección técnica de los establecimientos pero no así en cuanto a la dirección administrativa que es independiente para cada Cárcel, que se maneja directamente con la Dirección de Administración del Ministerio, que por esa razón deja de ser un organismo de contralor para constituirse en la verdadera administradora de los establecimientos. Ciertamente que con la unificación del inciso de presupuesto «Dirección General de Institutos Penales» es la autoridad técnica central la que asigna los fondos a cada establecimiento de acuerdo a sus necesidades presuntas. Pero no lo es menos que se crea una relación directa entre cada una de las cárceles y la Dirección General de Administración, que es la que gira los fondos y recibe las rendiciones sin intervención de esta Dirección General. El hecho mismo de que los establecimientos situados fuera de la Capital Federal realicen sus rendiciones por medio de esta Repartición y que los situados en nuestra Ciudad lo hagan directamente al Ministerio, está indicando a las claras la imposibilidad de que pueda imperar una norma uniforme y donde sea esta Dirección General la representante e intermediaria obligada entre los establecimientos y la Dirección General de Administración. A juicio del suscripto, todos los fondos que correspondan a la Repartición deben girarse a la misma para su distribución y entrega a los establecimientos de su dependencia en la medida que corresponda. Habrá obligados directos e indirectos, pero administración centralizada con responsables y subresponsables ante el Ministerio de Justicia.

Se explica y justifica que las Reparticiones del Ministerio que no tengan talleres u organizaciones fabriles o de organización del trabajo, y que no realizan en ninguna forma operaciones habituales que podríamos clasificar como actos de comercio, sean dirigidas y administradas por la Direc-

ción de Administración, encargadas de adquirir y pagar por ellas los elementos que necesiten para su marcha y desenvolvimiento que, por lo general, son de carácter permanente y uniforme.

No ocurre lo mismo cuando se trata de una Repartición como la de Institutos Penales, en la que la organización de los establecimientos y la función social que ellos cumplen está fundada en el trabajo fabril y agrícola, cuya actividad debe garantizarse sin reservas para que el régimen de la pena sea una realidad que se funda en la actividad permanente de los reclusos.

Existiendo un nexo tan íntimo entre las partes técnica y administrativa del trabajo, es indiscutible que la unidad de dirección resulta indispensable para asegurar la eficacia del régimen penal si éste tiene como base fundamental el trabajo.

Esa unidad de dirección para que sea real exige también una cierta latitud en su autonomía, sin que se excluya por ello la intervención de los órganos que el Estado ha creado para control del manejo de su patrimonio. Con ese fin es necesario crear un régimen administrativo e industrial que encuadre en los de excepción.

La necesidad de un régimen especial administrativo con cierta elasticidad para que sea posible el desenvolvimiento de las Reparticiones que se dediquen a la industria, está reiteradamente afirmada en conceptos dados por personas de autoridad y responsabilidad en materia administrativa, y por el proyecto de la nueva Ley de Contabilidad.

En un informe presentado por los doctores Juan Bayeto, Mauricio E. Greffier y Jacobo Wainer, conteniendo las bases para la confección del presupuesto de los Ferrocarriles del Estado y su régimen administrativo, se expresa al analizar el aspecto legal: «Respecto a la elasticidad que propiciamos para algunas de sus secciones, elasticidad exigida por la índole de la empresa, no está reñida con las prescripciones de la Ley de Contabilidad, por lo menos en su espíritu, y en cuanto ella sea aplicable a actividades comerciales e industria-

les del Estado, *que deben gozar de un régimen de excepción por no ser posible encuadrarlas dentro de las normas puramente administrativas*».

En el proyecto de la nueva Ley de Contabilidad, al analizarse en la exposición de motivos las disposiciones incluídas con respecto a Reparticiones autónomas se formula la siguiente apreciación: «Se ha tenido en cuenta el carácter de sus actividades, cultural, comercial, industrial, etc., que, según sea, requiere modalidades propias que les den determinada elasticidad o libertad de acción, *las que se han cuidado de no trabar con requisitos o disposiciones aplicables al mecanismo de la administración general*. Pero sin sacarlas tampoco de esta Ley, a cuyas disposiciones quedan sometidas en cuanto sus leyes orgánicas no dispongan otra cosa, salvo en lo que se refiere a régimen de presupuesto, responsables, contralor y fiscalización, en lo que quedan sometidas a esta Ley».

Es tan firme el propósito de los legisladores que han estudiado ese proyecto de crear un régimen especial para las reparticiones que ejerzan la industria o el comercio que han incluído disposiciones tan clara como la del artículo 74, que dice: «La contabilidad de los entes autónomos o simplemente de centralizados, y la de las reparticiones bajo la dependencia inmediata del Poder Ejecutivo que ejerzan una actividad comercial o industrial, deberá ajustarse a las normas corrientes en las actividades privadas de la misma naturaleza, sin perjuicio de las exigencias de la presente ley». Al explicar en la exposición, se expresa: «La Contabilidad de los entes autónomos *y de carácter comercial e industrial que no pueda estar sometida al régimen común de esta Ley, se ajustará a las normas corrientes en las actividades privadas de la misma naturaleza* sin perjuicio de someterse a las exigencias de la Ley de Contabilidad en cuanto sea aplicable».

No hay hasta ahora, es cierto, disposiciones legales que creen un distinto régimen administrativo para los organismos que ejercen el comercio y la industria, pero al dejar librado al Poder Ejecutivo la Ley 11.672 en su artículo 108 la crea-

eión de las cuentas no incorporadas y el régimen a que han de sujetarse, queda la posibilidad de que éste sea dictado de acuerdo a lo que indiquen las necesidades de los organismos a que se refieren.

La Dirección General de Institutos Penales como repartición técnica y dependiente de ese Ministerio, en la faz administrativa comparte en realidad la situación de los organismos comunes y de los que requieren un régimen administrativo especial. Para el primero no habría inconveniente en que se continuara con el sistema actual, pero para el segundo es indudable la necesidad de adecuar las disposiciones en vigencia a las exigencias del trabajo y de la industria. Vale decir que en lugar de disponer una descentralización total en materia administrativa para la Dirección General de Institutos Penales, podría hacerse parcialmente, reteniendo la Dirección General de Administración la intervención previa en todo lo que se refiere a la utilización de los fondos destinados en presupuesto para satisfacer las necesidades permanentes y uniformes de la Repartición, y derivando a Institutos Penales la administración directa de la cuenta especial para trabajos carcelarios y los fondos para el cumplimiento de la Ley 11.833, incorporados a presupuesto anualmente en un inciso especial.

Esta Dirección General desea dejar claramente establecido que las facultades que solicita se le otorguen no tienen un propósito de independencia administrativa, si no únicamente que tienden a allanar los inconvenientes que inciden sobre el desarrollo del trabajo carcelario y sobre la celeridad de las construcciones que realice. De ahí que en materia de compras, por ejemplo, no le interese efectuar las que se refieren a artículos que no tengan una aplicación urgente y que una previsión oportuna pueda hacer que se tengan en el momento necesario.

En el capítulo correspondiente de esta exposición, se habla de formar un stock de materia prima presuntivamente utilizable para los talleres durante cada semestre. Esas compras, que pueden hacerse en gran volumen y con el tiempo suficiente para disponer de la mercadería cuando sea útil, no habría inconveniente en que las efectuara la Dirección General de

Administración si es que la centralización tuviera por objeto unirla a otros pedidos semejantes de otras reparticiones, para dar a la licitación un mayor interés por la importancia de la operación. Esta Dirección General no deja de comprender los propósitos de mejor administración que se persiguen con las centralizaciones de las compras, pero ello no obstante, cree que no debe generalizarse sin mayor análisis ese sistema que en casos como el que venimos exponiendo resulta perjudicial a intereses superiores.

IV. Sistema administrativo de la industria carcelaria

Para que el trabajo industrial de los establecimientos penales tenga el éxito a que se aspira, es también imprescindible eliminar los inconvenientes que a causa del trámite administrativo actual demoran el cumplimiento de los compromisos contraídos con los adquirentes o encomendantes de las mercaderías que puedan producir los talleres, y que es la causa visible del decaimiento que en su actividad sufren actualmente muchos de ellos.

El procedimiento administrativo vigente para los talleres es el siguiente: una repartición pública o particular encomienda un trabajo a los establecimientos carcelarios y se le formula el presupuesto con el detalle de las materias primas necesarias para su realización. Aceptado y aprobado el mismo, la compra de los materiales se realiza por concurso de precios, licitación, privada o pública, según corresponda de acuerdo al monto de la operación. Vale decir que la materia prima se compra para cada trabajo encomendado y llenando siempre todos los trámites administrativos establecidos para las adquisiciones por parte del Estado. Por consecuencia, deben efectuarse tantas compras de materia prima como pedidos de trabajos especiales se formulen. Ello es debido a que la Repartición no cuenta con stock de mercaderías o materias primas de uso en los trabajos corrientes que realiza. Es fácilmente explicable, conociendo el procedimiento, la demora con que se cumplirán los

trabajos, lo que provoca la pérdida de las relaciones comerciales con nuestros talleres.

Ultimamente ha ocurrido un hecho que resulta elocuente como demostración de lo arriba expresado. El Consejo Nacional de Educación, a raíz de gestiones que se hicieran ante sus autoridades, encomendó a esta Repartición la confección de diversos muebles, prescindiendo de las ofertas de la industria libre formuladas en una licitación. En una cláusula de la misma figuraba la obligación de entrega de los muebles a los sesenta días de haberse aceptado la propuesta. La orden de provisión fué extendida por el Consejo en el mes de diciembre. La entonces Carcel de Encausados, a la que se encomendó el trabajo, formuló el presupuesto con todos sus detalles y solicitó por intermedio de esta Dirección General su aprobación al Ministerio, con la autorización para licitar la mercadería y materias necesarias, cuyo monto alcanzaba a mil ochocientos veinte pesos. La licitación, cumplido el trámite administrativo, recién se pudo realizar en abril, aprobándose por el Ministerio a mediados de mayo y devolviéndolo para su cumplimiento treinta días después. A mediados de junio se libraron las órdenes de provisión de los materiales con los que se realizaron los trabajos de construcción de los muebles, los que recién fueron entregados al Consejo Nacional de Educación al finalizar octubre.

El aspecto que en forma más sensible se hace inconveniente para la actividad de los talleres e industrias carcelarias es indudablemente el régimen actual de compras, en el cual, excediendo el monto de la adquisición de trescientos pesos, debe intervenir inexcusablemente el Ministerio que es quien autoriza la realización del trabajo y efectúa la adquisición de las materias primas, o delega por acto formal y en cada caso la realización de esta última operación a las autoridades del establecimiento.

Se ha llegado a tal extremo en la restricción de las facultades y en su centralización, que en los trabajos solicitados por particulares, en cuyos presupuestos se determina cuales son los materiales que se necesitan, una vez realizada la com-

pra, en lugar de solicitar la conformidad del encomendante, debe requerirse del Ministerio con elevación de las actuaciones. Lógico sería que el establecimiento encargado de realizar el trabajo comprara todos los elementos a invertir y que estando conforme el interesado se procediera a su realización, por cuanto los fondos empleados en la compra no pertenecen al patrimonio del Estado sino que son del particular encomendante.

Todos estos trámites y recaudos, sin justificativo legal y que sólo se exigen por una excesiva fiscalización y generalización sin mayor análisis de las normas y procedimientos administrativos, demoran enormemente la realización de los trabajos que se encargan a los establecimientos carcelarios, cuya fama de morosos los desprestigia y deciden a las instituciones públicas y a los particulares a prescindir de ellos.

V. Capital inicial de la Cuenta Unificada Fondo Permanente y destino

La unificación que propiciamos en el capítulo II de las actuales cuentas especiales y de las subcuentas correspondientes, provocarían la formación de un capital inicial constituido por los activos libres que actualmente arrojan. Ello significa que el nuevo sistema de trabajo que proyectamos y que indudablemente requiere un capital en giro, no provocaría ninguna erogación extraordinaria con imputación a fondos de presupuesto o a Rentas Generales.

Dicho capital inicial se iría aumentando con los ingresos provenientes de la venta de los productos del trabajo rural, con los de la usina de la Cárcel de Ushuaia por venta de energía eléctrica, y por el porcentaje que para el fondo de talleres se cobrará, como hasta ahora se ha hecho, en cada trabajo que efectúa la industria carcelaria.

El destino principal de este fondo permanente será la renovación de los medios de trabajo y su ampliación hasta el máximo posible y necesario. Si el desarrollo del trabajo diera lugar a un excedente después de cubiertas las necesidades men-

cionadas, podría destinársele a construcciones carcelarias o a adquisición de tierras para la ampliación del trabajo en las Colonias. Ello significaría como se ha dicho antes resolver progresivamente el problema penitenciario sin que al Estado le signifique el aporte de sumas extraordinarias con esos fines. La realización del ideal de que los establecimientos satisfagan con su producción el racionamiento y vestuario de los reclusos, así como otras necesidades de diverso orden, permitiría también al Estado destinar las sumas que hoy distrae con ese objeto a construcciones y ampliaciones de edificios.

Es fundamental que para los fines expresados el nuevo estatuto disponga la acumulación y transferencia de los saldos anuales, aún cuando no se encuentren comprometidos por trabajos en curso de ejecución, disposición que ya rige para diversas cuentas especiales.

VI. Porcentaje para el Fondo Permanente

El origen de las utilidades rendidas hasta ahora por las cuentas especiales del trabajo carcelario radica en los decretos del 1.º de marzo de 1922, que autoriza a la Penitenciaría Nacional a abrir en sus libros una cuenta especial denominada «Herramientas y útiles de trabajo», a la que se acredita un diez por ciento sobre toda obra que se le encomiende, y el de fecha 16 de junio de 1923 que autoriza el cobro de un porcentaje para formar el fondo de talleres. Por analogía esos decretos ya han sido aplicados en los otros establecimientos carcelarios a medida que se creaban las otras cuentas especiales correspondientes.

El primer decreto fija como se ha dicho un diez por ciento sobre el presupuesto total de la obra, vale decir, sobre el valor de los materiales y el importe del peculio. El segundo no establece un porcentaje fijo pero por interpretación del artículo 2.º la tasa ha sido establecida en forma inmutable y uniforme para todo trabajo, cobrándose el sesenta por ciento del importe del peculio calculado en cada obra.

La tasa fija del diez por ciento no determina en forma lógica y equitativa el valor del proceso industrial para la realización de la obra, pues un mismo material puede servir para la confección de un artículo de manipuleo complejo como para el de uno simple. Pongamos un ejemplo: una cantidad de madera de cedro puede servir para la confección de un mueble de estilo como para la construcción de un banco sencillo. En uno y otro caso el valor de la materia prima habrá incidido en igual forma para el cálculo del porcentaje con destino a «Herramientas y útiles».

Es más equitativo el porcentaje que autoriza el decreto del año 1923 para la formación del «fondo de talleres», pues siendo calculado sobre el valor del peculio y determinándose éste según la mayor o menor inversión de horas de trabajo y de la categoría de obreros necesarios, la resultante es más ajustada a la complejidad de la obra que se realice.

Hemos dicho en el capítulo I que el fin principal del trabajo carcelario debe ser el didáctico, de enseñanza y preparación técnica del recluso en el oficio a que se dedique. Es conveniente entonces, como lo venimos sosteniendo, allanar todo obstáculo que impida la intensificación de los diversos trabajos carcelarios. El elevado porcentaje actual proveniente de la aplicación de los dos decretos mencionados encarece la mano de obra carcelaria con el propósito de aumentar los beneficios para el Estado, sin una mayor utilidad pareja para el recluso. Esto significa que con el fin secundario desde el punto de vista del interés social y el de la política penal de explotar la mano de obra carcelaria con beneficios económicos para el Estado, se sacrifica el propósito esencial de la sanción, que es el de reeducar al recluso y habilitarlo para su desenvolvimiento normal en la vida libre.

Considera esta Dirección General que no hay razón que impida que se concilien ambos fines del trabajo penitenciario, pero siempre dando la debida preferencia al didáctico. La modificación que se propone consiste en unificar el porcentaje de utilidades con destino al fondo permanente, y a

su cálculo teniendo en cuenta el peculio devengado por los penados en cada obra. Esta solución, como se ha dicho, guarda relación racional con la complejidad del trabajo y su valor.

Para establecer el porcentaje que con respecto al peculio deberá cobrarse en cada obra, con destino al fondo permanente, se hizo un estudio analítico y comparativo tomando veinte casos de obras oficiales y cinco de obras encomendadas por particulares. Con estos elementos de juicio ha podido arribarse a conclusiones de carácter general que orientan certeramente en la solución del problema que se plantea.

De ese estudio surge que resulta conveniente establecer como tasa fija para las obras oficiales el cincuenta por ciento del peculio calculado en cada obra. Como complemento de esta modificación, y a fin de que no se reduzca exageradamente la fuente de recursos para el fondo permanente, se considera conveniente que se determine con precisión cuáles deben ser consideradas obras oficiales, tratando en lo posible de limitar tal denominación a las encomendadas por Reparticiones Nacionales exclusivamente. Todas las demás instituciones, sean ellas de beneficencia, municipales o provinciales, deberán sufrir la tasa fija de ochenta y cinco por ciento del peculio calculado en cada obra que encomienden. En esta categoría se incluyen a los empleados nacionales sin distinción de las reparticiones a que pertenezcan, para evitar una situación en cierta forma injusta que se originaba por la aplicación de distintos porcentajes según se tratara de empleados de la Dirección General de Institutos Penales o de otras Reparticiones. Todos los demás encomendantes deberán sufrir un recargo, como tasa fija, equivalente al valor del peculio.

De aprobarse el porcentaje que se proyecta, las obras oficiales significarán para el encomendante un beneficio del 35,41 o/o. sobre el precio actual que paga de acuerdo a la categoría en vigencia. Las obras para instituciones de beneficencia, provincias, municipalidades y empleados nacionales, costarán a los encomendantes el 2,87 o/o. menos de lo

que deben pagarse en la actualidad los trabajos oficiales. Los particulares se beneficiarán en un porcentaje del 19,13 o/o. sobre el valor que hoy se percibe por las obras que encomiendan en su condición de tales.

Como se advierte, el proyecto al determinar la condición del adquirente, contempla en forma principalísima el trabajo para Instituciones Oficiales, Provincias, Municipalidades, Entidades de Beneficencia y empleados de la Administración Pública, cuya demanda habrá de absorber muy probablemente todas las posibilidades de la industria carcelaria.

El trabajo para particulares sólo podrá autorizarse por excepción, ya que en este caso desaparece el interés social superior a satisfacer, que tiene por fundamento hacer posible la actividad del trabajo en las cárceles, y la defensa de los intereses del Estado por el Estado mismo.

La venta a particulares por consecuencia se permitirá con toda la prudencia que impone el conocimiento de las posibilidades de cada zona, las situaciones de hecho que puedan presentarse y la importancia del mercado local. La norma habrá de constituir la consideración de que en esos casos el trabajo carcelario sólo podrá incidir en el mercado, actuando exclusivamente en función de colaboración con la actividad privada para evitar todo peligro de competencia desleal. Cabe agregar asimismo que el sistema se aplica desde hace muchos años en los establecimientos carcelarios, sin ninguna clase de inconvenientes ni reclamos.

VII. Necesidad de disponer de un stock de materia prima

Decimos en el capítulo IV que uno de los defectos más acentuados del régimen vigente, es el que haya que comprar los elementos necesarios para cada obra, en cada uno de los casos en que ésta se encomienda a los talleres carcelarios.

La manera de evitar ese inconveniente sería permitir que esta Dirección General pueda contar con un stock de las materias primas de uso corriente y de aplicación indudable en el futuro, tales como maderas, cueros, hierros, etc., para que

en el caso de que se encargue un trabajo, los elementos principales estén a la disposición en los talleres y que sólo sea necesario la adquisición de los accesorios. Damos esta última denominación a los elementos que por el monto de su costo y la oportunidad de su uso, no demoren la iniciación de la fabricación de la obra.

Las compras de elementos de uso frecuente podrían hacerse con imputación a los fondos de la cuenta especial. Las licitaciones se efectuarían periódicamente, en la cantidad de mercaderías presuntivamente necesarias para las diversas industrias, con las conveniencias de precio y la uniformidad en la calidad, que podrían exigirse por la misma importancia de las compras y la mayor concurrencia de licitantes en mérito al volumen del negocio a realizar, que origina decidido interés por parte de las firmas con más prestigio en plaza.

Esta Dirección General efectuaría la distribución de esa materia prima de acuerdo a la intensificación que adquieran las industrias en cada establecimiento.

La compra de los elementos denominados accesorios, que siempre requieren características especiales para cada trabajo, serían adquiridos con la celeridad necesaria por cuanto su costo, reducido por lo común, nunca excedería del máximo del que puede usarse por el procedimiento de la compra directa o por concurso de precios, evitándose al mismo tiempo mantener en stock artículos que por sus características especiales son de uso eventual.

VIII. Apertura de Cuentas Corrientes a las Instituciones Oficiales

Hemos dicho en el capítulo I de esta exposición que para que la preparación técnica del recluso sea eficaz, el trabajo de los talleres debe mantener un ritmo continuado.

Con la organización actual, los talleres trabajan únicamente cuando hay solicitud u orden de obras por parte del Estado o de los particulares. En cuanto ellas han sido terminadas, los talleres se paralizan y vuelven a la inactividad.

Para evitar estas crisis de trabajo en los establecimientos carcelarios, es necesario adoptar las medidas que faciliten la posibilidad de que las Reparticiones Públicas encarguen a esta Dirección General muchos de los elementos que necesitan para desenvolverse.

Entre las medidas aludidas una de las de mayor importancia es la apertura de Cuentas Corrientes que permitan el pago parcial y periódicos de los importes de las obras, a medida que las Reparticiones reciban las cuotas de las Partidas anuales que tienen asignadas para Gastos y que la Tesorería General de la Nación les entrega por parciales periódicamente.

La verdad es que el sistema actual de depósito anticipado del importe total de los trabajos es otro gran obstáculo para el desenvolvimiento de la actividad industrial, pues nos encontramos en desventaja con la industria libre, aún en el caso de que el adquirente sea otra Repartición Pública.

El comerciante o el industrial trabajan a crédito y permiten que se les amortice a medida que las transferencias de fondos para Gastos son recibidas por las Reparticiones. El Estado, en tanto, no admite que un organismo industrial que le pertenece le abra crédito para satisfacer sus necesidades. Por consecuencia la Dirección General debe exigir, en cada caso, el pago anticipado y total del trabajo a realizar. Tampoco es posible dentro del sistema imperante aceptar amortizaciones escalonadas si los fondos de la Repartición encomendada no alcanzan a cubrir el importe de la obra en su totalidad, o si la parte de ellos que destina a ese gasto es inferior.

Hemos de referirnos, para dejar aún más sentada la incongruencia, a un caso práctico. El Juzgado en lo Civil de la Capital Federal a cargo en ese entonces del doctor Mendonça Paz encomendó trabajos de impresión para uso del Juzgado a la Penitenciaría Nacional, la que exigió el depósito previo del importe presupuestado. No pudo hacerlo por carecer en ese momento de recursos, en razón de no haberse transferido los fondos para Gastos. Para allanar la di-

ficiencia se efectuó el depósito con fondos particulares del magistrado. Al recibir los recursos mensuales quiso hacer la amortización correspondiente y pidió a la Penitenciaría los recibos fraccionados para rendir cuenta exacta de la inversión, y resultó que el establecimiento no podía otorgárselos por cuanto ya le había dado el de conjunto. Lo dicho basta para afirmar que ni aún buscando una solución con el aporte personal de los funcionarios interesados en estimular el trabajo carcelario, es posible conseguirlo.

La apertura de las Cuentas Corrientes a institutos Oficiales no aparejaría ningún inconveniente desde que, con el sistema de contabilidad de previsión en que se asientan los fondos comprometidos para no excederse en las Partidas asignadas para Gastos, y del que resulta responsable el funcionario que los autorice, quedaría a cubierto de todo quebranto el activo de la Cuenta Especial.

En la situación actual no sería tampoco necesario que el Estado anticipara los fondos para comenzar con el sistema de trabajo a crédito, pues al unificarse las diversas Cuentas Especiales pertenecientes a los establecimientos carcelarios, arrojarían un saldo positivo suficiente para desenvolverse el que iría engrosando con el producido para Fondo de Talleres. Este solo hecho demuestra que la Cuenta Especial a crearse continuaría desenvolviéndose sin necesitar de erogaciones especiales del Estado, ni de Partidas incorporadas a Presupuesto.

La organización de la Cuenta Especial, su manejo, las posibilidades de efectuar adquisiciones y pagos directamente por la Dirección General con imputación a esa Cuenta que contiene el proyecto que elevo a la consideración del señor Ministro, son la consecuencia necesaria e inmediata de dos factores: organización técnica y rapidez de realización, que combinan en una resultante; la eficacia, en base a la capacitación de los reclusos por el trabajo continuado.

Estima la Dirección General imprescindible llegar a la centralización en este aspecto del trabajo carcelario por razones de orden técnico que responden a una bien entendida

política penitenciaria y que satisface la solución de problemas sociales, económicos, de asistencia y de propia conservación patrimonial del Estado.

Proyecto

Organización del Trabajo Carcelario.

Artículo 1.º — Créase la Cuenta Especial «Dirección General de Institutos Penales. Trabajos Carcelarios», la que funcionará bajo el régimen económico financiero excepcional que establece este Decreto Orgánico, y las Reglamentaciones que se dicten para su cumplimiento administrativo.

Art. 2.º — A esta Cuenta Especial ingresarán los saldos que arrojen las actuales Cuentas Especiales de todos los establecimientos dependientes de la Dirección General de Institutos Penales de la Nación y de las Sub-Cuentas correspondientes, por cualquier concepto que fuere, libres o comprometidos por trabajos en curso de ejecución.

Art. 3.º — La Cuenta Especial funcionará descentralizada, vale decir, bajo la administración directa de la Dirección General de Institutos Penales, la que determinará las imputaciones que deben efectuar los fondos de la Cuenta por cualquier concepto que encuadre en las necesidades del trabajo carcelario —incluso peculio para los reclusos y sueldos o jornales del personal extraordinario que la autorice a nombrar el Poder Ejecutivo— cuando la intensidad del trabajo carcelario lo requiera.

Art. 4.º — La Dirección General de Institutos Penales a los efectos de la administración del trabajo carcelario y de la organización contable de la Cuenta Especial, podrá transferir el personal de los establecimientos de su dependencia en la medida necesaria.

Del Fondo Permanente .

Art. 5.º — Los saldos que arroje la Cuenta Especial al cierre de cada Ejercicio se transferirán al siguiente, estén o no comprometidos por trabajos en curso de ejecución.

Art. 6.º — El fondo permanente formado por esas transferencias y los ingresos posteriores, estarán afectados a las imputaciones que determine la Dirección General de Institutos Penales para el desarrollo del trabajo carcelario, de acuerdo a la facultad conferida en el artículo 3.º de este Decreto, y a las adquisiciones de tierras y construcciones que resuelva el Poder Ejecutivo a pedido de la Dirección General de Institutos Penales.

Fabricación de mercaderías para stock

Art. 7.º — La Dirección General de Institutos Penales podrá disponer la fabricación de mercaderías para formar stock y muestrarios, imputando el costo de las mismas al fondo permanente de la Cuenta Especial.

Art. 8.º — Por la mercadería confeccionada deberá establecerse precio por unidad de acuerdo al presupuesto total establecido en la forma determinada en el Art. 20.º de este Decreto, según sea la condición del comprador.

Art. 9.º — La Dirección General de Institutos Penales coordinará con el Ministerio de Justicia e Instrucción Pública la producción de muebles de uso en los Juzgados y Colegios y, de ser ello posible, de acuerdo a modelos «standard» y la de los artículos necesarios a la Comisión Nacional de Ayuda Escolar, para ser fabricados en los establecimientos carcelarios de la jurisdicción en que hayan de utilizarse. Queda facultada la Dirección General de Institutos Penales para apartarse de la norma precedente en los casos de que otros establecimientos de su dependencia puedan realizar esa clase de trabajos sin entorpecer su desenvolvimiento normal.

Compras

Art. 10. — La Dirección General de Institutos Penales formulará semestralmente al Ministerio la lista de las materias primas, útiles, herramientas y demás elementos que considere necesario adquirir para formar el stock que permita el desenvolvimiento continuado del trabajo carcelario, las que serán adquiridas con las formalidades reglamentarias comunes por la Dirección General de Administración o por la de Institutos Penales, según resuelva en cada caso el Ministerio.

Art. 11. — Queda autorizada la Dirección General de Institutos Penales a comprar, sin autorización previa y hasta la suma de quinientos pesos moneda nacional, con destino al trabajo carcelario, las materias primas y demás elementos necesarios para cada trabajo encomendado cuando sean accesorias, o cuando por su necesidad eventual no haya sido prevista su adquisición. La misma autorización regirá cuando por la urgencia de la utilización del material pueda resultar grave perjuicio a los trabajos o explotaciones, y aun cuando el costo de la adquisición alcance a un mil pesos m/n. En este último caso deberá dar cuenta fundada en el respectivo expediente, y en todos llenará las demás formalidades establecidas para las compras por el Estado.

Art. 12. — La Dirección General de Institutos Penales queda facultada para prescindir de las formalidades establecidas para las compras de acuerdo al monto de las mismas, en el caso de que los particulares encomendantes de obras a los establecimientos carcelarios, en forma expresa, autoricen la compra del material en forma directa y presten su conformidad con el precio de compra ofertado con esa forma de adquisición.

Art. 13. — Las Direcciones de los establecimientos dependientes de la Dirección General de Institutos Penales podrán adquirir de inmediato piezas de reposición de las maqui-

narias, herramientas y elementos para el trabajo, hasta la suma de cincuenta pesos moneda nacional, cuando esas adquisiciones sean motivadas por razones de urgencia, con cargo a la Cuenta Especial y comunicándolo a la Dirección General.

Art. 14. — A los efectos de obtener un mejor precio en las compras que realice la Dirección General de Institutos Penales o los establecimientos de su dependencia, podrá disponer esa Repartición pagos directos hasta la suma de un mil pesos, moneda nacional, con los fondos anticipados en la Cuenta Especial.

Imputaciones

Art. 15. — Al fondo permanente de la Cuenta Especial se imputará, sin tener en cuenta las recaudaciones parciales de cada establecimiento u organismo, los gastos que demanden la adquisición de materiales, materias primas, fuerza motriz, manutención de animales de producción y trabajo, obras de construcción, ampliación y mejoras, adquisición de plantas industriales y de granjas y campos de explotación, contratación de personal técnico para el trabajo carcelario y por todo otro concepto necesario al desenvolvimiento de la actividad de trabajo en las cárceles.

Art. 16. — La Dirección General de Institutos Penales podrá solicitar periódicamente con imputación a la Cuenta Especial, anticipos de los fondos necesarios para el pago de las obligaciones emergentes del trabajo carcelario y para la liquidación del peculio devengado por los reclusos. Tales anticipos deberán estar depositados en el Banco de la Nación Argentina, en cuenta especial a la orden de la expresada Dirección General o a la de los establecimientos de su dependencia, según la distribución que efectúe de los mismos.

Cuentas Corrientes

Art. 17. — Autorízase a la Dirección General de Institutos Penales a abrir Cuentas Corrientes, con cierres y pago de cada Ejercicio, a las Reparticiones Nacionales exclusivamente, sean centralizadas o autónomas.

Art. 18. — A los efectos del artículo anterior, la mencionada Dirección General podrá disponer la imputación preventiva a los fondos que tenga anticipados con cargo a la Cuenta Especial, del costo de la materia prima y del peculio necesario para la realización de los trabajos cuyos importes deban debitarse en las Cuentas Corrientes abiertas a las Reparticiones Nacionales.

Acreditaciones

Art. 19. — Se acreditará en la Cuenta Especial que se crea el producido de cada uno de los establecimientos u organismos dependientes de la Dirección General de Institutos Penales, en concepto de venta de productos, trabajos especiales, pastoreo y arrendamiento, suministro de energía eléctrica y otros conceptos varios.

Art. 20. — Autorízase a la Dirección General de Institutos Penales a cobrar por concepto de utilidad del trabajo carcelario y con destino a la formación del fondo permanente de la Cuenta Especial las siguientes tasas sobre el peculio calculado en cada uno de los presupuestos de los trabajos encomendados a sus talleres, o del peculio liquidado por las mercaderías ya confeccionadas:

- a) A las Reparticiones y Dependencias Nacionales, el cincuenta por ciento;
- b) A las entidades Provinciales, Municipales, de beneficencia y a los empleados nacionales, el ochenta y cinco por ciento;
- c) A las demás personas un valor igual al del peculio de los reclusos calculado para el trabajo encomendado.

Art. 21. — Entiéndese por costo de producción la suma del precio de adquisición de los materiales a emplearse más el peculio calculado o devengado en la confección de las obras que se encomienden o adquieran cuando se tenga existencia en stock. Llámase presupuesto total a la suma resultante del monto de costo de producción más el porcentaje sobre el peculio que se establece en el artículo 20.º, de acuerdo a la condición de los encomendantes de las obras a realizarse, o ya confeccionadas, en los establecimientos carcelarios.

Art. 22. — Si realizado el trabajo y liquidado su importe resultara un excedente favorable por error de cálculo, quedará incorporado al fondo permanente de la Cuenta como una mayor utilidad sobre lo que correspondiera cobrar de acuerdo a las tasas establecidas en los diversos apartados del artículo 20.

Art. 23. — Si confeccionado el trabajo resultara un excedente de materia prima, quedará incorporada al stock de materiales del establecimiento.

Art. 24. — En los casos en que al encomendarse una obra no se contara con existencia de materiales en el establecimiento y resultara el precio de adquisición de los mismos más elevado que el que se calculara en el presupuesto previamente confeccionado, se requerirá del encomendante prestar su conformidad al presupuesto reajustado antes de proceder a la realización de la obra.

Art. 25. — Si los materiales necesarios para la confección de las obras se obtuvieran por los establecimientos carcelarios sin haberlos adquirido por compra, el valor de los mismos a los fines de establecer el costo de producción, se establecerá teniendo en cuenta los distintos gastos que se originen por la incorporación de esos materiales al stock del establecimiento.

Art. 26. — La Dirección General de Institutos Penales podrá vender en licitación privada los sobrantes de materiales, maquinarias inutilizadas, y residuos en general. Los es-

tablecimientos carcelarios de su dependencia le elevarán las propuestas de compra que existan. El importe de las ventas que se realicen ingresará a la Cuenta Especial.

Art. 27. — De conformidad a lo dispuesto en la Ley de Contabilidad, la Dirección General de Institutos Penales ingresará en los términos fijados por la misma todos los fondos percibidos y que deban acreditarse en la Cuenta Especial.

Rendiciones

Art. 28. — Los Ministerios de Justicia e Instrucción Pública y Hacienda coordinarán el procedimiento y reglamentación pertinentes para las rendiciones de cuentas que corresponden, en forma que no afecte en lo particular, ni en lo general el régimen especial que se crea por este Decreto Orgánico.

Art. 29. — La Dirección General de Institutos Penales queda facultada para organizar el plan de ventas de cada una de las actividades de trabajo de los establecimientos de su dependencia y a reglamentar las condiciones y formalidades a que deberán ajustarse los encomendantes de obras a los establecimientos carcelarios.

Art. 30. — Publíquese; dése al Registro Nacional, anótese; comuníquese y archívese.

Proyecto sobre distribución del producto del trabajo de los penados

En forma escueta, la Dirección General habrá de referirse a las soluciones buscadas al problema desde sus orígenes, por estimar que tiene importancia apreciar las directivas tenidas en vista al dictar los decretos que sirvieron de antecedente al que se encuentra en vigencia. Seguidamente se referirá a los fundamentos que informan el proyecto que sometiera a consideración de V. E. el 24 de septiembre.

Ya en el año 1893 se atendía a la necesidad de que las Reparticiones de la Administración Pública encomendaran a la Penitenciaría Nacional —el establecimiento más grande y mejor organizado del país— la ejecución de los trabajos y obras que necesitaran. Coincidentemente se obligaba a las autoridades del Penal a propender en toda forma a la obtención de trabajo para los talleres. Para obviar inconvenientes se determinó en el decreto la obligación de que las Reparticiones suministraran la materia prima necesaria. Buscando una solución que se juzgó equitativa, otra disposición del decreto, al establecer la forma de determinación de los precios de venta, tuvo en cuenta el costo de la materia prima unido a la suma de los salarios (así se dice) de los reclusos, monto al que sumaba la parte proporcional de los haberes devengados por los empleados del taller donde se realizara la obra. Estableció categorías para determinar el monto de dicho salario, con asignaciones distintas para aprendices, obreros, y oficiales. Dichas categorías se asignaban de acuerdo a las aptitudes y aplicación al trabajo de los presos. La liquidación de los salarios se hacía con sujeción a reglas que determinaban las adjudicaciones a liquidarse por indemnización, asistencia alimentaria y peculio propio de los reclusos.

Por otro decreto, del 25 de julio de 1902, se reglamentó el pago del producto del trabajo a los presos alojados en la Penitenciaría Nacional. Se fijaron cuatro categorías de asignaciones, autorizándose como medio de estímulo a la Dirección de la cárcel a aumentar la categoría superior en diez centavos diarios cuando los reclusos se distinguieran por su laboriosidad e idoneidad, y en cinco centavos, llenados los mismos requisitos, cuando se tratara de presos que merecieran la clasificación de obreros. Se obligó a depositar mensualmente en el Banco de la Nación Argentina la parte del producto destinada a formar el fondo propio. Para mejorar las asignaciones y con destino a esa partida, se facultó a las autoridades del penal para incluir en el presupuesto de los trabajos, el valor de la mano de obra, que no podría exceder del diez por ciento sobre el precio de la materia prima. Por primera vez, y co-

mo avanzaba en un aspecto de la labor que cumplen los Patronatos, se estableció que el sobrante del porcentaje aludido se depositaría en cuenta especial para constituir un fondo común de socorro de los presos que salieran en libertad, así como para atender a otras necesidades imprevistas.

Otro decreto, del 17 de mayo de 1904, mantuvo las disposiciones anteriormente analizadas, y estableció un número determinado de vacantes para las categorías de oficiales y obreros. Por último, sienta las normas de formación del fondo común destinado al pago del trabajo, socorro de presos egresados y para sufragar los gastos de los talleres.

El 31 de diciembre de dicho año de 1904, otro decreto del Poder Ejecutivo reglamentó la adjudicación y liquidación del producto del trabajo a los penados alojados en la Penitenciaría Nacional. Estableció para el pago de las responsabilidades civiles, la afectación íntegra de dicho producto a ese objeto, siempre que el penado no tuviera familia que sostener. En este último supuesto la asignación se dividiría en partes iguales. Si no hubiera lugar a indemnización, y existieran mujer e hijo, la porción les sería asignada íntegramente. La obligación alimentaria que beneficiara a otra clase de parientes hacía procedente el pago a los mismos de los dos tercios del producto, y el restante se destinaba a la formación de un fondo propio. En el caso de que no correspondiera la prestación de alimentos ni el pago de la indemnización, el producto total del trabajo se dividiría por mitades, correspondiendo una de ellas al recluso para entregársela a su salida, y la restante al Estado por concepto de compensación de los gastos que le ocasionan los reclusos. Salvo caso de excepción, no se adjudicaba parte del producto a la familia del condenado que se domiciliara fuera del país. El fondo propio se depositaría en la Caja de Ahorros del Banco de la Nación Argentina, en cuenta separada, y a la orden conjunta del director y habilitado del establecimiento.

El decreto del 24 de abril de 1912 reglamenta en esta materia y establece la modificación del sistema hasta entonces imperante de remuneración fija según la categoría de los

obreros, por el trabajo a destajo. Modifica igualmente lo relativo a la distribución de la asignación. Considera el trabajo a destajo conveniente, porque estimula el esfuerzo individual, desarrolla las aptitudes del obrero, crea un resorte eficaz de disciplina, y permite sin perjudicar el régimen económico establecido, la acumulación de ahorros. Los beneficios de las obras que se ejecutan se distribuirán en dos partes, una destinada al pago de la retribución de los reclusos, y la otra a la formación del fondo de talleres. Establece la fijación de tarifas por la remuneración proporcional que corresponda a cada preso de acuerdo con la parte de obra que realice. Se determinaron imputaciones para pagos con el fondo de reembolso de gastos, y la asignación de sumas en forma de salarios para los presos adscriptos a los diversos servicios de administración, de los talleres y otros análogos, todos ellos sometidos a la aprobación de la Inspección General de Justicia. Como se ve, sin perjuicio de establecer el trabajo a destajo, hay actividades que se remuneran con asignaciones fijas por la imposibilidad de proceder en otra forma. En el decreto que se comenta, las partidas que la Ley de Presupuesto asignan para el pago del trabajo se aplicarán al producto de la labor que realicen los presos. Se establece la distribución del producto del trabajo en los casos de condenados a penas de presidio, en la forma expuesta al analizar el decreto citado precedentemente. Por primera vez, aparece la disposición administrativa que autoriza a los reclusos a disponer del diez por ciento de sus asignaciones mensuales para atender a los gastos especiales por adquisición de artículos que permitan los reglamentos carcelarios. Vuelven a repetirse las disposiciones que tienden a que las Reparticiones de la Administración Pública encomienden con preferencia a la Penitenciaría Nacional, las obras que puedan ejecutarse en sus talleres, y se las obliga al suministro de la materia prima o su importe, y a anticipar el costo de la mano de obra, de acuerdo a los presupuestos que previamente se formulen.

El decreto actualmente en vigencia, del 16 de junio de 1923, autoriza a los establecimientos carcelarios a establecer

el trabajo a destajo. Los beneficios de las obras se aplicarán al pago del producto a los presos y a formar el fondo de talleres, no pudiendo exceder del sesenta por ciento de aquellos la cuota destinada a remuneración. Se establece la afectación del fondo de reembolso de gastos; el pago en forma de salario en ciertas actividades de trabajo; la partida con que se abonará el trabajo de los presos que trabajan en la impresión del Boletín Oficial, y se fijan las medidas de control necesarias.

El producto se distribuye en cuatro partes iguales para atender el pago de la indemnización, la asistencia alimentaria, el reintegro de gastos a los establecimientos, y la constitución del fondo propio que se le entregará a la salida a los condenados. Se establece en los casos en que no deba satisfacerse la indemnización, o no corresponder alimentos, o ambas cosas a la vez, qué otras porciones acrecen y en qué medida. Por primera vez, en forma expresa, se resuelve que la esposa de los reclusos y sus hijos menores, y a falta de éstos los padres, tendrán derecho al pago del porcentaje de peculio destinado a alimentos, aun en el caso de no encontrarse en estado de necesidad. En cuanto a la fecha desde la que empezará a correr la prestación alimentaria, el decreto establece que comenzará desde el ingreso del recluso al establecimiento, o la indicará el penado cuando el pedido lo formulen los parientes que aspiren al beneficio.

En otro aspecto se determina que los reclusos podrán disponer del diez por ciento del fondo propio para atender a los gastos que autoricen las direcciones de los establecimientos. La cantidad restante se depositará a premio en la Caja Nacional de Ahorro Postal, de conformidad con lo establecido en el decreto del 9 de septiembre de 1915.

Vuelve a insistirse en la necesidad de que las Reparticiones de la Administración Pública encomienden sus trabajos a los establecimientos carcelarios, previo suministro de la materia prima o su importe, y anticipo de la mano de obra, de acuerdo al presupuesto que se formule en cada caso.

Por último, en fecha reciente, se han dictado dos decretos referentes a esta materia. El del 19 de octubre de 1934, que se refiere a la apertura de cuentas personales de reclusos en la Caja Nacional de Ahorro Postal, y el del 31 de diciembre de 1935, que exime a las Cárceles de los Territorios Nacionales del cumplimiento del decreto sobre peculio, atenta la insuficiencia y escasas asignaciones a los presos, que impiden con los solos fondos particulares, la satisfacción de los pequeños beneficios que en premio a la conducta les otorgan los reglamentos carcelarios. Este último decreto de aplicación en las cárceles de encausados, en atención a las mismas razones que se acaban de exponer, ha debido aplicarse en la Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa), con carácter precario, pero que hasta el presente ha debido prorrogarse año tras año, por no haber mejorado la situación.

El proyecto que tuve el honor de someter a la consideración del señor Ministro, no modifica las disposiciones del decreto del 16 de junio de 1923 en lo que hace al trabajo a destajo, ni las normas en vigor para la fijación del producto del trabajo de los condenados. La transformación del régimen actual en este aspecto, contemplando las actividades de trabajo de los distintos establecimientos dependientes de la Dirección General, se resolverá en forma integral al tiempo de darse cumplimiento a uno de los últimos artículos del proyecto, que ordena la presentación, dentro del término de seis meses, de un informe completo al respecto.

La distribución del producto del trabajo se proyecta en base al cumplimiento estricto de las disposiciones contenidas en el art. 11 del Código Penal. Será simultánea la distribución, pero en porciones desiguales. La realidad nos ha inducido a proponer porcentajes distintos de asignación a los diversos rubros.

Una razón de justicia y una, a nuestro juicio, mejor comprensión de las obligaciones que toma sobre sí el Estado al dictar los reglamentos para los establecimientos carcelarios, nos lleva a considerar que es menester elevar el porcentaje que debe restarse al trabajo del penado para atender a los gas-

tos que éste origina al Estado por intermedio de la Dirección General de Institutos Penales. Dicho porcentaje ha sido fijado en el cuarenta por ciento. El quince por ciento se aplicará a satisfacer la indemnización, en el caso de corresponder su pago. El veinticinco por ciento del producto del trabajo se aplicará al pago de la prestación alimentaria. Por último, el veinte por ciento restante se destinará a la formación de un fondo propio que se entregará a los reclusos sin restricción alguna cuando cumplan su condena.

A este último respecto, afirmamos que mientras los condenados no hayan cumplido íntegramente la sanción —sea internados en los establecimientos carcelarios o cumpliendo parte de la pena en libertad— existe el derecho y el deber del Estado de proteger al ex carcelado con carácter condicional, proveyéndole de oficio de un administrador capacitado para el manejo de los fondos con que hubieran podido egresar de los Penales. Se contribuirá de tal modo a la mejora de los condenados y a la defensa social.

Hemos creído, y ya en Europa el sistema se aplica desde hace años con señalado éxito, que son los Patronatos de Liberados y Excarcelados los que deben estar encargados de tales administraciones, por encuadrar dentro de una de sus finalidades específicas.

También pensamos que la asistencia alimentaria debe prestarse de acuerdo a la ley penal que la impone. El artículo 11 de ese cuerpo de Leyes expresa categóricamente que deberán prestarse alimentos de acuerdo al Código Civil. Por consecuencia, son requisitos indispensables para su obtención, el encontrarse comprendido dentro de una determinada categoría de pariente, y el estado de necesidad. Los decretos ya analizados, y aun el que está en vigor, autorizan en ciertos casos —aun sin que exista estado de necesidad— la adjudicación y pago del porcentaje del producto del trabajo a ciertos parientes de los reclusos. Estimamos que se contrarían las disposiciones legales y que es menester arbitrar un procedimiento que, sirviendo a la realidad, no esté en pugna con disposiciones determinantes de la ley de fondo.

Si presta el recluso su conformidad, siempre que se trate de esposa, hijas menores, hijos de menos de dieciocho años, o padres a falta de los anteriores, la sola comprobación del parentesco y del estado de necesidad, que realizará esta Dirección General por resorte interno, determinará la asignación del porcentaje del trabajo y su pago a los beneficiarios.

Cuando el condenado no preste su conformidad, o se trate de otra clase de parientes, será menester una resolución judicial que declare el derecho a los alimentos y la obligación del recluso a prestarlos con el producto del trabajo que realice en los establecimientos.

Creemos que con el procedimiento expuesto se concilian todos los extremos e intereses: el de la necesidad apremiante, que con la conformidad del penado y las comprobaciones del caso por la Dirección General, puede satisfacerse en un mínimo de tiempo tratándose del núcleo familiar; el de los parientes necesitados a quienes el Código Civil declara potencialmente comprendidos en la asistencia alimentaria, que comprobando el vínculo y la necesidad, judicialmente y en forma sumaria, están en condiciones de percibir el porcentaje del trabajo el de los reclusos que, al negarse a prestar alimentos a esposas, hijos o padres, pueden tener razones fundadas (mala vida de esos parientes, medios económicos suficientes, abandono de hogar, adulterio, etc.), que puedan aclararse durante la tramitación judicial del pedido, y por último, el de la Dirección General, que no se hallará expuesta a situaciones en las que deba actuar como parte contradictoria en rencillas y aun juicios entre reclusos y sus parientes.

Por otra disposición se niega la parte proporcional del producto del trabajo a la familia de los reclusos con derecho a alimentos que se domicilien fuera del país. No hay en el caso interés social que satisfacer, ni puede brindarse apoyo moral al penado, ni, salvo rarísimas excepciones, será posible advertir cohesión afectiva en una familia desintegrada, elementos todos que constituyen la razón de ser de la prestación alimentaria.

Por razones lógicas, el porcentaje de peculio destinado a alimentos comenzará a adjudicarse a partir de la fecha en que se formule la solicitud por los presuntos beneficiarios, o por los reclusos.

Igualmente hemos creído conveniente establecer que el porcentaje fijado para formar el fondo propio no puede ser afectado. Por una parte, el artículo 11 del Código Penal establece que ese fondo propio se le entregará a la salida. Por la otra, es necesario provocar el estímulo conveniente. De lo dicho se desprende la imposibilidad legal de disponer del fondo propio. Afectarlo como hasta el presente con el diez por ciento para atender a gastos particulares, significa dar por tierra con el imperativo de la ley penal. Estimamos que el destino de ese diez por ciento debe ser satisfecho por los establecimientos, que si premian la conducta permitiendo la adquisición de artículos extraordinarios, tienen el deber de procurárselos gratuitamente para que el estímulo obre en medida suficiente.

Como podrá apreciarse al estudiar el proyecto, se establece que esos gastos particulares deben abonarse con el porcentaje de peculio que se asigna a la Dirección General de Institutos Penales, y que ha dado en llamarse fondo de reembolso.

La importancia de la nueva norma, a juicio de la Dirección General, estriba en que introduce una modificación fundamental al sistema vigente. Sus consecuencias se advierten fácilmente. Hasta el presente los reclusos que, pese a sus esfuerzos de superación en el trabajo, no se capaciten suficientemente, aun cuando lleguen a ser calificados con conducta ejemplar, se encuentran imposibilitados de adquirir por falta de fondos particulares —atenta la exigüidad de la asignación— los artículos extraordinarios con los que podrían beneficiarse por permitírseles el reglamento carcelario dada su conducta. Si se compara esa situación de imposibilidad con la de aquellos reclusos que sin ser inadaptados poseen grandes aptitudes para el trabajo y se les otorga por ello un peculio considerable que los habilita para poseer suficientes fondos par-

ticulares y gastarlos, se advertirá sin esfuerzo la necesidad de modificar el sistema imperante.

Con las normas que se establecen, el fondo de reembolso se destinará en parte al pago de la adquisición de todos los artículos extraordinarios que concedan los reglamentos a los reclusos, de acuerdo a su conducta. Quien haya trabajado mucho y con provecho y no merezca más que calificaciones bajas por su comportamiento general, tendrá escasos beneficios reglamentarios y habrá contribuido, mal que le pese, con su propio esfuerzo al pago de las concesiones que se otorguen a otros condenados que, por haberse adaptado activamente al régimen penal, aunque tengan asignaciones de peculio inferiores, deben merecer la consideración de la autoridad carcelaria. Estímulo y justicia, aunados, serán factores eficaces en la reforma de los reclusos.

Por otra parte, y con referencia a este aspecto, el proyecto contempla la necesidad de establecer en breve término categorías de peculio de acuerdo a la capacitación adquirida en base a la actividad de trabajo, a la conducta integral y a la adaptación activa al régimen carcelario.

Por estimarlo indispensable se crea una cuenta especial, centralizada en la Dirección General de Institutos Penales, administrada y distribuida por la misma. Se establecen en forma precisa los gastos que podrán atenderse con la cuenta y las imputaciones que podrán realizarse con cargo a fondos de reembolso. En casos determinados, parte de las sumas que ingresen podrán ser destinadas al pago del producto del trabajo, para organizar técnica y racionalmente la asignación de los mismos de acuerdo a la naturaleza de los establecimientos. Guardará relación en consecuencia y dentro de lo posible con las necesidades de tratamientos penitenciarios más o menos decrecientes.

Por último, y solucionando en forma provisoria una omisión, por no haberse llevado a la práctica la forma de seguro imperativamente establecida en la Ley 11.833, se crea dentro de la cuenta especial de fondos de reembolso, una subcuenta de accidentes de trabajo, que se constituirá con un pequeño porcentaje de la cuenta total. Tal fondo, sin que

signifique obligación para el Estado, ni derecho para los presuntos beneficiarios, contribuirá a llenar una sentida necesidad cuando por la actividad de trabajo de los reclusos sobrevengan por accidentes incapacidades permanentes, totales o parciales, que dificulten al egreso de los establecimientos, la actividad de trabajo de los reclusos, por disminución funcional. Razones de humanidad, de política carcelaria, de asistencia social y de prevención en general justifican, a juicio de la Dirección General, la norma que se establece en el proyecto.

La necesidad de estimular por el trabajo la actividad provechosa de los reclusos, la contemplación de respetables intereses familiares y sociales, la función del peculio como norma moral, la protección del recluso y la defensa de los intereses del Estado, han sido debidamente consideradas en disposiciones de justicia subjetiva. Por último, se armoniza y complementa la labor de orden administrativo con la legislación de fondo mediante un sistema orgánico y centralizado que habrá de constituir valadero y eficaz medio en la obra compleja de procurar la readaptación social de los reclusos que compete como finalidad específica a esta Dirección General.

Proyecto

Artículo 1.º — El producto del trabajo de los penados que ingresen a los establecimientos dependientes de la Dirección General de Institutos Penales, se aplicará a los fines, en la forma, y en las proporciones que se establecen en el presente decreto.

Art. 2.º — La Dirección General de Institutos Penales, al ingresar penados a los establecimientos penitenciarios de su dependencia, recabará de los Juzgados respectivos información acerca de si existe indemnización sin satisfacer por los daños y perjuicios causados por el delito. En caso afirmativo su pago será atendido con el porcentaje del producto del trabajo que se fija en el art. 3.º, y su monto se depositará a la orden de los señores jueces que entendieron en los procesos.

Art. 3.º — El producto del trabajo de los penados se distribuirá simultáneamente en la siguiente forma: a) 15 o/o. para indemnizar los daños y perjuicios a que se refiere el artículo anterior; b) 25 o/o. para prestación de alimentos de acuerdo al Código Civil; c) 40 o/o. para costear los gastos que causaran a la Dirección General de Institutos Penales; d) 20 o/o. para formar un fondo propio que se entregará a los reclusos sin restricción alguna cuando cumplan su condena.

Art. 4.º — Los penados, al ingresar a los establecimientos carcelarios, denunciarán su familia y de acuerdo con esa declaración, la Dirección General de Institutos Penales, por resorte interno, comprobará su existencia y estado de necesidad.

Art. 5.º — Cuando los condenados den su conformidad a la prestación de alimentos, y siempre que se trate de hijas menores de edad, hijos varones hasta los 18 años, cónyuge, y a falta de éstos los padres de los penados, la sola comprobación del parentesco y del estado de necesidad de dichos parientes, en la forma y por el modo que se expresa en el artículo anterior, determinará la asignación del porcentaje del producto del trabajo y su pago directo a los beneficiarios.

Art. 6.º — Los parientes alimentarios no comprendidos en el primer punto del artículo 5.º sólo tendrán derecho a la adjudicación y cobro del porcentaje fijado mediante orden judicial que declare su derecho a percibir alimentos de los condenados. Igual requisito se requerirá en los casos comprendidos en el artículo anterior cuando los penados no presenten su conformidad a la prestación de los alimentos.

Art. 7.º — En los casos previstos en el artículo 5.º, el porcentaje fijado para la prestación de alimentos se abonará a la familia a partir de la fecha en que lo soliciten los presuntos beneficiarios, o lo peticionen para los mismos los reclusos. En ningún caso los parientes comprendidos en la asistencia alimentaria que residan fuera del país tendrán derecho a la adjudicación del porcentaje del producto del trabajo.

Art. 8.º — Si no hubiese indemnización que satisfacer el producto del trabajo de los penados se distribuirá en la siguiente forma: a) 40 por ciento para prestación de alimentos; b) 40 o/o. para costear los gastos que originen a la Dirección General de Institutos Penales; c) 20 o/o. para formar el fondo propio.

Art. 9.º — Cuando los penados no tuvieren que pagar indemnización, ni hubiere lugar a la prestación de alimentos, se destinará el 40 o/o. para costear los gastos que causen a la Dirección General de Institutos Penales, y el 60 o/o. a integrar el fondo propio.

Art. 10. — Si los penados tuvieran que pagar indemnización, pero no prestar alimentos, el producto de su trabajo se distribuirá como se establece a continuación: a) 15 o/o. para la indemnización; b) 40 o/o. para la Dirección General de Institutos Penales; c) 45 o/o. para formar el fondo propio.

Art. 11. — El porcentaje establecido para integrar el fondo propio no sufrirá ninguna clase de deducciones, debiendo depositarse a premio en la Caja Nacional de Ahorro Postal.

Art. 12. — El producto del trabajo de los condenados destinado a la prestación de alimentos se liquidará mensualmente a los beneficiarios cuando pueda ser cobrado por los mismos en los establecimientos carcelarios. Los fondos que por igual concepto deban remitirse al interior del país, o fuera del lugar del asiento del penal, se enviarán trimestralmente a los interesados por giro bancario o postal.

Art. 13. — Los condenados que egresaran de los establecimientos carcelarios dependientes de la Dirección General de Institutos Penales, por habérseles concedido el beneficio de la libertad condicional, no podrán retirar del fondo propio una suma mayor de doscientos pesos moneda nacional. El excedente, si existiera, se depositará a nombre de los reclusos y a la orden del Patronato de Liberados o ex Carce-
lados de la localidad donde los penados constituyan domici-

lio. Tales depósitos se efectuarán en forma individual en la Caja Nacional de Ahorro Postal. Dichos Patronatos serán los encargados de administrar y entregar al liberado, hasta que cumpla el término total de la pena, las sumas que necesite de acuerdo a sus posibilidades y a las exigencias de su desenvolvimiento en libertad, y rendirán mensualmente cuenta de la administración que realicen, a la Dirección General de Institutos Penales.

Art. 14. — Créase una cuenta especial que se denomina «Fondo de Reembolso. Dirección General de Institutos Penales», a la que ingresará el saldo favorable que exista en cada uno de los establecimientos carcelarios dependientes de la expresada Dirección General por el concepto mencionado. Dicho fondo inicial se engrosará en lo sucesivo con el 40 o/o. del producto del trabajo de los condenados que cumplan sus penas en esas cárceles.

Art. 15. — Se cargarán a la cuenta especial, que será manejada y administrada por la Dirección General de Institutos Penales y distribuída por la misma de acuerdo a las necesidades de los establecimientos de su dependencia, los gastos que deban realizarse para la adquisición de los artículos extraordinarios que los reglamentos de las cárceles otorguen a los reclusos de acuerdo a su conducta, y los que originen particularmente a los establecimientos. Cuando las necesidades de las cárceles lo requieran, podrán extraerse de la Cuenta las sumas necesarias para atender al pago del trabajo de los penados ya sea por ampliación de talleres, aumento de actividades, estímulo, o necesidad del régimen penal, de acuerdo a la naturaleza de los establecimientos.

Art. 16. — Del porcentaje establecido para engrosar la cuenta especial, se destinará el 2 por ciento para constituir una subcuenta, que se denomina de Accidentes de Trabajo, con cuyo producto se satisfará —sin que importe derecho para los condenados ni obligación alguna para el Estado— la indemnización por incapacidades permanentes, totales o parciales, que resulten de la actividad de trabajo de los re-

clusos, de acuerdo con la reglamentación que oportunamente se dicte. Cuando el fondo de la subcuenta alcance a la suma de quince mil pesos, el porcentaje a ingresar se reducirá al uno por ciento, y al llegar el fondo acumulado a la cantidad de treinta mil pesos moneda nacional, se suspenderán los ingresos provisoriamente.

Art. 17. — La Dirección General de Institutos Penales, de acuerdo a la naturaleza y organización interna de los establecimientos carcelarios de su dependencia, elevará dentro del término de seis meses al Ministerio de Justicia e Instrucción Pública, un proyecto que establezca las distintas categorías de trabajadores, el monto de las asignaciones, los requisitos y tiempo de permanencia en las categorías, y su motivación reglamentada. El proyecto deberá contemplar las asignaciones de acuerdo a la adaptación activa de los reclusos al régimen penal, al concepto que merezcan los mismos en las distintas secciones de las cárceles, y a las exigencias que les son propias en el medio familiar y social de origen.

Art. 18. — Quedan derogadas las disposiciones que total o parcialmente se opongan a lo que se establece en el presente decreto.

He tratado, señor Ministro, con alguna extensión, el tema referente a la organización del trabajo carcelario y al régimen de su retribución, porque esta Dirección General conceptúa que sin reserva alguna el trabajo carcelario constituye lo esencial del problema. Podría afirmarse sin temor a error, que el problema de régimen carcelario es el problema de trabajo.

Debe irse directamente a la reforma del régimen administrativo. En la práctica diaria vemos cómo se pierden energías, se desprecian posibilidades, se vive una vida económica precaria, todo porque el régimen administrativo no permite el aprovechamiento del esfuerzo humano y de la riqueza natural.

No es el entusiasmo que nace del amor a la obra que se realiza el que nos hace afirmar que el trabajo carcelario

técnicamente organizado en sus diversos aspectos nos llevaría a límites insospechados para beneficio de la sociedad y alivio económico del Estado. Alguna vez dije que la Dirección General se encuentra en condiciones excepcionales para producir económicamente y cumplir su finalidad defensiva. Puesto en pie de trabajo el material con que cuenta, podría decir que tiene diecisiete fábricas o centros de producción con casi cinco mil obreros y una completa dotación de empleados.

Además de los casos enunciados anteriormente de erróneo sistema administrativo, tenemos en esta Dirección General otros que calificaría de inexplicables cuando están en juego los intereses del Estado. Es el caso de la producción de yerba mate del yerbal que esta Dirección General posee en un campo comprado en Candelaria (Misiones), y para el que se pidió a la Junta Reguladora de Yerba cupo libre para el corte y elaboración de toda la yerba, para consumo exclusivo de los establecimientos carcelarios dependientes de esta Dirección General. Y bien, señor Ministro, después del trámite administrativo seguido y a pesar de la exigencia de las necesidades a cubrir, de su naturaleza, del apoyo prestado por ese Ministerio, la Comisión Reguladora resolvió no hacer lugar a lo solicitado a los efectos de no establecer regímenes de excepción a las normas de limitación de la producción nacional. Basta plantear el caso para que el comentario huelgue.

La atención de la Dirección General con respecto al régimen de trabajo es constante y ha tratado de ampliar sus posibilidades, sin perder de vista desde luego la función principal del trabajo que es la capacitación del recluso.

Así por reciente resolución y por sugestión del Instituto de Clasificación, se dispuso hacer saber a la Cárcel de Tierra del Fuego que debía adoptar las medidas del caso para asegurar la estabilidad de los reclusos en talleres determinados, no disponiendo su cambio sino en carácter de cesión y basado en razones fundamentales. Igualmente y al mismo establecimiento se le ordenó la intensificación de los traba-

jos de granja, a cuyo efecto se destacó a la Colonia Penal de Santa Rosa al alcaide de la Cárcel de Ushuaia, para que estudiara el desenvolvimiento de la sección Granja de la mencionada Colonia.

En cuanto a retribución del trabajo se han tomado dos disposiciones que permiten hacer extensivos sus beneficios económicos y morales a las reclusas que son trasladadas al Hospital Penitenciario Central en carácter temporario de trabajadoras, y a los encausados e inimputables del artículo 34 del Código Penal que se encuentran alojados en el Anexo Psiquiátrico Central.

ALGUNAS EXIGENCIAS DE LA VIDA DEL RECLUSO

El racionamiento

En la Memoria del año anterior tuvo oportunidad de expresar la Dirección General sus puntos de vista, y la necesidad de que existieran tres tipos de racionamiento, de acuerdo a las distintas regiones del país.

La carne, por ejemplo, no debe ser siempre, —ni aun en cantidades determinadas— de vacuno. En el Sur es común que todos sus habitantes se alimenten con carne de animales lanares, tan nutritivas como las de vacunos, más fácil de obtener, y mucho más barata.

Con motivo de haber solicitado la Dirección General que se facilitara el ingreso de carne para la provisión de la Cárcel de Ushuaia procedente de la Isla Navarino (República de Chile), el Ministerio de Agricultura, en un meditado informe expresaba la necesidad de dar a la población penal de aquella localidad, en forma exclusiva, carne de oveja. Demostraba que la diferencia entre ambas carnes, en cuanto a su valor en calorías y vitaminas era insignificante, y la conveniencia de variar el tipo de racionamiento por ser antieconómico y antinatural.

A la inversa, se advierte que los condimentos para las comidas, tan necesarios en los climas fríos, resultan contraproducentes si se dan a los reclusos alojados en los establecimientos carcelarios del norte de la República. Esos inconvenientes prácticos han determinado a las autoridades de las cárceles, en ciertos casos, a prescindir de la adquisición de algunos elementos, por haber comprobado que las comidas confeccionadas con los mismos gustaban escasamente.

Para proponer con el conocimiento de las necesidades reales de cada región del país las modificaciones pertinentes al decreto de racionamiento, la Dirección General recabó de las autoridades carcelarias de los establecimientos situados en el norte y sur de la República opinión fundada al respecto. Hasta el presente, las contestaciones recibidas expresan la necesidad de variar el tipo de racionamiento.

En un caso se demuestra, con acompañamiento de los menús respectivos, que responderían a las necesidades de la zona, que si se aceptara, las comidas serían más nutritivas y variadas, y su precio resultaría sensiblemente inferior al que en la actualidad debe abonarse.

Cabe expresar asimismo que al presente la comida que proporcionan los establecimientos carcelarios es mejorada con los productos de las chacras y granjas, y que precisamente esa mejora es la que llega a satisfacer a los reclusos.

Sin el propósito de establecer desde ya el tipo de racionamiento para cada una de las tres regiones del país, es evidente a nuestro juicio que deben consultarse las posibilidades que para la producción brinde cada clima y luego, del conjunto de elementos naturales, seleccionar los convenientes en cada categoría teniendo en cuenta la opinión de los señores médicos que deberán asesorar acerca del valor nutritivo de esos alimentos y su valor vitamínico. Existen publicados en la Revista Penal y Penitenciaria, órgano de esta Dirección General, dos interesantes trabajos, uno de ellos del Profesor Escudero, que habrán de ser de suma utilidad.

También las autoridades del Hospital Penitenciario Central han propuesto el cambio del tipo de racionamiento en vigor, expediente que ha sido reservado a los efectos de considerarlo con el de mayor amplitud que se encuentra a estudio.

El régimen de visitas

Tuvo oportunidad de expresar la Dirección General su opinión en este aspecto, y la necesidad de modificar en parte los reglamentos carcelarios, un tanto simplistas y carentes de elasticidad.

Aprovechando de la facultad reglamentaria para la concesión de visitas extraordinarias a los reclusos, en numerosas oportunidades las ha concedido cuando ellas puedan significar explotar el significado de las normas de convivencia y lleven apoyo moral a los penados.

Hasta llega, en casos excepcionales, a adoptar el procedimiento como medida terapéutica para provocar efectos inmediatos. Concretando con un ejemplo, expreso que en una oportunidad la Dirección General permitió a la madre de un recluso castigado por actos de inconducta, visitarlo. Ya en otras oportunidades se había mostrado reacio al cumplimiento de las normas reglamentarias, y se advertían en forma inequívoca sus propósitos de persistir en la actitud rebelde. Se aprovechó el pedido de la madre para hacerle comprender su misión en el caso. Los resultados fueron óptimos y el consejo materno y la valoración por el recluso del procedimiento de excepción concedido, le han permitido reaccionar en forma notoria.

Como ya se hizo notar en la Memoria del año anterior preocupa a la Dirección General el problema de la entrada de los menores en las cárceles a los efectos de visitar a sus parientes. Razones de asistencia social fácilmente perceptibles la llevan por impulso a considerar de todo punto de vista conveniente la prohibición de tales visitas. Mirado el solo aspecto de los reclusos y la necesidad de procurar su readaptación

social, la solución cambia, por cuanto debe procurarse en toda forma la íntima vinculación familiar, que muchas veces hace más improbable la reincidencia.

Para contar con el debido asesoramiento, la Dirección General solicitó la opinión de los más reputados especialistas en materia de menores. Faltan aún muchas respuestas, pero hasta el presente, salvo la opinión del doctor Carlos de Arenaza, las demás, en forma abierta, expresan la conveniencia de prohibir las visitas de los menores a las cárceles, salvo el caso de que se cuente con la posibilidad de que tales visitas se realicen en lugares reservados y donde el impresionismo visual no pueda producirse.

Por nuestra parte sólo haremos una consideración de orden práctico: los mejores padres se niegan sistemáticamente a permitir que sus hijos menores los visiten en las cárceles.

Una última observación, que en algunos casos desalienta: no son pocos los reclusos que aprovechan de la visita de los menores para solicitar verlos fuera de los locutorios, con lo que obtienen una cierta aproximación con quienes acompañan a dichos menores. Egoísmos y pasiones, en suma, que explican muchas veces donde se encuentra el caldo de cultivo de la delincuencia en los núcleos familiares.

Actos culturales

La falta de la necesaria unidad en la programación de los actos culturales que se realizaban en los establecimientos carcelarios, llevaron a la Dirección General a crear una comisión especial. La integra el Jefe de esta Repartición, los Directores de la Penitenciaría Nacional y Prisión Nacional, el Inspector de las Escuelas de Cárceles, un maestro de cada uno de los establecimientos citados precedentemente, el Director del Coro de penados, el profesor de Música y el de Dibujo.

Se ha procurado con tal integración dar intervención a todos aquellos que, por la naturaleza de sus cargos o por la especialidad de sus conocimientos, deben ser escuchados para que la finalidad se cumpla con éxito.

Servicio religioso

Hemos expresado en otra oportunidad el valor que atribuye la Dirección General a la labor que deben cumplir en los establecimientos los capellanes. Creemos necesario agregar que quizá la mejor manera de contar con una organización eficaz que haga posible una bien entendida colaboración la constituya el establecer un verdadero nexo entre este servicio y la Dirección General. La existencia de un Capellán mayor, por ejemplo, que orientara y dirigiera toda la acción de los sacerdotes en las cárceles en base a planes preestablecidos que determinara la Repartición, parece al presente el mejor modo de coordinar dos modos de actuar en mira a una sola finalidad: la reforma de los reclusos.

Ya en otro orden de ideas cumplo en llevar a conocimiento de V. E. que por una resolución se estableció con claridad cual debe ser la postura de la Dirección General en materia religiosa. Se solicitaba que se permitiera repartir a la población penal Biblias, Nuevos Testamentos, Evangelios y folletos, enviados por una misión evangelista. Por la resolución expresada se resolvió que en materia de religión, dentro de los establecimientos carcelarios, la labor de las Direcciones debe limitarse a permitir libremente la práctica de sus creencias religiosas a los que profesan una distinta de la sostenida por el Estado. Se agregaba que toda otra actitud fomenta la propaganda de otras tendencias que, cuando se autorizan expresamente por la Dirección General, perturban dañosamente y contrarían la orientación seguida por la Nación en materia religiosa.

La asistencia post-carcelaria

Son bien sabidas las razones que movieron a la creación de los Patronatos de Liberados y Excarcelados. Sin ellos no tiene sentido la institución de la libertad condicional, que es sólo una modalidad en el cumplimiento de las penas.

Pero es que aun sin considerar ese caso, en el que su intervención es obligatoria por imperio de disposiciones legales, la existencia de estas instituciones significa la prosecución de un verdadero tratamiento, que hace menos brusco el reingreso del condenado al medio libre.

Sin perjuicio de toda la extensión que quiera darse a la acción que puedan desarrollar los Patronatos, es evidente que les corresponde primariamente contralorear y encauzar las actividades de los ex-reclusos, cualquiera sea su condición legal, e intervenir eficazmente para que la Sociedad, con el convencimiento de que su mayor defensa consiste en proteger las actividades lícitas de los que han egresado de las cárceles, brinde su protección y se preste a dar trabajo.

Los Patronatos de Excarcelados de los Territorios Nacionales —prescindimos deliberadamente de referirnos al de la Capital Federal por estar debidamente organizado y realizar obra eficaz— cumplen su función con buena voluntad pero sin dinamismo. Las disposiciones dictadas al darles vida son ampliamente comprensivas, pero excesivamente elásticas. Entendemos que cumplidos ya los diez años de su funcionamiento cabe intensificar la acción y establecer en concreto la actividad inmediata a cumplir por los Patronatos.

Los recursos económicos que pueden brindarse a estas Instituciones por la Dirección General, son muy escasos. Pero ello no es obstáculo para que procuren en toda forma obtener trabajo a los ex reclusos, facilitando así su readaptación definitiva.

Como primer medida, la Dirección General determinó, atenta la circunstancia de que en muchas oportunidades los egresados de las cárceles se ausentan al interior del Territo-

rio, solicitar de V. E. por nota del 6 de octubre, se designara como Delegados de los Patronatos en las distintas localidades de los Territorios, a los señores Jueces de Paz. Se pensó que estos funcionarios, por la autoridad que les presta el cargo que invisten ante ex reclusos y empleadores y con todo el conocimiento que les brinda su autoridad de agentes necesarios del Estado en la mayoría de las transacciones de la región, son los indicados a los efectos de realizar el debido control de las actividades de los egresados, y, en especial, procurarles trabajo. Al finalizar la nota que se comenta expresaba a V. E. que con la posesión de este nuevo elemento de juicio se propondría oportunamente las medidas que debían arbitrarse para solucionar este problema de permanente actualidad y de innegable importancia.

Por resolución ministerial del 28 de octubre, V. E. dió curso favorable al pedido y desde entonces los Jueces de Paz actúan como agentes naturales de los Patronatos y contribuyen a hacer más eficaz la acción que se desarrolla.

Era sin embargo necesario hacer aún más y establecer relaciones de vinculación obligatoria y permanente entre los Patronatos y la Dirección General. Para ello se buscó relacionar en forma oficial a los establecimientos carcelarios con dichas Instituciones. Por resolución de esta Dirección General del 29 de diciembre último, se expresó que la finalidad de la obra de asistencia social encomendada a dichas asociaciones, que constituye verdadera continuación del tratamiento carcelario, obligaba a intervenir a la Repartición no sólo por ser consecuencia de las subvenciones que acuerda, sino también porque depende de la actividad que desarrollen la razón de ser de su existencia. Se agregaba que la obra que se realice no puede ser mecánica y sí individual, para que los apoyos morales y materiales (debido encauzamiento de actividades, obtención de trabajo, control sobre la conducta, abstención de bebidas alcohólicas, etc.) signifiquen importante contribución para obtener la readaptación definitiva de los egresados, cualquiera sea su situación legal. Se hacía mención de la ayuda obtenida con la intervención de los señores Jueces de Paz

como Delegados, agregándose que era conveniente el conocimiento por la Dirección General, en cada caso, de la labor que realizan los Patronatos cuando egresan reclusos de los establecimientos carcelarios, y cuáles son las causas que determinan la naturaleza de la acción que se desarrolla. Se consideró necesario, para munir de los necesarios antecedentes a los Patronatos, que los establecimientos penales les suministraran la mayor suma de elementos posibles. Se expresaba la necesidad de que los Patronatos informaran a la Dirección General en forma periódica, en cada caso concreto, para evitar una desvinculación poco menos que inmediata, que resultaría de escaso o ningún efecto. Los fundamentos expuestos llevaron a resolver que las cárceles pondrían en conocimiento de los Patronatos locales los egresos producidos, por nota y dentro de las 24 horas. En dicha comunicación deberá mencionarse expresamente la labor del trabajo del recluso antes de ingresar al establecimiento, del oficio adquirido en el penal, su capacitación actual, el lugar de residencia de la familia y la suma de dinero que se les entrega al egresar. Los Patronatos, dentro de los 15 días y en cada caso por separado, informarán a la Dirección General con respecto a la acción individual que desarrollen, diligencias realizadas, resultados, etc., ajustando su actividad a lo dispuesto en los artículos 5.º, 6.º, 7.º y 8.º, del decreto pertinente dictado el 7 de junio de 1932. Se reglamentó la acción a desarrollarse por los Delegados u otras Comisiones de Patronatos. Por último se estableció la necesidad de la remisión de informes periódicos cada 60 días para poder seguir las actividades de los ex-reclusos y de los Patronatos. Para crear la emulación entre las distintas asociaciones se estableció un pequeño estímulo que premiaría, en situaciones idénticas, a los Patronatos que registraran el menor número de reincidencia con respecto a la cantidad de protegidos durante el año.

Creemos que en la medida de lo posible y dentro de las facultades que corresponden a la Dirección General, se han adoptado medidas para provocar una mayor acción y eficacia más acabada.

El régimen de la libertad condicional

Hemos de considerar en este capítulo dos aspectos del problema. El uno de orden interno, ya que se relaciona con la necesidad de uniformar el procedimiento y los informes que deben enviarse a los señores Jueces en los incidentes de libertad condicional. El otro tiene atinencia con el aspecto amplio de la cuestión y tiende a sugerir la necesidad de dictar una Ley complementaria del Código Penal, para que el régimen sea uniforme en todo el país.

A juicio de la Dirección General, por imperio de la ley 11.833 y su reglamentación, todos los pedidos de libertad condicional deben ser informados por el Instituto de Clasificación, organismo técnico asesor de la Repartición, cuya acción cabe elogiar y que ya en numerosas oportunidades mereció de los Tribunales del país juicios encomiásticos.

Para afirmar este aspecto, la Dirección General, considerando que existían nuevos establecimientos destinados a alojar exclusivamente a condenados, sugirió la necesidad de que se modificara la Acordada de la Corte Suprema de la Nación del 24 de octubre de 1938, haciendo así posible en esos casos la intervención directa de la Repartición y de sus organismos técnicos.

Consideró la Repartición que la aplicación del artículo 6.º inciso c. de la ley 11.833, permitiría en tal forma uniformar el criterio de la Dirección General en la apreciación integral de la peligrosidad. Con la medida sugerida se evitaba asimismo el pedido de informes judiciales a las autoridades de los establecimientos para condenados, —que sólo tenía por respuesta la mención de si se habían cumplido o no los reglamentos carcelarios— dándose por lo tanto un paso importante hacia la unidad de procedimiento dentro de la Repartición. Hace menos posible igualmente que los Tribunales que requieren los informes puedan formar opinión equívoca al tomar por base de apreciación elementos objetivos, ajenos muchas veces a la verdadera personalidad de los reclusos.

La Suprema Corte de la Nación aceptó la sugestión modificando la Acordada, el 11 de marzo de 1942. Teniendo en cuenta lo dispuesto por la ley 11.833, determinó la conveniencia de uniformar criterio para que pueda ser apreciada la personalidad de los penados. Amplió la idea y estableció que cualquiera fuera la naturaleza del establecimiento, los señores Jueces deben requerir los informes a esta Dirección General «acerca del cumplimiento de los reglamentos carcelarios, de la personalidad moral del penado, sus condiciones de peligrosidad y readaptabilidad, y la conveniencia de adoptar o negar la medida solicitada». Como se ve, es ya muy amplia la esfera de acción de esta Dirección General en su función de colaborar con la Justicia.

La nueva acbrdada, por la extensión de sus términos, vino a crear una nueva actividad responsable imprevista. El Reglamento del Instituto de Clasificación obliga a los miembros del organismo a realizar el examen directo de los peticionantes de libertad condicional. Como fácilmente se advierte resulta materialmente imposible pretender que los miembros del Instituto viajen constantemente por todo el país para realizar su delicado cometido. Resulta también imposible disponer el traslado a la Capital Federal de los penados causantes, no sólo por los enormes gastos que habría que realizar sino también por la desorganización que habría de producirse y las demoras consiguientes.

A juicio de la Dirección General es menester la modificación de la ley 11.833 en este aspecto. Debe ampliarse el número de miembros del Instituto para poder distribuir la labor, o debe autorizarse a funcionarios calificados de los lugares donde se encuentran situadas las cárceles, para que por delegación o como auxiliares técnicos del Instituto, realicen los exámenes directos de los condenados.

Por una resolución del 3 de septiembre, la Dirección General determinó que hasta tanto el Instituto de Clasificación se hallara en condiciones de informar las solicitudes expresadas, resultaba conveniente que el organismo técnico, para uniformar el criterio, proyectara unas planillas de orientación

general, con mención de los antecedentes de los causantes que debieran recabarse a las autoridades de los establecimientos carcelarios.

Para solucionar las dificultades de hecho originadas por la Acordada, esta Dirección General resolvió tomar directamente a su cargo la tarea de producir los informes a elevarse a las autoridades judiciales. Como antecedentes para formar juicio, solicita de los establecimientos la opinión de los Jefes de Alcaldía y Talleres y de la Dirección de la Escuela, las que deben expresar el tiempo de permanencia en las secciones, comportamiento, aptitudes y mejoramiento. Deben acompañarse igualmente los antecedentes policiales y judiciales del causante, la ficha sanitaria, y el informe fundado del Director del Establecimiento acerca de las condiciones del recluso y de la conveniencia o inconveniencia de que se conceda la libertad condicional.

Como se advierte dentro de lo posible se tiene en cuenta el elemento objetivo comportamiento, la impresión personal de quienes están en contacto permanente con el recluso, y el índice de apreciación de peligrosidad legal.

Es evidente que el reducido personal con que cuenta el Instituto en el orden técnico, no podrá atender sino con mucho esfuerzo la nueva tarea. Las secciones del Instituto de Clasificación proyectadas en el presupuesto de las futuras colonias penales de General Roca, (Río Negro) y Rawson (Chubut), podrían en alguna medida aliviar un tanto la situación.

Necesidad de dictar una ley complementaria del Código Penal

El estado caótico que reina en el país en lo que respecta al régimen de la pena y por consiguiente la libertad condicional se debe a la carencia de una ley o leyes complementarias del Código Penal, que reglamenten en forma el régimen a que han de estar sujetas las penas. Su urgente sanción ya fué reclamada en la Cuarta Conferencia Nacional de Abogados reunida en Tucumán en julio de 1936. Existen al res-

pecto anomalías en la apreciación de ciertas exigencias legales que no deben permitirse por el Gobierno Nacional, como bien lo expresa el doctor Rodolfo Moreno en su tratado de Derecho Penal, (comentario del artículo 18) cuando afirma «que dicha autoridad tiene el derecho y el deber de vigilar el cumplimiento del régimen penal de todo el país, para cumplir así, de manera adecuada, lo establecido en la ley fundamental que ordena la unidad del régimen represivo».

El doctor Jorge H. Frías, miembro del Consejo Asesor, ha presentado a la consideración de la Dirección General y de organismo, de que forma parte, un medular trabajo en el que estudia la faz constitucional de la cuestión y las medidas adecuadas para dar unidad al régimen de la libertad condicional en todo el país. Una vez que sea considerado se remitirá al Ministerio para su consideración por V. E.

Las Provincias, por falta de leyes y reglamentaciones adecuadas, así como por carencia de organismo técnico, se rigen en general sólo por el precepto del artículo 13 del Código Penal que exige únicamente el previo informe de la Dirección del Establecimiento sobre la observación regular de los reglamentos. Si se piensa que muchas cárceles de provincia carecen de reglamentos y que en la mayoría de los casos éstos son distintos y se agrega a ello las influencias de todo orden que se ejercitan en los pedidos de liberación condicional, se tendrá idea cabal del valor científico que puedan tener los informes que toman en consideración los Tribunales de las Provincias en la confección de dicho beneficio.

Si el Código Penal o una ley complementaria hubiese establecido por lo menos los principios o bases generales a que el régimen carcelario de la pena debe conformarse en la República, el Gobierno central, cumpliendo con el deber a que ya nos hemos referido de vigilar su cumplimiento en todo el país, hubiera exigido la concordancia de los reglamentos de las cárceles de penados de la provincia. Con ello se habría avanzado algo y la unidad del régimen en todo el país se habría alcanzado gradualmente.

Por otra parte es de observar que a consecuencia de que el Poder Central no ha reglamentado a qué clase de tribunales le ha acordado la función de conceder o negar la petición de libertad condicional, ni el procedimiento a seguir, se ha producido la intervención de distintos tribunales, con procedimientos diversos.

En el orden nacional, la Cámara en lo Criminal de la Justicia Ordinaria de la Capital interviene en la consideración de las peticiones de libertad condicional en forma privativa. En cambio en los Tribunales de la Justicia Federal de la Capital interviene en la petición el Juez de Primera Instancia, con recurso de apelación ante la Cámara Federal, que en el intervienen abogados defensores que pueden hasta informar «in voce» como si se tratara de un caso de sentencia interlocutoria en el juicio penal.

Muchos aspectos deben reglamentarse en la ley complementaria del Código Penal. Una de ellas por ejemplo, el debido sometimiento al cuidado de un Patronato (art. 13 inciso 5.º del Código Penal). Es frecuente observar como, bajo pretexto de la inexistencia de patronatos en algunas localidades del interior del país, se suple la condición de la ley con otra que no está ni con la letra ni en el espíritu de ella: la del sometimiento al cuidado de la policía, error a nuestro juicio fundamental, porque contraría la finalidad de la Institución de asistencia social. Otro aspecto que merece reglamentación es el que se refiere al término para solicitar la libertad condicional en los casos de haberse producido la commutación de la pena. Al presente las decisiones de los distintos Tribunales del país, con abundancia de fundamentos, se encuentran divididos, computando unos la rebaja y exigiendo los restantes el cumplimiento de las dos terceras partes de la «condena». Sin correspondernos inclinarnos por una u otra decisión, es lo evidente que la diversidad de criterio crea entre los condenados una desigualdad evidente que es causa de perturbaciones. En otro aspecto, y juzgando ya con criterio penitenciario, estimamos necesario que se incluya en la ley complementaria una disposición que es-

tablezca que el término desde el que habrá de contarse el plazo exigido de internación, comience a correr desde el día en que se quedó sometido al régimen de la sanción. Al presente es dado observar como muchos penados condenados a penas cortas de prisión, con el solo término de la prisión preventiva egresan liberados condicionalmente. También debe reglamentarse adecuadamente la revocación del beneficio.

Hacia la unidad del régimen penal

Es con amplia satisfacción que el suscripto pone a manifiesto de V. E. la colaboración que durante el año transcurrido prestó la Dirección General a los poderes públicos de la Provincia que solicitaron su asesoramiento.

La Provincia de Catamarca estaba empeñada en dictar un reglamento carcelario que consultara las exigencias de un debido tratamiento penitenciario, compatible en su aplicación con las posibilidades del establecimiento y de las secciones con que cuenta. Se redactó por las autoridades de la provincia un proyecto, y la autoridad federal a cargo de la Gobernación requirió la colaboración de esta Dirección General para el examen del proyecto, autorizándola a proponer las modificaciones que estimara oportuno.

El suscripto requirió la opinión de los señores Directores de la Penitenciaría Nacional y la Prisión Nacional, establecimientos en los que rigen regímenes distintos y formas de alojamientos también diversas, para apreciar las dificultades prácticas que pudieran presentarse ante disposiciones técnicas excesivamente teóricas. También recabó el asesoramiento del Instituto de Clasificación, que prestó en el caso colaboración muy eficaz. Como consecuencia de los estudios realizados se elevó por intermedio del Ministerio a cargo de V. E. el proyecto definitivo a la consideración de las autoridades gubernativas de la Provincia de Catamarca.

De aprobarse el Reglamento, estimamos que las disposiciones que contiene permitirán el cumplimiento de un adecuado régimen de la pena ya que posee un mínimo de exigencias cuya observancia significará elemento de valor para provocar la readaptación de los reclusos.

La Provincia de San Juan también requirió el asesoramiento de la Dirección General. Concurrieron a la Repartición en procura de información suficiente el señor Gobernador de la Provincia, don Pedro Valenzuela, el señor Senador Nacional Ingeniero Santiago Graffigna y el señor Ministro de Gobierno e Instrucción Pública, doctor Rodolfo Quiroga Echeagaray, quienes expusieron sus propósitos de reorganizar la cárcel de Chimbas, hasta hace poco denominada Marquesado, y dotarla de las construcciones nuevas que se requieran para que llenara debidamente su finalidad.

Posteriormente, en forma oficial, el señor Gobernador requirió del Ministerio a cargo de V. E. la cooperación necesaria de la Dirección General y como consecuencia fueron designados para el cumplimiento de la misión dos funcionarios de la Repartición, el doctor Angel E. González Millán y el Ingeniero José Manuel Pirovano, Secretario General interino de la Repartición y Jefe de la Oficina Técnica, respectivamente. Los informes producidos luego de la visita efectuada, han sido elevados por intermedio del Ministerio a la consideración de las autoridades provinciales. Se ha considerado inconveniente, dadas las características de la Cárcel de Chimbas, aconsejar su reforma y, hasta tanto se cuente con el edificio que habrá de reemplazarla, se sugirió la conveniencia de modificar el régimen interno, vida escolar y de trabajo.

El establecimiento que se proyecta construir, cuyos planos han sido confeccionados por la Oficina Técnica de la Dirección General, contempla la posibilidad de alojar en forma totalmente separada, en celdas individuales, a procesados y condenados. Se han tenido muy en cuenta las disposiciones

de la Ley 11.833 que establecen el posible alojamiento de todos los condenados del país a penas mayores de tres años, en los establecimientos carcelarios de la Nación.

Por otra parte resultaba poco práctico aconsejar la construcción de dos establecimientos carcelarios en San Juan, para procesados y condenados, si se piensa que las penas cortas de prisión hasta de dos años pueden ser de ejecución condicional y se agrega a lo dicho las circunstancias de que a los ocho meses los condenados primarios a penas no mayores de tres años pueden solicitar la liberación condicional. Por ello y porque hubiera significado una erogación considerablemente superior a las posibilidades de la Provincia, se proyectó un único establecimiento que podrá satisfacer eficazmente las necesidades de San Juan.

En otro orden de ideas, cabe también referirse a la determinación adoptada por la Provincia de Corrientes, que por una ley especial autorizó al Poder Ejecutivo a hacer entrega a la autoridad nacional de sus establecimientos carcelarios, que pasarían así a depender de la Dirección General de Institutos Penales.

Es evidente que la finalidad perseguida con la expresa ley es loable, pero el procedimiento no es el que prevé el conjunto de disposiciones que crearon la Dirección General.

De cualquier manera, la iniciativa merece remarcarse por cuanto pone de manifiesto la conformidad de la Provincia de que todo lo que se refiera al cumplimiento del régimen de la pena debe pasar a poder de la Nación.

Al dar por terminada la reseña de la labor realizada por la Dirección General durante el año 1942 debo consignar, por imperativo de justicia, la sensible pérdida sufrida por la acción social y penitenciaria con el fallecimiento del doctor Juan José O'Connor, primer Director General después de la sanción de la Ley 11.833 de la que fué su principal gestor. Fueron las características ostensibles de su acción fecunda, su extraordinaria capacidad de trabajo y preparación téc-

nica, su cultura general, la convicción sin reservas y la eficacia de su obra, el conocimiento profundo de la realidad carcelaria y la visión clara del problema que afrontaba. En nombre del personal de esta Dirección General a mi cargo, cuyos sentimientos creo interpretar, rindo así el homenaje de nuestro recuerdo y admiración.

Permítame, señor Ministro, expresar como ya lo hiciera en la Memoria del año 1941, el concepto que me merece el personal de esta Dirección General. Cualquiera sea su jerarquía y destino, cada uno en su órbita de acción, ha contribuido, con el cabal concepto de su responsabilidad y por el acatamiento estricto y permanente de los principios disciplinarios, a consolidar los resultados de esta nueva jornada en el desempeño de nuestra función social.

Saludo a V. E. con mi consideración más distinguida.

ANGEL EUGENIO GONZÁLEZ MILLÁN

Secretario General Interino

EDUARDO A. ORTIZ

Director General Interino

*Al Excmo. Sr. Ministro de Justicia e Instrucción Pública de la Nación,
doctor Guillermo Rothe.*

Síntesis de los cuadros estadísticos

En el cuadro N.º 1 se clasifica a la población carcelaria según situación jurídica y sexo;

El N.º 2 registra el movimiento general de reclusos en los distintos establecimientos, según sexo, sin tomar en cuenta la situación legal;

El N.º 3, los promedios diarios de reclusos alojados en el transcurso del año, también sin discriminar la situación legal;

El N.º 4, las defunciones habidas durante el año en las cárceles, según sus causas determinantes;

Los números 5 al 15 inclusive se refieren únicamente a los procesados. El N.º 5 registra el movimiento general del año; en los números 6 al 14 se clasifica a los ingresados durante el año según diversos datos jurídicos o personales; en el N.º 15 se enumeran las formas de egreso de los liberados en el año sin haber sido condenados;

Los números 16 al 22 inclusive comprenden únicamente a los condenados en definitiva. Se registra en el número 16 el movimiento habido durante el año, los números 17 al 20 se refieren a los ingresados, el número 21 contiene el detalle de los egresos según motivos y el N.º 22 la edad de los liberados al recuperar la libertad;

En los números 23 al 25 inclusive se detallan el personal e importe anual de los sueldos y gastos de esta Dirección General y de los establecimientos carcelarios;

En el número 26 se calcula el costo medio diario de cada recluso en los distintos establecimientos, tomando en consideración los promedios diarios de alojados durante el año y relacionándolos con los importes anuales de los sueldos y gastos ordinarios.

En los cuadros de población alojada a fin de año, de movimiento general de reclusos, de promedio diario de reclusos alojados y de movimiento anual de encausados y de conde-

nados (Nros. 1, 2, 3, 5 y 16, respectivamente), se consig-
nan también las cifras correspondientes a la Alcaldía 1a. de
la Policía de la Capital.

A continuación se hace el comentario en particular de
cada cuadro, tratando de destacar en lo posible los factores
que en ellos se tiende a investigar.

Cuadro N.º 1. — Población alojada al 31 de diciembre

Al finalizar el año el total de reclusos ascendía a 4596,
de los cuales 2649 condenados (58 %) y 1947 procesados
(42 %).

Teniendo en cuenta la importancia de la pena accesoria
del artículo 52 del Código Penal, los condenados han sido
clasificados según les haya sido o no impuesta aquélla. De
ambos grupos, los sin la accesoria están separados según la
clase de pena y los con el artículo 52, según se hallen cum-
pliendo o hayan cumplido ya la pena principal.

De los 2317 a que ascienden los sin la accesoria, 2121
estaban condenados a prisión (92 %) y 196 a reclusión (8 %).

De los condenados con la accesoria, 120 se hallaban cum-
pliendo la pena principal y 210 la habían cumplido ya.
Los 332 a que ascienden en total, representan el 13 por
ciento de la población condenada, lo que constituye un serio
problema, pues eliminado el eventual factor «fuga», sólo se
registran descargos por indulto o por fallecimiento. En con-
secuencia, seguirán siempre en aumento, si no se toman las
necesarias medidas para evitarlo, como ya se hace notar en
la Memoria del ejercicio ppdo.

Al 31 de diciembre de 1937 había en total 220 reclu-
sos a quienes les había sido impuesta esa disposición legal,
habiendo llegado a 332, como antes se dice, al último día
del año 1942; la diferencia es de 112 reclusos, que repre-
sentan más del 50 por ciento respecto a la cantidad inicial,
en los cinco años, no computándose los indultados ni los fa-
llecidos. Al respecto es interesante destacar que a 6 de los

8 indultados en 1941 y a 5 de los 6 que también lo fueron en 1942, les concedió ese beneficio el Gobierno de la Provincia de Santa Fe.

Analizando la población según el sexo, resulta que de los 1947 procesados, 85 eran mujeres (4,4 %), alojadas 56 de ellas en el Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital; de los 2649 condenados, las mujeres eran 87 (3,3 %), de las cuales 63 se alojan en el nombrado establecimiento. En total había 172 mujeres, que representan el 3,7 por ciento de la población total, alojadas 119 de ellas en el citado Asilo de Corrección de Mujeres.

De los 1947 procesados, 835 (43 %) se alojaban en la Alcaldía 1a. de Policía de la Capital; 56 en el Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital, 1 en la Prisión Nacional y 1055 en cárceles de encausados de los Territorios Nacionales. Es decir que sólo el 54 por ciento de los reclusos bajo causa se alojaban en establecimientos dependientes de esta Dirección General, específicamente destinados para alojamiento de procesados.

De los 2649 condenados, 2021 (76 %) se alojaban en establecimientos de penados, 9 en la Alcaldía 1a. de la Policía de la Capital y los 619 restantes (24 %), en cárceles de encausados (63 en el Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital y el resto en los Territorios Nacionales). Pero de esos 2021 alojados en cárceles de penados, sólo 1381 (a que ascendía la suma de la población de la Penitenciaría Nacional y de la Colonia Penal de Santa Rosa, más los 380 que pueden ser alojados en celdas individuales en la Cárcel de Ushuaia, donde la capacidad normal estaba excedida en 92 reclusos), se hallaban sometidos a régimen celular.

Los 1381 penados que al 31 de diciembre estaban sometidos a régimen celular representan el 52 por ciento de la población condenada existente en esa fecha.

De los condenados a pena de reclusión, generalmente de mayor duración que la de prisión, 123 estaban en la Cárcel de Ushuaia, 37 en la Penitenciaría Nacional y los 34

restantes en las demás cárceles, unos debido a la brevedad de su pena y otros a su reciente condena o a no haberse considerado conveniente su traslado.

De los 332 condenados con la accesoria del artículo 52 del Código Penal, sólo 11 no se alojaban en establecimientos de penados, 6 de ellos en razón de su reciente condena y cinco por encontrarse en el Asilo de Corrección de Mujeres y carecerse de cárcel para penadas.

De las Cárceles de Territorios, tomando en consideración únicamente a las que albergaban más de 100 reclusos, resulta que en cinco de ellas la población condenada superaba al 30 por ciento del total, llegando a pasar en dos del 50 por ciento, es decir que había más condenados que procesados. Tales establecimientos son, en orden decreciente según la proporción de condenados: Viedma, con el 59 por ciento (96 condenados sobre 164 alojados); Neuquén, con el 56 por ciento (60 sobre 108); Posadas, con el 45 por ciento (101 sobre 221); General Roca, con el 41 por ciento (54 sobre 132) y Santa Rosa, con el 38 por ciento (39 sobre 117).

Cuadro N.º 2. — Población General. — Movimiento anual

Se consignan en este cuadro, según sexo, los reclusos de cada cárcel al comenzar el año, las entradas, las salidas y la existencia al finalizar el ejercicio. En los ingresos están comprendidos los procedentes de otras cárceles y en los egresos los trasladados. En razón de ello la suma de las respectivas columnas no nos daría los ingresos o egresos habidos en total, ya que los traslados sólo significan cambios de establecimiento. Por tal motivo, al pie de ambas columnas se hace una llamada, indicando en su correspondiente aclaración los cuadros que deben consultarse en cada caso, para averiguar la procedencia de los ingresados y los distintos motivos de egresos de encausados y de condenados.

En resumen, tenemos que al empezar el año los reclusos albergados eran 4565, de los cuales 148 mujeres, y que, habiendo sido mayor en 31 reclusos el número de ingresos

que el de egresos, la población al finalizar el año ascendía a 4596, de los cuales 172 mujeres.

Siendo éste sólo un detalle numérico del movimiento registrado en las distintas cárceles, no se toma en cuenta la situación de encausados o condenados, que es contemplada en los correspondientes cuadros (números 5 al 15 y 16 al 22, respectivamente).

Cuadro N.º 3. — Población general. — Promedio diario de presos alojados en cada mes y en el año

El promedio más alto de reclusos alojados se registró en enero, con 4689; el menor en mayo, con 4291; osciló entonces entre ambas cantidades, cuya diferencia asciende a 398, el promedio registrado en los restantes meses del año.

Los mayores promedios se registraron en la Penitenciaría Nacional, con 669; Prisión Nacional, con 565; Alcaidía 1.^a de la Policía de la Capital, con 559; Cárcel de Ushuaia, con 486; Cárcel de Resistencia, con 446 y Colonia Penal de Santa Rosa, con 323. De los restantes establecimientos ninguno alcanzó a 300, bajando de 100 únicamente en Esquel, Río Gallegos y General Pico, con 75, 64 y 33 presos diarios, respectivamente.

El promedio diario general del año fué de 4387, que supera en 336 a la capacidad asignada a los establecimientos en total. No obstante, no significa ello que con un aumento en la capacidad que permita alojar 336 reclusos más, esté resuelto el problema a que se halla avocada esta Dirección General. Aparte de que siempre es necesario que exista un margen de capacidad, para evitar la superpoblación cuando el número de ingresos supera en mucho al de egresos, existen otros factores, como la distancia a que puedan encontrarse los establecimientos y la condición de encausados o condenados, que por lo general no permiten compensar la falta de capacidad de una cárcel, con el margen disponible en otra.

Tratándose de los encausados, deben ser albergados en el establecimiento que corresponda según el Tribunal donde se tramitan las causas, de modo que tal posibilidad no existe en los Territorios Nacionales; menos aún en la Capital Federal, donde los procesados hombres se alojan en una dependencia policial y las mujeres en el Asilo de Corrección de Mujeres, que careciendo de condiciones para el alojamiento de procesadas, debe alojar también las condenadas, por ser el único establecimiento específicamente destinado para población femenina.

En cuanto a los penados, ya se hace notar al comentar el cuadro N.º 1, que de los 2649 a que ascendían al 31 de diciembre, 2021 se alojaban en establecimientos de penados, de los cuales sólo 1414 estaban sometidos a régimen celular.

Cuadro N.º 4. — Población General. — Causas de las defunciones

Figuran en este cuadro los reclusos fallecidos durante el año en los distintos establecimientos, según las causas o enfermedades que motivaron las defunciones.

En la columna correspondiente al Hospital Penitenciario Central, cuyo total asciende a 14, están comprendidos 6 reclusos de la Penitenciaría Nacional, cuya población penal es atendida por el servicio médico del Hospital Penitenciario Central; los 8 restantes habían sido trasladados allí procedentes de otras cárceles donde el servicio médico no contaba con los medios necesarios para su adecuada atención.

El total de 30 a que ascienden los fallecidos es casi igual al de años anteriores y representa una ínfima proporción, si se tiene en cuenta el elevado promedio de reclusos que alojan las cárceles.

Las únicas enfermedades que originaron más de una defunción fueron, en orden decreciente: tuberculosis pulmonar 5, síncope cardíaco 3, uremia 3, meningitis 2.

Cuadro N.º 5. — Encausados. — Movimiento anual

Sumando al total de 1880 encausados que había al comenzar el año, los 9275 ingresados durante su transcurso, tenemos un total de 11.155 individuos en esa situación, que durante un determinado tiempo estuvieron alojados en cárceles dependientes de esta Dirección General o en la Alcaldía Primera de la Policía de la Capital; los descargos por egreso ascendieron a 7665 y los por cambio de situación (por haber sido condenados en definitiva) a 1543; reduciendo la suma de ambas cifras del total anterior nos queda la población bajo causa alojada a fin de año, que ascendía a 1947.

Descartando a la Alcaldía 1a. de la Policía de la Capital y tomando en cuenta el número de procesados alojados al terminar el año, las cárceles de más población bajo causa eran las de Resistencia, Posadas y Formosa, con 360, 120 y 108, respectivamente, no alcanzando a 100 en ninguno de los otros establecimientos los procesados albergados al 31 de diciembre. Pero considerando a los alojados al 1.º de enero más los ingresados, que reflejan realmente el total de encausados que fueron alojados, con el consiguiente movimiento a que da lugar un mayor número de ingresos y egresos, otros establecimientos superan a los de Posadas y Formosa, especialmente a este último, cuya suma de la población de ambas columnas no alcanza a 300.

A continuación se consignan, en orden de cantidad, los establecimientos en los cuales la suma de la existencia más los ingresos pasa de 300, con la cantidad y por ciento que representan los egresados, los condenados durante el año y la existencia a fin de año, con respecto a esa suma:

Cárcel de Resistencia: había 405 e ingresaron 139. La suma asciende a 544. Los 68 egresados representan el 12,5 % los 116 condenados durante el año el 21,3 % y los 360 que continuaban alojados al 31 de diciembre, el 66,2%;

Asilo de Corrección de Mujeres: había 32 alojadas e ingresaron 483. La suma asciende a 515. Las 423 egresadas representan el 82,1 %, las 36 condenadas durante el año el 7 % y las 56 que seguían alojadas al 31 de diciembre el 10,9 %;

Cárcel de Rawson: había 93 alojados e ingresaron 351. La suma asciende a 444. Los 316 egresados representan el 71,2 %, los 37 condenados durante el año el 8,3 % y los 91 que seguían alojados al 31 de diciembre, el 20,5 %;

Cárcel de Posadas: había 118 alojados en ingresaron 303. La suma asciende a 421. Los 93 egresados representan el 22,1 %, los 208 condenados en el año el 49,4 % y los 120 que seguían alojados al 31 de diciembre, el 20,5 %;

Cárcel de Neuquén: había 46 alojados e ingresaron 324. La suma asciende a 370. Los 273 egresados representan el 73,8 %, los 49 condenados en el año el 13,2 % y los 48 que continuaban alojados al 31 de diciembre, el 13 %;

Cárcel de Santa Rosa: había 51 alojados e ingresaron 289. La suma asciende a 340. Los 211 egresados representan el 62,1 %, los 51 condenados en el año el 15 % y los 78 que seguían alojados al 31 de diciembre, el 22,9 %.

Había en total en los nombrados establecimientos al empezar el año 745 procesados e ingresaron a ellos 1889. La suma asciende a 2634. Los 1381 egresados representan el 52,5 %, los 497 condenados en el año el 18,9 % y los 753 que continuaban alojados al 31 de diciembre, el 28,6 %.

El Asilo de Corrección de Mujeres, que alojaba el menor número de reclusos bajo causa al empezar el año y que sólo supera la cárcel de Neuquén al 31 de diciembre, es el que registra mayor número de ingresos, siguiéndole en orden de cantidad las cárceles de Rawson, de Neuquén, de Posadas, de Santa Rosa y de Resistencia.

En cuanto al total, sólo las cárceles de Santa Rosa y de Neuquén no alcanzan a 400 procesados.

El mayor número de egresos se registra en el Asilo de Corrección de Mujeres y en la Cárcel de Rawson, con 423 y 316 procesados, respectivamente. Las liberaciones del A. de C. de Mujeres representan la mayor proporción de egresados sin ser condenados, con el 81,1 % respecto al total de encausados del Establecimiento, siguiéndole en orden decreciente la Cárcel de Neuquén, con el 738 %.

En cuanto al número de condenados durante el año, registra el primer lugar la Cárcel de Posadas, con 208, siguiéndole la de Resistencia, con 116. En las mismas Cárceles y en el mismo orden se registra el mayor porcentaje de condenados, con el 49,4 % y el 21,3 %. Al respecto se destaca que las cárceles de Viedma y de General Roca, no comprendidas en el detalle a que corresponden estas consideraciones, registraron 140 y 107 condenados durante el año, respectivamente, cantidades que representan el 51 % y el 47 % del total de encausados de cada una.

Las cárceles de Resistencia y Posadas eran las de mayor población bajo causa al terminar el año y las que registraban la mayor proporción con relación a la suma de la existencia más los ingresos, correspondiéndoles el 66,2 % y el 28,5 % (360 y 120 procesados respectivamente).

En relación al total de los seis establecimientos, los 1384 egresados sin haber sido condenados representan el 52,5 %, los 497 condenados durante el año el 19,9 % y los 753 que continuaban alojados al terminar el año el 28,6 %.

Con respecto a la suma de las existencias más los ingresos de todas las cárceles, que asciende a 3759 encausados, los 1717 egresados sin ser condenados representan el 45,7 por ciento, los 930 que fueron condenados el 24,7 % y los 1112 que seguían alojados al 31 de diciembre, el 29,6 %.

Los motivos de los egresos de encausados se detallan en el cuadro N.º 15, a los condenados se refieren los números

16 al 22 inclusive y a los encausados ingresados, según determinados datos jurídicos o personales, los números 6 al 14 inclusive, que a continuación se comentan.

Cuadros Nos. 6 y 7. — Encausados ingresados. — Delitos

Ambos cuadros, como los subsiguientes hasta el 14 inclusive, se refieren a los 2564 reclusos ingresados, bajo causa al Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital y a las Cárceles de los Territorios Nacionales, en el transcurso del año. En el número 6 se detallan los delitos que dieron origen al procesamiento, haciendo constar en los casos de concurso únicamente el presuntivamente más grave, con el agregado de «y otros», para diferenciarlo de los casos en que se trate de delitos únicos. En el N.º 7 se dan las sumas a que ascendieron esos delitos, agrupados según los Títulos del Código Penal y siguiendo su orden de enumeración, más las infracciones a leyes especiales.

Nos muestra el cuadro N.º 7 que de los cinco títulos cuyo total pasa de 100 casos, los delitos contra las personas fueron los cometidos en mayor cantidad. Ascenden ellos a 1038 y representan el 40,5 por ciento del total, siguiéndoles en orden decreciente los contra la propiedad, con 994 (38,8 %); las infracciones a leyes especiales, con 175 (6,8 por ciento); los contra la honestidad, con 139 (5,4 %) y los contra la administración pública, con 112 (4,4 %); los restantes en conjunto sólo alcanzan a 106 casos y representan el 4,1 % del total.

A continuación se detallan los delitos de cada uno de esos cinco Títulos, colocando bajo la denominación de los delitos únicos los registrados en concurso y las tentativas, y agrupando en «Varios» a aquellos que en particular no alcanzan al 5 por ciento de sus respectivos grupos. Dentro de cada delito se consigna entre paréntesis el número de casos registrados en concurso y, si hubiere, el de tentativas, con las letras C. y T., respectivamente, según correspondan a unos u otras.

Título I — Delitos contra las personas

Homicidio (27 C. y 5 T.)	231	22,2 %
Lesiones (52 C.)	658	63,4 »
Abuso de armas (17 C.)	58	5,6 »
Agresión (13 C.)	55	5,3 »
Varios	36	3,5 »
<hr/>		
Total	1.038	100,0 %

Título III — Delitos contra la honestidad

Violación (12 C. y 34 T.)	77	55,4 %
Estupro (2 C.)	17	12,2 »
Corrupción (3 C.)	30	21,6 »
Varios	15	10,8 »
<hr/>		
Total	139	100,0 %

Título VI — Delitos contra la propiedad

Hurto (93 C. y 14 T.)	748	75,2 %
Robo (38 C. y 2 T.)	93	9,4 »
Estafas y otras defraudaciones (16 C. y 3 T.)	102	10,3 »
Varios	51	5,1 »
<hr/>		
Total	994	100,0 %

Título XI — Delitos contra la administración pública

Atentado o resistencia a la autoridad (comprendidos sin discriminar, los concursos)	50	44,6 %
Encubrimiento (2 C.)	43	38,4 »
Varios	19	17,0 »
<hr/>		
Total	112	100,0 %

Infracciones a leyes especiales

Ley 4.097 (Juegos de azar)	41	23,4 %
» 11.281 (Contrabando)	51	29,1 »
» 11.386 (Enrolamiento)	16	9,2 »
» 12.331 (Profilaxis Social)	63	36,0 »
Otras	4	2,3 »
<hr/>		
Total	175	100,0 %

Agrupados según los Títulos de Código Penal, los delitos que no figuran en el precedente detalle fueron: Contra el estado civil 4, contra la libertad 37, contra la seguridad pública 33, contra el orden público 2, contra la fe pública 9 y no especificados (en el A. de C. de Mujeres), 21.

Cuadro N.º 8. — Encausados ingresados. — Edad al ingresar a la Cárcel

De los 2564 procesados ingresados, 25 se encontraban entre los 14 y 17 años de edad y 395 entre los 18 y 21. Suman ambos períodos 420 individuos, que nos dicen que el 16,4 por ciento de los ingresos de encausados corresponde a menores de edad.

El grupo más numeroso es el de los comprendidos entre los 30 y 39 años, con 715 individuos, siguiéndole en orden decreciente los entre 22 y 25, con 458; los ya mencionados menores entre 18 y 21, con 395; los entre 40 y 49, con 371 y los entre 26 y 29, con 342; de los restantes grupos ninguno llega a 200. De los 67 que habían cumplido ya los 60 años de edad, 16 corresponden al Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital y 14 a la Cárcel de Rawson, establecimientos en los cuales se registra también el mayor número de ingresos.

Cuadro N.º 9. — Encausados ingresados. — Residencia habitual y condenas anteriores

En este cuadro no figuran las cantidades correspondientes al Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital, por no haber sido registrados en dicho Establecimiento los correspondientes datos. En consecuencia, las cifras se refieren únicamente a las cárceles de los Territorios Nacionales, donde hay un alto porcentaje de individuos que residen habitualmente en medios rurales. Ello queda demostrado, por otra parte, con el hecho de que los 2081 a que ascienden los ingresos, los urbanos son 726 (35 %) y los rurales 1355 (65 %).

De los 726 clasificados como urbanos, los 147 que registraban condenas anteriores representan el 20 % y los 579 primarios, en consecuencia, el 80 %; casi las mismas proporciones se registran en el grupo de los rurales, que ascienden en total a 1355, pues los 288 reincidentes representan el 21 % y los 1067 primarios, el 79 %. No significa ello, no obstante, que sea superior la reincidencia en los rurales, sino más bien que en los Territorios, la gran mayoría de los clasificados como suburbanos, dada su idiosincrasia, no podrían ser considerados como tales, comparándolos con los delinquentes de la Capital Federal, donde, como puede observarse en el cuadro N.º 20, de condenados ingresados, la proporción de reincidentes supera al 50 por ciento en la Penitenciaría Nacional y en la Prisión Nacional.

Los 435 reincidentes que hubo en total representan el 20,9 % del total de los ingresados, correspondiendo entonces el 79,1 % a los primarios, cuyo total fué de 1646.

Los cuatro establecimientos donde hubo mayor proporción de reincidentes fueron, en orden decreciente: General Roca, con el 41,9 %; Posadas, con el 38 %; Viedma, con el 29,6 % y Resistencia, con el 29,5 %.

Cuadro N.º 10. — Encausados ingresados. — Sexo y edad

Las 495 mujeres representan el 19,3 % del total de ingresos. Resulta esa elevada proporción, debido a que en el cuadro están comprendidas las mujeres de la Capital Federal ingresadas al Asilo de Corrección de Mujeres, pero no los procesados hombres, ingresados a la Alcaldía 1a. de de la Policía de la Capital. Tomando en cuenta únicamente las Cárceles de los Territorios, las 89 procesadas ingresadas representan el 4,3 % respecto al total de ingresos, que ascendió a 2081.

En cuanto a la proporción de los menores de edad en relación al total de cada grupo, sumando los períodos entre 14 y 17 más los entre 18 y 21 años, resulta que los 323 procesados del sexo masculino, representan el 16,4 % de los hombres, que fueron en total 1972; respecto a las 592 mujeres ingresadas, las 97 menores representan el mismo porcentaje (16,4 %).

Cuadro N.º 11. — Encausados ingresados. — Profesión en libertad

En este cuadro se clasifica a los procesados ingresados durante el año, según la profesión o medio de vida en libertad. Por no figurar los procesados hombres de la Capital Federal, el grupo más numeroso lo constituyen los jornaleros y peones rurales, que suman 961 y representan el 37,5 %; siguenle en orden descendente —eliminados los grupos que no llegan a 50—, los 238 agricultores (10,1 %), 233 que atendían los quehaceres domésticos (9,1 %), 131 sirvientes (5,1%), 111 empleados (4, %), 102 hacendados y criadores de ganado (4 %), 88 comerciantes (3,4 %), 62 albañiles (2,4 %), 60 choferes (2,3 %) y 53 profesiones varias, que en particular no alcanzaban a 5 y no tenían una afinidad más o menos directa con las demás, a las cuales eran agregados en tales casos.

**Cuadro N.º 12. — Encausados ingresados. — Instrucción
al ingresar a la Cárcel**

Los 764 procesados registrados como analfabetos al ingresar a la cárcel, representan el 29,8 % del total. Los establecimientos en los cuales los ingresados analfabetos superaron al 30 % fueron, enumerados en orden descendente según la proporción: Viedma, con el 50 % (86 analfabetos sobre 172 ingresados); General Roca, con el 46,3 % (63 sobre 136); Formosa, con el 40,4 % (36 sobre 89); Esquel, con el 39,7 % (52 sobre 131); Neuquén, con el 39,5 % (128 sobre 324); Resistencia, con el 35,3 % (49 sobre 139) y Posadas, con el 32,7 % (99 sobre 303). Las menores proporciones se registraron en la Cárcel de Río Gallegos, con el 15,9 % (7 analfabetos sobre 44 ingresados) y en el Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital, con el 16,1 % (74 analfabetas sobre 483 ingresadas).

Cuadro N.º 13. — Encausados ingresados. — Nacionalidades

Según el país de nacimiento resulta que el 72,3 % de los ingresados eran argentinos (1855 individuos) y el 27,7 % restante, extranjeros (709).

En orden decreciente según la proporción, los 259 chilenos representan el 36,5 % de los ingresados extranjeros, los 98 españoles el 13,8 %, los 88 paraguayos el 12,4 %, los 60 italianos el 8,5 % y los 52 brasileños el 7,3 %, no llegando al 5 % ninguna de las demás nacionalidades en particular.

La influencia de la inmigración de los países vecinos se observa muy particularmente en los territorios situados en los respectivos límites. Tenemos así que en la Cárcel de Posadas, sobre 303 ingresados, 48 eran brasileños y 41 paraguayos; en Formosa, sobre 89 ingresados, 31 eran paraguayos; de los 324 ingresados a la Cárcel de Neuquén 88 eran chilenos; sobre un total de 308 a que ascendían los ingresos a las

cárceles de General Roca y de Viedma (Río Negro), había 61 chilenos; los ingresos a las cárceles de Rawson y de Esquel (Chubut) sumaban 482, de los cuales 75 eran chilenos; en la Cárcel de Río Gallegos, sobre un total de 44 ingresados había 27 chilenos, cifra que, representando el 61,4 % de los ingresos a ese Establecimiento, es la mayor proporción de procesados no argentinos registrada.

En el Asilo de Corrección de Mujeres y en las Cárceles de Santa Rosa y General Pico, alejadas de los límites internacionales, predominan naturalmente entre los extranjeros ingresados, los españoles e italianos.

Cuadro N.º 14. — Encausados ingresados. — Estado civil

Los 1864 solteros representan el 72,7 % de los procesados ingresados, los 590 casados el 23 % y los 110 viudos el 4,3 %.

En el Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital Federal, único destinado para alojamiento de población femenina, se registra la mayor proporción de casadas y de viudas: las 169 casadas representan el 35 % del total de ingresos al Establecimiento y las 60 viudas el 12,4 %, correspondiendo a las solteras, que fueron 254, el 52,6 %.

En los territorios la proporción de solteros ingresados oscila entre el 69,8 %, que es el mínimo y corresponde a la Cárcel de Neuquén (226 sobre 324 ingresos) y el 85,6 %, a que llegó en la Cárcel de Resistencia (119 sobre 139).

Cuadro N.º 15. — Motivos de los egresos de procesados

Se detallan en este cuadro las distintas formas de liberación de los procesados egresados sin haber sido condenados. La mayor proporción la representan las excarcelaciones bajo caución juratoria, que ascienden a 876 y representan el 51 %

del total; continuando en orden decreciente, los 145 sobreseimientos provisionales representan el 8,4 %, los 93 liberados por falta de mérito, el 5,4 %; los 89 sobreseimientos definitivos el 5,2 % y las 57 excarcelaciones bajo fianza el 3,3 %; ninguno de los otros motivos de egreso llega a representar el 3 % del total.

En el Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital figuran 328 egresadas no clasificadas en los distintos motivos, por no constar ello en las órdenes judiciales de libertad.

Cuadro N.º 16. — Condenados. — Movimiento anual

Registra este cuadro el movimiento general de condenados, según sexo y por establecimientos. Las columnas de ingresados bajo condena y de egresados no son sumables, pues en ellas están comprendidos también, respectivamente, los recibidos procedentes de otras cárceles y los trasladados. Como se aclara al pie del mismo, el cuadro N.º 17 registra los ingresos, según procedencia, y el N.º 21 los egresos, según las diferentes causas.

Había al comenzar el año un total de 2685 condenados, de los cuales 93 mujeres, que representan el 3,5 % fueron condenados en el transcurso del año 1547 procesados, de los cuales 68 mujeres (4,4 %); al 31 de diciembre había 2649 condenados, de los cuales 87 mujeres (3,3 %). Como puede observarse, tanto en los condenados como en los procesados, la proporción de mujeres oscila entre el 3 % y el 5 %.

Comparando la población condenada existente al empezar y al terminar el ejercicio se observa una disminución de 36 penados, resultante del mayor número de egresos con respecto a los ingresos.

De los condenados alojados en relación a la capacidad y destino de los distintos establecimientos ya se han tratado con anterioridad; los egresados según los distintos motivos figuran en el cuadro N.º 21. En cuanto a los ingresados, a ellos se refieren los que a continuación se comentan (Nros. 17 al 20 inclusive).

Cuadro N.º 17. — Condenados ingresados. — Procedencia

El total de entradas de penados a todos los establecimientos dependientes de esta Dirección General fué de 1860. Pero en razón de su procedencia hay dos grupos fundamentales que es necesario discriminar, para establecer cuales son los realmente ingresados, a los efectos de su clasificación según determinados datos personales o jurídicos. A ello obedece la separación en grupos 1 y 2 en que se divide a la población ingresada.

El grupo 1 comprende a los que pasaron a la condición de penados por haber recaído sentencia condenatoria en sus causas y a los ingresados procedentes de la Policía o de otras jurisdicciones (establecimientos provinciales y condenados por la Justicia Militar). Se incluyen además 7 que, habiendo sido internados como procesados en el Hospital Penitenciario Central, fueron condenados en el transcurso del año y posteriormente incorporados al régimen común de la Penitenciaría Nacional. A este grupo, que asciende a 1488 individuos, se refieren naturalmente los cuadros números 18 al 20 inclusive, de condenados ingresados. Entre los procedentes de «Policía local» se encuentran los ingresados a la Penitenciaría Nacional y a la Prisión Nacional, que por no existir cárcel de procesados en la Capital Federal, estuvieron alojados en la Alcaldía 1a. de Policía hasta que, a raíz de su condena, pudieron ser trasladados.

El grupo N.º 2 lo constituyen los ingresados por haber sido trasladados de otras cárceles, los reingresados y los incorporados del Hospital Penitenciario Central al régimen común de la Penitenciaría Nacional, que por haber sido computados oportunamente en los cuadros de condenados ingresados, según su procedencia o fecha en que fueron condenados, sólo se hacen figurar en las entradas, como factor numérico, pero que lógicamente no pueden ser nuevamente clasificados porque ello sería repetir los respectivos datos.

Cuadro N.º 18. — Condenados ingresados. — Clase y duración de la pena principal

Del total de 1488 condenados que arroja el grupo 1, casi la totalidad lo fueron a pena de prisión (1472 individuos que representan el 99 % de los ingresados).

De los períodos en que han sido agrupadas las penas de prisión, según su duración, el de mayor importancia en razón de la cantidad es el de los condenados a penas de más de 1 hasta 2 años, que representa el 23,1 % del total (340 individuos), siguiéndole en orden decreciente el de las de más de 6 meses hasta un año, con el 19,2 % (282); hasta 6 meses, con el 17,5 % (259); más de 2 años hasta 3, con el 16,3 % (240); más de 3 años hasta 4, con el 17,1 % (104); más de 6 años hasta 10, con el 5,8 % (86); y más de 4 años hasta hasta 6, con el 5 % (74). De los restantes grupos, constituidos por 37 condenados a penas de más de 10 hasta 15 años, 41 de más de 15 hasta 25 años y 9 a perpetuidad, ninguno alcanza en particular al 5 %.

De los 16 condenados a reclusión, 7 lo fueron a penas temporales y 9 a perpetuidad. Sumando a éstos últimos 9 los condenados a pena de prisión sin término, que también son 9, tenemos un total de 18 condenados a perpetuidad durante el año.

Con el fin de establecer la proporción que representan las condenas condicionales y las penas declaradas compurgadas con la detención sufrida, no serán tomados en cuenta los establecimientos destinados al alojamiento de condenados, dado que en ambos casos los reclusos egresan al recibirse la comunicación de condena, sin ser sometidos a ningún régimen de condenados. Las cifras se referirán, entonces, al Asilo de Corrección de Mujeres de la Capital y a las Cárceles de Encausados de los Territorios.

Con respecto a los 964 penados ingresados a dichos establecimientos, los 108 condenados en forma condicional representan el 11,2 % y los 127 a quienes se les declaró com-

purgada la pena impuesta, el 13,1 %. Los 235 que suman ambos grupos representan en conjunto el 24,37 %.

Respecto a los 627 condenados a penas de 2 años o menores que hubo en esos establecimientos, las condenas condicionales representan el 17,2 % y las penas declaradas como purgadas (generalmente de corta duración), el 20,1 %.

Cuadro N.º 19. — Condenados ingresados. — Pena principal de los condenados con la accesoria del Artículo 52 (C. P)

El número de los condenados con la accesoria del artículo 52 del Código Penal es semejante al de los últimos años, que osciló entre 30 y 35.

De las penas principales de prisión en 16 casos, es decir más del 60 %, éstas fueron de 2 años o menores; en los restantes, que ascienden a 10, 2 fueron condenados a penas de más de 3 hasta 4 años, 2 a más de 4 años hasta 6, 3 a más de 6 años hasta 10, 1 a más de 10 años hasta 15 y 2 a más de 15 años hasta 25; de las de reclusión 1 era temporaria y la otra a perpetuidad.

Con anterioridad ya se han hecho consideraciones sobre el aumento incesante de esta clase de condenados, que ascendían ya a 332 al 31 de diciembre último.

Cuadro N.º 20. — Condenados ingresados. — Residencia habitual y condenas anteriores

De los 1488 condenados que arroja este cuadro, los 831 urbanos representan el 55,8 % y los 657 rurales el 44,16 % restantes.

En el grupo de los urbanos los primarios son 425 y representan el 51,1 %, correspondiendo a los 406 reincidentes el 48,9 %; en el de los rurales los 436 primarios representan el 66,4 % y los 221 reincidentes el 33,6 %.

Con respecto a los urbanos (como ya se dice en el comentario del cuadro N.º 9, que registra los mismos datos sobre los procesados ingresados), es necesario discriminar cuales correspondían a la Capital Federal y cuales a los Territorios, pues existe una diferencia fundamental entre los individuos de ambos grupos.

De los 554 condenados urbanos ingresados a los establecimientos de la Capital, los reincidentes son 295 y representan el 53,2 %; los urbanos de los Territorios Nacionales son 227, representando el 40 % los 111 a que ascienden los reincidentes.

Sumando los urbanos y los rurales de las Cárceles de los Territorios, tenemos un total de 927 individuos, de los cuales 597 son primarios y 330 reincidentes. Representan estos últimos el 35,7 % del total.

Cuadro N.º 21. — Condenados. — Motivos de los egresos

El total de penados salidos de las distintas cárceles ascendió a 1901, pero en ese total están comprendidos los entregados a autoridades judiciales de otras jurisdicciones con caracter transitorio, los trasladados a otras cárceles y los internados en hospitales. Deducidos éstos, que suman 394, nos queda un total de 1507 penados, realmente egresados (entre ellos 16 fallecidos).

La proporción que representan los egresados según los distintos motivos con respecto a ese total de 1507 es, en orden decreciente: vencimiento de pena, 57,3 % (863 egresados); libertad condicional, 25,3% (382); pena compurgada, 8,4 % (127) y condena condicional, 7,2 % (108); los indultados y los fallecidos no llegan en conjunto al 2 % (11 indultados y 16 fallecidos).

Tomando en cuenta únicamente las Cárceles de Encausados de los Territorios, las proporciones cambian mucho, pues de las restantes sólo el Asilo de Corrección de Mujeres aloja población bajo causa. El total de egresos de dichas cárceles

fué de 849, representando los 352 liberados por vencimiento de la pena el 41,5 %, los 267 liberados en forma condicional el 31,4 %, los 127 que compurgaron la pena con la detención sufrida el 15 % y los 100 condenados condicionalmente el 11,8 %; hubo en ellas sólo un indultado y 2 fallecidos.

Cuadro N.º 22. — Condenados. — Edad al egresar

Deduciendo del total de egresos los 16 fallecidos, nos quedan 1491 penados que recuperaron su libertad durante el transecurso del año.

De los períodos en que han sido clasificados según su edad al ser liberados, el más numeroso es el de 30 a 39 años, que asciende a 473; le siguen en orden descendente, los entre 26 y 29 años, con 256; los entre 22 y 25, con 238; los entre 40 y 49, con 223; los entre 18 y 21, con 149; los entre 50 y 59, con 113; los de 60 años o más, con 36, y, en último término, los 3 que tenían entre 14 y 17 años.

Cuadros Nos. 23, 24, 25 y 26

En el N.º 23 se detalla el personal y los sueldos y gastos anuales de esta Dirección General, del Consejo Asesor y del Instituto de Clasificación; en el N.º 24, el personal e importe de los sueldos anuales de los establecimientos carcelarios dependientes de esta Dirección General; en el N.º 25, los gastos anuales de dichos establecimientos.

En el número 26 se calcula el costo medio diario de cada recluso, tomando como base el total a que ascienden los sueldos y gastos anuales ordinarios de los distintos establecimientos y relacionándolo con el promedio diario general de reclusos alojados en el transecurso del año en cada cárcel.

No requieren ellos ningún comentario especial, pues todas las aclaraciones que se han considerado necesarias han sido consignadas al pie de los correspondientes cuadros.

INDICE

	Pág.
LEYES Y PROYECTOS DE LEY	
Proyecto de Ley sobre equiparación de sueldos de la Justicia Federal y Letrada de los Territorios Nacionales	5
Mensaje al Honorable Congreso solicitándole la fijación del honorario que corresponde al trabajo del doctor Juan Antonio Bibiloni como redactor del anteproyecto de reformas al Código Civil	7
Nota a la Comisión de Presupuesto de la Honorable Cámara de Diputados, respecto de la creación de un nuevo puesto de Perito Calígrafo para los Tribunales de la Capital, solicitada por la Cámara de Apelaciones en lo Criminal y Correccional de la Capital	8
Nota a la Comisión de Presupuesto sobre reducción de la tarifa de los Boletines Oficial y Judicial para las publicaciones de las sociedades cooperativas y las asociaciones mutualistas	9
Opinión del Ministerio acerca de un proyecto de ley, de iniciativa parlamentaria, sobre modificaciones al presupuesto de sueldos de los Juzgados Federales de Rosario (Santa Fe)	10
Opinión del Ministerio, sobre proyectos de ley de iniciativa parlamentaria, respecto a equiparación de sueldos de magistrados y funcionarios de la Justicia Federal en varias provincias	11
PERSONAS JURIDICAS, ACTOS ADMINISTRATIVOS RELACIONADOS CON SOCIEDADES ANONIMAS Y ASOCIACIONES	
Sociedades Anónimas. — Las Cuentas. — Distribución de las utilidades en caso de liquidación. — Acciones preferidas con porcentajes diferentes	15
Sociedades anónimas. — Administración y fiscalización. — Comité Consultivo residente en el extranjero	17
Sociedades anónimas. — Objeto. — Usura. — Las sociedades que cometan sus operaciones a la obtención de capitales, con la promesa de intereses usurarios, no llena un fin de interés público y debe cancelársele la autorización	18

	Pág.
Sociedades anónimas. — Asambleas. — Quórum de las asambleas a que se refiere el Art. 354 del Código de Comercio ..	19
Sociedades anónimas. — Las partes del fundador. — Las primas, ventajas o beneficios acordados al fundador no pueden exceder los límites fijados por el Art. 321 del Código de Comercio	20
Sociedades anónimas. — Capital. — Aumento por revaluación del activo. — Mayor valor asignado a grupos mineros. — Es indispensable establecer técnicamente, por medio de peritos designados por el Poder Ejecutivo, la cantidad de mineral explotado y su valor actual en forma de fijar el alcance y grado de procedencia de la revaluación proyectada	22

SOCIEDADES DE CAPITALIZACION

Disposiciones sobre la cláusula denominada «títulos saldados», «valor nominal reducido» u otra similar	24
Sociedades de capitalización. — Se autoriza a la Inspección General de Justicia para comunicarse directamente con la Administración General de Impuestos Internos, en asuntos relacionados con los depósitos de títulos efectuados por las compañías	25
Sociedades de ahorro para la vivienda familiar. — Comité Consultivo. — Se designa miembro al Director de Justicia, señor Rafael Ribero	26
Asociaciones. — Objeto. — Espiritismo. — No es admisible que se admitan en sesiones de espiritismo a menores de edad y personas que, en razón de su falta de ilustración para esta clase de actividades, puedan resultarles perjudiciales a su equilibrio psíquico	26
Asociación «Hogar para Ciegos Vicenta Castro Cambón». — Se deroga el decreto por el que se le concedió personería jurídica	27

INSTITUTOS PENALES

Cárcel de Tierra del Fuego. — Instalación de una usina hidroeléctrica	33
Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa). — Peculio de reclusos con familia residente en países beligerantes	34
Personal de la Dirección General de Institutos Penales y Cárceles de su dependencia. — Prohibición de ejercer actividades de comerciante	35

	Pág.
Comisión encargada de proyectar la reforma del Código de Comercio. — Se designa miembro de la misma al doctor Vicente Rodríguez Ribas	49
Escribanía General de Gobierno. — Contratos celebrados por el Estado para las transferencias de dominio de inmuebles adquiridos para la administración pública. — Deben extenderse a nombre del «Estado Nacional Argentino». ..	50
Comisión Honoraria encargada de proyectar la reforma del Código de Procedimientos en lo Criminal y Correccional y Ley de Organización de los Tribunales. — Se designa Presidente al doctor Francisco Ramos Mejía	51

ESTADISTICA DE LA INSPECCION GENERAL DE JUSTICIA

Estadística	57
-------------------	----

JUSTICIA FEDERAL

Corte Suprema de Justicia de la Nación	103
Cámara Federal de Apelación de la Capital	106
Cámara Federal de Apelación de La Plata	108
Cámara Federal de Apelación de Bahía Blanca	109
Cámara Federal de Apelación de Paraná	111
Cámara Federal de Apelación de Rosario	115
Cámara Federal de Apelación de Córdoba	119
Cámara Federal de Apelación de Mendoza	120
Cámara Federal de Apelación de Tucumán	122
Juzgado Federal en lo Civil y Comercial de la Capital, a cargo del doctor Alfonso E. Poccard	123
Juzgado Federal en lo Civil y Comercial de la Capital, a cargo del doctor Emilio L. González	126
Juzgado Federal en lo Criminal y Correccional de la Capital, a cargo del doctor Miguel L. Jantus	128

JUSTICIA ORDINARIA DE LA CAPITAL

Cámaras de Apelaciones en lo Civil de la Capital	139
Cámara 1. ^a de Apelaciones en lo Civil	141
Cámara 2. ^a de Apelaciones en lo Civil	142
Fiscalías de las Exemas. Cámaras	142
Ujierías de las Exemas. Cámaras	142
Superintendencia	143
Oficina de Mandamientos y Notificaciones de las Exemas. Cámaras 1. ^a y 2. ^a	144

	Pág:
Juzgados de 1. ^a Instancia en lo Civil de la Capital	145
Cámara de Apelaciones en lo Criminal y Correccional de la Capital	153
Cámara de Apelaciones en lo Comercial de la Capital	177
Defensoría de Menores de la Capital a cargo del doctor Horacio Bustillo	189
Defensoría de Menores de la Capital a cargo del señor Salva- dor M. del Carril	196
Defensoría de Menores de la Capital, a cargo del doctor Ri- cardo del Campo	206
JUSTICIA DE PAZ LETRADA DE LA CAPITAL	
Cámara de Apelaciones	215
Ujiería	220
Fiscalías	221
Juzgados	222
JUSTICIA LETRADA DE LOS TERRITORIOS NACIONALES	
Juzgados Letrados	227
REPARTICIONES VARIAS	
Escribanía General de Gobierno	231
Morgue Judicial y Museo Forense	255
Médicos de los Tribunales de la Capital	265
Registro de la Propiedad, Hipotecas, Embargos e Inhibiciones	266
Registro Nacional de la Propiedad Intelectual	295
Registro de Mandatos de la Capital	297
Archivo General de los Tribunales	298
Comisión Nacional de Cultura	302
DIRECCION GENERAL DE INSTITUTOS PENALES	
Memoria correspondiente al año 1942, elevada al Excmo. señor Ministro de Justicia e Instrucción Pública	337
Labor de nuestros establecimientos	341
Penitenciaría Nacional	341
Prisión Nacional	347
Colonia Penal de Santa Rosa (La Pampa)	353
Cárcel de Ushuaia (Tierra del Fuego)	359
Asilo de Corrección de Mujeres	364
Cárcel de Resistencia (Chaco)	367

	Pág.
Cárcel de Formosa	372
Cárcel de Posadas (Misiones)	376
Cárcel de Presidencia Roque Sáenz Peña	380
Cárcel de General Pico (La Pampa)	382
Cárcel de Santa Rosa (La Pampa)	383
Cárcel de Viedma (Río Negro)	384
Cárcel de Rawson (Chubut)	386
Cárcel de General Roca (Río Negro)	389
Cárcel de Esquel (Chubut)	391
Cárcel de Neuquén	393
Cárcel de Río Gallegos (Santa Cruz)	395
Servicios de la Dirección General	397
Instituto de Clasificación	399
Anexo Psiquiátrico Central	403
Hospital Penitenciario Central	404
Representación de reclusos incapaces	406
Escuela	407
Oficina de Construcción	410
Publicaciones y Biblioteca	411
Movimiento administrativo	412
Técnica Penitenciaria	412
Creación de dos colonias penales	414
Construcción de la Cárcel de Encausados de la Capital Federal	436
Necesidad de proceder al desalojo del Pabellón de la Prisión Nacional destinado a los procesados militares	437
Condenados militares	439
Traslado de la Penitenciaría Nacional	440
El problema que plantean los condenados a cumplir la accesorio del artículo 52 (C. P.)	441
Inspecciones	444
Personal	445
Trabajo Penitenciario	447
Algunas exigencias de la vida del recluso	490
El racionamiento	490
El régimen de visitas	492
Actos culturales	493
Servicio religioso	494
La asistencia post-carcelaria	495
El régimen de la libertad condicional	498
Necesidad de dictar una ley complementaria del Código Penal	500
Hacia la unidad del régimen penal	503
Síntesis de los cuadros estadísticos	507
Cuadro N.º 1. — Población alojada al 31 de diciembre	508

	Pág.
Cuadro N.º 2. — Población general. — Movimiento anual ..	510
Cuadro N.º 3. — Población general. — Promedio diario de presos alojados en cada mes y en el año	511
Cuadro N.º 4. — Población general. — Causas de las de- funciones	512
Cuadro N.º 5. — Encausados. — Movimiento anual	513
Cuadros Nos. 6 y 7. — Encausados ingresados. — Delitos	516
Cuadro N.º 8. — Encausados ingresados. — Edad al ingresar a la Cárcel	518
Cuadro N.º 9. — Encausados ingresados. — Residencia habi- tual y condenas anteriores	519
Cuadro N.º 10. — Encausados ingresados. — Sexo y edad	520
Cuadro N.º 11. — Encausados ingresados. — Profesión en li- bertad	520
Cuadro N.º 12. — Encausados ingresados. — Instrucción al in- gresar a la Cárcel	521
Cuadro N.º 13. — Encausados ingresados. — Nacionalidades ..	521
Cuadro N.º 14. — Encausados ingresados. — Estado civil	522
Cuadro N.º 15. — Motivos de los egresos de procesados	522
Cuadro N.º 16. — Condenados. — Movimiento anual	523
Cuadro N.º 17. — Condenados ingresados. — Procedencia ...	524
Cuadro N.º 18. — Condenados ingresados. — Clase y duración de la pena principal	525
Cuadro N.º 19. — Condenados ingresados. — Pena principal de los condenados con la accesoria del art. 52 (C. P.) ...	526
Cuadro N.º 20. — Condenados ingresados. — Residencia habi- tual y condenas anteriores	526
Cuadro N.º 21. — Condenados. — Motivos de los egresos ..	527
Cuadro N.º 22. — Condenados. — Edad al egresar	528
Cuadros Nos. 23, 24, 25 y 26	528

Esta obra
terminó de
imprimir en la 2.^a
quincena del mes de
diciembre del año 1944
en los Talleres Gráficos
de la Penitenciaría
Nacional de Buenos
Aires, Edición
de 1.000
ejemplares